## एक युग: एक प्रतीक

दीवा जले सारी रात (१६४१)
में हूं खाना-बदोश (१६४१)
गाये जा हिन्दुस्ताम (१६४६)
Mcet My People (१६४६)
धरती गाती है (१६४८)
धीरे बहो गगा (१६४८)
बेला फूले श्राधी रात (१६४८)
कविता—
धरती दियां वाजां (१६४९)
कहानियाँ—

कुंग-पोश (१६४१) नये देवता (१६४३)

चट्टान से पूछ जो

श्रीर बांसुरी बजती रही (११४६)

(2884)

लेखक की अन्य रचनाएं

लोकगीत-

विद्धा (११३६)

# एक युग: एक प्रतीकै

देवेन्द्र सत्यार्थी

श्रीहजारीप्रसाद द्विवेदी के श्रामुख सहित

राजहंस प्रकार्शन, दिल्ली

प्रकाशक सुबुद्धिनाथ मत्री, राजहंस प्रकाशन दिस्त्री

> पहती बार १६४८ मृल्य चार रुपये

> > सुद्रक श्रमर चद्र राजहंस प्रेस दिस्ती

## श्री पुरुषोत्तमदास टएडन को



प्रिय सत्याथी जो,

श्रापने जो कठिन प्रश्न पूछे हैं उनसे मेरो बुद्धि विद्या तो लोप ही हो गई है। सच मानिये श्रगर श्राप परीच्चक होते श्रोर मैं परीच्चार्थी होता तो मैं श्रपने श्रन्य मित्रों के साथ परीच्चा हाल छोड कर उठ गया होता श्रोर विश्वविद्यालय प्रश्नपत्र नहीं बदलवाता तो हड़ताल निश्चित थी। लेकिन सौमायवश श्राप न परीच्चक हैं न मैं परीच्चार्थी। श्रापको यथेच्छ प्रश्न करने का श्रिधकार है श्रीर मुक्ते यथासम्भव चुप लगा जाने का। श्राजकल परीच्चक होना कोई हॅसी-खेल नहीं है।

यह नीचे से ऊपर तक दूध की धारा के समान धक्ल ज्योत्स्ना भर रही है, श्रासमान इतना स्वच्छ है कि क्या बताऊं । श्रीर श्राप सौन्दर्य तत्व की चर्चा कराना चाहते हैं। सौदर्य ही क्या काफी नहीं है, सौदर्य के पीछे का रहस्य क्या इतनी ही महत्वपूर्ण वस्तु है कि इस सुन्दर चादनी में बैठ कर मनुष्य 'न नु'—उच्यते का जप करने लगे १ ऐसी ही तारावली खिचत रात्रि को एक बार कालिदास ने देखा था। एक बार क्या रोज ही देखते होगे। वे दिछी में थोड़े ही रहते थे १ उन्होंने देखा था कि रात रोज बढ रही है, क्योत्स्ना रोज निखर रही है, मेघो का धू घट हट जाने से चन्द्रमा दिन-दिन मनोज्ञ होता जा रहा है, तारावली नित्य चटकीली होती जा रही है। उन्हें लगा था कि यह तारावली के

श्रलङ्कारों से भूषितानिर्मल ज्योत्स्ना की साडी पहननेवाली चन्द्रमुखी रजनी किसी किशोरी की भाति नित्य सुन्दर से सुन्दरतर होती जा रही है। उन्होंने यह नहीं सोचा था कि इसका रहस्य क्या है। वे उल्लास के साथ गा उठे थे.—

तारागणप्रवरभूषणमुद्रहन्ती,
मेघावरोधपरिमुक्तशशाकवका ।
विगेत्स्ना दुक्कममज रजनी दधाना
वृद्धि प्रयात्यनुदिन प्रमदेव बाजा ॥

लेकिन मैं जानना चाहता हूँ कि आप क्या इस शोमा से प्रमावित नहीं होते १ मुक्क से आप नहीं छिपा सकते । यह जो गाव-गाव की खाक छानी है वह क्या सिर्फ रहस्य जानने के लिये १ वह और किसी को बताइयेगा । पहली बार दाढी देखकर मैंने ब्रह्मचारीजी को जमीन पर सोने दिया था और स्वय खाट पर सो गया था । दो घएटे में ही रहस्य समक्त में आ गया था । बाप रे, उन खटमलों के आक्रमण की बात सोचता हूँ तो आज भी नीद हरामु हो जाती है। तब से कुछ चतुर हो गया हूँ । दाढीवाले ब्रह्मचारियों की बात में अब तो नहीं भूलता । आप जो गाव-गाव सौदर्य की तलाश में घूमते किरे हैं। उसमें आपके रीक्षने की बातों का ही पता चलता है। आप सुन्दर के पीछे पागल बनें और उसके रहस्य का पता लगाता किर्फ में । सो नहीं होने का । इतने दिनों से अवाक होकर आपकी कठिन साधना देख रहा हूँ और फिर भी विश्वास कर लूं कि आपको इसका रहस्य नहीं मालूम १

मो तें दूरे हो कहा सजनी, निहुरे-निहुरे कहुं ऊंट की चोरी।

एक बार मैंने इसके रहस्य को समम्मने का प्रयत्न किया था। क्या बताऊ । ज्योति एका चस्का प्रारम्भिक जीवन मेही लग गया था। जब शरत्काल के आ्राकाश को देखता हूँ तो अनुभव होने लगता है कि मैं कितना नगस्य हूँ। ये नज्ञत्र न जाने कितने लाख प्रकाश वर्षों मे

ब्रितराये हए है। सिर पर यह जो आकाश गगा दिखाई दे रही है, जिसमे लाख-लाख नजत्रिपरड एक साथ सिमटे दिख रहे है--कितनी विराट है वह। इनमें से कितने ही ऐसे है जिनका प्रकाश त्राते-त्राते लाखा वर्ष लग गये है। इनका अर्घरात्रि-वेग इतना प्रचएड है कि हमारे ज्ञात जगत की कोई गति उसके साथ तुलनीय नही है। प्रकाश का वेग ही हमारा जाना हुआ सर्वाधिक प्रचएड वेग है। लेकिन वह दूर के बालुकण के समान जो नवन-पिएड दिखाई दे रहे है उनके ऋर्धरात्रि वेग की समानता नहीं कर सकता। कितना विशाल चक हमारे सिर के ऊपर घूम रहा है श्रौर फिर भी कितनी शान्ति के साथ। सोचिये तो भला, हमारा सुर्य इन सब में छोटा है (यह सुर्व ही हमारी पृथ्वी से कई लाख गुना बडा है)। ज्योतिषियों के हिसाब से इस विचारे की स्थिति बड़ो विचित्र है। ऐसा समिमये कि पर्वतों की जमात में कोई देला है, ग्रौर किर एक बार कल्पना कीजिये उस एनजी (शक्ति) की जो नित्य हमारे सिर पर बरस रही है। हमारे सूर्य देवता हो प्रति सेकेएड इतने टन एनर्जी नखेर रहे हैं जितना साल भर मे इलाहाबाद के पुल के नीचे यसना मैया पानी ढरका देती है। श्रोर फिर सोचिये कि इतने विशाल ब्रह्माएड में सूर्य से लाख गुना बड़े लाख-लाख नचन्न पिएड कितनी शक्ति नित्य छोड़ रहे हैं। किसलिये १ मेरा तो सिर घुम जाता है। यह इतना बड़ा आयोजन किस लिये है १ इस विराट् विश्व में पृथ्वी कितनी नगर्य वस्त है, इस पर के ये मनुष्य । हाय हाय, ये जब सेना साज कर विश्व-विजय करने निक्लते हैं तो न जाने अपने को क्या समस्रते हें १ क्या सत्यायी जी। आपने चीटियों की लडाइया देखी है ? उनका भी तो कोई विश्व-विजय का लच्य होता होगा, उनके भी तो चर्चिल श्रीर हिटलर होते होगे। मनुष्यों की विजय-लालसा क्या उनसे बहुत स्रधिक बडी होती है? लेकिन मनुष्य को मै छोटा नहीं कहता । मै उसके दम्म को छोटा कहना चाइता हूं। मनुष्य कैसे छोडा हो सकता है। इतनी सी पृथ्वो पर बैठ कर इतना अदना होते हए भी वह लाख-लाख प्रकाश वर्षा मे व्याप्त

महान् ब्रह्माग्ड को जान तो रहा है, श्रीर भी श्रधिक जानने को उत्सुक तो है। यह जिजासा क्या मामूली जिज्ञासा है। क्या नहीं मनुष्य श्रपनी इस महिमा पर जोर देता?

निस्तन्देह, मनुष्य बहत कम जानता है, पर वह हार मानने वाला प्रांगो नहीं है। स्त्रीर इतना स्त्राप गाठ बाध लीजिए कि जिस दिन वह मान लेगा कि उसने सब रहस्य जान लिये हैं उस दिन वह हार जायगा। रहस्य की जिज्ञासा ठीक है, पर अपनी जानकारी को ही सब कुछ मान लेना ठीक नही है। मुफ्ते कविवर रवीन्द्रनाथ ठाकुर की वह कविता याद श्रारही है जिसमे उन्हाने पर्दानशीन नयी बहु के रूप मे इस उत्सुक मनुष्य को देखा है। मनुष्य उस नयी बहु के समान है जो अध्युर्ली खिडकी से, घूँघट की स्रोट से बाहर के जगत् को देख रही है। उसके सामनेवाले रास्ते मे लोग स्राते जाते नजर स्रा जाते हैं। पर क्यो स्राते है, क्यो जाते है, इसका उसे कोई रहस्य नहीं माल्यम । वह बहुत थोडा देखने का स्रवसर पा सकी है। वह सम्पूर्ण की जानकारी से विचत है। स्राने-जाने वालो की इस प्रकार चेष्टाय उसके लिए वेवल रहस्य है। कवि ने पूछा है कि यदि स्राधी स्रा जाय, यह खिडकी खुल जाय, यह खिर पर का श्रावरण हट जाय श्रोर यह नयी बहु खुले जगत् के समन्त निरावृत्त सत्य के श्रामने-सामने खड़ी हो जाय तो क्या सोचेगी वह ! मन्ष्य यदि किसी दिन निरावृत सत्य को देख पाता ! कैसी होगी उसकी दश। ! मगर मै व्यर्थ ही श्रपने वाक्यों में कवि की बातों को समक्ता रहा हूँ। मूल कविता का साधाररा-सा अनुवाद ही क्यों न लिख द १

"तुम श्राधो खुलो खिडकी के किनारे खंडी हो, नयी बहू हो क्या १ शायद तुम चूडीवाले के इन्तजार में हो कि वह कब तुम्हारे द्वार पर श्रायेगा। सामने देख रहो हो, धूल उड़ातो हुई बैलगाई। निकल जाती है, मरी नौकाए हवा के जोर से पाल के सहारे बही जा रही है। मैं सोच रहा हूँ कि इस श्राधी खुलो खिडकी पर ध्रंघट की छाया से दकी हुई तुम्हारी श्राखा को यह विश्व कैसा दिख रहा होगा। निश्चय ही इस छायामय विश्व को तुमने स्वप्नो की कल्पनात्रों से गढा होगा, शायद किसी नानी के सु ह से सुनी हुई परियों की कहानी के साचे में वह दला होगा—जिस लोरियों की बनी कहानी का न कोई ब्रादि है न कोई ब्रान्त है!

"में लोच रहा हूँ कि अचानक एक दिन यदि वैशाख के महीने में आधी के भोकों से नदी लाज शर्म छोड़ कर बन्धनहीन स्ने आसमान में नाच उठे—यदि उसका पागलपन जाग पड़े—और फिर उस आधी के भोगे से तुम्हारे घर की सभी जजीरें खुल जायं और तुम्हारी आखों पर पड़ा हुआ यह घू घट भी उड जाय क्रीर फिर यह सारा जगत् तीव विद्युत् की हॅसी हॅस कर एक च्या में शक्ति का वेश धारण करके तुम्हारे घर में धुस पड़े और आमने-सामने खड़ा हो जाय, तो फिर कहा रहेगी यह आधे। दके आलस दिवस की छाया, यह खिड़कीवाली हश्यावली और सपनो सनी कल्पना से गढी हुई माया १ सभी उजड़ जायेंगे!

"सोचता हूँ कि उस समय तुम्हारी घू घट-रहित काली आखो के कोनो मे न जाने किसका प्रकाश कापेगा, अपने आप मे खोये हुए प्रायां के आनन्द मे अञ्छा और बुरा सब कुछ डूब जायगा और तुम्हारे क्चस्थल मे रक्त की तरगिणी उत्ताल नर्तन के साथ नाच उटेगी। फिर तुम्हारे शरीर मे यह कक्या और किकिशी अपने चचल कम्पनो से कीन-सा सुर बजा देंगी! आज तुम अमने को आधी दकी रख कर घर के एक कोने में खडी होकर न जाने किस माया के साथ इस जगत् को देख रही हो—मैं मन ही मन यही सोच रहा हूँ। तुम्हारे रास्ते में यह जो आवागमन चल रहा है वह निरर्थक खेल सा तुम्हें लग रहा है— छोटे दिन के कामो की कितनी छोटी छोटी हॅसी और रलाइया न जाने कितनी उठती हैं और विलीन हो जाती हैं तुम्हारे चित्त में! "मैं यही सोच रहा हूँ।

१ 'खेया' से।

सो, मनुष्य जो रहस्य की व्याख्या किया करता है वह सब समयः सत्य के नजदीक ही नहीं होता । श्रीर यह श्रय्छा ही है कि उसे सब रहस्यों का पता नहीं है। मगर बिलहारी है उस जादूगर के हुनर की, जिसने इतने बड़े रहस्य को इतना सुन्दर बना दिया।

मैने ख्रीर स्रापने किसी दिन साथ ही साथ साहित्य होत्र मे प्रवेश किया था। श्राप शाश्वत मानव चित्त के रस निर्भर का सधान खोजने निकल पड़े और मैं रटी रटाई बोलियों के मान्यम से कविता का रहस्य समभाने लगा। लेकिन शुरू में ही ज्योतिष की छाया पड जाने से मेरी दृष्टि कुछ अजीव सी धूमिल हो गई थी। मुभे उन तथाकथित बटी-बडी बातो को गम्भीरतापूर्वक न देखने की आदत पड गई है जिन्हे मनुष्य ने लोभवश और मोहवश बडप्पन दे रखा है। में दनिया की ऐसी बहुत सी बातो का हॅस के टाल सकता हूं जिन्हे साधारणतः परिडतजन भी महत्वपूर्ण मान लेते हैं। मै बराबर सोचता रहता हूं कि श्रनन्तकाल श्रोर श्रनन्त देश के भीतर यह श्रत्यन्त तुच्छ मानव जीवन श्रौर उसकी चेष्टाऍ बहुत स्रिधिक महत्व की वस्तु नहीं है। साहित्य के ऋध्ययन ने इसमे थोडा सुधार भी किया है। मै मनुष्य की उस महिमा को भूल नहीं सकता जो इस विशाल ब्रह्मांड की नाप जोख करने का साहस रखतो है। ज्योतिष ने मेरी दृष्टि मे जहा उपेन्ना की धूमिलता दी है वही कविता ने मुक्ते मनुष्य के हृदय की महिमा समक्तने की रगीनी भी दी है। मै जानता हूँ कि इस हृदय से निक्ला हुआ। हर ई ट-पत्थर श्रमूल्य हो जाता है। कविता में उस हृदय गगा के स्नात नश्वर पदाथों की महिमा व्यक्त होती है। इन कास के फूलों की क्या बिसात है, इन हसी की वित का क्या मूल्य है, इस कब के ठएढे बने हुए राख श्रीर यूल के ढेले चन्द्रमा की क्या बुक्त है, परन्तु मनुष्य के हृदय के भीतर से एक बार धुल जाने के बाद इनको कीमत ऋगें किये । हा, मनुष्य मनुष्य कहाने-लायक होना चाहिए। कालिदास की ग्राखों के रास्ते यहीं शरद ऋतु. किसी दिन उनके विशाल और सरस हृदय मे प्रविष्ट हुई थी। वहा से

स्तात होकर वह जो निकलो तो उसमे नववधू की गरिमा श्रा गई, उतनी ही मोहक, उतनी ही पवित्र, उतनी हो मधुर। यह कास पुष्पो की मनोहर साडी, विकच पद्मोवाला रमणीय मुख, उन्नत हसो की ध्वनिवाले न्-पुर, श्रधपके धान की बल खाती हुई वह्नरियोवाली गात्रयष्टि'—ये जब एक साथ कालिदास के सरस, निर्मल हृदय मे एकत्र हुई तो उन्होंने उह्नास के साथ घोषित किया—लो, यह नव वधू के समान रूपरम्भा शरद ऋतु श्रा गई—

काशाशुका विकचपद्यमनोज्ञवक्ता, सोन्माद्हसरवन्पुरनाद्रस्या । श्रापक्वशाजिरुचिरानतगात्रयष्टि , श्रापाक्ववश्रादि रूपरस्या ॥

ज्योतिष श्रागे बढ गया है, पदार्थ-विद्या दूर तक निकल गई है, वह पृथ्वो सौरमएडल को पूछ में बॅघी हुई न जाने इस ब्रह्माड का कितना हिस्सा घूम श्राई है, किवता की श्रालोचना भी बहुत बढ गई है—पर मनुष्य के निर्मल श्रन्त करण से निकली हुई यह काव्य-मदाकिनी श्राज भी उतनी हो उछासदायिनी, उतनी हो सरस श्रीर उतनी ही पवित्र है। लाख लाख सहृदया की श्राखो पर यह विहर चुका है श्रीर फिर माई सत्यार्थोजी,

यह मन्द चलें किन भोरी मद्द, पग जाखनि की ग्रेंसिश्नाँ शटकीं।

मैं कैसे बताऊ कि मेरी सारी उदासीनतात्रों को मनुष्य के हृदय॰ की यह सरसता कितने कितने रगों में रंगा करती है। मैं रहस्य समम्भने के फेर में नहीं पड़ने का। श्राप यह समम्में कि मैं श्रपनी बड़ाई हाक रहा द है। मैं तो श्रपने एकागीपन का पचडा सुना रहा हूं।

श्रीर यही कारण है कि मैं उन किवयों की किवता का जम के श्रानन्द से सकता हूँ जो निस्संग होते हुए भी मनुष्य के हृदय की महिमा को समकते हैं। कालिदास ऐसे ही थे, तुलसीदास ऐसे ही थे श्रीर रवीन्द्रनाथ भी ऐसे ही थे । जहा निस्स गता नहीं मिलती वहा मस्ती ऋज फक्कडाना लापरवाही भी नहीं मिलती। जो किये कराये का हिसाब ढोता फिरता है, जो बराबर पीछे की ऋोर देख कर हाय हाय करता रहता है वह कि मुक्ते नहीं भुला सकता।

मै समक्तता हूं काफी बेकार सी बातें लिख गया हूं श्रीर फिर भी इस कुशलता के साथ कि श्रापके किसी प्रश्न की पकड मे नहीं श्रा सका ।

शान्ति-निकेतन, ११-१०-४८ श्रापका

हजारीप्रसाद द्विवेदी



क युग . एक प्रतीक' के अने क निबन्ध रेखाचित्र से सटे हुए है। यह दो भिन्न शैलियों के सम्मिश्रण की बात कटाचित कुछ आलोचकोंको आपत्तिजनक प्रतीत हो। मेरे पास इसका एक ही उत्तर है कि यह लेखक की कचिकी बात है। किसी एक शैली से बंध जाना मुमे कभी कचिकर नही हुआ। मैं एक सब्जी को दूसरी सब्बी में मिला कर खाने का शौकीन हूं, और जहां तक दही का सम्बन्ध है इसे मैं हर सब्जी में मिला कर खाने का समर्थक हूं। अतः यदि मैंने निबन्ध को रेखाचित्र में मिला दिया है तो इसमे भी मुमे अपराधी न ठहराया जाय।

मुख्य निबन्ध में गुरुदेव के प्रति मैंने एक श्रद्धांजाति ऋर्पित करने का दायित्व निभाया है। एक से ऋधिक निबन्धोंमे बापू की चर्चा की गई है। मैं इन निबन्धों की सम्पूर्णता का दावा नहीं करना चाहता।

कुछ निबन्धों में कला का उल्लेख किया गया है। कला की परख पर मेरा कहां तक अधिकार है, यह बात मैं विशेष आमह-पूर्वक नहीं कह सकता। कला के प्रति मेरे हृदय में आकर्षण है, अनेक कला-वस्तुओं को देखने के लिए मैंने परिश्रम किया है, अनेक कलाकारों के साथ मेरा सम्पर्क रहा है, इसीसे मुक्ते इस सम्बन्ध में कुछ कहने का साहस हुआ।

'तीन पुस्तके' शीर्षक आलोचना की आधारभूत सामग्री तीन लोकगीत सम्बन्धी पुस्तके हैं, जिनका में हिन्दी-साहित्य में बहुत बड़ा स्थान मानता हूं।

कुछ निबन्धों में भारतीय स्वतन्त्रता के प्रति आस्था प्रकट की गई है। भारत का भविष्य उज्ज्वल है—यह मेरा विश्वास है।

बन्धुवर आचार्य हजारीप्रसाद द्विवेदी के एक साहित्यिक पत्र का आमुख के रूप में प्रयोग किया गया है। इसके लिए मैं द्विवेदीजी का ऋणी हूँ।

श्रीपुरुपोत्तमदास टर्डन के कर-कमलों में 'एक युग एक प्रतीक' को समर्पित करते हुए मुक्ते विशेष हर्ष हो रहा है, क्योंकि राष्ट्रभाषा के समर्थक के रूप में ही नहीं—हिन्दी साहित्य के श्रमगाभी शक्ति-दूत के रूप में भी उनका स्थान चिर-वन्दनीय रहेगा।

१००, बेयर्ड रोड, नई दिल्ली, २४ श्रक्तूबर, १६४८ —देवेन्द्र सत्यार्थी

### सुची

द्भवा	
एक युग एक प्रतीक	۶
बापू का रेखा चित्र	१६
यामनीराय	२६
<b>√रा</b> हुल साकृत्यायन	४०
गांधी-जयन्ती	٧o
लेखक का उत्तरटायित्त्व	४६
यात्रा का अन्त	६४
जनपद्-संस्कृति √	इह
श्रो जोग के जल-प्रपात	<b>=</b> ?
एक लेखक की श्रद्धांजलि	=======================================
स्वतन्त्रता की प्रथम वर्ष-गांठ√	<i>ξ3</i>
मात्रभापा नहीं छोडेंगे	१००
नीघ्रो सैनिक से भेट	१०४
स्वागतम् , स्रो नये युग	११२
'चन्द्नबाड़ी' का कवि	348
<b>त्र्यदाई करोड़ श्रादिवासी</b>	१३४
नावागई के हुजरे मे	<b>१</b> ४ <b>४</b>
नेपाली कवि भानुभक्त	१४०
तीन पुस्तके	१६१
एक अप्रगामी पत्रकार	<b>१</b> ७३
एक पजावी कवियित्री	१७७
श्चमृत शेरगिल	१≒२
<b>भवेरचन्द मे</b> घाणी	१न४
कला की परख	१८८
तिडलिड श्रौर प्रेमचन्द	338
बनारसीदास चतुर्वेदी	२०७
यात्री के संस्मर्ग	२१३



गाधीजी के साथ लेखक चित्रकारः केशवराव



एक युग: एक प्रतीक

मुक्ते को मृत्यु के पश्चात् पहली बार शान्तिनिकेतन गया तो मुक्ते यों लगा कि आश्रम ने बहुत-कुत्र खो दिया। एक बार गुक्देव ने कहा था, 'किव-गुरु कालिदास द्वारा वर्णित उन तपो-वनों और ऋषि-आश्रमों के लिए मन मे एक प्रवल आकर्षण रहता था। ऐसी किसी प्रवल आकाद्मा ने ही उस किव-गुरु के दो सहस्र वर्ष के पश्चात उत्पन्न हुए मुक्त सरीखे किव को सजग बनाया।' या लगा जैसे अब शान्तिनिकेतन ही गुरुदेव का सब से बड़ा स्मारक हो। पुरानी फोपडियां तो गुरुदेव के जीवनकाल मे ही उठनी शुरू हो गई थीं। उनके स्थान पर पक्के कमरे बनते चलें गये, क्योंकि प्रवन्धकों ने हिसाब लगा कर देख लिया था कि फोपडियों की मर्म्मत बहुत मंहगी पड़ती हैं। मुक्ते वे फोपडियां ही थिय थीं। गुरुदेव का वस चलता तो वे उन्हें कभी न उठने देते। पक्के मकान अधिक सुखकर थे अवश्य, पर वे भौपड़ियों की मांति प्रकृति के चित्रपट से बहुत कम मेल खाते थे। फिर भी वृत्त तो उसी तरह खड़े थे जिनकी छाया में गुरु-शिष्य के सम्बन्ध की घनिष्टता अब भी स्थिर थीं। शान्ति-

निकेतन में मनाये जाने वाले ऋतु उत्सवों की याद ने मुके पुल-कित कर दिया। गुरुदेव ने इन उत्सवों पर नाट्य, सगीत ऋौर नृत्य के नये-नये प्रयोग किये थे।

गुढदेव नहीं रहे, पर सोचता हूं शान्तिनिकेतन में कचनार के पेड अब भी खिलते होंगे। पलास भी। अपने-अपने खोंपे पर कोई न कोई फूल सजाये सन्थाल एवतिया अब भी शान्ति-निकेतन के बीच में से गुजरने वाली सर्क पर चलती होंगी, जैसे उनके लिये सब वैसा ही हो। कोई उन्हें कैसे बताये कि गुढदेव अब नहीं रहे, जो इस आश्रम के निर्माता थे।

एक बार मैंने यो ही गुरुदेव से पूछ लिया, 'क्या यह सम्भव है भाषान्तर में आपकी रचनाओं का सौंदर्भ कायम रहे ?'

वे बोले, 'भाषान्तर में मूल का सौंदर्य बहुत-कुछ नष्ट हो जाता है। मुक्ते अपनी कविताओं के स्वय अपने हाथों से किये हुए अंगरेजी अनुवाद भी बहुत अधिक पसन्द नहीं।'

मैंने फिर कहा, 'शायद यह इसिलए हो कि श्रंगरेजी बंगला से एक दम भिन्न भाषा है। हिन्दी तो बगला के बहुत समीप है। हिन्दी में श्रापकी कविताश्रों के श्रनुवाद श्रधिक सफल हो सकते हैं।'

वे बोले, 'अनुवाद किसी भी भाषा मे क्यों न किया जाय, आखिर वह अनुवाद ही तो रहता है। मूल कविता का छन्द तो पीछे ही छूट जाता है, और यह बेचारी छन्दहीन कविता अनुवाद में उस स्त्री की तरह नजर आती है जिसे स्वदेशी वस्त्रों के स्थान पर विदेशी परिधान पहना दिये गये हो।'

मैने कहा, 'खैर, कविता की तो बात ही छालग है। आपकी कहानियां तो अनुवाद में भी छापना प्रभाव कायम रखती है। उपन्यास भी।'

'हां, यह ठीक हैं', वे बोले,'परन्तु कोई उनका वास्तविक रस

लेना चाहे तो उसे बगला मे ही उन्हे पढ़ना चाहिए।

श्रापने बगला का महत्व बहुत बढ़ा दिया है, मैंने कहा, 'मैं कई श्रगरेजों को बंगला सीखते देख चुका हू।'

वे हम कर बोले, 'बंगला कुछ इतनी कठिन थोड़ी हैं। जब हम श्रंगरेजी सीख गये तो श्रगरेज भी बगला सीख सकते हैं।'

मैंने कहा, 'आपने अगरेजी मे अपनी रचनाओं के अनुवाद प्रस्तुत करके अंगरेजों की दिक्कत बहुत कुछ देंसहल करदी, नहीं तो न जाने कितने अगरेजों को बंगला सीखने पर मजबूर होना पडता।'

गुरुदेव के समीप जाने पर श्रमेक बार मैंने श्रनुभव किया कि मैं स्वय हिमालय के सम्भुख खड़ा हूँ। उनकी स्निग्ध मुसकान श्रमसर होकर सदैव श्रागतुक का स्वागत करने के लिये तैयार रहती थी। कई बार ऐसा भी होता कि उनके प्राइवेट सैंक टेरी मुलाकातियों की भीड़-भड़क्का देख कर गुरुदेव के साथ उनकी भेट कराने से सकोच कर जाते। पर स्वय गुरुदेव कभी यह नहीं चाहते थे कि लोग उनसे भेट न कर सकें। जब भी कोई नया मुलाकाती श्राता, वे सदैव उसके सम्मुख श्रपना हृदय खोल कर रख देने के लिए तैयार रहते।

शान्तिनिकेतन में आये हुए एक यात्री को कई दिन हो गये थे। कुछ दिन उसे अतिथि के रूप में रसोई से खाना मिलता रहा फिर कई दिन उसने जेब से पैसे देकर टिकट खरीदना शुरू कर दिया। पर जब उसके पैसे भी खत्म हो गये, वह एक दिन गुरुदेव के पास पहुँचा। गुरुदेव ने पूछा, कोई कष्ट तो नहीं। किसी चीज की जरूरत हो तो कहो। वह बोला, बस थोडे रुपये चाहिएं जिससे कुछ दिन रसोईघर का टिकट खरीदता रहूं। गुरुदेव हॅस कर बोले, ये रसोईघर वाले भी एक दम मूर्ष है। आदमी को तो पहचानते ही नहीं। मैं तो ऐसी भूल नहीं कर सकता। तुम यहीं आ जाया करो ना । पर इतना याद रहे कि मेरे खाने का ठीक समय क्या है।

गुरुदेव ने एक स्थान पर वंगाल है प्रति असीम स्नेह प्रकट किया है—

बाग्लार माटी बाग्लार जल बागलार दावा बागलार फल पुन्य दोऊक पुन्य दोऊक हे सगवान : बंगाल की माटी, बगाल का जल बंगाल की हवा, बगाल के फल

बगाल का हवा, बगाल के फल पुन्य हो, पुन्य हो, हे भगवान

पर गुरुदेव की श्रांतभा केवल वगाल की थाती नहीं है। शान्तीय सीमाओं को लाघ कर उन्होंने ममूचे देश को जन शक्ति का आह्वन करने की मर्यादा अपनाई थी—

सार्थक जनम श्रामार जनमे छि ए देशे।
सार्थक जनम मा गो तोमाय मालो वेमे।
जानिने तोर घन श्तन, शाछे कि न रानीर मतन।
शुधु जानि श्रामारे श्रग गुदाय तोमार झायाय ऐसा।
कोन बन ते जानिने फूल गन्धे एमन करे श्राकृत।
कोन गगने श्रोठे रे चाँद एमन हानि हेसे।
श्राँ खि नेले तोमार श्रालो, प्रथम श्रामार चोख जुडालो।
श्रोई श्रालोतेई नथन रेखो, मूदबो नयन शेले॥

में जनम सार्थंक है जो इस देश में उत्पन्त हुआ।

मेरा जन्म सार्थंक हैं, श्रो मॉ, जो मैं तुभे प्यार करता हूं।

ठीक नहीं जानता कि तेरे पास राना के समान कितना धन
हैं, कितने रत्न है।

बस इतना जानता हूँ कि तेरी छाया मे आने पर मेरे अंग-श्रम जुड़ा जाते हैं। ठीक नहीं जानता कि स्त्रोर किसी वन मे फूल अपनी सुगंध से आकुल कर देते हैं। यह भी नहीं जानता कि स्त्रौर किसी आकाश पर ऐपी हसी हंसने वाला चॉद उठता है। तेरे प्रकाश में सर्व-प्रथम मैंने ऑखे खोलीं।

बस, उसी ऋालोक में ऋाँखें बिछाये रहूँगा, उसी ऋालोक में ऋाँखे मूद लूगा।

गांधीजी के कथनानुसार गुरुदेव भारत के महान प्रहरी थे। दुनिया की नजरों में भारत का दरजा ऊंचा उठाने में वस्तुत वे बहुत सहायक हुए। वे सदैव विश्व प्रेम की ठोस चट्टान पर खडे होकर जन्मभूमि से प्रेम करते रहे।

#### : २ :

एक युग जा रहा था, एक युग आ रहा था, जब सन् १८६१ मे रवीन्द्रनाथ ठाकुर का जन्म हुआ। किस प्रकार वे बारह-तेरह वर्ष की अवस्था से ही गद्य-पद्य रचना मे जुट गये, इसका श्रेय कलकत्ता मे जोडासांखों के ठाकुर भवन की शित्ता-दीत्ता, ऐश्वर्य तथा साहित्यिक चेतना को मिलना चाहिए। गोष्ठियों का क्रम निरन्तर चलता रहता। जाने-अनजाने सम्मेलन बुलाये जाते। अभिनय और संगीत की मजलिस अलग अपनी शान रखती थी। समूचे वातावरण मे कला की प्रेरणा रची हुई थी।

बंगला साहित्य का मूल-स्वर, जो मजीरे और मृदंग के साथ अकेले या दलबद्ध रूप में 'पंचालिका' अथवा कठपुतली के नाच के साथ गाये जाने वाले 'पॉचाली' गान से आरम्भ होकर देवताओं अथवा देव-तुल्य पुरुषों की महिमा कीर्ति का बखान करने वाले मगल-गान और वैष्णव पदावली को लॉघता हुआ तेरहवीं शताब्दी से उन्नीसवीं शताब्दि तक आ पहुँचा था, रवीन्द्रनाथ की वाणी द्वारा एकदम नये सन्देश का वाहक सिद्ध हुआ। सोलहवीं शताब्दी में मैथिल-कवि विद्यापित ने कुष्णालीला

विषयक अनेक वैष्णाव गान प्रस्तुत किये और यह इस कवि का सौभाग्य था कि उसके गान बहुत शीघ बंगला मे घर-घर गाये जाने लगे। इनसे प्रभावित होकर अनेक बंगला कवि भी इसी भाषा में गान रचने का यत्न करने लगे, यहाँ तक कि चंडीदास ने भी बहुत कुछ इसी भाषा को अपनाया। मैथिल मे बंगला का सम्मिश्रण स्वाभाविक था। यह मिश्रित भाषा बज बोली के नाम से प्रसिद्ध हुई। क्योंकि सभी यह कल्पना करते थे कि द्वापर युग मे राधा-कृष्ण इसी भाषा मे वार्तालाप करते होंगे। सोलहवी, सत्रहवीं श्रौर श्रठारहत्री शताब्दी मे ब्रजबोली बंगाल की वैष्णव गीति कविता का माध्यम बनी रही, हालाकि **ब्रजभाषा से इसका कभी कोई सम्बन्ध स्थापित न** हो पाया। उन्नसबीं शताब्दी में रवीन्द्रनाथ ठाकुर ने भी अपनी आरिन्सक कविता 'भानुसिंहरे पदावलि' ब्रज बोली मे ही लिखी श्रीर इसे श्रपने बड़े भ्राता द्विजेन्द्रनाथ ठाकुर द्वारा प्रकाशित श्रौर श्रपनी बह्न स्वर्णक्मारी द्वारा सम्पादित 'भारती' पत्रिका मे प्रका-शित कराया। इस पदावित की कुछ पिक्तयाँ रवीन्द्रनाथ को अन्तिम दिनों तक प्रिय रही-

> मरण रे, तुहुँ मम श्याम समान मृत्यु श्रमृत करे दान तुहुं मम श्याम समान ।

एक युग जा रहा था, एक युग आ रहा था। इसका चित्र स्वयं रवीन्द्रनाथ ठाकुर ने बड़े मार्मिक शब्दों में अंकित किया है,मेरे जन्म से पहले ही हमारा परिवार समाज के पक्के वाटों से बाहर आकर अपनी नाव बांध चुका था। वहां पर आचार, अनुशासन और किया-कर्म कम थे। हमारा घर बहुत बड़ा था। पुराने जमाने से चला आता था। उलकी ड्योड़ी पर कुछ जंग लगी हुई थी। तलवार, ढाल, बरिड्यां भूलती रहती थीं। मकान के अंदर

एक ठाकुरजी का त्रागन था, श्रन्य कई त्रांगन थे, भीतर और बाहर बाग थे, साल भर के लिये गगाजल रखा जा सके, ऐसे बड़े-बडे घड़ो से भरा हुआ एक अंधेरा कमराथा । कभी इस मकान मे पुराने तीज-त्योंहारों का दौर था। मैं तो उसके बाद श्राया। मैं जब इस मकान मे श्रीर इस दुनिया मे श्राया तो प्राचीन युग का अवसान हो चुका था और नवयुग का पौ कट रहा था। नवयुग तो आया, पर श्रभी उसका साजो सामान नहीं त्राया था। इस मकान से जिस प्रकार इस देश के सामा-जिक जीवन का स्रोत परे चता गया था, उसी प्रकार पहले का मानसिक स्रोत भी बन्द हो गया था। कभी दादाजी प्रिंस द्वारिका-नाथ के ऐश्वर्य की दीवाली यहां विविध शिखाओं मे दीप्यमान थी, पर अब तो केवल जल जाने के बाद के काले दाग थे और राख का ढेर था। हा, एक टिमटिमाती शिखा अब भी जल रही थी। इस परिवार मे जिस प्रकार की स्वतंत्रता उत्पन्न हुई थी, वह उसी तरह की थी, जैसे किसी टापु में उत्पन्न जान-वरों में देखी जाती है।

एक और स्थान पर अपने बचपन का चित्र श्रंकित करते हुए रवीन्द्रनाथ ने कहा था, सध्या समय तेल का दीया जलाया जाता था, उसी की चीएा रौशनी में चटाई बिछा कर बूढ़ी नौकरानी से कहानियां सुना करता था। इस जगत में मैं था, एकाको, लज्जाशील, नीरव श्रौर अचंचल।

मैंने एक बार उनसे कहा था, सबसे बड़ी बात यह हुई कि आपने ब्रज बोली के कृत्रिम बन्धनों से बहुत शीघ मुक्ति प्राप्त करलीं और वंगला भाषा को ही एक स्वस्थ माध्यम के रूप मे अपना लिया।

वे कह उठे थे, मुक्ते बंगला ही प्रिय लगी। कान्य साधना में मैं निरन्तर आध्यात्मिकता का समर्थक रहा हूँ। वेद, उपनिषद् की मार्मिक वाणी तथा वैष्णव किवयो द्वारा प्रस्तुत की हुई विचारा-धारा मुक्ते सदैव प्रिय रही है। बंगाल के बाउल बैरा-गियो के गान भी मुक्ते प्रेरणा देते रहे हैं।

गुरुदेव ने अपनी विदेश यात्रा का उल्लख करते हुए एक बार एक मजेदार कहाना सुनाई थी। एक ऐसे अध्यापक से भेट होने पर, जिसने 'भानुसिहरे' पदावली के तथाकथित किव 'भानुसिंह' को चंडीदास से भी पहले का किव सिद्ध करने का यत्न किया था, गम्भीर स्वर मे कह उठे थे, पर वह चडीदास से भी पुराना किव भानुसिंह तो आज तुम्हारे सम्मुख उपस्थित है। उस अध्यापक ने अपनी अल्पज्ञता जतलाते हुए खिसियाना होकर कहा था, भानुसिंह पदावली की बहुत फटी-पुरानी प्रति मेरे हाथ लगी थी। इसीलिए इतनी भूल हुई। गुरुदेव ने हंस कर उसक उत्तर मे कहा था, अब यूनिवसिटी वाले आपसे डाक्टरेट ती वापस नहीं लेगे।

संसार की त्र्यनेक भाषात्रों में उनकी पुस्तकों के त्र्यनुवाद हुए, त्र्यनेक साहित्यकारों को देश-विदेश में उन्होंने त्रपने दृष्टि-कोण से प्रभावित किया।

यह बंगाल का सौभाग्य था कि उसकी भाषा को समृद्ध बनाने के लिए गुरुद्देव जैसे साहित्यकार का आविर्भाव हुआ। वैसे तो प्रायः भारत की प्रत्येक भाषा गुरुद्देव की ऋगी है, क्यों कि उनकी रचनाओं के अनुवाद प्रस्तुत करते समय नवीन शब्दा या शब्द-प्रयोगों की आवश्यकता पड़ी। स्वय गुरुद्देव ने बगला को नई ही गति-विधि प्रदान की। आधुनिक बगला का वाक्य स्वरूप और ब्याकरण घडने मे यदि कवीन्द्र का कुशल हाथ न लगा होता तो कौन कह सकता है कि यह किस मोड़ पर अनि-श्चित् रूप मे खड़ी हो गई होती।

गुरुदेव को दो सहस्र से भी अधिक गान रचने का श्रेय

प्राप्त है। एक स्थान पर उन्होंने अपनी संगीत साधना का परिचय देते हुए कहा है, गांव के सुर के आलोक में इतनी देर बाद जैसे सत्य को देखा। अन्तर में यह गान की दृष्टि सदा जायत न रहने से ही सत्य मानो तुच्छ होकर दूर खिसक पड़ता है। सुर का वाहन हमें उसी पर्दे की ओट में मत्य के लोक में वहन करके ले जाता है। वहां पैदल चल कर नहीं जाया जाता, वहां की गाह किसी ने आंखो नहीं देखी। पंद्रह-सोलह वर्ष की उदीयमान आयु से ही जिस महाकवि ने गीत काव्य की रस-वर्ष से राष्ट्र की भाव-भूमि को सींचना आरम्भ कर दिया हो, पैसठ वर्ष तक जिन का शब्द सगीत कभी रुद्ध न हुआ हो, जिन्होंने मृत्यु शय्या पर से भी एक महान गान के बोल लिखाये, उन्हें शत-शत प्रणाम!

नाइ नाइ भय, हबे हबे जय, खुले जाबे एह द्वार, शीर्षक गान मे गुरुदेव कहते है—'भय नहीं हैं, भय नहीं हैं, विजय होगी—यह द्वार खुल जायगा । में जानता हूँ, तेरे बन्धन की डोर बार-बार दूट जायगी। च्या-च्या तू अपने आपको खोकर सुष्ति की रात काट रहा है। बार-बार तूने विश्व का अधिकार पाया होगा। स्थल में, जल में तेरा आह्वान हैं, लोकालय में तेरा आह्वान हैं। चिरकाल तक तू सुख दुख में, लाज भय में जो गान गायेगा, तेरे एक-एक स्वर में बूल पल्लव, नदी निर्भर, स्वर मिलाएगे और तेरे छन्द से आलोक और अन्धकार स्पन्दिन होंगे। अाज वह द्वार सदा के लिए खुल गया। क्या ही अच्छा होता कि आज गुरुदेव जीवित होते और शान्तिनिकेतन में अपने निवास-स्थान उत्तरायण के द्वार पर खड़े होकर स्वतत्रता की ऊषा का स्वागत करते, जिसकी प्रतीचा में वे अन्तिम निश्वास तक आकुल रहे।

एक बार किसी ने गुरुदेव से कहा था, '६०० गाने। के रचयिता श्वार्ट को संसार के सबसे ऋधिक गानों का रचियता कहा जाता है। पर श्रापने तो कोई उससे चौगुने गान रचे है।'

इसके उत्तर में वे कह उठे थे, 'युवावस्था में मेरा गला अच्छा था। मेरी शिच्चा उस्तादो सगीत में हुई थी, पर मैंने उस्तादी संगीत का पथ अपनाना पसंद नदी किया। गानों की कथा-सृष्टि, स्वर-सृष्टि और कथा तथा स्वर की सहायता से कंठ द्वारा होने वाली अत्यन्त विचित्र ध्वनि रूप सृष्टि के त्रिविध कृतित्व की ओर सदैव मेरा ध्यान रहा।'

श्रागतुक ने फिर कहा, 'वस्तुत श्राप पहले संगीतस्रष्टा है, फिर कुछ श्रीर।'

एक महान् स्वरकार त्र्यौर शब्द-शिल्पी के रूप मे गुरुदेव ने ऊषा के रंगों की मृदुता और प्रफुल्लता द्वारा अनेक सुन्दर गानो की सृष्टि की। रात्रि एशे जेथाय दिनेर पारावारे, तोमाय आ-माय देखा होलो सेइ मोइनार धारे । अर्थात् जहाँ रात्रि आकर दिन के पारावार में मिलती हैं, उसी मोइना की धारा पर तेरे साथ मेरी आँखे मिल गईं .सीमार माभे असीम तुमि बाजाओ श्रापन सुर श्रर्थात् तुम सीमा के भीतर श्रसीम हो, श्रपना स्वर बजा रहे हो .. ऋह जागि पोहालो विभावरी, क्लान्त नयन तव सुन्द्री, ऋर्थात् ऋहा, जाग कर रात बिता दी तेरे नयन थके-थके से हैं, त्रो सुन्दरी .. ..बाजिली काहार वीणा मधुरस्वरे, आमार निभृत नव जीवन परे, अर्थात् मधुर स्वरों में किसकी वीगा बज उठी, मेरे निर्जन नवीन जीवन के ऊपर ....आजि शरत् तपने प्रभात स्वप्ने, कि जानि परान किजे चाय, अर्थात् श्राज शरद् ऋतु के सूर्योदय मे, प्रभात के स्वप्नकाल में न जाने हृद्य क्या चाहता है..... लेगेछे श्रमल धवल पाले मन्द्र मधुर हावा, अर्थात् मेरे इस स्वच्छ श्वेत पाल मे मन्द मधुर हवा लग रही है . यदि तोर ढाक तुने के न त्रासे, तवे एकला

चल रे, अर्थात् यदि तेरी पुकार सुनकर कोई नहीं आता तो अकेला ही चल दे रे . ये तोरे पागल बले, ता रे तुइ बिलस ने कछ, अर्थात् जो तुमे पागल कहे उसे तू छछ भी मत कह . . . . आमि फिरबो ना रे फिर बो ना आर फिर वो ना रे, अर्थात् मैं लौटू गा नहीं रे, अब नहीं लौटू गा, नहीं लौटू गा रे। ऐसे अनेक चित्र प्रेरक और श्रुति मधुर गान रचने वाले महाकवि को शत-शत प्रणाम!

गुरुदेव ने गान रचे, किवताएं लिखीं, श्रनेक कहानियों, उपन्यासों और नाटको का सृजन किया। जीवन स्पर्शी निबन्ध लिखे, चित्रकला के च्रेत्र में श्रलग उनकी प्रतिमा श्रप्यसर हुई। इस प्रकार श्रपनी बहुमुखी सृजनशिक्त द्वारा वे जीवन पर्यन्त साहित्य और कला की सेवा करते रहे। उनकी रचनाओं मे विराट मन और प्रशस्त भाल उभरता है। एक साथ वाल्मीिक और कालीदास की याद श्रा जाती है। श्रपने पदचिह्नों से उन्होंने एक समूचे युग को नाप डाला।

उन्हें देख कर मुक्ते कई बार अनुभव हुआ कि एक साथ हिमालय और गगा का चित्र सजीव हो उठा है, एक मुक्त वाक युग-पुरुष अंगुलो उठा-उठा कर हमें यह चित्र दिखाये जाता है, जैसे पद्मा का पानी सजग हो उठा हो, जैसे युग-युग की भाषा बोल उठो हो, जैसे अतीत और आगत एक सूत्र में पिरो दिये गये हो। गुरुदेव के जीवन काल में ही बंगला साहित्य में दूसरे युग की गति-विधि आरम्भ हो गई थी। काजी नजरूल ने काव्य चेत्र में और शरतचन्द्र ने उपन्यास जगत में गुरुदेव से भिन्न प्रकार की सूजन-शक्ति का परिचय दिया। गुरुदेव की महानता यहा भी पीछे नहीं रही। उन्होंने स्वयं अपनी रचना में अपने ऊपर व्यग्य कसने से संकोच नहीं किया। वे नये युग को आते देख रहे थे।

गुरुदेव साहित्य और कला की शारवत परम्परा के प्रतीक थे, देश काल की संमात्रा में बधे हुए साहित्यिको और कला-कारों में गुरुदेव को सदैव एक ऊंचा आसन प्राप्त होता रहेगा। 'फालगुनी' नाटक में राजा किव से पूछता है, पर हे किन, इसका अर्थ तो समभात्रोंगे ना। किव कहता है, नहीं महाराज। राजा फिर पूछता है, तो फिर ? किव कहता है, अपनी किवता में अर्थ सममाने के लिए लिखता ही नहीं। वह लिखी जाती है गुञ्जन प्रेरित करने के लिए, हृद्य के अन्त स्थल पर जाकर संवेदन जगाने के लिए।

राजा प्छता है, इसका क्या अभिप्राय ? किव कहता है, बालक जन्म लेता है और तुरन्त रोने लगता है, उस रुदन का अर्थ आप सममते हैं, महाराज। उस समय वह कहता है—मैं आया। महाराज मेरी किवता भी इसी प्रकार की है।

गुरुदेव का यह स्थिर मत था कि महान काब्य सदैव आनन्द से उद्भूत होता है। एक बार उन्होंने कहा था—'साहिन्दियक भाषा के माध्यम द्वारा किव यह तो दिखा सकता है कि प्रकृति मनुष्य के हृद्य में श्रीर उसके सुख दुख के चारा श्रीर किस प्रकार प्रकाशित होती है, इससे श्रधिक कुछ नहीं। क्योंकि वह जिस भाषा में वर्णन करता है उसका एक-एक शब्द उसके हृद्य के भूले में लालित-गालित हुत्रा होता है। यदि कोई भाषा में से उस जीवन को निकाल कर केवल जड उपादान के रूप में बदल कर विशुद्ध वर्णन लिख डाले तो इसमें कविता का समावेश नहीं हो सकेगा। में सौन्दर्य प्रकाश को साहित्य का उद्देश्य नहीं, उपलक्ष्य मात्र मानता हूं। हैमलेट का चित्र सौद्ये का नहीं मनुष्य का चित्र है, श्रोथेलों की श्रशान्ति सुन्दर नहीं, मनुष्य के स्वभाव की वस्तु है। प्राकृतिक सौदर्य में मनुष्य श्रपने को श्रनुभव करता है, क्योंकि प्रकृति के सौदर्य के सम्बन्ध में वह

जितना ही सचेत होगा प्रकृति में उसके हृदय की व्याप्ति उतनी ही बढ़ेगी । किन्तु केवल प्रकृति के सौदर्य को ही वे किव की चर्चा का विषय नहीं मानता। प्रकृति की भीषणता और निष्ठुरता भी वर्णनीय है। किन्तु वह भी हमारे हृदय की वस्तु है, प्रकृति की वस्तु नहीं। अतएव ऐसा कोई वर्णन साहित्य में स्थान नहीं पा सकता जो सुन्दर न हो, शान्तिमय न हो, भीषण न हो, महत् न हो, जिनमें मानव धर्म न हो अथवा जो अभ्यास या अन्य कारण से मनुष्य के साथ निकट सम्पर्क में बद्ध न हो।'

गुरुदेव की एक कविता की कुछ पक्तियां मेरी कल्पना के तार हिलाने लगतो हैं —

तोमार कीर्तिर चेये तुमि जे महन् ताइ तब जीवनेर स्थ पश्चाते फेलिया जाय कीर्तिरे तोमार बारबार ।

तुम अपने यश की अपेचा जो महत् हो इसीलिये तुम्हारे जीवन का रथ पीछे छोड़ जाता है तुम्हारी कीर्ति को बारंबार !

3 •

याद है वह दिन जब सर्वप्रथम गुरुदेव से भेट हुई थी। उस दिन उन्होंने कहा था, 'तुम जिस पथ के पथिक बनते जा रहे हो, वह बहुत लम्बा है। पर जब एक बार तै कर लिया चलना तो फिर पोछे काहे को हटना।'

याद है वह सांम, जब मैंने गुरुदेव से कहा था कि मैंने अपनी पुत्री का नाम रखा है कविता, श्रीर वे कह उठे थे, 'मैं केवल कवि हू और यह सिद्ध करने के लिए जब देखो कोई न कोई कविता लिखने की कोशिश किया करता हूं, पर तुम ठहरे 'कविता' के पिता। तुम कोई कविता लिखो न लिखो।'

याद है वह दोपहरी, जब खान अब्दुलगफ्फार खान के सुपुत्र गनी खान के हाथ में तूलिका देख कर गुरुदेव कह उठे थे, 'ये अगुलियां तो राइफल चलाने के लिये बनाई गई थीं, 'और उत्तर में गनी खान ने कहा था, 'गुरुदेव, में ऐसा चित्र बनाऊंगा जिसे देख कर हर एक पठान राइफल संभाल कर खडा हो जाय।'

याद है वह दिन जब मैं अन्तिम बार गुरुरेव से मिला था, पुरी के गवर्नमेंट हाऊस मे, जहां १६४० के आरम्भ मे गुरुदेव ठहरे हुए थे। सामने विशाल सागर था। बड़ी-बड़ी लहरे उठ रही थीं। ये लहरें क्या कह रही है १ मैंने गुरुदेव से पूछना चाहा। पर जसे मेरे मन का भाव बूमते हुए वे स्वय ही कह उठे थे, 'लहरें कह रही हैं कि एक युग जा रहा है, एक युग आ रहा है। कवि तुम विदा क्यो नहीं लेते १'

मैंने कहा, 'अभी तो हमें आपकी आवश्यकता है, गुरुद्व ।' वे बोले—,'जब दिन रोष हो जाता है, सूर्य को विदा लेनी ही पड़ती है।'

मैंने कहा—,'जो सूर्य अस्त होता है, वहो तो अगले सबेरे फिर उदय होता है।'

वे मुसकरा कर कह उठे—, 'पर सूर्य को जाना ही होता है।' याद है वे शब्द जो गुरुदेव के महाप्रयाण के पश्चात देश के एक राष्ट्रीय नेता ने शान्तिनिकेतन के एक अध्यापक के नाम अपने पत्र में लिखे थे—

'मुफे विश्वास है कि ज्यों-ज्यों समय बीतता जायगा श्रौर सारे जनरल, फील्ड,मार्शल, डिक्टेटर श्रौर बकवादी राजनीतिज्ञ मर चुकेंगे तथा लोग उन्हें भूल चुकेंगे—गुरुदेव श्रौर गांधीजी को लोग याद रखेंगे।' मुफे यह देख कर श्राश्चर्य होता है कि अपनी आज की हालत के बावजूद (या शायद इसी की वजह से) एक पीढ़ी के दौरान में ही भारत इन दो महारिथयों को पेश कर सका। साथ ही इससे मुक्ते भारत की गहरी जीवन शिक्त का विश्वास भी हो जाता है और मैं आशा से भर जाता हूं। इस आश्चर्यजनक सत्य के आगे, युगों से चले आये और आज तक के भारत के विचार की अखरडता के सामने, आज की सामान्य कठिनाइया और भगड़े बहुत ही तुच्छ और अनावश्यक जान पड़ते हैं। गुरुदेव और गाधीजी दोनों ने, विशेषतया गुरुदेव ने, पश्चम और अन्यान्य देशों से बहुत कुछ लिया है। दोनों में कोई भी संकीर्ण रूप से राष्ट्रीय नहीं। उनके सन्देश दुनिया के लिए थे और उसकी युगातीत सस्कृति के उत्तराधिकारी, प्रतिनिधि, तथा प्रतिपादक।

याद है मुक्तहास्य की रेखाएं जो, प्राय गुरुदेव की मुखाकृति को और भी प्रिय बना देती थीं। याद है गुरुदेव का
व्यग्यपूर्ण हास्य। एक कन्या आकर गुरुदेव का आटोप्राफ
तोने के लिए मचल रही है। गुरुदेव उस कन्या से उसका नाम
पूछते हैं। छवि—यह उस कन्या का प्रिय नाम है। गुरुदेव उस
क। आटोप्राफ बुक में फट से लिख देते है—

तोमार नाम छ्वि, श्रामार नाम रवि मिलो गैलो छुन्द, वेचे गैल कवि तुम्हारा नाम है छ्वि, मेरा नाम है रवि छुन्द मिला गया, कवि बच गया !

श्रीर सब बात मिण्या। छन्द मिलने की बात चिरन्तन सत्य है। छन्द के प्रति गुरुदेव सदैव सगज रहे, इसके प्रयोग के श्रांतिम दिनों तक करते रहे।



#### बापू का रेखाचित्र

विकटर ह्यू गो की चर्चा करते हुए किव स्विनवर्न ने कहा था — 'जीवन मे मैं एक ही बार ह्यू गो की प्रतिभा के स्वरूप की उपलब्धि कर सका हूँ।' बचपन में एक बार स्विनवर्न ने देखा कि अचानक समुद्र मे भीषण तूफान उठा और बिजली कडकने लगी। बिजली का अविराम कडकड़ाहट, तूफान का सघर्ष, और इसके बावजूद आकाश पर स्थिर पूर्ण चन्द्रमा। इभी दृश्य को देखकर किव कह उठा—'एक ठोस और छोटे प्रतीक के रूप मे यही विकटर ह्यू गो की प्रतिभा की सर्वश्रेष्ठ परिभाषा है।' गाँधी-जी का चित्र भी कुछ ऐमी ही रेखाओं द्वारा अंकित किया जा सकता है। स्वतत्र भारत की देशव्यापी अशान्ति के बीचोबीच आज भी उनकी वाणी मे शान्ति और मानवता की परिभाषा प्रतिध्वानत हो उठती है। अनशन उनका अन्तिम हथियार है। अनेक बार उन्होंने इसका प्रयोग किया है। इस की सहायता से उन्हों ने हाल ही कलकत्ता में शान्ति स्थापित कर दिखाई। और यह घोषणा तो वे कई बार कर चुके हैं कि यदि वे साम्प्रदायिक दंगों और कत्ले-आम को बन्द न करा सके तो वे

मरण-त्रत रखने से नही चूकेगे।

गुरुदेव कहने से जैसे फट रवीन्द्रनाथ ठाकुर की याद श्रा जाती है, बापू कहने से फट गॉधीजी का समस्त व्यक्तित्व हमारी त्रॉखों में फिर जाता है। रवीन्द्रनाथ ठाकुर की अनु-पस्थिति इस समय बहुत खटकती है। वे एशिया त्रीर यूरोप के सांस्कृतिक सगम वी महता सिद्ध करने में सलग्न रहे। गुरुदेव श्रौर बापू में इस सास्कृतिक सगम की महत्ता के सम्बन्ध मे कभी मतभेद नहीं हुन्ना था। बापू तो ठहर राष्ट्र-पिता। परन्तु बापू और गुरुदेव में चरखे के सन्बन्ध में जरूर एक बार कुछ मतभेद हो गया था। गुरुदेव ने बापू को खूब आडे हाथो लिय। बापू ने भी करारा उत्तर दिया। रोम्या रोला ने गाँधी-जी की एक छोटी-सी जीवनी लिखी है। उसमे वापू और गुरुदेव के वे पत्र मौजूद है जिनमे ये दोनो महापुरूप एक दूसरे से उलक गये थे। फिर कभी किसी बात पर बापू और गुरुदेव मे मतभेद नहीं हुआ। शान्तिनिकेतन में वह विख्यात तैल-चित्र आज भी मौजूद है जिसमे अफ्रीका से लौटने के पश्चात् बापू की शान्ति-निकेतन यात्रा की स्मृति निहित है। इस चित्र मे गुरुदेव, सी० एफ । ऐएड्रयूज और बाप् पास-पास बैठे हैं। इसके पश्चात् भी बापू कई बार शान्तिनिकेतन गये और गुरुदेव की साहित्य-साधना से उन्हें सदैव दिलचस्पी रही। भारतीय इतिहास मे बापू के श्रमनशन की वह गाथा भी चिरस्मरणीय रहेगी, जब बापू के जीवन को सकट से बचाने के लिए गुरुदेव स्वयं बापू के पास पहुँचे। बापू के कहने पर गुरुदेव ने अपने मुख से अपना सुविख्यात गान 'जन-गण-मन-अधिनायक' गा कर सुनाया । श्रीर इस के पश्चात जब बापू को विश्वास दिलाया गया कि देश का राष्ट्रीय जीवन उन्हीं के सिद्धान्तों के श्रनुसार श्रयसर होगा, उन्होते त्रपना अनशन तोड़ दिया। फिर तो गुरुदेव ने अन्य

कई गान गा कर बापू के हृद्य के तार मधुर गति से हिलाने शुरू कर दिये।

'वन्देमातरम्' श्रौर 'जन-गण्-मन-श्रिवनायक' बापू को समान रूप से प्रिय है। दोनो गान बगाल की उर्वरा काब्य-मूमि के परिचायक है। इन में बापू को समान रूप से देश के शत-शत जनपदों के हृदय की प्रतिध्विन सुनाई देती हैं। उन्हें जनता के दुःखों को दूर करने के कार्य में सलग्न गखने में सब से श्रिधक हाथ तो सन्त कवियों की रचनाश्रों का है। क्योंकि धर्म के श्रध्ययन श्रौर सेवन से उन्हें यही शिच्चा मिली है कि समग्र मानव जाति एक हैं श्रौर भौगोलिक सीमाएँ भी विश्व-व्यापां चिर-सत्य के मुकाबले में एकदम नकली श्रौर संकीर्ण हैं। परन्तु इसका यह श्रथं नहीं कि विश्व-प्रेम का कोई हामी श्रपनी जन्मभूमि की परतन्त्रता की श्रोर से श्रॉखे बन्द कर ले। बापू ता इस सिद्धान्त के मानने वाले हैं कि प्रत्येक काम घर से शुक्र किया जाय।

'हिन्दुस्तान छोडो' का नारा बुलन्द करने के अपराध में जब बापू सन् ४२ के आंदोलन में जेल चले गये तो यो प्रतीत होने लगा था कि देश का स्वतन्त्रता-संप्राम दव जायगा। परन्तु बापू की आवाज देश के वातावरण में बरावर प्रतिध्वनित होती रही। एक बार सुलग कर आग बुक्ती नहीं थी। गाँधी जयन्ती के अवसर पर कम्यूनिस्ट नेताओं ने भी बापू के व्यक्तित्व का सिक्का मानते हुए यह बात स्वीकार की कि वही पहले व्यक्ति. है जिन्होंने हिन्दुस्तान को स्वतन्त्रता की भाषा प्रदान की।

'श्रांज हिमालय भी नीचा है तेरी ऊँचाई के श्रागे'—यह एक श्राधुनिक हिन्दी किन की श्रानाज है। नापू के प्रति श्रन-गिनत देशनासियों की यही भावना प्रतीत होती है। हिमालय-श्रारोही के समन्न खुलते हुए एक के पश्चात् एक ऊँचे शिखरों की मॉित बापू के सामने अनेक कीर्ति-शिखर उठते चले गये। बापू इन शिखरों को पार करते हुए सबसे ऊँचे शिखर पर जा खड़े हुए। 'अतीत की पूज्य भावना' 'अविचल बुद्ध प्रतिज्ञा', 'भविष्य का भाग्योद्य', 'वर्तमान की हलचल'—ऐसी रेखाओं द्वारा आधुनिक किव बापू का चित्र अकित करना चाहता है। ये सभी रेखाएँ साबरमती के तपस्वी और सेवाग्राम के सन्त का वास्तविक स्वरूप हमारे सम्मुख उपस्थित करती है।

रोम्याँ रोलाँ ने सन् १६२१ मे बापू के व्यक्तित्व की चर्चा सुनी। इस के पश्चान् श्रपनी बहन मेडलीन की सहायता से उन्होंने बापू की एक जीवनी लिख डाली जिमके समर्पण मे उन्हों ने लिखा—'गौरव श्रोर गुलामी की भूमि को, श्रध्यायी साम्राज्यो श्रौर गौरवपूर्ण विचारों की भूमि को, समय का प्रति-रोध करने वाले लोगों को, नवजायत हिन्दुस्तान को।' यदि श्राज रोम्याँ रोलाँ जीवित होते तो वे श्रवश्य स्वतन्त्र हिन्दु-स्तान में बापू से भेंट करने श्राते।

रोम्याँ रोलाँ पर ऋहिंसा और सत्याप्रह के सिद्धान्तों का गहरा प्रभाव पड़ा और बापू के प्रति उनकी आस्था विश्व-इतिहास 'की एक चिर-स्मरणीय वस्तु बन गई। एक स्थान पर रोलाँ ने लिखा—'मैं क्रान्ति का समर्थन करता हूँ। पर हिंसा की उपेन्ना करके विजयी होने वाली क्रान्ति की ही मैं कामना करता हूँ। रूसी क्रान्ति का मैं मित्र हूँ, क्रान्ति से उत्पन्न रूस के विरोधियों का मैं शत्र हूँ। पर हिंसा और रक्तपात का शंखनाद करके जिस रास्ते से विप्लव को लाया गया है, वह मेरा नहीं है।' आज भी जब कि देश में हिंसा के स्वर उभर रहे हैं, बापू की समस्त शक्ति ऋहिंसा के सिद्धान्त पर केन्द्रित हैं।

दूसरी गोलमेज कांन्फ्रोन्स के अवसर पर गुजरात के सुविख्यात लोकगीत संप्रहकर्ता भवेरचन्द मेघाणी ने लोकगीत

सरीखे स्वरों मे एक गीत छेड दिया था—'छेल्लो कटोरो फेर नो आ पी जजे बापू !' इसके मुन्बन्ध मे स्वय वापू ने कहा था—'मेरे मन के भाव बिल्कुल ऐसे ही थे जैसे मेघाणी के गोत मे।' आज किव मेघाणी इस ससार मे मौजूद नहीं। अत किसी दूसरे ही किव को स्वतन्त्र हिन्दुस्तान मे बापू के वास्तिवक महत्त्व पर आपनी लेखनी आजमानी होगी। याद नही आ रहा कि छस किव का क्या नाम है जिसने कहा है कि प्रतिष्ठा-प्रसिद्धि के मार्ग चिंता की ओर ले जाने वाले हैं। बापू की और बात है। उनका नाम आज देश-विदेश मे शायद सबसे अधिक लोकप्रिय है, और यदि सचमुच इस वर्ष शान्ति पर मिलने वाला नोवल पुरस्कार बापू ही के लिए ते हुआ तो उनको प्रतिष्ठा-प्रसिद्धि और भी बढ़ जायगी। गुरुदेव ने गीताजिल पर नोबल पुरस्कार मिलते ही सब रुपये शाितिनकेतन को दे डाले थे। बापू भी पुरस्कार के रुपये अपने पास थोड़े ही रखेंगे। साफ बात हैं। ये रुपये सीधे हरिजन फड में चले जायगे।

गुरुदेव ने एक बार शान्तिनिकेतन मे गांधी-जयन्ती के अवसर पर कहा था—'जब हम प्रादेशिकता के जाल मे फंस कर और दुर्बलता से अभिमूत होकर पड़े हुए थे, उस समय रानड़े, सुरेन्द्रनाथ, गोखले आदि महाशय पुरुप जनता का गौरव बढ़ाने के लिए आये। उन्हाने जिस साधना का आरम्भ किया, उसे प्रवल शक्ति से, दूत वेग से, विलक्षण सिद्धि के पथ पर जिन्होने अप्रसर किया, उन महात्मा के स्मरण के लिए आज हम यहाँ एकत्र हुए हैं — वे हैं महात्मा गावी।' एक और स्थान पर अहिंसा और सत्याप्रह की महता की ओर संकेत करते हुए गुरुदेव ने कहा था—'यह अनुशासन कि मैं महंगा तो भी महंगा नहीं और इसी तरह विजय पाऊँगा, एक जबर्दस्त बात है, एक महान वाणी है। यह चातुरी या कार्यसिद्धि के लिए

दिया हुआ परामर्श नहीं है। धर्म-युद्ध बाहरी विजय के लिए नहीं है, हारने पर भी विजय प्राप्त करने के लिए है। अधर्म-युद्ध में जो मर गया सो मर ही जाता है। परन्तु धर्म-युद्ध में मरने पर भी अवशिष्ठ रह जाता है। हार से ही जीत होती है, मृत्यु से ही अमृतत्व प्राप्त होता है। जिन्होंने अपने जीवन में इस सिद्धान्त को स्वाकार और अनुभव किया है, उनकी बात सुनने के लिए हम बाध्य है। गुरुदेव ने १३ दिसम्बर, १६४० के दिन उत्तरायण में बैठकर एक कविता लिखी, जिसका शीर्षकहैं 'गान्धि महाराज'। पेसिल के गिने-चुने स्पर्शों से ही किव ने बापू का चित्र अकित करने का यत्न किया है—

गान्धि भ सहाराजेर शिष्य केउ बा धनी केड बा नि स्व. एक जायगाय आहे मोदेर मिल. गरिब मेरे भराइ ने पेट. श्रमीर काछे हइ ने तो हेट. श्रातके मुख हय ना कम नीवा। पगडा जखन श्रामे तेडे ऊँचिये घुषि डायडा नेडे श्रामरा हेसे बिंत जोयानटाके ए जे तोमार चोख रागानो खोका बाबूर घूम भांगानो भग्र न पेले भग्र देखावे काके। सिधे साषाय बिता स्वच्छ ताहार सरखता. डिप्लमेंसिर नाइको श्रसुविधे. गारद्खानार भ्राइनटा के खूँ जते इय ना कथार पाके.

जेलेर द्वारे जायसे निये सिधे ।
दले दले दिरण बािं
चलन जारा गृह छािं
घूचले ताहरे श्रपमानेर शाप,
चिर काजेर हातकहि जे
धूजाय खसे पहल निजे,
लागल भाले गान्धी राजेर छाप।

श्रनुवाद---

'गांधी महाराज के जो शिष्य हैं उनमे कोई धनी है कोई निर्धन। एक जगह हमारा मेल है। हम गरीब को मार कर पेट नहीं भरते, और न हम अमीर के लामने सिर फ़ुकाते है। न किसी के त्रातक से हमारा मुँह नीला पड़ जाता है। जब सिपाही दौड़ कर आते है, घूँ सा उठाकर और डडा घुमा कर, तो हम इन मर्दों से कहते हैं—ये जो तुम्हारी श्रॉखे लाल हो रही हैं ये केवल बचों की आँखों से नीद भगाने मात्र के लिए ही हैं, हम डरेंगे नहीं तो तुम किसे डर दिखाओंगे ? मैं सीधी भापा मे बात कहता हूँ कि उनकी सरलता स्वच्छ है। इसमे डिप्लोमैसी की कोई असुविधा नहीं है। जेलखाने के कानून को ये लोग बात के पेच निकाल कर नहीं देखते। वे तो इसे सीधे जेल के द्वार तक ले जाते हैं। जब दल बॉध-बॉध कर हिरन घर छोड़-छोड़ कर चल पड़े तो उनके लिए अपमान का अभिशाप खत्म हो गया। जो चिरकाल की हथकड़ी है वह तो श्राप ही श्राप खुल कर धूल पर गिरं पड़ी, और उनके माथे पर गाधी-राज की छाप लग गई।'

सन् १६०६ में लाहौर कांग्रेस के अवसर पर गोखले ने 'आद्मियों में आद्मी गांधी' का स्वागत करते हुए कहा था— 'यह मैं अपनी जिन्दगी की खास नियामतों में से सममता हूँ

कि श्री गांधी से मेरी घनिष्ठता है वे एक ऐसे आदमी हैं जिमके लिए हम कह सकते है कि ब्रादमियो मे ब्रादमी है सन् १६१० में लियो टाल्स्टाय ने ऋपने एक पत्र में गांधीजी को लिखा—'समाजवाद, साम्यवाद, श्रराजकवाद, मुक्ति सेना, श्रपराधों की संख्या में वृद्धि, बेकारी, धनाढ्यों की बढ़ती हुई मतवाली विजासिता और गरीबा की दीनता. आत्मघातों की संख्या मे भयकर वृद्धि—ये सब उस आंतरिक विरोध के तज्जा है जिसका परिहार हमे करना है, श्रौर जिसका परिहार श्रवश्य होने ही वाला है। हिंसा का त्याग और ऋहिंसा धर्म को स्वीकार करने ही से इस विरोध का परिहार होगा। इसलिए ससार के इस कोने से हमारे ट्रॉसवाल मे श्रापने जो कुछ कर लिया है वह आज दुनियाँ का सबसे महत्त्वपूर्ण कार्य प्रतीत होता है जिसमे सिर्फ ईसाई दुनियां ही नहीं तो श्राखिल ससार के सभी राष्ट्र श्रवश्य शामिल होगे।' सन् १६१८ मे लोकमान्य तिलक ने लिखा-'श्रेष्ठ श्रौर उदार व्यक्तियों की जीवनियाँच रिन्न-विकास मे उपयोगी होती हैं। ऋतः महात्मा गॉधी की जीवनी इस ब्यापक दृष्टि से सभी पढ़े ऐसी हमारी सिफारिश है ।'· · · इस समस्त प्रशंसा का एक ही कारण है, बापू की साधना सत्य की है और मिथ्या की दाल उनके यहाँ कभी नहीं गल सकती। वे हिन्दुस्तान की युग-साधना के प्रतीक है, क्योंकि वे सब श्रवस्थात्रों में सत्य को हाथ से नहीं जाने देते। देश-देश मे स्वतन्त्रता का इतिहास रक्त मे सना हुत्रा नजर त्राता है। बापू का पथ और है। इसी पथ पर चलकर देश ने दो सौ वर्ष की गुलामी के बाद आजादी का स्वागत किया।

बापू को ख़बती कहने वाले लोगो की भी काफी गिनती हैं जिनका हिंसा में विश्वास है, वे भला बापू की बातों का मूल्या-कन कैसे कर सकते हैं।जहाँ पशुबल ही विधान है, वहाँ बापू के कदरदान नहीं मिलेंगे। बापू के यहाँ दार्शनिक और सन्त में परस्पर गलतफहमी के लिए तिनक भी स्थान नहीं। श्री पष्टाभिस्तितारामैया ने लिखा है—'गांधी की शिचा से नशेबाज ने नशा छोड़ दिया हैं। उनकी दैवी आसीस से वेश्या गृहलक्मी बन गई हैं। उनके निदर्शन से प्रमादी श्रमी हो गया हैं उनकी जिह्ना के एक सकेत ने दिलत को उबार लिया है, उनकी एक सांस ने नारी को, जो घरेलू चल-सम्पत्ति समभी जाती थी समाज के विवेकमय और उत्तरदायी सदस्य में परिवर्तित कर दिया हैं वे प्रामों में पुनर्जीवन चाहते हैं, पर सभ्यता की आदिम अवस्था की ओर लौटना नहीं चाहते वे ब्रिटेन से लड़ते हैं, पर अगरेज से मैत्री करते हैं।'

बाप के साथ स्वतन्त्रता की चर्चा कर देखिए, वे मट कह उठेंगे कि जहाँ आपके पडोसी की स्वतन्त्रता शुरू होती है वहीं आपकी स्वतन्त्रता की सीमा है। यही अहिंसा का आधार है, वे साफ-साफ कह देंगे। प्रभाव और चीज है, अधिकार और। कानून और चीज है, न्याय ओर। ज्ञान और चीज है, सस्कृति और। बापू कभी रास्ते में ही नहीं भटकना चाहते। वे सत्य की खोज में सदैव अप्रगामी रहते हैं। वे अपनी विचार-शिक्त को प्रतिदिन के कार्यों में माला के धागे की भाँति पिरोते चले जाते हैं। यही उनकी सफलता की कुंजी हैं। सेवा ही उपासना है, ऐसा वे मानते हैं। बिलदान ही मुक्ति का द्वारं खोलता है, यही उनका मूल-मन्त्र हैं।

बापू की लेखनी की देश-देश में धाक बंध चुकी है। उनकी वाणी का भी कुछ कम प्रभाव नहीं पड़ता। परन्तु उनका मौन लेखनी और वाणी से कहीं बढ़कर है। श्रीसीतारामैया की यह बात कि बापू की दृष्टि एक्स-रे की मांति आपके हृद्य तक पहुँच जाती है, सोलह आने ठीक है। उनकी मुसकान का भी सीधा प्रभाव पड़ता है। वे घुमाकर बात नहीं करते। उनकी फैलती सिमटती ऑखें आपको नव-जगत् का स्वर दिखाने लगती है। लाखो की भीड़ में जब बापू की अगुली उठ जाती है तो भयकर कोलाहल नीरवता के ऑचल में सिमट जाता है। उनकी एक ही व्यंग्योक्ति बडो-बडो के दिल दिमाग हिलाकर रख देती है। क्योंकि आसानी से कोई उनकी निगाह से बच नहीं सकता।

बुद्ध के परचात् हिन्दुस्तान के इतिहास मे गॉधीजी ही पहले व्यक्ति है जिनके चेहरे पर बुद्ध की-सी शान्ति प्रत्यन्न हो उठी है। यों लगता है कि यह शांति ऋथाह सागर की एक लहर है। जो लहर ऋनेक लहरों में सिमटती समाती रहे उसकी सीमा या पूर्णता का हिमाब कोई क्यों कर लगाये ?

फुलॉप मिलर ने बापू के कला विषयक विचारों की विवेचना करते हुए लिखा है—'किसी जमाने मे बुद्ध के सम्मुख जिस तरह मानव-प्राणी की वेदना अपना घूँघट खोल कर खड़ी हो गई थी, उसी तरह अब वह गाँधी के सामने खड़ी हो गई है। इसलिए वे अपनी भावनाए और शक्तियाँ ऐसे किसी उद्योग मे खर्च नहीं कर सकते जो भूखा को खिलाने मे, नगो की काया ढॉकने मे और दुखियो को ढाढस बॅधाने मे प्रत्यत्त रूप से सहायक न हो।' ' 'कला को बापू सदैव उपयोगिता की कसौटी पर परखते है। सन् १६३६ मे ब्रहमदाबाद मे गुजराती साहित्य सम्मेलन के बारहवे अधिवेशन में सभापति की हैसियत से भाषण देते हुए गॉधीजी ने कहा था—'रविशंकर रावल जैसे कलाकार श्रहमदाबाद मे बैठे-बैठे बुश चुलाया करते है, लेकिन गाँवों मे जाकर वे क्या करेगे १ ब्याज मैंने उनकी प्रदर्शनी देखी श्रीर देखकर मेरी वाणी फूल उठी, क्योंकि इससे पहले ऐसे चित्र यहाँ नहीं थे ' ' चित्रो को तो मुफ्त से बातें करनी चाहियें. मेरे सामने नाच उठना चाहिये। ऐसे चित्र तो दुनिया मे बहत

ही थोड़े हैं। रोम के पोप के संप्रह में मैने एक मूर्ति देखी थी जिसे देखते ही मैं स्तिम्भत हो गया था। श्रौर वह मूर्ति थी सूली पर लटके हुए ईसामसीह की। उसे देखकर आदमी दग लेकिन वह तो परदेश की बात हुई। कुछ ही रह जाता है वर्षे पहले में बेलूर गया था। वेलूर मैसूर में है। वहाँ के एक पुराने मन्दिर में मैंने स्त्री की एक प्रतिमा देखी जो नग्नावस्था मे खड़ी थी। उसे किसी ने मुभे दिखाया नहीं, बल्कि मेरा ध्यान एकाएक उस तरफ चला गया और मै ठिठक गया। मै यहाँ नग्न दशा मे खड़ो हुई स्त्री का वर्णन नहीं करना चाहता, लेकिन उस चित्र का जो भाव मैं समफ सका हूँ, वही सुनाता हू । उसके पैरो के पास एक बिच्छू पड़ा हुआ है। उसका शिल्प-कवि अश्लीलता का उपासक नहीं था। इसलिए उसने अपनी प्रतिमा को कपड़े से कुछ ढॅक रखा है। काले सगमरमर की वह एक काली मूर्ति है जिसे देखते ही ऐसा मालूम होता है, मानो रम्भा-सी कोई अप्सरा खड़ी छटपटा रही है। यहाँ तो मै उसका गंवास वर्णन कर रहा हूँ। मैं बड़ी देर तक तो उसे देखता ही रहा। वह अपनी देह पर पड़े हुए कपड़ों को भटकार रही है। कला को जीभ की जरूरत नहीं होती। मैने सोचा साचात कामदेव विच्छ बनकर बैठा है और उस बाला की देह से आग-सी मड रही है। कवि ने काम की विजय दिखाई है, लेकिन उस स्त्री ने आखिर अपने कपड़ों में से उसे मटकार ही डाला है और उसे श्रपने ऊपर विजयी नहीं होने दिया है। उस स्त्री के एक-एक श्रंग पर उसकी वेदना लिखी हुई है। रविशंकर उसका कैसा भी अर्थ क्यों न करे, उनका वह ऋर्थ भूठा है और मेरा गॅवारू ऋर्थ सच्चा है।

हैदराबाद (दिच्ण) में प्रेमचन्द , सोसाइटी का निर्माण होने पर राजकुमारी अमृतकौर ने सोसाइटी के कार्यकर्ताओं के नाम यह सदेश भेजा—'प्रत्येक शुभ कार्य के लिये गॉधीजी का श्राशीवोद है।'

वापू का विनोदी स्वभाव विख्यात है। एक बार सेवाप्राम में कुछ अमरीकन पत्रकार बापू से मिलने आये। बाहर खूब लू चल रही थी और आकाश से आग बरस रही थी। वर्घा के ढीले-ढाले तॉगों पर बैठ कर बेचारे अमरीकन पत्रकार पसीने से तर हो कर बापू के पास पहुँच पाये थे। बापू उन्हें देखते ही बोले—'आइए, आप लोग तो एयर किंडशंड कोच में आये होंगे न।' और सब जोर से हॅस पड़ें उनके विनोद का पार नहीं। १६४४ में उनकी ७४ वीं वर्षगाँठ के समारोह पर, जब कि कस्तूरबा स्मारक फण्ड के ट्रस्टियों ने फैसला किया कि अस्सी लाख रुपये की रकम श्रीमती सरोजिनी नायडू अपने हाथ से बापू को भेट करें, थैली भेट करते समय सरोजिनी देवी कह उठी—'बापू, मैं यदि यह रकम लेकर चलती बनूं, तो।' 'तो क्या आश्चर्य में जानता हूँ कि तुम रेसा कर सकती हो।' बापू ने हॅस कर कहा और एक मीठा स्नेह भरा थणड़ सरोजिनी देवी के जड़ दिया। चारों ओर हंसी का फव्वारा फूट पड़ा।

परन्तु आज बापू के चेहरे पर वेदना की रेखाएँ क्यों उभर रही हैं ? उनकी आवाज रुंधी हुई क्यो है ? वे कलकत्ता से, विजयी हो कर दिल्ली आये हैं। वे बार-बार नगर के उन भागों में जा रहे हैं जहाँ हाल ही में लोगों के रक्त से सड़के लाल हो गईं। उन्होंने लाशों से भरी हुई गिलया देखीं और उनका हृदय विदीर्थ है। गया। क्या इसी दिन के लिए 'राम राज' का स्त्रप्त देखा था ? यही स्वतन्त्रता है तो इसे दूर ही से सलाम। अभी-अभी रेडियो पर उनकी प्रार्थना सभा के भाषण का रिकार्ड सुनाया जा रहा है। बापू की आवाज में आज युग की वेदना सिमट आई है। वे शरणाथियों के अस्सी या सन्तानवे मील

काफिले का ज़िक कर रहे हैं, जो पिच्छमी पंजाब से चल कर पूर्वी पजाब की छोर छा रहा है। बाइबिल के पन्ने पलट डालो, वे कह रहे हैं कहीं भी इतने लम्बे काफिले का ज़िक नहीं मिलेगा। संसार के इतिहास में यह पहली दु ख-गाथा है छौर बापू की छावाज़ की पृष्ठ भूमि में रोते हुए बच्चों का शोर उभर रहा है। यह उस दु खान्त का प्रतिक है जिस की छोर बापू देश का ध्यान छींच रहे हैं। जिलयाँवाले बाग में हिन्दू सिख छौर मुमलमान का खून एक साथ बहा था, वे कह रहे हैं, फिर झाज यह दु खान्त क्यों ? युग-युग के पड़ोसी आज कैसे बिछुड़ने पर मजबूर हो गए ? बाप दादा के घर छोड़ कर लोग कहाँ जाय ? छौर जाय भी तो काहे को। मानवता तो एक ही हैं। न्याय तो एक ही हैं छाब क्या होगा ? लोग पूछते हैं, देशद्रोहियों को कोई कैसे घर में रखे ? छरे रे, क्या सारे के सारे साढ़े चार करोड मुसलमान, जो हिन्दुस्तान में रह गये हैं, देशद्रोही बन जायेगे ?

बापू की आवाज़ शोर में दब रही है। श्रब क्या होगा ? हर कोई यही पूछ रहा है।



## यामिनीराय

पश्चिमी बगाल के बांकुड़ा जिले के अन्तर्गत एक सम्पन्न प्राम मे यामिनीराय का जन्म हुआ। वहीं उन्होंने अपने शेशव-काल में प्रामीण शिल्पकारों को शत-शत पीढियों से चली आती कला-परम्परा की साधना करते देखा। 'बगाल की यह कला-परम्परा, जो कभी एक-एक प्राम मे जीवित थी, उन्नीसवी शती तक केवल वीरमूम, बाकुड़ा और मेदिनीपुर के जिलों मे ही बची रह गई थी'—यह बात कहते समय यामिनीराय की आखे एक अपूर्व गर्व से चमक उठती है।

किस प्रकार वे अपने प्राम से आने के पश्चात् कलकत्ता के गवर्नमेट स्कूल आफ आर्ट मे प्रविष्ट हुए और यूरोपीय शास्त्रीय शैली मे शिन्ना पाते रहे, जीविका-निर्वाह के लिए किस प्रकार वे अनेक वर्षो तक शौकीन धनियों के रीतिगत चित्र (पोर्ट्रेट) बनाते रहे—यह एक लम्बी कहानी है। पर जिस बात पर हर किसी को आश्चर्य हो सकता है वह है यामिनीराय का दिशा-परिवर्तन। इसकी पृष्ठ-भूमि मे भांकने की इच्छा बलवती हो उठती है।

वस्तुतः किसी भी कलाकार के चोला बदलने की घटना अकस्मात् तो नहीं हो सकती। एक न एक रूप में इसे बांकुड़ा जिले की कला-परम्परा की विजय अवश्य कहना होगा । किस चोर-दरवाज़े से यामिनीराय के जनमत्राम की कला उनके मानस के भीतर तक चली आई, यह प्रश्न पूछने को जी चाहता है। पर यह कहना अधिक उपयुक्त होगा कि बांकुड़ा की कला-परम्परा सदैव यामिनीराय के मन की ऋर्ध-चेतन गहराइयों में निहित रही और अवसर पाकर सजग हो उठी। इसके यों सज्जग हो उठने की घटना भी तो अकस्मात नहीं हो सकतो। कदाचित 'पोटें ट' चित्र श्रकित करते समय यामिनी राय को कभी सन्तोष नही मिला । धन श्रवश्य मिला। पर निरे धन से तो सचा कलाकार सन्तृष्ट नहीं हो सकता । कलाकार को चाहिए प्रेरणा-एक जीती जागनी प्रेरणा। कदाचित् वे अनेक वर्षो तक तैल-चित्र प्रस्तुत करते समय कभी-कभी इस शैली के 'विदेशीपन' पर मन ही मन नाक-भौ चढाया करते थे। कदाचित् वे अनेक बार इस शैली और धन्धे को छोड़ बैठने के लिए तैयार हो गये हों। पर पेट मांगता था भात, श्रीर इसके लिए धन अवश्य चाहिए। आखिर एक दिन वे इस निर्णय पर पहुंचे कि देश की अधकचरी आधुनिक सस्कृति के ऊपर यूरो-पीय उस्तादो की परम्परा को जोर-जबरदस्ती से लादना व्यर्थ है, क्योंकि दिन के प्रकाश में नहीं रात के समय कुत्रिम रोशनी में ही इनकी सुन्दरता ठीक-ठीक उभरती थी। क्यों न अपने ही देश के बने हुए रग लेकर चित्र बनाये जायं ? क्यों न वही रंग लिए जायं जो स्वयं लोक-जीवन मे नजर आते हैं ? क्यों न लोक संस्कृति को ही चित्रों मे प्रधानला दी जाय ? ये प्रश्न थे जो यामिनीराय के मन को ममोड़ रहे थे जब उनकी कूंची उन की प्रयोगशील अंगुलियों में बड़ी तेजी से घूम रही थी।

'घर वाले घबराये ऋवश्य। क्योंकि उनकी दृष्टि में यामिनी-राय बड़ी भूल कर रहे थे। घर खर्च मांगता है। खर्च कहा से किया जायगा ? तैल-चित्रा के प्राहको को लौटा दिया जाय ऋौर सारा समय ऐसे-चित्रों की सृष्टि मे लगा दिया जाय जिनकी कहीं बिकी नहीं हो सकती। यह सब बहुत कठिन था, श्रौर नहीं तो परानी साढ़ी के पल्लू को काटा जा रहा है। इस पर चित्र बनेगा। वाह साहब। यो ही साढ़ी को नष्ट कर डाला। श्रभी तो यह कुछ दिन काम दे सकती थी। नई साढी श्राती नहीं, पुरानी साढ़िया नष्ट की जा गही है। अच्छी चित्रकला है। जिस का कोई प्राहक नहीं, वह दुकान त्राज नहीं तो कल उठ जायगी। यह दुकान ज्यादा दिन नहीं चलने की। इस पर ताला लगेगा। बाप रे, यह तो पागलपन है। घर पर इस प्रकार की श्रालोचना की जा रही हो, श्रीर बाहर वालो मे भी व्यर्थ शोर उठ रहा हो। इस कोलाहल के बीचोबीच यामिनीराय की दृष्टि सद्दैव अपने जन्मग्राम की गलियों मे जाकर टिक जाती श्रीर उनकी क्रंची श्रीर भी तेजी से चलती, रंग उछलते नाच नाच उठते ।

वस्तुतः वे बड़े संघर्ष के वर्ष थे जब यामिनीराय की कला में दिशा-परिवर्तन हुआ। उनकी आयु पैतीस वर्ष से ऊपर थी। घटने दो घर का खर्च, सिर पर पड़ेने दो मालिक मकान का किराया, कभी तो आने लगेगे थोडे पैसे इन चित्रों से भी—इस विचार से संवर्ष की कठिनाई को कम करके देखने का यस्न किया जाता।

सन् १६३४ में जब मैं पूछते-पूछते उत्तरी कलकत्ता की एक गली में स्थित एक सादे-से घर में यामिनीराय की चित्रशाला देखने गया, मुभे कलाकार से मिल कर बड़ी खुशी हुई। मैने अनेक चित्र देखे। वे एक-एक चित्र का इतिहास बतलाते रहे। एक कला-पारखी के रूप में नहीं, एक रिसक के रूप में ही मैं इन चित्रों का आनन्द लेता रहा।

मैंने कहा—'ये चित्र तो खेर किसी प्रदर्शिनी मे भी देखने को मिल सकते थे पर आप सरीखे कला-स्रष्टा से मिलने का आनन्द तो यहीं मिल सकता था।'

वे बोले-भेरे प्रयोग अभी चल रहे है।'

'चलने दो'—मैने हंस कर कहा, 'कूची जिधर जाना चाहती हैं उसे उधर ही जाने दो। कूची को रोकना या जोर-जबरदस्ती से उसे उसके मार्ग से हटाना तो किसी भी दृष्टि से ठीक नहीं।'

'मैं बस ये रगों के खेल-खेल रहा हू,' वे फिर हंस कर बाले, 'अब मैं कूं ची को अपने साथ नहीं चलाता, अब तो कूंची ही मुक्ते अपने साथ चला रही है।'

मैंने कहा—'इन चित्रो की चित्रात्मकता ही इनके सौन्दर्य-बोध में सहायक हो सकती है।'

इस पर उन्होंने 'पटुवा' पट पर चित्र ऋंकित करने वाले श्रामीण शिल्पकारों की कहानी छेड़ दी। बोले—'कालीघाट के 'पट' शिल्पी आज भी हमें बहुत कुछ सिखा सकते हैं।'

मैंने कहा—'मैंने उनके चित्र भी देखे हैं। पर आपके चित्र उन के समीप होते हुए भा उनसे बिलकुल अलग है। इन पर आपकी अपनी छाप है जिसके बिना किसी भी कलाकार की कृति में हमें आनन्द नहीं आ सकता।'

x x x

श्रभी उस दिन एक कलाकार मित्र से भेट हुई जिनकी जबानी पता चला कि किस प्रकार यामिनीराय की कला ने चोला वदलने का निएाय किया। उनके सुपुत्र को 'पट' शैली के चित्र श्रकित करने का शौक था। जब उसकी मृत्यु हो गई तो यामिनीराय इस आघात से बचने के लिए उसके अकित किये चित्रों को बड़े ध्यान सं देखने लगते । कई बार उन का मन विचलित हो उठता। वे एक-एक करके कई चित्रों को गंगा में विमर्जन कर आए। और एक दिन ऐसा ही एक चित्र अकित करने के विचार से वे कूंची और रग लेकर बैठ गये। बस इस प्रकार यह घटना दिशा-परिवर्तन का कारण बन गइ। सुनाने को तो मेरा कलाकार मित्र यह बात सुना गया। पर साथ ही उस ने ताकीद की कि इसे लिखना मत। मैंने सोचा यदि यह केवल किम्बद्दित ही हो तो भी इस का कुछ-न-कुछ महत्त्व अवश्य है। क्योंकि इस में एक चित्र निहित है।

इस मित्र ने यह भी बताया कि एक बार अवनीन्द्रनाथ ठाकुर ने यामिनीराय के कन्धे पर हाथ रखते हुए बड़े गर्व से कहा था—'तुमि जानो न बाबा तुमि कि कोरते पारो ।'—(तुम जानते नहीं बाबा, कि तुम क्या कर सकते हो।) उस समय अवनीन्द्रनाथ ठाकुर ने जामवन्त की चर्चा की, जिसने हनुमान से कहा था—'तुम पवन-पुत्र हो। तुम समुद्र लांघ सकते हो।' कलाकार को भी एक समुद्र लाघना होता है। कोई उसमे इतना आत्म-विश्वास भर दे, यह उसका सौभाग्य ही तो होता है।

कहते हैं एक बार अपने शिष्य नन्दलाल वसु को साथ लेकर अवनीन्द्रनाथ ठाकुर कालीघाट देखने गए। वहा उन्होंने देखा कि एक व्यक्ति अपनी बूढ़ी माता को पीठ पर उठाये चला आ रहा है। अवनीन्द्र बाबू बोले—'देखो, नन्द, इसी प्रकार देश की कला को अपने कन्धों पर ढोकर चल सको तो कहो।' फिर उन्होंने अपने शिष्य को 'पदुवा' शिल्पियों की कला दिखाई और कहा—'बोलों मुमें क्या गुरुद्दिणा दोगें ? मैं ऐसी-वैसी गुरुद्दिणा नहीं लुंगा। तुम इन पदुवा-शिल्पियों के चरणों में देठ कर, इन्हीं के रंगों के, इन्हीं की कूंची के चित्र बनाओं और

उन्हें बेच कर कुछ दिन गुजारो, इसी कमाई से थोडे पैसे बचा कर मेरी गुरुद्विणा चुकाद्यो । तब मैं समभू कि तुम मेरे सच्चे शिष्य हो ।' कहते हैं नन्द बाबू कुछ दिनों के लिए गुम हो गये, और अवनीन्द्र बाबू के लाख खोजने पर भी उनका कुछ पता नहीं चला था और फिर एक दिन नन्द बाबू ने आकर गुरु के चरणों पर पैसे ला रखे और पटुवा-शैली के कुछ चित्र भी । गुरू की आत्मा गद्गद् हो गई।

मैने सोचा कि जब अवनीन्द्रनाथ ठाकुर ने यामिनीराय के चित्रो पर अपनी सम्मित देते हुए जनता के इस किलाकार को प्रोत्साहन दिया होगा तो नन्द बाबू द्वारा अंकित उन 'पट' चित्रों की याद भी ताजा हो गई होगी। अपनी पुस्तक 'बागलार ब्रत' में अस्तुत किये हुए आल्पना चित्रों की राशि भी उन की नजरों में अवश्य उभरी होगी। सुनयनीदेवी द्वारा अंकित चित्रों की स्मृति भी अवश्य ताजा हो गई होगी जिनमें 'पट' चित्रों की अरगा उन्हें पहली बार दृष्टिगोचर हुई थी। शायद उन्होंने सोचा होगा कि जो और कोई न कर सका वह यामिनीराय कर रहे हैं और इस मार्ग पर चलते हुए वे बहुत दूर तक जयप्ताका उड़ायेंगे, दूर तक कला-प्रतिष्ठा और सोद्य-बोध का प्रसार करेंगे।

× × ×

यामिनीराय की चित्रशाला में प्रवेश करते ही एंक कला-पारखी कह उठे—'श्राप की नई कृति कौन-सी हैं ?'

यामिनीराय ने मिट्टी का एक बरतन उठा कर दिखाया जिस पर एक चित्र श्रंकित था श्रीर कहा—'यह मेरी नवीनतमं कृति है श्रीर यही शायद सर्वोत्तम भी है।'

आगंतुक ने कहा—'पर यहीं से तो आपने आरम्भ किया था।' वे बोले — 'श्रारम्भ श्रौर श्रन्त एक ही तो होते है।'

इस त्रारम्भ और अन्त में भेद न देखने की प्रवृत्ति द्वारा ही यामिनीराय ने कला-परम्परा को आगे बढ़ाया है। अनेंक प्रयोगों में कभी आगे जाकर और कभी पीछे लौट कर उन्होंने सरलीकरण का नया अभ्यास जारी रखा। अभी फूल गूँ थती हुई सबल स्त्रियों का चित्र अस्तुत किया जा रहा है, अभी ज्ञीणकाय मां और पुत्र का चित्र आंकित कर दिया गया। रगों को समान वजन देने को ओर यामिनीराय ने अपनी सफलता के आरम्भिक युग में ही विशेष ध्यान दिया था। रगों का कुछ ऐसा उपयोग, जिस से उन का उभार दर्शाया जा सके, इस कला में यामिनीराय की कुंची ने कभी भूल नहीं की।

श्री विष्णुदे ने लिखा है—'चित्र मे उभार प्रदर्शित करने के प्रश्न को मूर्त्तिमत्ता के प्रश्न से यामिनीराय ने कभी नहीं उल-भाया, न उन्होंने यही भूल की कि लघु-चित्रपटों के झंकन को भारतीय परम्परा की एकमात्र शैली के रूप में स्वीकार कर ले। मूल त्राकारों (बेसिक फार्म) की खोज त्रौर रंगों के समवितरण के प्रयोग उन्हें बंगाल की देहाती गुडियों की स्रोर खीच ले गये। उन्होने बच्चो की विशुद्ध आकार-कल्पक (आईडियोल्पास्टिक) दृष्टि का अनुकरण किया और ऋदिवासियों के गहरे रंग-विधान को अपनाया। इसी प्रकार हम पाते है कि उन्होने सरलींकरण के प्रयोगों को यहां तक बढ़ाया कि राख के (प्रे) रंग की (जो कि विस्तृत शून्य का रंग है श्रौर रंगो मे सब से कम पर-निर्भर है) पृष्ठभूमि पर काजल की रेखाच्चो से काम लिया, त्रौर इन्हीं से पैनी दृष्टि और कुशल कलाई के सहारे वस्तु के उभार का अंकन किया-वस्तु चाहे 'युवती' अथवा 'मां और शिशु' अथवा 'वृद्ध' हो। उभार का यह चित्रण तलो (प्लेन) के उपयोग से नही, प्रवहमान रेखा के चात्त्रष बोध के सहारे ही किया गया।

जिन की आँखे फारसी चित्रकला के बारीक श्रंकन अथवा फोटो के स्थूल प्रतिचित्रण की अभ्यस्त है, उन्हें भले ही इन चित्रों में ठोंसपन न दीखे।'

डमार और डौल यामिनीराय के सौन्दर्श-बोध की विशेष-ताएं हैं। उनकी कूंची को रीतिबद्ध कह कर उसकी अबहेलना करना सहज नहीं क्योंकि इस कूंची द्वारा प्रस्तुत की हुई कला-वस्तु कहीं भी अमूर्त नहीं दीखती। 'पट' शैली की यामीण कला परम्परा से यामिनीराय ने बहुत-कुछ लिया है, पर यह नितान्त सत्य हैं कि उनके चित्र कहीं भी अनुकृतिया नहीं कहें जा सकते।

राम और कृष्ण के चरित-चित्रण से यामिनीराय का गहरा ममत्वभाव है। त्रात इस विपय के त्रानेक चित्र उनकी विशेप शैली के प्रतीक है। ध्यान से देखा जाय तो इनमें भी विकास की विभिन्न अवस्थाए नजर आ जायंगी । पर यह कैसे हो सकता था कि वे राम और कृष्ण के चरित-चित्रण तक ही मीमित रहते १ अत उनके यहां बगाल के लोक-जीवन के जीते-जागते पात्रों की कमी नहीं । यहां किसान श्रीर लुहार मिलेगे तो बाउल श्रीर फकीर भी। यहाँ लाल चिडिया लिये हुए किसान बालफ भी देखा जा सकता है। नारी को भ भूलाया नहीं गया-ज्याहता नारी मिलेगी तो अनज्याही कन्या भी, नवयौवना भी और वृद्धा भी; अमजीवी नारी और भद्रवर्गीय नारी-यहा दोनों ने समान रूप से प्रवेश किया है। इसमे मुख श्रोर देह का चित्रण इस वात का परिचायक है कि यामिनीराय ने ,कोई त्राज ही कूची श्रौर रंग से काम लेना शुरू नहीं किया। २ग स्वयं अपने मुखें से बोल उठते हैं । रेखाएं श्रलगं अपना सिका मनवा लेती हैं। एक रग दूसरे रंग को थामे हुए नजर श्राता है। जैसे एक-दूसरे मे खो जाने का आदर्श

एकदम दुकरा कर प्रत्येक रग ने प्राना अलग व्यक्तित्व दशाने में ही मुक्ति का मनत्र पा लिया हो। रंग भी गिने-चूने - यही श्रादि-वासियों के प्रिय गहरे रग जो धरती पर प्रतिदिन नजर श्राते हैं। इस वात का यामिनीराय को सदैव ध्यान रहता कि वे कुछ इस तरह रंगो का प्रयोग करे कि उनके चित्र एक सुगठित श्रीर सम्पूर्ण इकाई का रूप लेते चले जाय। जैसा कि विष्णु दे ने स्वीकार किया है—'रग का 'यह उपयोग एशियाई कला मे दुर्लभ है। भारतीय चित्र कला के इतिहास में कहीं-कही इसकी मल क मिल जाती है, यथा बसोली कलम के अथवा अजन्ता के चित्रों मे । किन्तु त्राजन्ता एक तो स्तय भारतीय कला का एक असाधारण युग है, दूसरे वह अनिवार्यत स्थापत्य पर आश्रित है । उसमे मध्यकालीन आख्यान-चित्रो जैसी प्रवहमानता है, जब कि यामिनीराय के चित्र स्वत सम्पूर्ण खण्ड-चित्र है। श्रजन्ता के श्रज्ञातनामा उस्तादों ने पत्थर की रूखी सतह पर रंगो की जो अनुठी मलक दर्शाई, उसकी साधना भी यामिनीराय को नहीं करनी पड़ी। यामिनीराय रग कैसे प्रस्तुत करते हैं, श्रथवा उनके उपयोग के कितने विभिन्न टेकनीक बरतते हैं, इसकी विवेचना यहां प्रासिगक नहीं, यहा इतना ही कहना यथेष्ट है कि अपने अनुभवो द्वारा उन्होने रग का अच्छा रासायनिक ज्ञान. श्रौर चित्रकारी के एक उपेद्यित श्रग-फलक की तैयारी (प्राउंडिंग) में दत्तता प्राप्त की है।

यामिनीराय की कल्पना इतनी सजग न होती तो कदाचित् वे अपने ईसा-सम्बन्धी चित्रों में इतनी सफलता प्राप्त न कर सकते इन चित्रों पर वेष्ण्य प्रभाव प्रत्यत्त हैं। ईसा के सन्देश का शाश्वत सत्य प्रकट करते समय यामिनीराय की कू चो को किसी प्रकार की संकीणता छू तक नहीं सकी!

जब अभी यामिनीराय की नई कला की कद्र करने वाले

श्यागे नहीं श्राये थे, वे 'लैंडस्केप चित्र' बनाकर घर का लर्च चलाने पर मजबूर हुए थे। स्वय यामिनीगय इन चित्रो को बहुत महत्त्व नहीं देते, हालांकि इनमें विशेष रूप से बांकुड़ा की धरती, जहां छोटी-छोटी माड़िया बहुत होती हैं, नदों तट, पहा-ड़ियों के नीचे रेलवे लाइन इत्यादि के दृश्य बहुत सुन्दर हैं। उनकी पत्नी ने कहीं एक वार कह दिया—'छोड़ो बाकी चित्र। पोर्टेंट नहीं बनाते तो लैंडस्केप ही सही। पैसा तो श्राये।'कहते 'हैं इस पर यामिनीराय को बहुत कोध श्राया श्रीर वे सुंभ्कला' कर कह उठे थे'—'तुम यह सब जोर-ज़बर्दस्ती की बात करोगी तो मैं एकदम चित्रकला से छुट्टी ले लूगा।'

यामिनीराय ने घोड़ो, हाथियो और गाय को भी नहीं भुलाया, न बिल्लो और हिरन और मछली को ही। इन चित्रों में रेखाओं की विशेषता कलाकार के सिद्धहस्त होने का प्रमाण है।

कुछ दिनो से यामिनीराय 'टेपेरा' पर तेल रंगो के थिगरे लगा-लंगा कर नये प्रयोग कर रहे हैं या फिर खुरदरे फलक पर अकित रेखा-चित्रों के लिए काजल के हल्के और गहरे लेप पर जोर देते हैं जिससे इन रेखाचित्रों में कास-कार्य-सा प्रभाव पैदा हो जाता है और विशेषता यह रहतो है कि प्रकाशमयता में कहीं कुछ कमीं नहीं आती। विष्णु दे के कथनानुसार— 'हमारे देश में कोई भी आधुनिक आन्दोलन यामिनीराय की शुद्ध रूप-साधना और बन्धन-मुक्तता को आधार बना कर ही आगे बढ़ सकता है। पिकासो जैसा प्रतिभाशाली कलाकार भी क्यों न हो, उसके अमूर्च रूपाकार के प्रयोगों से पहले किसी मातीस द्वारा रंग का पूरा अन्वेषण हो जाना आवश्यक है—यूरोपीय कला का, ऐतिहासिक विकास इस बात का साची है।'

× × × × गत महायुद्ध के दिनों में विशेष रूप से अमेरिकन और

श्रगरेज कलाकारों ने, जो सैनिकों के रूप में भारत श्राये थे. यामिनीराय को कला को बहुत प्रोत्साहन दिया, श्रीब श्रव तो देश-विदेश की सीमात्रों को पार करते हुए उसके चित्र उनकी ख्याति का प्रसार कर रहे है। इस ख्याति के साथ कलाकार को अब धन की भी कमी नहीं रही। अनेक कलाकार उनकी सफलता पर नाक-भौ चढ़ाते है और कहते हैं वे तो एक-एक चित्र की बीसियों अनुकृतिया दे छोड़ते है और वे भी सस्ते दामों पर, श्रौर इस प्रकार उन्होंने चित्रकला को रुपया कमाने का धन्या बना लिया है। शायद इस आलोचना मे कुछ लोगो को तथ्य भी नजर आया। पर यह कहा जा सकता है कि कला का प्रसार किसी प्रकार ऋतुपयुक्त नही। क्यांकि कला को तो घर-घर पहुचाना है, श्रीर वह भी कला-प्रेमियो की जेब के अनुकूल मूल्य पर। यदि उच-वर्ग के धनी कलाप्रेमियो तक ही कला को सीमित रखा जाय तो लोक कला का तो कुछ महत्त्व ही नहीं रह जाता। यामिनीराय लोक-कला के इस पन्न से सु-परिचित है श्रौर श्रपने दायित्व को खूब पहचानते है।

स्वतन्त्र भारत में यामिनीराय जैसे लोक-जीवन के कला-शिल्पी का भविष्य श्रात्यन्त उज्ज्यल होना चाहिए। प्रत्येक प्रान्त और जनपद के एक-एक प्राम में छोटे-मोटे कला-भवन की नींव रखी जानी चाहिए, जहां श्रानेक चुने हुए चित्रों में सब से अधिक, प्रभाव यामिनीराय का ही पड़ेगा। क्योंकि इनमें जनता को श्रपना चेहरा नजर श्रायेगा और हर कोई देखेगा जन जीवन की शत-सहस्री परम्परा श्रपने बहुमुखी सौद्र्य बोध को पा रही है।



## राहुल सांकृत्यायन

उनकी इस रूस-यात्रा से पूर्व। यों लगा कि शत-शत मुलाकातों का आनन्द आ गया। राहुल साकृत्यायन की 'वोलगा से गंगा' का पंजाबी में अनुवाद किया जा रहा था, और इसी सिलमिले में कुछ नये पंजाबी लेखक एक प्रकाशक के यहा एकत्र हुए और वही राहुल को भी निमंत्रित किया गया। बहुत बात हुई। किसी-किसी लेखक ने आवश्यकता से कही अधिक पजाबी साहित्य की आधुनिक प्रगति की गाथा छेड दी, और मुभे पग-पग पर यह भय लगा रहा कि कही राहुल ऊब कर यह 'फैसला न कर ले कि भविष्य में कभी पंजाबी लेखकों का बुलावा स्वीकार नहीं करना होगा। परन्तु जब राहुल से कहा गया कि अब आपकी बारी है, आप हमें कुछ सुनाय, तो उन्होंने मुसकरा कर यही कहा, 'मैं तो यहां आप लोगों की बाते सुनने आया हूं, बल्कि यदि आप उर्दू या हिन्दी में बोलने का यतन न करें और पजाबी में ही बोलें तो भी मैं कुछ-कुछ तो समक्ष ही लूंगा। मैं तो, जैसा कि सब जानते है, मारुभापाओं का पन्नपती हूं। मैं तो किसी

जमाने मे लाहौर मे रह चुका हू। अतएव पजाबी शब्दो की ध्वनियां मेरे मन की गहराइयों मे श्रमी तक गूंज रही है। एक बात और भो तो है। मेरे मित्र आनन्द कौसल्यायन यद्यपि लिखते तो हिन्दी में हैं परन्तु अपनी मातृभाषा पजाबी के प्रति उनका अनुराग कुछ कम नहीं है, और यदा-कदा मैने उनके मुख से भी पजाबी की खूबिया सब सुन रखी है। ये मुक्ते याद है कि राहुल का यह रुख देखकर कुछ प्रगतिशील कवियों ने अपनी पंजाबी कविताएं भी सुना डाली थीं, श्रोर राहुल की सहायतार्थ वहीं बैठे-बैठे इनके अनुवाद भी कर डाले गये थे। राहुल से कई प्रश्न पूछे गये, जिनके उत्तर देते समय राहुल कभी जरा गम्भीर हो जाते श्रीर कभी हलकी-फुलकी भाषा में बोलने लगते। अधिक प्रश्न ऐसे थे जिनसे पता चला कि उनकी यात्राओं के प्रति हर कोई उत्सुक है। राहुल सांकृत्यायन न कह कर केवल राहुल कहना ही सुके प्रिय लगता है। एक तो इसलिए कि सांकृत्यायन भारी-भरकम शब्द है। दूमरे इमलिए कि केवल राहुल कहने से बुद्ध पुत्र की याद ताजा हो जाती है, जैसा कि मैने उस दिन पजावी साहित्यिकों के इस सम्मानित ऋतिथि से साफ-साफ कह दिया था।

इस साहित्य-गोष्ठी के पश्चात् उम दिन बहुत देर तक राहुल जी से बाते हुई। मैंने कहा, 'पिछले दिनो आनन्द कौसल्यायन के साथ सिंध और बम्बई की यात्रा करने का अवमर मिला तो आपके सम्बन्ध मे प्राय रोज हो कोई न कोई बात चल पडती, और कभी-कभो तो यों प्रतीत होता कि आप ही इस गीत की टेक हैं।'

राहुल भट कह उठे—'यह मत सोचिये कि हम पहली बार मिल रहे है।'

मैंने कहा—'हैदराबाद सिध नी वह रात मुक्ते नभी नहीं

भूलेगी जब अचानक नागार्जुन से भेट हो गई, श्रीर हमने रतजगा किया। बात पर बात। गाथा लम्बी होती चली गई, जैसे चर्की कातते समय कोई प्रामीण नारी बारीक तार निकालने लगे और पूनी खत्म होने ही मे न आय, या यह कहिये कि वह इस होशियारी से एक पूनो खत्म होने पर दूसरी पूनी से तार निकालना शुरु कर दे कि पता ही न चले कि कब नई पूनी शुरु हुई। तार पर तार। गाथा लम्बी होती चली गई, श्रीर इस गाथा मे बार बार श्रापका नाम प्रतिध्वनित हो उठा।

त्र्यव के राहुल के मुख पर हलकी-सी मुसकान विखर गई। बोले 'त्र्यापने तो कविता शुरु कर दी। श्रच्छा हो कि आप किसी चर्खा कातने वाली का गीत ही शुरु कर दे।'

मैं भी उत्सुक हो उठा। कट एक गान के स्वर मेरे मानस में जाग पड़े। मैंने कहा, 'तो सुनिये—

तन्दनिहयो दुदृदी पूणी न हिया मुक्कदी सस्सु न हिया ऋहदी—'पाणिए नूं जा।'

तार नहीं दूटता। पूनी भी खत्म नहीं होनी। न सास ही यह कहती—पानी लाने चली जा।

'यह कहा का लोकगीत है १' राहुल ने पूछ लिया। 'कागडे का' मैने उत्तर दिया।

'वे सम्भल कर बोले, 'सुन्दर चित्रण है। प्राम की नारो। सास का डर। विवश होकर चलो कातते रहने की मर्यादा। कुछ अवकाश नहीं। इस अवस्था में नारी यहीं तो सोचेगी कि काश तार दृट जाय और इसे जोढ़ने के बहाने ही कुछ आराम की सांस मिल जाय। या यदि सास यह कह उठे कि उठ बहू भरने से पानी भर लाने का समय हो गया, तब तो काम ही बन जाय। कहिये मैंने कहीं गलत व्याख्या तो नहीं कर दी ?'

' 'यही तो गीत का मर्म है', मैंने जैसे खुशी से उछल कर कहा ।

राहुल को भट कांगड़ा कलम का ध्यान आ गया। बोले, 'वे चितरे भले ही न रहे हों पर उनके चित्र आज भी उनकी अतिभा की याद दिलाते हैं, और सच पूछो तो मालूम होता हैं कांगड़े के लोकगीत भी कांगड़ा कलम से सम्बन्धित हैं। वहीं रंग, वहीं रेखायें, वहीं जीवन में आस्था।'

मैने किसी कदर उछल कर तिव्बत की बात छेड दी। 'जब आप १६३८ में चौथी बार तिब्बत जा रहे थे तो मेरा इतना सौमाग्य कहां था कि मैं कलकक्ते में आपसे मिल पाता। चित्रकार केवलकृष्ण उन दिनों आपके साथ तिब्बत गया था न।'

'यदि श्राप मिल गये होते तो श्रापको भी तिञ्बत ले चलता,' राहुल ने हस कर कहा, 'केवल बैठा चित्र बनाता, तुम घूम फिर कर तिञ्बती लोकगीत जमा करते।

'मै श्रापके चल पड़ने के बाद पहुँचा राहुल,' मैंने जैसे मन को टटोलते हुए कहा, 'खैर मैं न जा सका तो क्या हुआ, श्राप भी तो तिब्बती लोकगीतों के कुझ बोल लेते आये थे। एक गीत तो सचमुच बहुत बढ़िया था जिसमे एक तिब्बती युवती को एक उपत्यका में स्वतत्रतापूर्वक विचरण करते हुए दिखाया गया है। आप तो धर्म प्रथों की खोज मे गये थे। लोकगीत की वाणी भी आपके कानों तक पहुँची और श्रापकी लेखनी ने मट से इसे कागज पर उतार लिया, यह कोई कम बात नहीं।'

'वह तो एक बहाना मात्र था। एक दिन तुम वहा जरूर पहुंचोगे मुमे मालूम है, और जिस प्रकार में वहा से लुप्त प्रथो का अनमोल जर्खारा लेकर लौटा था, तुम भी वहा से लोकगीतो की अमर निधि लेकर इससे भारत और विश्व का परिचयः कराओगे।'

मैं कुछ सकुचा-सा गया। भट नागार्जुं न की बाते मेरे सम्मुखः तैरने लगीं। राहुल का जन्म का नाम है केदारनाथ पारडे।

श्राजमगढ जिले मे उनका जन्म हुआ था। बचपन नाना के यहां गुजरा। नाना पक्के शिकारी थे। नाना की कहानियों ने हो उन्हें स्वप्नदर्शी बना दिया था। ग्यारह वर्ष की ऋायु मे उनका विवाह हो गया। पर थोड़ी समक आने पर वे घर से ऐसे भड़के कि पचास वर्ष की आयु तक आजमगढ़ जिले मे पेर नहीं रखने का प्रण कर लिया। घर छोडने के बाद १६४३ से केवल चार घंटे के लिए ही वे अपने जन्म-प्राम कनेला मे गये थे। शरू-शुरू मे घर से भाग कर वे चार महीने कलकत्ते मे गुजार आये थे। दूसरी बार भागने के बाद घर लौटे तो तीमरी उड़ान मे हिमालय तक चले गये। चार-छै महीने उत्तराखरड की सैर करते रहे। फिर काशी में संस्कृत पढ़ने लगे। इसके लिए पिता ने मज्री दे दी थी। एक बार दशभुजा दुर्गा मा साचात् करने के लिए हठपूर्वक उन्होंने यह शपथ खा ली कि देवी दर्शन नहीं देगी तो प्राण दे दूंगा। अब भला देवी के दर्शन कैसे होते। उन्होने धतूरा खा लिया। यह तो खैर हुई कि मित्रे। को पता चल गया श्रीर उन्हे किसी प्रकार वचा लिया गया। फिर वे एक महन्त के हत्थे पड़ गये। बढ़े महन्त कहा करते, 'अब तुम्हारा नाम केदारनाथ पांडे, रामउदार दास। तुम एक लखपति महन्त के उत्तराधिकारी हो। बहुत पोथियां पढ़ लीं। श्रव मठ का काम सम्भालो । देखना यह सौ-पचास मृर्तियो को रोज प्रमाद चढ़ाने की मर्यादा बनी रहे।' फिर हम राम उदार दास को महन्त के चगुल से निकलते देखते हैं। मठ से भाग कर वे दिल्ला भारत की यात्रा पर चल पड़े। दिल्ला भारत से लौटने पर साधु राम-उदार आर्यसमाज के प्रभाव में आ गये--१६१४ से १६२२ तक मुसाफिर श्रार्थ विद्यालय आगरा में यह नया परिच्छेद शुरू हुआ। फिर लाहौर आकर संस्कृत का अध्ययन किया। घुमक्मड़ी श्रीर वे टिकट की रेल-यात्रा—यही क्रम चलता रहा। पंजाब में

जिलयावाला का हत्याकांड देखने के पश्चात् वे कांग्रेस की श्रोर श्रा गये। बिहार का सारन जिला कर्म-भूमि बना, जहां से वे कानपुर गये और गोहाटी के श्रधिवेशनों मे प्रतिनिधि रूप मे सम्मिलित हुए। फिर हम उन्हें लका श्रथवा सिंहल मे देखते है। विद्यालङ्कार परिवेश (केजनिया) मे श्रध्यापन कार्य १६२७-२८ में संस्कृत का श्रथ्यापन श्रीर पालि त्रिविटक का गम्भीर श्रध्ययन श्रीर मनन।

मैने कहा, '१६४० में जब मैं लङ्का में था तो मुक्ते आपके गुरुवर धम्मानन्दजी से भेट करने का सौभाग्य प्राप्त हुआ था। वे त्रापको खूब याद कर रहे थे। मैंने उनसे जब यह जिक्र किया कि आप एक रूसी स्ना से विवाह करके अब गृहस्थ मे आ गये है तो उन्होंने केवल यही कहा कि बौद्ध-धर्म मे भिद्ध के लिए गृहम्थ का द्वार सदा खुला रहता है। श्रीर मुक्ते यह जानकर बहुत खुशी हुई कि आप और आनन्द कौसल्यायन एक ही गुरु के शिष्य हैं।" राहुल ने किसी कद्र मुमकरा कर बात का रुख तिब्बत की ऋोर मोड़ते हुए कहा, 'सन् १६३० में जब मैं तिब्बत पहुचा तो धम्मानन्द्जी ने यह देखकर कि नेपाल श्रौर तिब्बत में युद्ध की आशका है आनन्द जी को लिखा था, 'फौजी लोग नहीं समफते कौन पंडित है कौन मूर्ख। लड़ाई छिड़ने जा रही है। उन्हें लिखों कि शीघ्र जैसे बने लौट श्राये।' इसके उत्तर में मैंने लिख भेजा था, 'कार्य' वा साधयेयं शरीरं वा पातयेयम्-जिन समस्त प्रन्थों का उद्धार करने की इच्छा से यहा त्राया हूँ उन प्रन्थों के साथ ही तिब्बत से लौट सकता हूँ। गुरुवर घम्मानन्दजी ने दो दिन के भीतर तीन हजार रुपयों की ब्यवस्था कर दी और तार दिस्तवाया कि अपेत्तित अन्थों के साथ शीघ्र लौटूं। मुभे याद है मै सत्रह खबर प्रनथ लादकर लाया। यह समस्त वांमय पटना म्यूजियम में सुरिच्चित पड़ा है।

मै कुल चार बार तिब्बत गया। आचार्य धर्मकीर्ति (सातवी शताब्दि के पूर्वार्धवर्ती) की सुविख्यात परन्तु लुप्त कृति—प्रमाणवार्तिक मूल रूप मे मुक्ते प्राप्त हुई तो यह समाचार जान कर प्राच्य दर्शन के पाश्चात्य मनीषियों ने मुक्ते समुद्री तार से बधाइयां मेजीं।

मैने तिब्बती चित्रपटों की बात छेड दो, 'पशिया पत्रिका मे तिब्बती चित्रकला पर आपका लेख पढ़ कर मन उछल पडा था।'

'इतना कहना काफी है कि वह लेख आपको पसन्द आया,' कह उठे, '१६३२ मे २२-२७ नवम्बर के दिना मे पेरिम मे संग्रहीत तिब्बती चित्रपटो की प्रदर्शनी हुई थी। सब ने जी खोल कर तिब्बती तूलिका की दाद दी। आलोचकों के कथनानुसार यह प्रदशनी अपूर्व थी। अब वे चित्रपट भी सबके सब पटना म्यूजियम मे पडे हैं।

े 'पटना म्यूजियम को तो ऋापने पालि साहित्य और तिब्बती चित्रकला का तीर्थ बना दिया,' मैंने गर्व से कहा।

सन् १६३२ मे राहुल ने आनन्द कौसल्यायन को एक पत्र में लिखा था, 'बौद्ध प्रन्थों को हिन्दी में लाने की पचवर्षीय योजना बनाई है। मिक्सिम निकाय के तीन सुत्र प्रतिदिन के हिसाब से अनुवाद कर रहा हूँ। कभी-कभी मन उचटता है। आराम करना चाहता है। तब कहता हूँ, 'अरे! आराम करने का समय ४० वर्ष के बाद आता है तब भी कभी-कभी उचटता है, तब कहता हूँ, 'अरे! काम कर प्रशंसा के मीठे लड्ड खाने को मिलेंगे। तब भी कभी कभी उचटता है। तब उसे जबदेस्ती पकड़ कर जोत देता हूँ। आनन्द कौसल्यायन के जातक सम्बन्धी कार्य की उन्होंने बहुत प्रशंसा की। बोले '१६३४-३६ में तो काम का यह हाल रहा कि २४ घंटों में मुश्किल से तीन-चार घंटे सोने के नाम पर खर्च होते थे। शेष समय में काम का चक्र चलता था।'

यह बात बहुत हद तक सही है कि <u>राहुल</u> अवकारा, विराम े <u>श्रीर विश्राम नहीं जानता।</u> प्रतिष्ठा श्रीर सम्मान के पीछे े दौडना कभी उनका ध्येय नहीं रहा। नागार्जुन के शब्दों में बहुधा ऐसा अवसर भी आया जब कि अपना प्रिय श्रीजार एक श्रार रख कर वह उठा श्रीर स्वाधीनता-कामी सैनिकों की श्रगली कतार में जा खडा हुआ। एक-श्राध वार उसका शरीर ज्ञतविज्ञत हुआ है, स्वतन्त्रता के शत्रुश्रों ने उसका सर तक फोड़ डाला था . '

नागार्जुन ने यह भी हिसाब लगाया है कि राहुल-साहित्य २१००० पृष्ठ तक पहुँच गया है, जिसमे ६००० पृष्ठ रायल साइज के हैं। अनुवाद, सम्पादन, सार-सकलन, मौलिक, इसमें सभी तरह की चीजे हैं। अगरेजी, बगला, गुजराती, मराठी, तामिल, उर्दू, सिथी, और पजाबी में राहुल-साहित्य का हिसाब लगाना अभी बाकी है। धर्म, दर्शन, कथा उपन्यास, साम्यवाद, राजनीति, विज्ञान, पुरातत्व, इतिहास, जीवनी, भाषा-विज्ञान, आलोचना, यात्रा-वृत्तान्त कोष, स्वयं शिक्षक—ये सब विपय राहुल-साहित्य में समा गये है। पिछले वर्ष में इस साहित्य का निर्माण हुआ है।

नागार्जुन ने तो ठीक ही चित्रण किया है। 'दो-चार घृंट पीकर बची हुई चाय उनकी ठण्डी हो जाती है या दो एक कश खींचकर बाकी बचा सिगरंट जलता-जलता उनकी अगुली को छू लेता है और मैं सोचता हूँ—यह व्यक्ति महापडित मात्र ही नहीं है बिल्क अनागत की आरे भी धावित होता रहता है। ऐसा उद्बुद्ध अंत करण लेकर ऐसी जागरूक चेतना पाकर, कोई अपने को कैसे रोक सकता है १ गर्मा-गर्म राजनीति और उम्रतम विचारों से वह कब तक अपने को अलहदा रखेगा १ राहुल की आयु के सात साल जेलों में बीते हैं। उनकी राजनीतिक प्रवृत्तियों

का समाचार सुनकर बहुत सारे मित्रों ने उन्हें श्रद्रद्शीं तक कह डाला है। अनेक हितैपियो ने समय-समय पर सलाह दी है-आप अपने को साहित्यिक तथा सास्कृतिक चेत्रों मे सीमित रिखये। यह सब सुनकर राहुल ऋगना बाल-सुनभ सरलता से मुसकरा उठे है, परन्तु युग का ऋाह्वान कान मे पड़ते ही दुष्प्राप्य लिपि वाले तालपत्रों को वेष्टनी में बाधकर एक ख्रोर रख दिया, मैग्निफाइ ग ग्लास को दूसरी श्रोर श्रोर जा मिले सत्याप्रहियों में सविनय अवज्ञा-भगकारिया मे, किसान कार्यकतांत्रो। मे. साम्य-वादियों मे राहुल ने मुर्दी की खोज छोड दी,जिन्दो की सुधि लेना श्रोर उन्हे श्रविक से श्रधिक सचेत करना श्रारम्भ किया। दूसरी बार (१६३७) जब रूस से लौटे तब से उन्होंने वहीं लिखा है। जनता को इसकी आवश्यकता थी, लोकतन्त्र को अकलुष और स्फूर्तिमय बनाने वाला उनका यह साहित्य देश के कोने-कोने म पहुँचा है। नगर, त्राम, निगम, जनपद-सभी जगह गया है। किसान, मजदूर, अध्यापक, छात्र, निम्न और मध्यवर्ग के व्यापारी श्रौर जमींदार, डाक्टर, इंजीनियर, वैज्ञानिक—राहुल-साहित्य के पाठको का समुदाय बहुत विशाल है।

सुना है कि इस बार ढाई साल तक रूस में रह कर राहुल ने बहुत-सी पुस्तकों के लिये सामग्री जुटाई। मध्य एशिया की जातियां, वहा का चृत्य, भापा-तत्व, भूगोल आदि अरबी, फारसी, रूसी, चीनी और मंगाल स्नोता से संकलित किये गये ह। नागार्जुन ने हिसाब लगाया है कि कोई ३००० पृष्ठ का साहित्य तैयार करने योग्य सामग्री राहुल के नोट्स में सुरचित है। सद्द्रीन ग्रेमी के दो ताजिक उपन्यासों के अनुवाद, ५०० पृष्ठ की दिनचर्या (ईरान और सोवियत के पिछले प्रवास की गाथा) इस सामग्री से अलग है।

प्राच्यविद्या सम्मेलन (बड़ौदा) की हिन्दी शाला के

सभापित १६३३ में राहुल ही थे। फिर १६३६ में बिहार प्रातीय हिन्दी-साहित्य-सम्मेलन के सभापित हुए। १६४० में किसान-सभा के सभापित, और इसी वर्ष इलाहाबाद में अखिल भार-तीय प्रगतिशील लेखक सम्मेलन के सभापित, और इसी वर्ष बम्बई में होने वाले हिन्दी-साहित्य-सम्मेलन के अधिवेशन के सभापित भी राहुल ही चुने गये हैं।

सोचता हू कि राहुल का श्रिभनन्दन तो समस्त लेखक-वर्ग का श्रिभनन्दन है—मेरा श्रपना श्रिभनन्दन भी। श्राज जब कि स्वतन्त्र भारत मे हिन्दी राष्ट्र-भाषा होने जा रही है, राहुल जैसे व्यक्तित्व की छाप लगने से हिन्दी का मार्ग सीधा श्रोर साफ होता चला जायगा।

मेरे सम्मुख राहुल की वह मुखाकृति उभरने लगती है जिसे मैने लाहौर की उस पजाबी साहित्य-गोष्ठी में समीप से देखा था। धीर-गभीर मुखाकृति श्रौर इस पर कहीं-कही बिखरती हुई मुसकान, जैसे पहाड़ पर एक श्रोर धूप हो श्रौर दूसरी श्रोर छांह, इस धूप-छाह का शताशत श्राह्वान, इसे शत-शत प्रणाम, इसका शत-शत श्रभिनन्दन।



## गांधी जयन्ती

का कालेलकर का यह कथन कि हर साल की गांधी-जयन्ती में कुछ-न-कुछ विशेषता तो होती ही है, आज और भी सत्य प्रतीत होता है। क्योंकि स्वतन्त्र भारत में हम पहली गांधी-जयन्ती मनाने जारहे हैं।

गाधीजी के निकटवर्त्ता उन्हें 'बापू' कह कर ब्लाते हैं। सच पूछो तो 'बापू' बहुत प्रिय शब्द हैं, और किसी को यह मानने में तिनक सकोच नहीं होगा कि गांधीजी ने अपनी जीवन-कला की सहायता से इस घरेलू से शब्द को देशव्यापी स्वरूप दें दिया है। यह ठीक हैं कि भारत की स्वतन्त्रता का आन्दोलन गांधीजी के सम्मिलित होने से पहले ही आरम्भ हो चुका था, परन्तु इसकी रूप-रेखा को गांधीजी ने अपने हाथों से संवारा, उन्हों की आवाज सुनकर देश की जनता इधर को लपकी, उन्हीं की देख-रेख में सत्यामह और असहयोग के हथियार जनता को प्राप्त हुए। उन्होंने 'हिन्दू-मुस्लिम भाई-भाई' की विचारधारा का परवान चढ़ाया, उन्हीं के व्यक्तित्व की छाप अहिंसा की गित-विधि पर लगी। सन् '४२ में 'भारत छोड़ो' का नारा भी पहले- पहल गाधीजी ने ही बुलन्द किया और उससे पूरे पाँच वर्ष के पश्चात् १४ त्रगस्त के दिन भारत को स्वतन्त्रता प्राप्त हुई तो समस्त राष्ट्र ने उन्हें राष्ट्र-पिता के रूप में पहचान कर अपना कर्चन्य पूरा किया। आज जब कि हम स्वतन्त्र भारत में पहली गांधी जयन्ती मनाने जा रहे हैं, 'बापू' शन्द हमें और भी प्रिय लगता है और हम समस्त विरव के सम्मुख इसी शन्द के साथ उनका अभिनन्टन करते हैं।

रवी॰द्रनाथ ठाकुर की एक कविता की कुछ पक्तियाँ मेरे कानो मे गूजने लगी है—

तोमार कीर्तिर चेये तुनि जे महत,

ताइ तव जीवनेर रथ

परचाते फैबिया जाय

की तिं रे तोमारीबार बार।

श्रर्थात्—' तुम श्रपने यश की श्रपेत्ता महत् हो। इमीलिये तुम्हारे जीवन का रथ तुम्हारे यश को बारंबार पीछे छोड़ जाता है।'

स्वतन्त्र भारत में मनाई जाने वाली गांधी-जयन्ती के शुभ ' अवसर पर कवि की यह आवाज और भी महत्वपूर्ण प्रतीत होती है। यह तो स्पष्ट है कि किव की वाणी का इस स्थल पर आध्यात्मिक रूप ही मुख्य है। परन्तु गांधीजी के व्यक्तित्व पर भी किव की सूक्ति पूरी उतरती है। गांधी जी के जीवन का रथ उनके यश को पीछे छोड़ते हुए निरतर गित से आगे ही आगे बढ़ रहा है।

मां का दूध पीता हुन्ना शिशु प्रार्थना-सभा में 'बापू' को देखता है। खेल में निमन्न बालक खेल भूलकर 'बापू' की ऋोर देखने लगता है। युवक और वृद्ध, नारी और नर, सभी गांधी-जी की बात सुनते है। श्रीर सच पूछो तो सुदूर श्राम में रहने

वाला किसान भी बाहर से आने वाले व्यक्ति से यही प्रश्न करता है—कहो गांधी बाबा आजकल कहा है, कैसे हैं ? बडे घरेल क्ष्म में हर कोई यह जानना चाहता है कि गांधीजी अब क्या करने जा रहे हैं। जैसे समस्त देश एक परिवार हो, और अपने इस अगुआ का सहारा तक रहा हो।

सत्य-निष्ठा ही गाधीजी की साधना रही है। राजनीतिक आन्दोलन मे सत्य-निष्ठा की मर्यादा स्थापित करने का श्रेय गांधीजी को ही मिलना चाहिए। वकील बनकर दिज्ञ अफ्रीका में गये थे। परन्तु वे एक व्यक्ति के वकील बनने के स्थान पर समस्त जाति के वकील बन गये। पूरे सेनानी। पूरे सत्याप्रही। द्विण अफ्रीका के भारतीयों को बराबरी के राष्ट्रीय अधिकार श्रभी तक नहीं मिले। किन्तु यह प्रत्यत्त है कि श्राज यदि साथी देशों की परिषद में दिवाण अफ्रीका के मारतीयों के हक में अनेक राष्ट्र अपनी आवाज बुलन्द कर रहे है तो इसका अय सचमुच गांबीजी को ही है जिनका सहयोग द्विए अफ्रीका के भारतीय त्रान्दोलन को सर्वप्रथम प्राप्त हुत्र्या था। दक्षिण त्रफ्रीका से लोट कर गांधीजी भारत मे श्राये। स्वराज्य मागने से नहीं मिलेगा-यह त्रावाज खहर की टोपी पहनने वाले एक दुबले-पतले व्यक्ति के कठ से उत्पन्न हुई। यही गाधीजी थे। खदर की टोपी गांधी-टोपी कहलाई। १६२१ में तिलक का देहान्त होने पर राष्ट्रीय आन्दोलन की बाग्डोर गांधीजी के हाथ में आई। ये वे दिन थे जब सत्याग्रह आन्दोलन जोरो पर चला। गांधी टोपी पहनना जुर्म था । 'वन्देमातरम्' गान पर भी रोक थी। इन्ही दिनो की एक दिलचस्प घटना पुराने सत्यामहियों को आज भी याद है। एक जलूस निकल रहा था। दाएं-बाएं शौकतअली श्रौर मुहम्मद्श्रली बीच में गाधीजी। भीड़ को चीरता हुश्रा एक सिख आगे आया। बोला-गाधी बाबा कौन है ? किसी ने

बताया-'दाएं शौकतत्राली है, बाएं मुहम्मदत्राली, और बीच मे गाधी बाबा बैठे है। वह सिख जाट बहुत हैरान हुआ। बोला-ये शौकत अली और मुहम्मद अली तो फिर भी कुछ है। यटि वे श्रंगरेज के एक घूं सा भो दे मारे तो शायद श्रगरेज उठ न सके। पर यह गांधी बाबा तो कुछ नहीं कर सकते-यह दुबला-पतला श्रादमी क्या कर सकता है। मै तो समकता था कि गाधी बाबा कोई बहुत बडा भैसा है जिसके त्रागे त्रगरेज सरकार भागी जा रही है। पर यह गाधी बाबा तो बहुत कमजोर हैं . हैरान थे। पर उन्हें श्रौर भी हैरान करते हुए वह मिख जाट कह उठा, 'गांधी बाबा, जरा पैर बढ़ादो। 'लाब्यो मैं इन्हे छू लूं।' राष्ट्रीय त्रान्दोलन के इतिहास में गाधीजी का ऋदितीय स्थान रहा है। गांधीजो ने इसे गित भी दी है श्रीर दिशा पर जोर भी दिया। हिंग्जिन आन्दोलन ने भी राष्ट्रीय आन्दोलन को शक्ति दी। फिर यूरोपीय महायुद्ध छिड गया। गांधी जी ने हिन्दुस्तान की त्रोर से त्रावाज उठाई—इस युद्ध मे केवल प्रेत्तक बन कर नहीं रह सकते ससार को विनाश से बचाने के लिए हमे अपनी नीति निश्चित करनी होगी। कहते हैं गांधीजी का वह भाषण जो उन्होंने श्रदाई घन्टे तक बम्बई में कांत्रेस के खुले अधिवेशन में दिया था. 'भारत छोडो' प्रस्ताव की व्याख्या के रूप मे भारतीय इतिहास मे सुनहरे ऋदरों मे लिखने योग्य है। यद्ध चलता रहा, श्रीर काश्रेस के नेता जेलों मे दूस दिये गये। त्राखिर युद्ध बन्द हुत्रा। गाधी जी और सारे अन्य नेता बाहर श्राये । अगरेज ने कहा—'भारत छोड़ो' प्रस्ताव को कांत्रेस वापस ले ले । परन्तु देश जाग उठा था और गांधीजी देश की शक्ति पहचानते थे। 'भारत छोड़ो' प्रस्ताव वापस नहीं लिया गया । श्रंगरेज ने एक बार फिर से गौर किया। जल्दी-जल्दी रंगभूमि पर कई परदे उठे और गिरे-

आखिर गाधी जी ने कड़वा घूंट पीकर देश का बंटवारा भी भान लिया और १४ अगस्त के दिन देश को स्वतन्त्रता मिल गई। गांधीजी उस दिन कलकत्ता में थे। सब खुश थे। परन्तु एक बार किर हिन्दु-मुस्जिम दंगे शुरू हो गये। गाधीजी ने 'इन्हें बन्द करने के लिए अनशन रखा। किसी को आशा न थी कि कलकत्ता में शान्ति हो जायगी। गांधीजी ने मृत्यु से बाजी लेली। देश का सौभाग्य कि कलकत्ता में शादि हो गई। कलकत्ता से लौटकर आजकल वे दिल्ली में शान्ति स्थापित करने में सलग्न है।

गाधीजी की आयाज में आज वेदना के स्वर गूंज उठते हैं। वे कहते है, 'मुस्लिमा को भारत से तथा हिन्दू त्रोर सिखो को पाकिस्तान से निकाल बाहर करने का ऋर्थ होगा युद्ध और देश की सर्वकालीन तबाही और बरबादी। यदि इस आत्म-घाती नीति का श्रवलम्बन दोनो उपनिवेशो में किया गया तो वह पाकिस्तान तथा भारतीय सघ मे क्रमश इस्लाम श्रीर हिन्द धर्म की कब्र खोद देगी। बदला लेने की बात ठोक नहीं। जलिया-वाला बाग मे जिनका खून साथ-साथ बहा है वे ऋब एक-दूसरे को श्रपना दुश्मन कैसे समक्त सकते हैं ? जब तक मेरी चलती रहेगी, मैं ऐसा नही होने दूंगा। पूर्वी पंजाब को ४७ मील लम्बा काफिला आ रहा है। यह ऐसा क्यो ? इतना बड़ा काफिला दुनिया के इतिहास में कभी नहीं सुना गया। यह समय पागत-पन दूर करने का है। विद्रोही कोई भी क्यो न हो उसे सजा दीजिये। विद्रोहियों को हमेशा गोली से उड़ाया गया है। भूत-पूर्व भारत मंत्री श्री एमरी के विद्रोही लड़के तक की प्राण-द्राड दिया गया। किन्तु मेरा दुग्ड विद्रोहियों के लिए भी इस प्रकार का नहीं है ।'

किन्तु गांधीजी की वेदना-पूर्ण आवाज के नीचे से प्रायः उनका विनोद उभर आता है। पिछ्रते दिनों एक बार उन्होंने



## लेखक का उत्तरदायित्व

हिदी साहित्य के एक प्रसिद्ध लेखक ने देश के एक राष्ट्रीय नेता से हुई अपनी बातचीत का उल्लेख करते हुए एक बार मेरे सामने इस बात पर बडी चिन्ता प्रकट की कि राजनीतिक को ने में लेखक की कोई खास पूछताछ नहीं। बात यों हुई कि उक्त महोदय ने बड़े उत्साह से स्व श्रेमचन्द का कोई स्मारक स्थापित करने का प्रस्ताव रखा था। इस पर उन्हे उत्तर मिला, 'बेचारे प्रेमचन्द । वह ठीक रास्ते की श्रोर श्रा ही रहे थे कि चल बसे।"

मेरे लेखक मित्र यह मानने के लिए तैयार नहीं थे कि प्रेम-चन्द जीवन-पर्यन्त ठीक पथ से भटके रहे और केवल अपने अन्तिम दिनों में ही ठीक रास्ते की ओर अपसर हो रहे थे। मैंने उनसे कहा, 'हमारा काम है लिखना। हमें यह चिन्ता क्यों हो कि राजनीति में हमारी पूछताछ होती है या नहीं। बेचारे राष्ट्रीय नेताओं को इतना समय ही कहां मिलता है कि बे बैठ कर एक-एक लेखक की एक-एक रचना पढ़ जायं?'

'हा, हां,' मैंने हंस कर कहा, 'उस एक कवि की बात तो

श्रापने सुन रखी होगी जो गाधीजी के पास श्रपनी कविताश्रों का नया संग्रह लेकर पहुचे श्रोर उनसे सम्मित मागी। गांधीजी ने क्या कहा, यह तो कोई वही व्यक्ति बता संकता है। जो उस समय वहा उपियत रहा हो, पर वहा से लौटते समय उस कि महोदय ने उद्योग संस्था से मधु की एक बोतल खरीद ली श्रोर वापस श्राकर श्रपने मित्रो से कहा—'गांधीजी को ये कविताएं इतनी पसन्द श्राई कि उन्होंने कहा, मैं तो चाहता हूं कि सरकार मुमे जल्दी ही जेल में भेज दे श्रोर वहां श्राराम से मैं इन कविताश्रो का रस ले सकूं, श्रोर इसी रस के प्रतीक के रूप में उन्होंने मुक्ते यह मधु उपहार में दिया है।'

यद्यपि मेरे मित्र उस समय हंसने की बजाय गभीर चर्चा के लिए ही अपने को तैयार कर चुके थे, तो भी उक्त कि महो-द्य की चर्चा से हमारी बातचीत का रग ही बदल गया।

फिर से प्रेमचन्दजी की चर्चा श्रारम्भ करते हुए उन्होंने कहा, 'प्रेमचन्द ने जिस प्रकार शुरू से श्राखिर तक लेखक की जिम्मेदारी को निभाया उसे देखते हुए यदि हम उनका कोई स्मारक प्रस्तुत नहीं कर सकेंगे तो यह सचमुच हमारा श्रीर हमारे साहित्य का दुर्भाग्य ही तो होगा।'

मैने कहा, 'श्रेमचन्द का स्मारक प्रेमचन्द का साहित्य है, आप यह मान कर क्यो नहीं चलते ?'

'सो तो ठीक है।'

वह बोले, 'फिर भी क्या इसी से हमारी तसल्ली हो जानी चाहिए ?'

मैंने कहा, 'दूर क्यों जॉय ? हँस को लीजिए। हम यह क्यों न मान ले कि यह प्रेमचन्द का स्मारक है ?'

इस पर हम एकमत थे कि प्रेमचन्द ने स्वाधीनता के सिंह-द्वार की ख्रोर अप्रसर होती जनता को चेताने में कोई कसर उठा नहीं रखी थी स्रोर जब भी इस देश के राष्ट्रीय साहित्य का इतिहास लिखा जायगा, उसमें प्रेमचन्द का विशेष उल्लेख रहेगा, क्योंकि किसी भी देश या राष्ट्र को प्रेमचन्द जैसे लेखक पर गर्व हो सकता है।

स्वान्त सुखाय का ब्रादर्श मेरे मित्र को ब्राप्रिय नही पर वह लेखक की जिम्मेदारी की बात को भी सब सममते है। श्रादर्श की पूर्ति में भी स्वान्त सुखाय की भावना रह सकती है, यह वह मानते है। निरा स्वान्त सुखाय वाला साहित्य भी बहुमूल्य हो सकता है, पर जिस थुग में लेखक रहता है उसकी छाप तो उसकी रचना पर पड़ेगी ही, चाहे वह कितना ही बचने का यत्न क्यों न करे। जीवन में जो कुछ रहता है उसी का चित्रण तो लेखक को करना होता है, क्योंकि इसी प्रकार वह एक युग-पुरुप के रूप में युग की वाणी का माध्यम बनने मे समर्थ हो सकता है। सास्कृतिक विकास की सीमाए लेखक को घेरे रहती है, यह तो प्रत्यज्ञ है। वाल्मीकि ऋौर तुलसी या कालिदास श्रोर रवीद्रनाथ सब श्रपने-श्रपने युग के प्रतिनिधि हैं, क्योंकि उनका काव्य एक व्यक्ति का काव्य होने की बजाय समिष्ट का का व्य बन जाता है। यह अलग बात है कि उच्च-कोटि के साहित्यकार सदेव कुछ इस प्रकार अपने युग को देखते है श्रौर कल्पना के सामजस्य द्वारा श्रपनी रचनात्रा को कुछ ऐसा रूप देने में समर्थ होते हैं कि वे केवल अपने ही युग मे सीमित नहीं रह जाते। क्या कालिदास की आवाज आज भी हमारे लिए प्रेरणा नहीं दे सकती-वह रघुवश (६।७७) की श्रावाज--

श्रारूढ़मद्रति उद्धीन वितीर्ण भुजंगमानां वसितं प्रविष्टम्। अर्घ्वगत यस्य न चातुबन्धि यशः परिच्छेत् मियत्तयालम् ॥ श्राज भी कालिदास यह कहते सुनाई देते है कि पर्वतो श्रौर सागरों को लांघता हुआ भारत का यश फैल गया, पाताल और आकाश में भी भारत का यश छा गया। और जैसे यह बात वह विशेष जोर देकर कह रहे हो कि भारत के यश की कोई सीमा नहीं, क्योंकि यह सुकर्मी के साथ फैलने वाला है।

मेरे मित्र ने कहा, 'कालिदास की भाति आज का साहि-त्यकार भी अपनी जिम्मेदारी का ध्यान रखे तो वह न केवल अपने देश और राष्ट्र के लिए गर्व की वस्तु हो सकता है, विल्क उसकी प्रेरणा का यश भी युग-युग की सीमाओं को लांघता हुआ चिरजीवी साहित्य की रचना मे समर्थ हो सकेगा।'

मैंने कहा, 'यह तो तभी हो सकता है जबिक एक-एक साहित्यकार एक-एक भगीरथ बन जाय। गगा अवतरण के लिए भगीरथ ने जो प्रयत्न किया था उसकी गाथा हमारे राष्ट्रीय जागरण की प्रतीक भो हो सकती है।'

इस पर चर्चा का रुख ऐसे किवयों की द्योर मुड़ गया जो द्यपने को राष्ट्रीयता के पुजारी समकते हैं। हमारा इस बात पर एकमत था कि यद्यिप इन किवयों की बहुत-सी रचनाए तो भरती की चीज ही होती हैं, फिर भी हमें इनका महत्व स्वीकार करना होगा। इनमें भी प्रथम, द्वितीय द्यौर तृतीय श्रेणी के लोग हैं, जैसा कि दूसरे ज्ञें में हम देखते हैं। हमारा इस पर भी एकमत था कि खूवी इसी में नहीं कि किव क्या कहता हैं, बिक खूबी इसमें हैं कि किव कैसे कहता हैं, द्यांकि बहुत-सी राष्ट्रीय कितना छोड़ता हैं द्यौर कितना कहता हैं, क्योंक बहुत-सी राष्ट्रीय किवताए तो इसीलिए व्यर्थ नजर आने लगती हैं कि उनमें भावना की ऋति दिखा दी जाती हैं, जैसे सब कुछ बस एक ही किवता में कह डालना हो। इससे बहुत-सी तथा-कथित राष्ट्रीय कितताएं बेकार हो जाती हैं। जो न कह कर भी कहा जा सके, जब तक साहित्यकार की इस सत्य तक पहुँच नहीं होती, वह

युग की सीमात्रों में बन्ध कर कोई ऐसी बात नहीं कह सकता जो युग-युग तक जीवित रह सके । ऐसी बहुत-सी तथाकथित राष्ट्रीय कविताएं समाचार पत्रों में हर रोज छपा करती हैं जिनका मूल्य उसी रोज खत्म हो जाता है, श्रगले ही दिन वे बेचारी पुरानी पड़ जाती हैं, फीकी लगने लगती है । सच पूछो तो इस प्रकार की सस्ती कविताएं एक दलदल का रूप धारण कर लेती हैं। बस किव इस दलदल में फसा कि वह वहीं का हो रहा। फिर वह लाख छटपटाये, इस दलदल से वह कैसे निकल सकता है ?

मैंने इस कर कहा, 'श्राप को एक प्रेमचन्द के स्मारक की चिन्ता है। मुक्ते यह भय है कि कल को यदि कोई इन तथा-कथित राष्ट्रीय कवियों के स्मारको की बात ले बैठा तो मामला गडबड़ा जायगा। मान लो कि इन लोगों के भी स्मारक बनने लगे तो पैर धरने की भी जगह नहीं रह जायगी।'

'पर शुक्र हैं। इन कविया की गिनती इतनी ऋधिक तो नहीं', यह कह कर वह इस पड़े।

अभी उस रोज एक दूसरे मित्र बोले, 'श्रव जब भारत स्वतन्त्र हो चुका है तो मेरे विचार मे राष्ट्रीय कवियों और साहित्यकारों को श्रागे श्राना चाहिए। पर मामला उल्टा है। वे पीछे हट रहे हैं।

मैंने कहा, 'जब तक स्वतन्त्रता नहीं आई थी, स्वतन्त्रता का स्वप्न हमारे इन राष्ट्रीय कवियों को प्रिय लगता था। अब जब स्वतन्त्रता आ गई तो उन्होंने एक आध कविता लिख कर इसका स्वागत कर लिया। अब इससे अधिक आप उनसे क्या चाहते हैं ?'

वह बोले, 'आज तो उनकी जिम्मेदारी श्रौर भी बढ़ गई है। उन्हें यह श्रवश्य सममता चाहिए।" मैने कहा, 'इन भले लोगों मे बहुत से किव तो केवल फैशन के राष्ट्रीय किव थे। उन्हें राष्ट्रीयता की कथा एक परी की कथा प्रतीत होती थी। अब जब स्वतन्त्रता आ गई तो शायद हमारे उन किवयों के लिए राष्ट्रीयता और स्वतन्त्रता का तिल्लस्म दूट गया। अब वे क्या लिखे ?'

वह फिर बोले, 'मैं केवल किवयों की बात ही नहीं करता। समूचे साहित्यकार वर्ग को लीजिए। आज लेखक का क्या धर्म है, उसकी क्या जिम्मेदारी है, यह वह भूल गया।'

'तो क्या श्राप सममते हैं कि श्राज लेखक श्रपने मार्ग से पीछे हट रहा है ?'—मैने पूछ लिया।

'कुछ हद तक यही कहना होगा,' वह बोले, 'हमारे नेता तो श्राज सरकार का काम चला रहे हैं, उन्हें तो श्राज पहले की तरह जनता के सम्मुख श्राकर बोलने की फुरसत नहीं। जनता हैरान है।'

'हैरान भी श्रौर परेशान भी,' मैने इस कर कहा।

'हॉ, हॉ,' वह बोले, 'मैं समभता हूँ कि आज हमें अपने लेखकों की सब से अधिक आवश्यकता है। आज जनता पथ-प्रदर्शन चाहती है। पर मैं हैरान हूँ कि लेखक आगे क्यों नहीं आ रहे। वे पीछे क्यों हट रहे हैं ?'

मैने चुटकी लेते हुए कहा, 'शायद हमारे लेखक नाराज हो गये हैं कि उन्हें क्यों सरकार ने अभी तक याद नहीं किया।'

'मैं त्रापका मतलब नहीं सममा,' वह कह उठे, 'अभी हमारे देश को स्वतन्त्रता मिले एक वर्ष हुत्रा है, फ़ुरसत मिलने पर सरकार अवश्य लेखकों की ओर ध्यान देगी।'

'आपका मतलब है कि लेखकों की भी कभी उतनी ही कद्र हो सकेगी जितनी कि राष्ट्रीय कार्यकर्त्ताओं की हुई है ?'——मैने फिर चुटकी ली। 'नहीं, मेरा मतलब यह तो नहीं कि सरकार लेखकों को भी सरकारी नौकरिया देगी,' वह बोले, 'श्रौर हमारे लेखकों को नौकरियों की उतनी परवाह होनी भी नहीं चाहिए। उन्हें तो यह समभ लेना चाहिए कि सरकार हमारी है श्रौर हम सरकार के हैं।'

'पर, भाई साहब,' मैंने कहा, 'तेखक बेचारा भी क्या करे ? वह भी इस दुनिया में रहता है। महगाई का यह हाल है कि तेखक बेचारे की गुजर भी नहीं हो सकती। स्वतन्त्रता तो त्राई, पर तेखक की कठिनाइयां वैसी की वैसी वनी रही। उसका आर्थिक मूल्य जरा भी तो नहीं बढ़ा। उसे घर-घर पत्नी की फटकार सुननी पड़ती है। ऐसे में वह क्या लिखे ?'

वह बोले, 'यह श्राप क्या कह रहे हैं ? सच्चे कवि श्रौर साहित्यकार को तो कर्मा घबराना नहीं चाहिये।'

'पर सत्य यही है, मित्रवर,' मैंने कहा, 'कि लेखक भी ष्यादमी है। कविताओं से घिरा हुआ श्यादमी। वह भी घवरा जाता है।'

'में तो सममता हूं.' वह फिर बोले, 'कि सचा साहित्यकार वहीं हैं जो जीवन के एक-एक आघात को हंसकर सह ले। उसे यह तो कभी सोचना ही नहीं चाहिए कि उसे एक कविता या लेख पर इतने रुपये मिलेंगे और ये कम हैं। जब लेखफ के दिल में चांदी के रुपये ने स्थान पा लिया तो समिमए कि वह चांदी के रुपये का गुलाम हो गया। फिर चांदी का रुपया ही तो उससे लिखवायेगा, वह लिखेगा। और सच पूछों तो ऐसा लेखक जनता का उद्धार नहीं कर सकता।'

मैने कहा, 'भाई साहब, ज्ञमा कीजिए। यहां मैं आप से सहमत नहीं हो सकता। आप चाहें तो मुक्ते चादी के रूपये का गुलाम समक सकते हैं।' वह बोले, 'हम स्वतन्त्रता की वर्पगांठ मनाने जा रहे हैं यह बात आप के मुख से शोभा नहीं देती। मुफे ही लो। में नौकरी करता हूँ। पर मैंने अभी तक वह क़रता और धोती, जो मैं इस नौकरी में आने से पहले पहनता था, संभाल कर ट्रंक में रख छोड़ी हैं। जब भी दफ्तर में कोई ऐसी वैसी बात हो जाती हैं, सच मानो वह ट्रंक में बन्द क़रता और धोती यह कहते सुनाई देते हैं—'हम जो हैं, तुम्हें फिर चिन्ता काहें की ? आप मेरा मतलब समम ही गए होंगे।'

मैंने कहा, 'श्राप यही ऋहना चाहते हैं न' कि श्राप सदैव इस बात के लिए तैयार रहते हैं कि यह नौकरी छोड़ कर फिर से वहीं क़रता श्रौर धोती पहन लें श्रौर फिर से स्वतंत्र लेखक के रूप में मैदान में श्रा कूढे।'

उस समय मुमे अपने इस मित्र के साहस की दाद देनी चाहिये थी। पर साथ ही मुमे जीवन की कठिन समस्याओं का ध्यान आ गया और मैं यह सोच कर रह गया कि जहां हम लेखक से यह आशा रखते हैं कि उसे सदैव अपनी जिम्मेदारी का ध्यान रहे, वहा हमें इस बात की भी चिन्ता रहनी चाहिए कि वह बदलते हुए युग के बदलते हुए मूल्यों में खड़ा रह सकता है या नहीं। यदि स्वतंत्र मारत यह चाहता है कि लेखक अपनी रचनाओं द्वारा जनता के मानसिक भोजन का प्रवध करें तो स्वतंत्र भारत की नौका के खेने वालों को भी अपनी जिम्मेदारी का अनुभव अवश्य होना चाहिए। अब प्रश्न रह जाता है कि लेखक की जिम्मेदारी है क्या १ उसका उत्तर सहज है। लेखक को यह फैसला करना है कि वह जन-शक्ति को एक ऐसे नये समाज के निर्माण की ओर ले जाय जिसमें सब सुखी हों, सब बराबर हों।



## √यात्रा का अन्त

भांधी जी की हत्या का विषाद्पूर्ण समाचार सुनकर एक दस वर्षीय अमेरिकन बालक कह उठा, 'काश, किसी ने रिवाल्वर बनाने की कला न सीखी होती!'

राह चलता एक श्रमेरिकन किसान पास से जाती हुई एक महिला को रोक कर बोला, 'हर कोई तो संसार भर मे यही समभता था कि गांधी श्रच्छा श्रादमी है। उन्होंने उसे क्यो मार डाला ।'

इन टोनों का उल्लेख अमेरिका की सुप्रसिद्ध लेखिका पर्ल-बक ने गांधीजा की हत्या पर अपने हृद्यस्पर्शी वक्तव्य में किया है। यह बालक उसका अपना पुत्र था जिसने अपनी माता ही की मांति आज तक गांधीजी के दर्शन नहीं किये थे, केवल उनकी चर्चा ही सुनी थी। मैं भारत की राजधानी के इस छोटे से मकान के एक कोने में बैठा हूँ। सुक्त में इतनी सामर्थ्य अवश्य है कि अपनी कल्पना की सहायता से सुदूर अमेरिका के एक परिवार में इस बालक का चेहरा देख सकूं, उसकी माता ने निश्चय ही अपने पुत्र की सुक्त-बुक्त की दाद देते समय उसका मुंह चूम लिया होगा, यद्यपि पर्लंबक के वक्तव्य में इस बात का उत्लेख नहीं किया गया। यह किसान भी, जिसने पर्लंबक को एकआध त्रण के लिए रोक कर उसके सन्मुख एक महत्व-पूर्ण प्रश्न उपस्थित किया, उसी मानवता का प्रतीक है जिसकी एक इकाई हमें एक बालक में दिखाई दे रही है।

स्थान श्रीर समय की सीमाए लांघ कर मानव से मानव मिलने के लिए तड़प रहा है, या यह किहए, जैसािक मैंने कही पढ़ा था, यह संसार एक असीम ससार है जिसमें प्रत्येक मानव एक द्वीप की भांति स्थित है, श्रीर सदैव नहीं तो कभी-कभी ये द्वीप एक दूसरे के स्पर्श के लिए श्रवश्य उत्सुक हो उठते हैं। वह बालक श्रवश्य गांधीजी के श्रन्तिम दर्शन के लिए तड़प उठा होगा, वह किसान भी। श्रीर कौन जाने कितने देशों मे कितने बालक श्रीर कितने किसान गांधीजी की हत्या की खबर सुनकर इसी प्रकार एक पीडा-सी श्रनुभव करके रह न गये होंगे ? उस किसान को सांत्वना देते हुए पर्लवक ने कहा, मैं तो समभती हूं उन्होंने उसे वैसे ही मार डाला जैसे उन्होंने ईसा को मार डाला था।

प्रत्येक देश में गांधीजी की इतनी साख थी कि उनकी मृत्यु पर किसी को श्रासानी से विश्वास ही नहीं हुआ होगा। वह हमारे बीच से इतनी जल्दी कैसे उठ गये जब कि हमें उनकी सबसे अधिक आवश्यकता थी, यह बात बहुतों ने सोची होगो।

एक तांगे वाला कह रहा है, 'गांधीजी तो कोई ऋषि थे। वह कह चुके थे कि देश को स्वराज्य दिलाये बिना मैं मरू गा नहीं वराज्य की तिथि बदलवा कर उन्होंने पहले ही देश को स्वराज्य दलवा दिया। उन्हें पता था कि वह अब अधिक देर नहीं जीयेगे।'

मैं इस तांगे वाले की श्रोर बडे ध्यान से देखता हूँ। उसकी श्रांखे मेरी ही भाति श्रांसुश्रों से भीग गई है। मैं उससे पूछता हूँ कि क्यी वह उस तांगे वाले का भाई तो नहीं जिसने कहा था, 'जब कभी शाम के समय कोई मुमे बिरला हाउस जाने को कहता है तो मैं भाडा ठहराये बिना चल पडता हूं, क्योंकि इस बहाने मुमे गांधीजी की प्रार्थना-सभा का रस मिल जाता है।'

जब कभी गांधीजी मृत्यु की बात छेड़ देते तो यों लगता कि वह ब्यंग्य मे यह बात कह रहे हैं। कलकत्ता के कत्लेत्राम से उनकी त्रात्मा पर गहरा घाव लगा. यह बात उनके निकटवर्ती खूब जानते थे। वह दृदय से यही चाहते थे कि यह कत्लेत्राम फिर न दोहराया जाय। शांति गंवाकर स्वतन्त्रता पाने की बात वह कभी सोच ही नहीं सकते थे। परन्तु जब कलकत्ता की आग नोश्राखाली तक जा पहुँची श्रौर मानवता की पुकार गाधीजी के कानो तक पहुँची तो वृद्धावस्था मे वह नोत्राखाली के लम्बे रास्ते पर नंगे पैरो घूमने के लिए चल पड़े। विश्व-शान्ति के एक बटोही का चित्र आज भी मेरी आंखों के सामने घूमने लगता है, उनके पीछे-पीछे चलने वाले यात्रियों में मैं अपनी गिनती भी करने लगता हूँ। सोचता हूँ मैं तो नोत्राखाली नहीं गया था। पर मै नोष्टाखालो से एकदम अपरिचित भी तो नहीं हूँ। नोत्राखाली के पश्चात् बिहार में मार-काट शुरू हुई। घृणा का उत्तर घृणा नहीं नोत्राखाली का बदला बिहार मे नहीं लिया जा सकता-गांधीजी की यह वाणी देश के वातावरण में गूंज उठी। विहार मे यह त्राग बुफ गई तो पजाब में भड़की, फिर बम्बई में, फिर कलकत्ता में। श्रीर श्राज भी जब इस बात की कल्पना करता हूँ कि कलकत्ता में गांधीजी ने किस प्रकार जनता के भड़के हुए हृदयों को फिर से शांत किया तो मै उन्हें समय और स्थान की सीमात्रों को लांघ कर मानवता की एकता के मन्त्रद्रष्टा की भांति युग-युग की परम्परा को अन्नसर करते अनुभव करता हूँ कलकत्ता से वह दिल्ली लौट आये और यहीं जम गये। उन्होंने यहीं श्रन्तिम उपवास रखकर प्राणों की बाबी लगाई। हमने

उनके सम्मुख बैठकर शपथ ली कि उनके इस सिद्धांत को कभी नहीं भूलेगे कि सब भाई-भाई है श्रौर समस्त देश एक है। वह प्रार्थना-सभा में सम्मिलित होने की बात सदैव याद रखते थे। एक-स्राध वार ऐसा भी हुआ कि वे बन्दियों की विनय स्वीकार करते हुए जेल के भीतर जाकर प्रार्थना-सभा का आयोजन करने के लिए तैयार हो गये। एक-दो बार किसी न किसी ब्राम मे प्रार्थना की गई। वही भजन, वही रामधुन। वही मानवता मे सनी हुई वाणी। इसी वाणी को सदैव के लिए चुप कराने को किसी ने विरता हाउस की एक प्रार्थना-सभा पर वम फेका। गांधीजी साफ बच गये। कहते है उन्होंने गर्दन तक नहीं हिलाई थी। बम फेकनेवाला पकड़ा गया। श्रगली शाम की प्रार्थना-सभा में उन्होंने सरकार से विनय की कि अपराधी के साथ नरमी का बरताव किया जाय। सरकार ने बहुत कहा कि अब भविष्य मे प्रार्थना-सभा मे जानेवालों की तलाशी लेने का नियम लागू कर दिया जाय । पर गांधीजी ने इसकी स्वीकृति नहीं दी । श्रौर ३० जनवरी को संध्या समय जब वह प्रार्थना के लिए ऋपने कमरे से निकले, एक उन्मत्त इत्यारे हिन्दू युवक ने श्रपनी जेब से पिस्तौल निकालकर उन पर तीन गोलियां चलाई । देखने वाले बताते हैं कि गांधीजी के हाथ मृत्यु का श्रभिनन्दन करने के लिए उठे श्रौर वह च्याभर बाद ही धरती पर गिर गये। कुछ लोगों ने हिम्मत करके हत्यारे को पकड लिया। रेडियो पर तुरन्त दुखद समा-चार प्रसारित कर दिया गया। रक्त से लथपथ शरीर उसी समय विरला हाउस के भीतर उसी कमरे मे ले जाया गया जहां वह ठहरे हुए थे।

कमरे में हर कोई निराशा से बापू के शव की श्रोर निहार रहा था। पास बैठे एक सज्जन से पता चला कि वह बहुत दिनों से बापू के स्नेही है श्रौर इन्हीं दिनों उन्होंने एक पुस्तक लिखी थी—प्रकाशस्तम्भ। इसमे तीन जीवन-कथाए दी गई है—गांधी, रवीन्द्रनाथ ठाकुर और मालवीयजी। कुछ दिन पहले लेखक महोद्य ने यह पुस्तक गांधीजी को भेट की ता वह हसकर कह उठे, 'तीनो मे में ही जीवित हूं।' ठएडी सास मरकर लेखक महोद्य ने वापू की श्रोर देखा और कहा, 'श्राज वापू भी वाकी दोनो मे सम्मिलित हो गये।' इनके स्वर विषादपूर्ण हो उठे थे। हमारे हृदय विषाद से सने हुए है, श्रीर हम यह नहीं सोच सकते कि गांधीजी का वास्तविक स्मारक किस रूपरेखा पर निर्मित किया जाय। परन्तु इतना तो सत्य है कि गांधीजी श्रमर हो गये, श्रीर जो कार्य वह जीते जी नहीं कर सके, वह मृत्यु के परचात श्रव अवश्य पूर्ण होगा।

गुरुदेव के बंनहर गान के शब्दों में हम एक स्वर होकर गांधीजी को श्रद्धांजिल अपेश कर सकते हैं,जिसका अर्थ यह है— मरश-सागर के उस पार तुम अमर हो गये हम तुम्हारा स्मरश करते हैं।

निखिल विश्व को तुम अपना ही घर बनाकर चले गये हो हम तुम्हारा समरण करते हैं।
संसार में जो नवीन आलोक दीप तुम जला गये
उसकी जय हो, जय हो,
हम तुम्हारा स्मरण करते हैं।
सत्य की वरमाला से वसुधा को तुम सुशोभित कर गये
हम तुम्हारा समरण करते हैं।
जो वाणी, सन्देश तुमने हमारे लिए छोड़ा है वह
भयहीन हैं, शोकहीन है।
जय हो, जय हो, उसकी जय हो।
हम तुम्हारा स्मरण करते हैं।



## जनपद-संस्कृति

"ग्रुह जनपद क्या बला है, श्रमवालजी ?" मैने हैरान होकर पूछ लिया था, क्योंकि मेरे लिये यह शब्द एक दम नया था—कोरे घड़े की तरह नया। यह बात सन् १६३७ की है, जब मैं ब्रज के लोकगीत समह कर रहा था।

अप्रवालजी ने तिनक चिकत होने की बजाय पुरानी गाथा छेड़ दी और बताया कि महाभारत, भीष्म-पर्व अध्याय ६, और मार्कर छेय पुराण तथा अन्य पुराणों में जनपदों की अनेक स्चियां मिलती हैं। मैं अभी जनपद शब्द की ध्विन और आधु-निक भाषा में इस शब्द के प्रयोग पर ही विचार कर रहा था। इस बीच मे अप्रवालजी के मुख से इतनी बार यह शब्द सुनने को मिला कि बहुत शीघ यो प्रतीत होने लगा कि यह तो कोई वर्षों का बिछड़ा साथी है जो फिर से आन मिला है और अब तो हर किसी से यही कहना होगा—अरे भाई इस जनपद शब्द से बिदकने की आवश्यकता नहीं, यह तो अपनी ही मातृभूमि की उपज है, जैसे यह कोई धरती का लाल हो और धरती की सुगन्ध इसकी श्वास में रम गई हो।

देश के मानचित्र की श्रोर संकेत करते हुए श्रमवालजी बार-बार देश की भाषाश्रों तथा बोलियों की चर्चा छेड़ देते, श्रौर बीच-बीच में जनपद शब्द नगीने की भांति जड़ दिया जाता जिससे इसकी श्राभा स्वत मेरा ध्यान श्राकर्षित कर लेती। एक दिन श्रमवालजी बोले.—

"मौलिक अधिकार" सम्बन्धी प्रस्ताव जिसे अखिल-भार-तीय काग्रेस कमेटी ने बम्बई मे अगस्त १६२८ मे स्वीकार किया था, स्पष्ट शब्दों मे कहता है, 'अल्प संख्यक जातियों और विभिन्न भाषा-चेत्रों की संस्कृति, भाषा और लिपि की सुरन्ना का प्रबन्ध किया जायगा।'

मैने कहा, 'यह तो नितान्त आवश्यक है।'

अप्रवालजी की मुखार्क्तत उस समय कुछ ऐसी थी जैसे वे कह रहे हो कि देश के जनपद हमें पुकार रहे हैं क्योंकि अब तक तो हम एक-एक जनपद की संस्कृति की आवाज को सुना अन-सुना करते आये हैं। उस समय वे कदाचित् पुरातन जनपदों को देश के मानचित्र पर पृथक-पृथक और कुछ-कुछ उभरे हुए देखने के लिए लालायित हो उठे थे।

सन् १६३७ की बात आज बहुत पुरानी हो गई। मुसे याद हैं
मैंने अप्रवालजी के सम्मुख हॅसते-हॅसते एक दिन अंगरेजी
साहित्य के एक लोकप्रिय चुटकले की ओर संकेत करते हुए कहा
था, 'वही बात हुई कि कोई किसी से पूछ बैठे कि गद्य किसे
कहते हैं और उत्तर में यह सुन कर कि यह जो तुम बोल रहे हो
यह गई ही तो हैं', फट यह कह उठे, 'तो अब तक मैं गद्य की
रचना करता रहा हूँ। मुसे ही लो। कितने वर्षों से मैं अनेक
जनपदों की खाक छानता रहा। किन्तु मुसे यह ज्ञात न था कि
इन प्रदेशों को जनपद कहते हैं।'

उन दिनों मथुरा में श्रीसत्येन्द्र से मी भेंट हुई । मैंने

श्रीसत्येन्द्र श्रीर श्रमवालजी की देख-रेख मे बज के श्रनेक लोकगीत प्राप्त किये । श्रीसत्येन्द्र को मैंने श्रपने समीप श्रनुभव
किया। किन्तु श्रमवालजीं का प्रकारण्ड ज्ञान श्रीर श्रनुभव एक
विशाल पर्वत की मॉति सिर उठाये खड़ा दृष्टिगोचर होता। एक
श्रोर उनका पुरातन संस्कृत-साहित्य का श्रम्ययन श्रीर दूसरी
श्रोर पुरातत्व शास्त्र मे उनका जीवित श्रिषकार। मैं उनकी बातें
बडे ध्यान से सुनता श्रीर श्रजायवघर के भीतर पड़ी हुई मुर्तियों
इत्यादि से परिचय बढ़ाते समय श्रपने इस मित्र की श्रोर श्रांखे
उठाते समय शत-शत श्रनुग्रह जताये बिना न रह सकता। फिर
भी कभी-कभी यह भय प्रतीत होता कि कहीं मैं प्रन्थों श्रीर
मूर्तियों के बीचोबीच एक प्रकार से समोसा न बन जाऊँ उस
समय मैं या तो किसी प्राम की श्रोर निकल जाता या श्रीसत्येन्द्र
के सिरहाने जम कर बैठ जाता ताकि वे कठिन शब्दों का श्रथं
बता सकें श्रीर श्रनेक मर्मस्पर्शी स्थलों का महत्त्व श्रीर सौन्दर्थ
समभने मे सहायक हो सके।

जब कभी अप्रवालजी लोक गीतों की प्रशंसा में कुछ कहते सुनाई देते मुक्ते यों लगता कि यह विशाल पर्वत किसी महान् पुरातन की भाँति मुक्त कर नई पीढी के व्यक्ति को स्पर्श करने का यत्न करते हुए आशीर्वाद दे रहा है। लोकवर्ता के वैज्ञानिक अध्ययन की बात वस्तुतः श्रीसत्येन्द्र ने उठाई थी, और मुक्ते याद है कि शुक्त-शुक्त में यह बात सुन कर यह सन्देह होने लगा था कि श्रीसत्येन्द्र भी अब मुक्त से दूर होने की बात सोच रहे हैं। 'यह वैज्ञानिक अध्ययन क्या बला है ?'—में उसस मय ठीक नहीं समक्त सका था। फ्रोजर की 'गोल्डन बाउ' का उल्लेख करते हुए, मुक्ते याद आया, एक बार इससे पूर्व श्री स० ह० वात्स्यायन ने भी लोक गीत की सामाजिक और मनोवैज्ञानिक षृष्ठभूमि की ओर विशेष ध्यान देने की बात कही थी। अप्रवालजी का 'पृथ्वी पुत्र' शीर्षक लेख, जो कटाचित् १६४१ में प्रकाशित हुआ था, जनपद-संस्कृति के गौरव-गान का महान परिचायक सिद्ध हुआ। इसके परचात् अप्रवालजी ने 'पचवर्णीय जनपद कल्याणी योजना' उपस्थित की जिसकी रूप रेखा पर ध्यान देना और इस योजना को कार्य-रूप में परिण्त करना नितान्त आवश्यक प्रतीत होता है—

वर्ष १. साहित्य, कविता, लोक-गीत, कहानी आदि जन-पदीय साहित्य के विविध श्रंगों की खोज श्रौर सम्रह । वैज्ञानिक पद्धति से उनका प्रकाशन श्रौर सम्पादन ।

वर्ष २. भाषा-विज्ञान की दृष्टि से जनपदीय भाषा का सांगोषांग ऋष्ययन अर्थात् उच्चारण और ध्वनि-विज्ञान, शब्दकोष, प्रत्यय, धातुषाठ, मुहावरे, कहावत और नाना प्रकार के पारिभाषिक शब्दो का संप्रह और आवश्यकतानुसार सचित्र सम्पादन।

वर्ष ३. स्थानीय भूगोल, स्थानों के नाम की व्युत्पत्ति और उनका इतिहास स्थानीय पुरातत्व और शिल्प का अध्ययन।

वर्ष ४. पृथ्वी के भौतिक रूप का समग्र परिचय प्राप्त करना—अर्थात् वृत्त, वनस्पति, मिट्टी, पत्थर, खनिज, पशु-पत्ती, धान्य, कृषि, उद्योग-धन्धो का अध्ययन।

वर्ष ४ जनपद के निवासी-जनो का सम्पूर्ण परिचय— श्रशीत मनुष्यों की जातियां, लोक का रहन-सहन, कर्म-विश्वास श्रीर रीति-रिवाज, नृत्य-गीत श्रीर श्रामोद-प्रमोद, पर्व-उत्सव-मेले, खान-पान, स्वमाव के गुण-दोप, चरित्र की विशेषताएँ, इन सबकी बारीक छान-बीन श्रीर पूरी जानकारी प्राप्त करके प्रनथ रूप मे प्रस्तुत करना।

यह पंचिविध योजना वर्षानुक्रम से पूरी की जा सकती है, अथवा एक साथ ही चेत्र में कार्यकर्ताओं की इच्छानुसार

प्रारम्भ की जा सकती है। किन्तु यह आवश्यक है कि वार्षिक कार्य का विवरण प्रकाशित होता रहे। प्रत्येक जनपद अपने चित्र के साधनों को एकत्र करके 'मधुकर', 'ब्रजभारती' और 'बान्धव' के ढंग के पत्र प्रकाशित करे तो और अच्छा है। स्थानीय कार्यकर्ताओं की सूची तैयार करनी चाहिए और कार्य के सम्पादन के लिये विविध समितियो का सगठन करना चाहिए। उदाहरणार्थ कुछ समितियो के नाम ये हैं —

- भाषा समिति--जनपदीय भाषा का अध्ययन, वैज्ञा-निक खोज और कोष का निर्माण। धातु पाठ और पारिभाषिक शब्दों का सम्रह इसी के अन्तर्गत होगा।
- २, भूगोल या देश दर्शन समिति—भूमि का आंखो देखा भौगोलिक वर्णन तेयार करना।
- ३ पशु-पत्ती समिति--अपने प्रवेश के सत्वों की पूरी जांच-पड़ताल करना इस समिति का कार्य होना चाहिए । इस विषय मे लोगो की जानकारी से लाभ उठाना, नामों की सूचियां तैयार करना, अगरेजी मे प्रकाशित पुस्तको से नामों का मेल मिलाना आदि विषयों को अध्ययन के अन्तर्गत लाना चाहिए।
- ें ४. वृत्त्व-वनस्पति समिति—पेड़, पौधे, जड़ी, बूटी, फूल-फल, मूल, सबका विस्तृत सम्रह तैयार करना।
- ४ याम-गीत-समिति लोकगीत, कथा-कहानी त्रादि के संग्रह का कार्य।
- ६ जन-विज्ञान समिति—विभिन्न जातियों श्रौर वर्णों मे लोगों के श्राचार-विचार श्रौर रीति-रिवाजो का श्रध्ययन।
- ७. इतिहास पुरातत्त्व समिति--प्राचीन इतिहास और पुरातत्त्व की सामग्री की छान-बीन, उसका अध्ययन, संग्रह और प्रकाशन। पुरातत्त्व सम्बन्धी खुदाई का भी प्रबन्ध करना।
  - द. कृषि-उद्योग समिति—जनता के कृषि-विज्ञान, उद्योग

धन्धों श्रीर खनिज पदार्थो का श्रध्ययन।

इस प्रकार साहित्यिक दृष्टिकोण को प्रधानता देते हुए, अपने लोक का रुचि के साथ एक सर्वागपूर्ण अध्ययन प्रस्तुत करना इस योजना का उद्देश्य है।'

श्रमवालजी की इस पचवर्षीय जनपंद कल्याणी योजना' से प्रभावित होकर हिन्दी-साहित्य-सम्मेलन ने हरिद्वार श्रधि-वेशन (१६४२) में एक प्रस्ताव स्वीकार किया—

'इस सम्मेलन का यह विश्वास है कि भारतीय संस्कृति का निवास हमारे जनपदों में हैं। अत यह सम्मेलन एक सिमित की स्थापना करता है जो भारत के विभिन्न जनपदों की भाषा, पशु-पद्दी, वनस्पति, प्राम-गीत, जन-विज्ञान, संस्कृति, साहित्य तथा वहां की उपज का अध्ययन कराने की योजना उपस्थित करें। उस सिमित में। निम्निलिखित पिद्वान हों—सर्व श्रीवासु-देवशरण अप्रवाल, अमरनाथ भा, जैनेन्द्रकुमार, सत्येन्द्र और चन्द्रविल पाएडेय (सयोजक)।

यहां यह बता देना उचित प्रतीत होता है कि अप्रवालजी सम्मेलन के अधिवेशन पर उपस्थित नहीं थे, और मुफे उनकी अनुपस्थिति बुरी तरह अखर रही थी। मुफे याद है इस प्रस्ताव पर सम्मेलन में काफी वाद-विवाद हुआ था, और यदि अधि-वेशन के प्रधान श्रीमाखनलाल चतुर्वेदी ने सहानुभूतिपूर्ण दृष्टि-कोण से न अपनाया होता तो यह प्रस्ताव कदापि स्वीकृत न हो पाता।

बाद में जनपद-समिति में कदाचिन् मेरा नाम भी जोड़ लिया गया था, श्रीर जब समिति के संयोजक श्रीचन्द्रविल पाएडेय के पत्र श्राने लगे तो मैंने इस कार्य में पूर्ण सहयोग देने का निश्चय कर लिया था। इस सम्बन्ध में अप्रवालजी ने भी सुभे भरसक प्रोत्साहन दिया श्रीर लिखा कि श्रव बहुत प्रतीचा के

## बाद कार्य का अवसर आया है।

इसी बीच मे श्रीबनारसीदास चतुर्वेदी ने 'विकेन्द्रीकरण' का श्रांदोलन श्रारम्भ कर दिया। उधर सितम्बर १६४३ के 'हंस' मे 'मातृभाषात्रों का प्रश्न' शीर्षक लेख लिख कर श्रीराहुल सांकृत्यायन ने इस आंदोलन को स्वस्थ जनवादी आधार प्रदान किया। इससे एक वर्ष पूर्व 'हस' में प्रकाशित 'पाकिस्तान श्रौर जातियों का मवाल' मे राहुलजी ने लिखा था कि पाकिस्तान वस्तत अलग-अलग संस्कृतियों श्रीर भाषाश्रों का राष्ट्-सघ होगा जिसमे सिन्धी, विलोची, पंजाबी श्रौर पश्तो श्रादि भाषाये जीवित रहेगी, श्रौर इसी प्रकार हिन्दुस्तान भी एक बहुजातिक राष्ट्र होगा। राहुलजी ने जनवादी दृष्टिकोण से यह बात जोर देकर लिखी थी कि हिन्दुस्तान मे अधिक नहीं तो ७३ भाषाए श्रीर ७३ जातियां होती हैं। राहुलजी ने यह भी कहा था कि दोनों जाति-सघ जनतन्त्रवादी होने चाहिये। श्रौर जनता को साह्तर बनाने के प्रश्न पर उन्हें विशेष ध्यान देना होगा, क्योंकि जैसा कि उनका विचार था, थोथी भावुकता और काल्पनिक ऋखंडता के नाम पर एक विजातीय भाषा । लादने से कुछ बात नहीं बनेगी, क्योंकि जनता को नया ज्ञान देते समय जनता की अपनी भाषा ही ठीक माध्यम बन सकती है और एक नई भाषा उस पर लादने से शीघातिशीघ नया ताव देने की समस्या हल नहीं होगी। राहुलजी ने मातृभाषा में शिचा के भविष्य की व्यवस्था निश्चित करते समय यह बात भी स्पष्ट कर दी थी कि अन्तर्पातीय भाषा का स्थान सुरचित रहेगा, अर्थात् पाकिस्तान राष्ट्र में उद् श्चन्तप्रोन्तीय भाषा बनेगी तो हिन्दुस्तान मे हिन्दी (साहित्यिक खड़ी बोली) को ही यह स्थान मिलेगा। 'मातृ भाषात्रों का प्रश्न' शीर्षक लेख में भी यह बात खुले शब्दों में कही थी, 'त्राज के युग मे एक सन्मिलित भाषा की उपयोगिता को न समभना वस्तुत. बड़े त्राश्चर्य की बात होगी। इसिलए हिन्दी के सिम-लित सामे की भाषा होने से हम इन्नार नहीं करते। रोज के आपसी वार्तालाप की तरह साहित्यक त्रादान-प्रदान के साधन के तौर पर भारत में हिन्दी का एक बहुतं ही महत्वपूर्ण स्थान है और रहेगा, इसे भी हमे मानना पड़ेगा।

हा, राहुलजी ने यह बात जोर देकर कही थी कि विभिन्न भाषा-प्रदेशों में मातृभाषा को ही शिचा का माध्यम बनाना पड़ेगा।क्योंकि मातृभाषा सीखने में विलम्ब नहीं होता। राहुलजी ने रूस का उदाहरण देते हुए लिखा था कि एशिया के तुर्कमान, उजबेक, किंगिज और कजाक जातियों में शिचा की अमृत-पूर्व प्रगति हुई है क्योंकि वहां सोवियत शासन ने मातृभाषाओं को शिचा का माध्यम बनाया है जब कि लाल कान्ति के पूर्व न इन भाषाओं की कोई लिपि ही थी और न कोई लिखित साहित्य ही। 'मातृभाषाओं के जनपदों की सूची' जो राहुलजी ने अपने लेख में उपस्थित की थी, इस प्रकार है.—

भाषा	जनप	राजधानी
हिन्द्वी	पश्चिमी पंजाब	रावलपिरखी
मध्य-पंजाबी	मध्य पजाब	लाहौर
पूर्वी-पजाबी	पूर्वी पजाब	<b>लुधियाना</b>
सिन्धी	सिन्ध	कराची
मुल्तानी	मुल्तान	मुलतान
काश्मीरी	काश्मीर	श्रीनगर
प० पहाड़ी	त्रिगर्त	कांगड़ा
हरियानी	हरियाना	दिञ्जी
मारवाड़ी	मारवाङ्	जोधपुर
वैराटी	विराट	जयपुर
मेवाड़ी	मेवाङ्	उदयपुर

मालवी	मालवा	उज्जैन
बन्देली	बुन्देलखरड	<b>भां</b> सी
ब्रज	सूरसेन	श्रागरा
कौरवी	कुरू	मेरठ
पचाली	रुहेलखरड	बरेली
गढ़वाली	गढ़वाल	श्रीनगर
क्रमीचली	कूर्माचल	श्रलंमोडा
कौसली	कौसल (श्रवध <i>)</i>	लखनऊ
वात्सी	वत्स '	प्रयाग
चैदिका	चेदि	जबलपुर
बघेली	<b>ब</b> घेलख <b>ण्ड</b>	रीवा
<b>छत्ती</b> सी	छत्तीसगढ	विलासपुर
काशिका	काशी	बनारस
मर्झिका	मञ्ज	छपरा
<b>ब</b> ज्जिका	वज्जी	मुजफ्फर्पुर
मैथिली	विदेह (तिहु त)	दरभंगा
<b>छां</b> गिका	र्ऋग	भागलंपुर
मागधी	मग्ध	पटना
संथाली	सथाल परगना	जसीडीह

राहुलजी द्वारा उपस्थित की हुई इस सूची पर वैज्ञानिक तथा राष्ट्रीय-दृष्टि से विचार नहीं किया गया। वह सूची उप-स्थित करते समय राहुलजी ने समय देश को सामने नहीं रखा। पाकिस्तानं बनने से पूर्व का उत्तर भारत ही उनके सम्मुख रहा है। 'हिन्दी' 'मध्य पंजाबी' और पूर्वीय पजाबी—पंजाबी के यह नीन विभाग अलग-अलग होते हुए भी आधुनिक विकसित पंजाबी भाषाओं में समा गये हैं, और इन्हें अलग-अलग रूप में विकसित होते देखने की भावना राष्ट्रीय-दृष्टि से उतनी ही अस्वस्थ होगो जितनी कि बंगला भाषा के आधुनिक विकास की ओर दृष्टि न देकर फिर से पूर्वीय बंगला और पश्चिमी बंगला का अलग-अलग विकास देखने की भावना। इसी प्रकार जैसा राजस्थानी भाषा के आधुनिक आन्दोलन को सम्मुख रखते हुए कहा जा सकता है, मारवाड़ी, वैराटी, मेवाड़ी इत्याँदि का अलग-अलग विकास होना सम्भव प्रतीत नहीं होता, क्योंकि अधिक से अधिक यही सम्भावना दीखती है कि ये तीनों भाषाये परस्पर मिल कर एक प्रकार की सम्मिलित राजस्थानी भाषा को विकास के मार्ग पर अप्रसर कर सके। इस के अतिरिक्त वत्स, चेदि बज्जी तथा अग इत्यादि जनपदो के पुरातन नाम कहां तक अशिचित जनता के लिए प्रेरणा और रचनात्मक स्फूर्ति के साधन बन सकेंगे, इस के सम्बन्ध में अभी कुछ नहीं कहा जा सकता।

एक बात तो प्रत्यत्त है कि चतुर्वेदीजी के विकेन्द्रीकरण् श्रान्दोलन श्रीर राहुलजी की जनपद सूची से हिन्दी-सम्मेलन की गति विधि का कोई तारतम्य न जुड़ सका श्रीर श्रानेक श्राशं-काए उठ खडी हुई। न जनपद कल्याणी योजना ही चल पाई, श्रीर न जनपद-सम्बन्धी प्रस्ताव द्वारा बनाई गई समिति ही कुछ कर सकी।

सम्मेलन के भूतपूर्व प्रधान पिण्डत श्रीमाखनलाल चतुर्वेदी ने एक प्रेस इन्टरन्यू में कहा, 'बहुत सम्भव है कि जयपुर सम्मेलन इस प्रस्ताव को रह कर दे।'

एक और अवसर पर माखनलालजी ने विशेष रूप'से हिन्दी प्रान्तों की ओर सकेत करते हुए कहा था, 'इस प्रकार विमा-गीय संघर्ष उत्पन्न हो जायेगे.....में यह हर्गिज नहीं समम सकता कि इन प्रान्तों की पाठ्य पुस्तकें वहां की बोलियों मे छपने लगे। प्रान्तीय अभिमान को जामत करना बुरी बात नहीं, परन्तु इनके गृह-कलह से मुक्ते सम्पूर्ण हिन्दी जगत के नाश हो जाने का भय प्रतीत होता है।

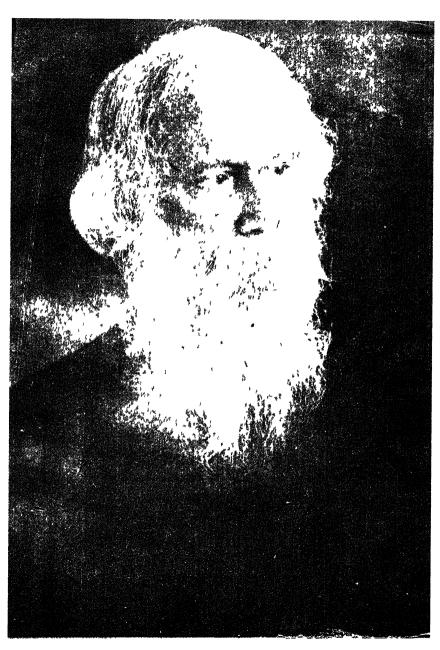
यही मनोवृत्ति आगे चल कर हिन्दी-साहित्य-सम्मेलन के जयपुर अधिवेशन में स्वीकृत प्रस्ताव में प्रकट हुई, 'प्रान्तीय भाषाओं और वोलियों को पृथक-पृथक सम्यता और सस्कृति का परिचायक बता कर जो संकृचित आन्दोलन कई प्रदेशों में किये जा रहे हैं, उनको यह सम्मेलन अवांछनीय समकृता है। सम्मेलन की सम्मित हैं कि भारत भी एक ही संस्कृति हैं और एक ही भाषा तथा सस्कृति से प्रभावित भाषाय तथा बोलियां देश में प्रचलित है। इस सम्बन्ध को हढ़ करने के लिए ऐसे प्रांतीय शब्द कोषों की आवश्यकता है जिनमे प्रचलित और उपयुक्त तद्भव तथा तत्सम शब्दों एवं ब्युत्पित्त के आधार पर आन्तरिक एकता स्पष्ट हो जाय। यह सम्मेलन प्रान्तीय सम्मेलनों से अनुरोध करता है कि वे अपनी-अपनी प्रादेशिक भाषा में इस कार्य को पूर्ण करने का प्रयास करें।'

इस प्रकार एक आवश्यक योजना को जान बूफ कर संकुचित कर दिया गया। जनपद संस्कृति की बात पर पानी फिर गया। गत वर्ष कराची में सम्मेलन का अधिवेशन हुआ, किन्तु किसी को भूल कर भी यह ध्यान न आया कि जनपद योजना पर फिर से विचार किया जाय, और इस आवश्यक कार्यक्रम से राष्ट्र के जीवन में एक गति का संचार किया जाय।

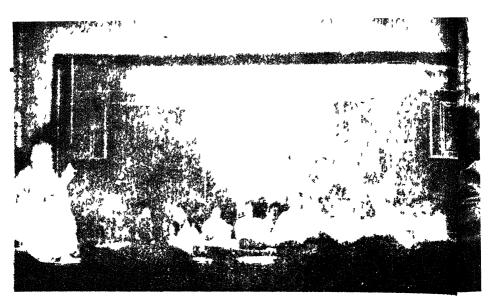
काशी में श्रिखिल भारतीय पी० ई० एन० सम्मेलन के सम्मुख '१६४४ से १६४७ तक' शीर्षक लेख पढ़ते हुए श्री स० हि० वात्स्यायन ने जनपद संस्कृति के सम्बन्ध में स्पष्ट शब्दों में कहा था, 'सबसे श्रिधिक महत्वपूर्ण हैं हिन्दी के प्रदेश कहलाने वाले खएड 'में प्रादेशिक अथवा जनपदीय संस्कृतियों की जाप्रति। इस नई चेतना को ठीक परिपार्श्व में देखना और सममना

श्रावश्यक है। यह जाप्रति विभेद करने श्रथवा दल बनाने की प्रवृत्ति नहीं है, यद्यपि ऐसी प्रवृत्ति के लोग त्र्यान्दोलन से लाभ उठाने के लिए इस से सम्बद्ध रहे है श्रौर रहेगे । यह जायति वास्तव में संस्कृति का पुन जागरण है, संस्कृति को लोक जीवन मे पुन. स्थापित गौर प्रतिष्ठित करने की प्रवृत्ति, श्रौर लोक जीवन की पीठिका पर ही सस्कृति पुनरुजीवित और प्राणवान हो सकती है। जनता के दैनिक जीवन में प्रविष्ट होकर ऋौर उसका श्रंग बन कर ही कला श्रौर संस्कृति सशक्त श्रौर शक्ति प्रेरक हो सकती है, श्रोर उस विश्व-संस्कृति की नींव पड़ सकती है, जिसे लेकर हम इतना थोथा वाट-विवाद करते है। जैसा कि मैं कह चुका, हिन्दी साहित्य कभी तटस्थ नहीं रहा श्रौर अपने भीतर प्रकट होने वाली एक नई हलचल से भी डरने का कोई कारण नही देखता, क्योंकि वह इसे प्रादेशिक अथवा जनपदीय प्रतिभा के रूप में स्वीकार करता है। निस्सन्देह ऐसे लोग भी हैं जो सास्कृतिक ऐक्य की दुहाई देकर विरोध का सगठित प्रयत्न करना चाहते है, किन्तु यह सन्तान को मां से बचने की ऋविवेकी चेष्टा है। जनपदीय संस्कृतियों का त्याग किसी एक परम्परा का बहिष्कार नहीं, परम्परात्रों की जननी का बहिष्कार है।

हमें आशा करनी चाहिए कि हिन्दी-साहित्य-सम्मेलन जनपद-संस्कृति के प्रस्ताव पर फिर से विचार करेगा, और इस श्रोर तटस्थ रहने की बजाय एक नया नेतृत्व प्रदान करेगा।



रवीन्द्रनाथ ठाकुर



रवीन्द्रनाथ ठाकुर शान्तिनिकेतन मे विद्यार्थियो के सम्मुख

रवीन्द्रनाथ ठाकुर शान्तिनिकेतन में 'हिन्दी भवन' का उद्घाटन करते हुए





रवीन्द्रनाथ ठाकुर के साथ लेखक



रवीन्द्रनाथ ठाकुर, शान्तिनिकेतन के जन्मदिन (७ पौष) के अवसर पर



रवीन्द्रनाथ ठाकुर द्वारा श्रकित एक चित्र



रवीन्द्रनाथ ठाकुर शान्ति निकेतन में गांधी जी का स्वागत करते हुए।



शान्ति-निकेतन के विद्यार्थियों के सम्मुख गांधी जी श्रोर कस्तूर बा



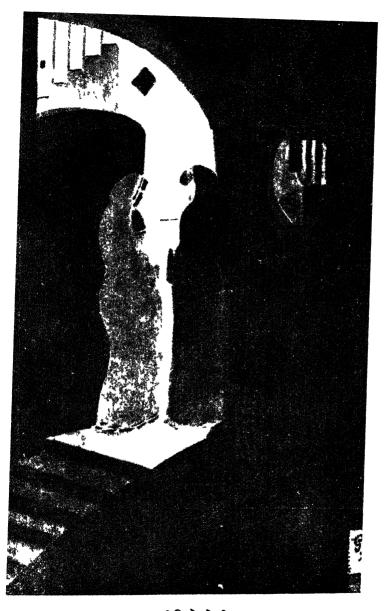
श्रवनीन्द्रनाथ ठाकुर (चित्रशाला मे )



अवनीन्द्रनाथ ठाकुर का एक चित्र (नन्द्लाल वसु द्वारा पुन अकित)



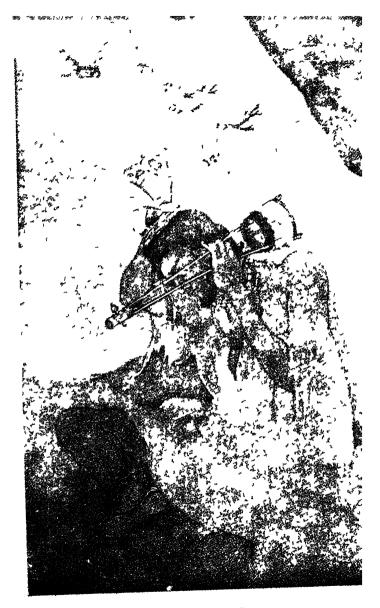
थैले सहित नारी चित्रकार : श्रवनीन्द्रनाथ ठाकुर



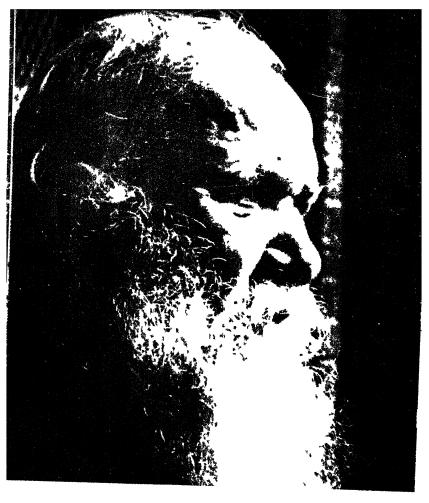
सीढ़ियो मे भेट चित्रकार . गगनेन्द्रनाथ ठाकुर



नन्दलाल वसु के साथ



एकतारा चित्रकार . नन्दलाल वसु





रामानन्द चट्टोपाप्याय

देवीप्रसाद राय चौधरी के साथ



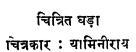
यामिनीराय चित्रशाला मे

मन्थाल नृत्य चित्रकार: यामिनीराः





गोपिनी ृचित्रकार यामिनीराय







अमृत शेर्रागल



गाथाकार चित्रकार : श्रमृत शेरगिल



श्रात इण्डिया रेडियो दिल्ली मे राष्ट्रिपता का प्रथम श्रागमन



### श्रो जोग के जल-प्रपात

मुर्व-प्रथम कलकत्ता में काका कालेलकर के मुख से जोग-प्रपात की चर्चा सुनी थी। वे बोले, 'जोग की क्तांकी' मेरा लेख जरूर पढ़ लेना। मैं यहां बैठा हूं पर जोग का जल-प्रपात इतना ऊंचा है कि आंख बन्द करके मन में उसका चित्र देखने लगता हूं, तो एकटम पुलकित हो उठता हूं।'

मैने कहा, 'मैं भी मैसूर जाकर जोग के दर्शन करूंगा। फिर मेरे मन पर भी इसका चित्र श्रंकित हो जायगा श्रौर मैं भी श्रांखे बन्द कर के उस चित्र की श्रोर मॉक लिया करूगा।'

पता चला कि जब काका कालेलकर ने पहली बार जोग देखने की ठानी, वे बापू के साथ द्विए की खादी-यात्रा पर थे। चलते-चलते वे शिमोगासागर तक जा पहुंचे जहाँ से जोग केवल पंद्रह मील रह गया था। जब बापू से कहा गया कि वे भी जोग देखने चले, तो वे बोले, 'मैं ऐसी स्वच्छ-दता करने लगूं, तो स्वराज्य का काम कौन करेगा ?' काका कालेलकर ने बहुत चाहा कि किसी तरह बापू का मन जोग देखने के लिये उत्सुक हो उठे, परन्तु उनका कहना-सुनना सब बेकार गया। जब उन्होंने बड़े प्रभावशाली शब्दों मे बताया कि जोग का जल नौ सौ साठ फीट की ऊंचाई से गिरता है, नो बापू ने ह्स कर कहा, 'आकाश काजल तो इससे भी अधिक के चाई से गिरता है। ' इस पर काका को हार माननी पड़ी। उन्होने चाहा, चलो महादेव भाई को ही साथ लेते चले पर बापू की ऋशाज्ञा तो जरूरी ठहरी। जब बापू के सामने यह प्रस्ताव रखा गया, तो वे हंस कर बोले, 'मैं ही महा-देव भाई का जोग हूँ।' इतनी खैर हुई कि काका को राजाजी जैसा साथी मिल गया। काका ने बढ़े प्रेरणामय शब्दों में विराट के इस विभूति-दर्शन का बखान किया। उन्होंने यह भी बताया कि 'जोग' हमारा खदेशी नाम है, इसका विदेशी नाम है 'गेरसप्पा फाल्स'। उत्तर कन्नड़ और मैसूर की सीमा पर स्थित यह जल-प्रपात दुनिया भर में सर्वश्रेष्ठ नहीं, तो सर्वश्रेष्ठों में से एक अवश्य है। लार्ड कर्जन ने इस देश की धरती पर पग धरते ही इस जल-प्रपात के दर्शन करने का कार्यक्रम बना लिया था और जिस स्थान पर खड़े हो कर उसने यह अद्मुत दृश्य देखा था, मैसूर स्टेट की श्रोर से उसे 'कर्जन-सीट' नाम दे दिया गया।

काका कालेलकर ने अपनी प्रथम जोग-यात्रा की चर्चा करते हुए यह भी बताया था कि उन्हे शीघ्र ही लौट जाना पड़ा था। और वे इस बात का पूरी तरह अनुभव भी न कर पाये थे कि इतनी ऊंचाई से कूदने के पश्चात् शरावती नदी आगे कहाँ जाती है, किस शान से अप्रसर होती है, एक नव-विवाहिता कुलवधू की भाँति उसकी वेशभूपा कितनी आकर्षक है, और सिर्त्पित के साथ उसका सगम प्रकृति के चित्र-पट को कितना रागात्मक व सजीव बनाता है। शरावती मे नौका-विहार की इच्छा पूरी करने के लिए वे पूरे बारह वर्ष बाद वहां फिर जा पाये। उन्होंने बड़े विस्तार से बताया कि उनकी पहली और दूसरी जोग वाता मे सबसे बड़ा अन्तर यह था कि जहां पहली बार वे शरावती के उद्गम से जोग तक पहुचे, वहा दूसरी बार शरावती के मुख से प्रवेश करके नौका मे प्रतीप-यात्रा करते हुए जोग की ओर गये, और जहा नौका का और आगे जाना असंभव हो गया, वहां से वे मोटर द्वारा पहाड़ की घाटी से होते हुए ऊपर राजा-प्रपात के सिर पर जा पहुचे, जो एकदम नीचे ६६० फीट की गहराई मे कूदता है और जिसे शत-शत जल-प्रपातों का सम्राट कहा जा सकता है।

इस अर्धचन्द्राकार दर्रे मे चार जल-प्रपात है। राजा-प्रपात की बाई श्रोर श्रपनी गर्जन से मीलो तक उस घाटी श्रौर श्रास-पास की पहाड़ियों को निनादित करता हुआ रुद्र-प्रपात (Roarer Fall) राजा के चरणों में गिरता है। राजा और रुद्र की अपनी श्रपनी शान है। वीरभद्र-प्रपात (Rocket Fall) की भी शान कोई कम नहीं, क्योंकि काका कालेलकर के कथनानुसार— 'वह हाथी के कुंभस्थल के सदृश एक चट्टान पर जैसे ही गिरता है. उसमे से त्रातशबाजी के बाग जैसे सैकड़ो फव्वारे छूट पड़ते हैं · क्या यह शिवजी का तांडवनृत्य है ? या महा-कवि ब्यास की प्रतिभा का नवनवोन्मेषशाली कल्पना-विलास हैं <sup>१</sup> या भूमिमाता के वात्सल्य की स्तनधार के फ़ुहारे फूट निकले है ? सचमुच वीरभद्र देखने वाली द्यांखों को पागल बना देता हैं।' वीरमद्र के बाई ख्रोर पर्वत-कन्या पार्वती ( Lady Fall ) का लावरय दृष्टिगोचर होता है। इन चारों प्रपातो के सरज्ञण का भार उन बड़े-बड़े पहाड़ो ने ले रखा है, जो दाहिनी ऋोर खड़े है श्रोर प्रपातो की ऋठपहरिया श्रखरड गर्जना को प्रतिपल प्रति-चरा प्रतिध्वनित किया करते हैं।

दूसरी जोग-यात्रा की चर्चा करते हुए काका कालेलकर ने बताया, 'गर्मी के दिन थे। भारंगी में पानी कम हो 'गया था।

भारंगी भी शरावती का एक नाम है। भारंगी ऋर्थात् बारह गंगा। शुरू मे शरावती का यही नाम है। बीच मे उसे शरावती कहने लगे है। अन्त मे जहा वह समुद्र मे गिरती है, उसे बाल-नदी कहते हैं। हां, तो भारगी में पानी बहुत कम हो गया था। वीरभद्र की जटाएं भी देखने में नहीं त्र्यातो थी। रुद्र की छलांगें भी छोटी हो गई थी। पार्वती भी मानो कोई विरहिणी ही तो थी। हमने सोचा, राजा का रूप तो क्या बदला होगा। लेकिन सच पूछो तो राजा भी बहुत कुछ बदल गया था, जैसे कोई सम्राट विश्वजित्-यज्ञ करने के बाद श्रकिंचन हो जाता है। हम मैसूर-राज्य की अतिथिशाला में ठहरे। उत्तर की ओर से हम जोग के दर्शन के लिए गये। ऊपर बड़ी ध्रप थी, नीचे फ़ुहार थी। राजा का मुकुट हमारे सन्मुख था। नीचे की घाटी का वह दृश्य उस समय कितना ऋपूर्व हो उठा था। राजा की धारा नीचे धरती तक पहुचने से पहले शतधा विदीर्ण हो कर सहस्रधारा ही तो बन गई थी। कुछ श्रौर नीचे इस सहस्रधारा के जल-बिन्दु मौक्तिक-माला की शोभा दिखा रहे थे। फिर और नीचे ये मौक्तिक भी चूणें हो कर मोटे-मोटे कण बन गये थे। फिर ये जलकण भी स्वच्छन्द हो उठे, जैसे फिर भिन्न हो कर सीकरपुंज मे परिएत हो गये हो, श्रौर बादलो की तरह विचरने लगे हो। फिर और नीचे ये बादल भी धुएं मे परिगात हो गये थे। यह सुन्दर दृश्य हम देर तक देखते रहे। हम घटे दो घटे के मेहमान ही तो थे। आंख, कान, नाक, त्वचा से हम इस सौदर्य को पीते रहे श्रौर बहुमुखी कल्पना द्वारा इस श्रानन्द को शतगुणित करते रहे। हमारे साथ दो-तीन कन्याएं भी थीं। रात को उनके लिए हमने एक अलग नौका मंगाई थी। दोनों त्रोर की दो नौकात्रों में हम लोग बैठ गये, बीच की नौका में कन्याएं थीं। ऊपर चन्द्रमा की मुस्कान, नीचे शरावती की

जलधारा पर इन कन्यात्रों का श्रुति मध्र संगीत । नारियल श्रीर सुपारी के वृत्तपुंज अपना ऊंचा सिर समीप ला-लाकर मानों इन कन्यात्रों के गान की दाद देने लगे। चन्द्रमा अस्त हो गया, तो अंधकार के साम्राज्य में आस-पास की पहाडिया भी विलीन हो गईं। न जाने हम कब निद्रादेवी की गोद में सो गये। सबेरे कन्यात्रों ने उठते ही अपनी नौका से पुकार कर हमें जगाया! हमने देखा कि उनके मुख पर वह प्रसन्नता नहीं थी, जो जोग का दृश्य देखते समय प्रतिबिम्बित हो उठी थी—उस समय वे एक-दूसरे की आंखों में देख-देखकर अपना विस्मय बढ़ा रही थीं, और उनका वह विस्मय देख कर हमें ऐसा लगा, मानो हमी इस काव्यमय सृष्टि के जनक हों।

**% % %** 

कलकत्ता में काका कालेलकर से भेट होने के कोई डेढ़ वर्ष बाद मुभे जोग-यात्रा का सीभाग्य प्राप्त हुन्छा। काका का यात्रा-वर्णन मेरी त्र्यांखों के सम्मुख एकदम सजीव हो ऊठा।

जैसा कि स्वाभाविक ही था, मैं मैसूर-राज्य में घूम-घूम कर जोग के सम्बन्ध में लोक गीत दू ढने लगा। इतने बड़े जल-प्रपात का नाम मैसूर के किसी लोक-गीत में न आया हो. यह तो मैं मान ही नहीं सकता था। पर जब बहुत यत्न करने पर भी मैं ऐसा कोई गीन न सुन सका, तो दिल पर चोट लगी। मैं बहुत सटपटाया। इधर से हताश हो मैंने चाहा कि कोई लोकोक्ति ही मिल जाय, जिसमें जनता की मामूहिक प्रतिमा ने इस विख्यात जल-प्रपात को अभिनन्दित किया हो, परन्तु ऐसी कोई लोकोक्ति भी तो मेरे हाथ न लगी। शत-शत पहेलियो पर सिर पटका, पर वहां भी इस जल-प्रपान की कोई चर्चा न मिली। चलो किसी लोक-कथा में ही जोग की सुन्टरता का थोड़ा बहुत बखान मिल जाय—यह सोच कर मैंने मैसूर की लोकवार्चा के इस मोहल्ले में भी लाख पूछ-ताछ की, पर सब व्यर्थ। लोक-वार्त्ता को जोग से ऐसी क्या नाराजगी थी, यह बात में यत्न करने पर भी न समक सका। एक-दम डपेत्ता—श्रौर वह भी इतने बड़े जल-प्रपात की। यह तो वस्तुत. एक मूक श्रिभिशाप ही था।

मेरे साथी ने ताली बजा कर जाने किस-किस श्रिभनय-मुद्रा से जन्म-भूमि की सुन्दरता के इस प्रतीक का श्रिभनन्दन किया।

मैने कहा, 'मै दोषी हूं।'

'दोषी ?' मेरे साथी ने हैरान हो कर पूत्रा।

मैने फिर कहा, 'मेरा यही दोष है कि मै यहां इतनी देर बाद क्यों आया।'

'यह तो कोई दोष नहीं,' मेरे साथी ने मानों मेरी वकालत करते हुए कहा।

मैसूर-राज्य द्वारा स्थापित ऋतिथिशाला की 'विजिटर्स बुक' में मेरे साथी ने ये शब्द लिखे, 'ओ जोग के जल-प्रपात, तू इतना सुन्दर है। तू संसार का सबसे बड़ा जल-प्रपात है।'

मैने उसके कथन की सचाई को ललकारा, तो उसने कुछ-कुछ बिगड़ कर कहा, 'देखते नहीं, विदेशियों तक ने विजिटसे-बुक में जोग की प्रशसा में क्या क्या लिख रखा है ? क्या हम

विदेशियो से भी गये-गुजरे हैं। कि जन्मभूमि की सुन्दरता देख कर गर्व न करें १'

एक यात्री ने लिखा था, 'त्राज मैने यह जल-त्रपात देखा। जी में त्राया कि इसे उठा कर त्रपने देश ले जाऊं।'

एक दूसरे यात्री ने लिख रखा था, 'प्रकृति-माता का सब से बड़ो सोदर्थ-स्थल ''

मैने जल्दी जल्दी इस 'विजिटर्स बुक' के पनने उत्तटने शुरू

कर दिये। मैने जगह-जगह विभिन्न यात्रिये। की ये सम्मतियां देखीं—

'यह जल-प्रपात भगवान की सब से बड़ी कविता है।' 'प्रकृति के चित्रपट पर स्वयं भगवान ने अपने हाथ से श्रंकित किया है यह चित्र।'

'जल-प्रपात से मैंने एक सर्वोत्कृष्ट गान की स्वर-लिपि सीखी ।'

मै क्या लिखूं ? यह प्रश्न मेरी कल्पना के तार हिलाने लगा। बहत सोच सोच कर मैने लिखा—

'त्रों जोग के जल-प्रपात, जो कोई तुमें गेरसप्पन फाल्स के नाम से पुकारता है, भूल करता है। जोग कितना प्यारा नाम है। काका कालेलकर तुमें दो बार देख गये। मैं केवल एक बार तुमें देख पाया। क्या तू मुमें दोबारा नहीं बुलायेगा, श्रों जोग के जल-प्रपात ?'



## एक लेखक की श्रद्धांजलि

हिमालय के समान महान, सागर के समान गम्भीर स्वतन्त्रता संत्राम के प्रतीक, विश्व शान्ति के नेता. सत्य और अहिंसा के ऋषि, मानवता के मन्त्रकार अपनी भूलों को मुक्तकठ से स्वीकार करने के लिये सदैव तत्पर, व्यक्तिगत महत्वाकांचा के सम्मुख लोक कल्याण के समर्थक और साधक ऐसे हमारे वापू की हत्या हमारे ही एक देशवासी के हाथों हुई, यह सोचकर में कुछ इस प्रकार लिजत हो उठता हूं जैसे अब हमारे इतिहास के पृष्ठों से यह कलक किसी के धोये नहीं धुल सकेगा। आज समस्त भारत रो रहा है, समस्त ससार रो रहा है, और मेरे अश्रु भी आज थामे नहीं थमते।

उस दिन में प्रार्थना सभा मैं जाते जाते रह गया, श्रौर इण्डिया काफी में काफी का कसैला घूंट भर रहा था जब श्रचानक किसी ने कहा 'गांधी जी गोली से मार डाले गये।' मुमें तिनक भी विश्वास न श्राया। किन्तु मन में विषाद की रेखाएं दौड़ गईं। थोडी देर बाद एक व्यक्ति बाहर से श्राया और बोला • 'गांधी जी खत्म हो गये।' मैं श्रपने दो मित्रो सहित उठा और बिरला हाउस की ओर चल पडा। रास्ते भर ऐसा लगा माने। यह सब मिथ्या हो और प्रर्थना शेष होने से पहले पहले हमारे तागे का घोडा हमे बिरला हाउस के द्वार पर पहुँचा देगा और हम बापू से मिल सकेंगे।

किसी ने सड़क से कहा—'मृत्यु का समाचार कभी मिध्या नहीं होता।' बिरला हाउस के द्वार पर भीड में खडी हुई एक शरणार्थी खी कह रही थी—'मैं भी गांधी को कोस लेती थी, कभी कभी उने जुरा भला भी कह लेती थी, पर मैं तो मा हू। मां की गाली बेटे को कैसे लग सकती है। हत्यारे, तेरा क्या विगाडा था गांधी ने।'

किस प्रकार में उस कमरे के भीतर पहचा जहां मत्य के परचात भी बापू के मुख पर शान्त हढ़ता देखने को मिली, इस की गाथा छेडने की आवश्यकता नहीं। सभी गुमसम बैठे थे। किसी से कुछ पूछनेकी हिम्मत न हुई। कुछ लोग सिसकिया भरते भरते रुमाल से आखे पाछ रहे थे। आभा और मनु, जिनके कन्धों पर स्नेहशील हाथ रख कर बापू प्रार्थना सभा मे आया करते थे, दोनो रो रही थी। जैसे उन्हे विश्वास हो कि उन के श्रश्न देख कर बापू निद्रा से जग जायंगे। परन्त सभी यह जानते थे कि इस 'चिर निदा' से अब बाप की आंखे नहीं खुलेगी। मेरी आंखे बराबर वापू के शान्त श्रीर स्थिर चेहरे पर टिकी हुई थी। एक बार ऐसा लगा कि कही बापू मजाक तो नहीं कर रहे। उनके चेहरे पर मधुर प्रकाश था। कुछ लोग बैठे थे, कुछ खड़े थे। इनमें नेता भी थे, बापू के स्तेही श्रीर निकटवर्ती भी, श्रौर बापू के भक्त भी। इनमे ख़ियां भी थीं। सभी की आखे बापू को फिर से जगता देखने के लिए उत्सुक थीं।

कमरे के बाहर भी लोग जमा थे और बापू के अन्तिम

दर्शन के लिए उत्सुक थे। इन मे ऐसे लोग भी थे जो दरवाजों के शोशे तोड डालने की धमकी दे रहे थे। स्वयसेवक उन्हें परे रहने श्रीर शान्ति रखने के लिए कह रहे थे। बाहर का शोर सून कर श्रन्दर बैठे लोग शायद पूजना चाहते थे कि यह कैसा शोर है। श्राखिर यह प्रबन्ध किया गया कि किसी तरह बाहर जमा हुए लोगों को बापू के दर्शन हो सके।

वहां बैठे बैठे एक ने कहा, 'श्राज श्कावार है। जिस दिन ईसा को सूली पर लटकाया गया था उस दिन भी शुक्रवार था।

मैने भी पहले कई बार यह अनुभव किया था कि बापू किसी ईसा से कम नहीं। परन्तु उस समय मैं कुछ देर चुप बैठा रहा।

उस सञ्जन ने फिर कहा, 'मै तो सममता हूं कि जिस दिन बुद्ध की मृत्यु हुई होगी उस दिन भी शुक्रवार ही होगा।'

'मेरा इतिहास का ज्ञान कुछ कम है', मैंने कहा, 'यद्यि में यह मानता हूं कि आगे चल कर इतिहास लेखक बुद्ध और गांधी को एक ही श्रेशी के जन-नेता स्वीकार करेगा।

वहां बैठे बैठे मुसे वह दिन याद आया जब कि मैने गुरुकुल कागडी की रजत-जयन्ती के अवसर पर पहले पहल बापू के दर्शन किये थे। फिर मुसे लाहौर के उस प्रोफेसर का ध्यान आया जिसने मुसे अच्छी अगरेजी सीखने की दृष्टि से नियम पूर्वक अगरेजी 'यंग इण्डिया' पढ़ने की ताकीद की थी। फिर अजमेर के उस मित्र का चेहरा मेरी आखो के आगे घूम गया जिसने मुसे बापू की 'आत्मकथा' पढ़ने की दो थी और जिसने मेरे जीवन के दृष्टिकोण पर गहरा प्रभाव छोडा था। लाहौर काम से अवसर पर बापू के दोवारा दर्शन करने की घटना भी एक दम उमर कर सामने आ गई। उण्डी यात्रामे सिम्मिलित होने का मैने इरादा किया था, परन्तु मैं ऐसा नहीं कर सका

था। १६३४ में श्री बनारसीदास चतुर्वेदी के साथ कलकत्ता मे बापू के तीसरी वार दर्शन हुए। १६३४ मे जब मै सीमा-प्रान्त के लोकगीत संप्रह कर रहा था, बाप के साथ मेरा पत्र व्यवहार हुआ। श्रौर बापू ने लिखा, 'जो कुछ भी लिखो मुफ्ते भेजते रहो।' फैजपुर कांग्रेस के अवसर पर मैं बापू से कितनी ही बार मिला, जब कि उन्होंने हसी हसी में पजाबी सीखने की इच्छा प्रकट की। **उनकी श्रोर से वर्धा चलने का निमन्त्र**ण भी मिला। परन्तु मै बम्बई जा रहा था, अगेर इसलिए बापू के साथ वर्धान जा सका। श्राज उस दिन की बात सोचता हू तो पछता कर रह जाता हूँ। फिर एक बार रामपुर के रेलवे स्टेशन पर सपरिवार बाप से भेट हुई। बाप ने हस कर कहा था, 'अव सालूम हुआ कि तुम किस प्रकार लम्बे चक्कर लगात हो, तुम तो अपना घर श्रपने साथ उठाए फिरते हो।' मैने कहा था, 'ब।पू, मै एक खाना बदोश ही तो हू।' मेरो बिटिया के हाथ से कुछ केले स्वीकार करते हुए बापू ने हंसी कर कहा था, 'बच्चो की चीज मैं कभी मुफ्त नहीं लेता।' और इतना कह कर उन्होंने उसे फूलों के कितने ही हार दे डाले थे जिनकी उसे अब तक याद है।

पिछले दो वर्षों में अनेक बार बापू के दर्शन हुए। दीवाली के दिन जब कि पहिली बार दिल्ली के बाडकास्टिंग हाउस में अपना भाषण बाडकास्ट करने आये, मुक्ते उनके समीप बैठने का सौभाग्य प्राप्त हुआ। ३० दिसम्बर १६४० की दोपहर भी मुक्ते याद है जब में उन से बिरला हाउस में मिला और उन्होंने मेरी पुस्तक 'घरती गाती हैं' की प्रस्तावना लिखने की प्राथना सहर्ष स्वीकार कर ली। उस दिन मेरे निजी जीवन तथा इस की रूप रेखा के सम्बन्ध में उन्होंने अनेक बाते पूछी। यह उन की आत्मीयता का प्रमाण था। जिस दिन उन्होंने अपना अन्तिम उपवास खोला, उस दिन भी मुक्ते उन्हें वधाई देने का

### सौभाग्य प्राप्त हुआ।

हत्या की दुर्घटना से पहले दिन मैं प्रार्थना सभा में सिम्मि लित हुआ था, इसके पश्चात् उनके साथ बाते करते-करते में उनके कमरे के भीतर तक गया। मैंने कहा, 'बापू, सुना है आप वर्धा जा रहे हैं।'

वे हस कर बोले, 'तुमने भी ऋलबार में पढ़ा, मैंने भी ऋल-बार में पढा, पर जो गाधी वर्धा जा रहा है उसे मालूम नहीं।'

उनकी अन्तिम प्रार्थना भाषण के अन्तिम शब्द मेरे कानों में गूज रहे हैं। उन्होंने कहा था कि उनका हिमालय दिल्लों में हैं और यदि वे सचमुच कभी हिमालय गये भी तो सब को अपने साथ लेकर जायंगे। उनकी अरथी के जलूस में लाखा लोगों की भीड़ देख कर मैंने सोचा, 'हम सब बापू के साथ हिमालय जा रहे हैं।

एक लेखक के रूप में मैंने बापू से बहुत कुछ प्राप्त किया। जनता के प्रित छौर विशेष रूप से हरिजनों के प्रित उन्हीं के सहयोग से मेरे हृदय में असीम आठ्ता उत्पन्न हुई। जब हृदय भावों से उमड़ रहा हो तो फिर भापा स्वयं प्रवाहित हो उठती है, यह बात मैंने सपसे अधिक वापू ही से सीखी। उनकी लेखनी शैली मुम्ते सदैव प्रिय रही है। इस शैली की सरलता और स्वच्छता ही इसकी सब से बड़ी सुन्दरता बन कर मेरे सम्मुख आई। वे कुछ ऐसे लिखते थे जैसे किसी से बाते कर रहे हो। सरल शब्द उनके हाथों में आकर नये प्राण्य से सजीव हो उठते थे। उनकी विचार धारा में शत-शत शताब्दियों के भारतीय चिन्तन की परम्परा का इतिहास निहित है। इसी लिए आज जब बापू का भौतिक शरींर हमारे बीच से उठ गया और चारो और अन्धकार है, मेरे सम्मुख एक चित्र उभरने लगता है—मानवता की वेदना सत्य और अहिंसा के सम्मुख नतमस्तक है और बापू उसे आशीर्वाद दे रहे है।



### स्वतन्त्रता की प्रथम वर्षगांठ

मूल तत्व है जनतन्त्र । अर्थात् जिस प्रकार जीवन के गहरे सम्पर्क मे आकर भाषा साहित्य के लिए कच्चे माल का काम देती है, उसी प्रकार यह कहना भी अनुचित न होगा कि जनतन्त्र के विकास द्वारा ही स्वतन्त्रता का जन्म होना सभव है । यों लिखने को तो हर कोई छुछ न छुछ लिख सकता है, पर जैसे घटनाओं के पीछे छिपे हुए सामाजिक अभिप्राय को स्पष्टता और पूर्णता के साथ उद्घृत करने के लिए वडी होशियारी से चुने हुए शब्दो वाली भाषा की आवश्यकता पडती है, वैसे ही जनतन्त्र की स्वस्थ और प्रगतिशील शक्ति द्वारा ही वास्तिवक स्वतन्त्रता की परम्पराय स्थिर हो सकती है । साहित्यक भाषा एक दिन मे तैयार नहीं हो जाती, क्योंकि भले ही किसी साहित्यक भाषा का उद्गम जनता की बोलचाल की भाषा मे होता हो जैसा कि रूसी भाषा की चचो करते हुए मेक्सिम गोकी ने एक स्थान पर लिखा है, पर वह अपने मूल स्रोत से बहुत भिन्न होती है,

क्योंकि वस्तुत्रों को शब्दों द्वारा प्रस्तुत करने की किया में उसमें से सभी चिएक अनगढ़ और विकृत ध्वनियों वाले तत्त्व निकल जाते हैं, जो बोलचाल की भाषा में पाए जाते हैं, पर जो कई कारणों से भाषा की मूल आत्मा के साथ मेल नहीं खाते। इसी प्रकार जनतन्त्र की उसी अवस्था में जब स्वार्थपूर्ण आपाधापी के लिए कोई स्थान न रह जाय, स्वतन्त्रता का मीठा फल आनन्द्यद हो सकता है।

१४ अगस्त के बाद देश की नाव कई बार उगमगाई, पर हमारे नाविकों ने इसे बचा लिया। इसका बहुत सा श्रेय राष्ट्र-पिता को ही है, जिसके बलिदान द्वारा एक प्रकार से देश का हृदय-परिवर्तन हो गया। हमारी सब से बड़ी आवश्यकता है जनतन्त्र की शक्ति को ठीक-ठीक समम्मना। कहते हैं जब पहले पहल रूस में प्रजातन्त्र की स्थापना हुई एक मोटी रूसी स्त्री अपनी नवोपार्जित स्वतन्त्रता की अभि-नन्दन करने के लिए सेट पीटर्सवर्ग की मड़क के बीच में चलने लगी। सब लोगों ने उसे पूछा कि वह सड़क के बीच में क्यों चल रही है, वह बोली, 'अब हम स्वतन्त्र हैं, अब हमें कोई बन्धन नहीं, कोई रुकाबट नहीं, अब हम सड़क के बीचो-बीच चलेगे।' इस देश में भी ऐसे लोगों की कुछ कमी नहीं जो स्वतन्त्रता का सही अर्थ सममते नहीं हैं।

क्राति और विद्रोह अच्छी चीज है, पर अच्छी, बुरी मर्यादा ध्यान रखे बिना केवल नारे लगाने से तो स्वच्छन्दता का ही परिचय मिलता है। जनतन्त्र की अपनी मर्यादा अवश्य स्थिर रहनी चाहिए। स्वतन्त्रता की वर्षगांठ के राष्ट्रीय पर्व पर हम एक मत होकर जनतन्त्र का समर्थन करने का निर्णय कर लें तो देश प्रगति के पथ पर अप्रसर हो सकता है।

संस्कृति पहली शर्त है, श्रौर यह वस्तुत. किसी एक मयोदा

या व्यवस्था के बिना सभव नहीं। श्रीवासुदेव शरण अप्रवाल ने भारतीय सस्क्रति के स्वर्णयुग का बखान करते हुए लिखा है मध्य एशिया की खुदाई में जो पुरातत्त्व की सामग्री मिली है, कोरिया, मगोलिया चीन, तिब्बत और श्रफगानिस्तान मे जो साहित्य श्रीर कला का भड़ार मिला है उसे देख कर सच-मुच ऐसा ज्ञात होता है कि संस्कृति का फैलता हुआ यश पर्वतों पर चढ़ कर उस पार निकल गया, हमारी भौगोलिक सीमा के परकोटे उस यश को रोक न सके। भारतीय आचार्यों के भुंड श्रौर चीन-यात्रियों के दल उत्तरी पर्वतो को चीटियों की भांति सुख से लांच गए । सौराष्ट्र, अपरान्त, चोल मडल, कलिंग, ताम्रलिप्ति के समुद्र तटो की पखारने वाली जल मालायें भारतीय नाविको और महान नाविकपोताध्यक्तो को दिन रात उदिध के उस पार पहुचने का निमन्त्रण दे रही थी। उस सगीत मे एक प्रवल आकर्षण था। सुमात्रा [श्री विजयो के शैलेन्द्रवंशी सम्राट श्री बालपुत्र देव का एक ताम्रपत्र नालन्दा की ख़ुदाई में मिला है। उसमे अन्य दोनों के अतिरिक्त 'चातुर्दिश आर्थ भिच्न सघ' के दिए हुए कुछ दानों का उल्लेख है। यह भिच्च संघ उन विद्यार्थियों का था, जो विदेशों में शिचा प्राप्ति के लिए नालन्दा में एकत्र होते थे। चारों दिशाओं से आने के कारण वे 'चातुर्दिशा' सघ के छात्र कहे जाते थे। जिसका अर्थ आज की भाषा मे वही है जो अन्तर राष्ट्रीय छात्रावास का होगा । नालन्दा के अपने छात्रो का संगठन 'श्री नालन्दा महाविहारीय त्रार्थ संघ' कहलाता था । जिसकी अनेक मुद्राये वहां मिली हैं । इस प्रकार अपने चातुर्दिश नेत्रोंको हमे पुन. उद्घाटित करना है।

यह कहा जा सकता है कि विभिन्न संघो के रूप में विभिन्न देशी रियासतों का एकीकरण स्वतन्त्रता के पिछले

कई वर्षों मे हमारी सफलता का सबसे बड़ा प्रतीक है। अनेक छोटी छोटी रियासतो का प्रान्तीय सरकारों द्वारा विलीनीकरण भी इस सफलता से सम्बद्ध है। काश्मीर की समस्या अभी हमारे सम्मुख है जिसे हमने बहुत हद तक सभाल लिया है। हैंदरावाद की समस्या उससे कही विकट नजर आती है। हमें श्राशा करनी चाहिए कि भारत की राष्ट्रीय सरकार बहुत शीव अपने प्रयत्नों में सफल होगी । शरणार्थियों की समस्या भी कुछ कम कठिन नहीं । वे लोग जिनके घराने उजड गये है, जो सब कुछ गंवा कर उधर से इधर अराये, वे फिर से बसना चाहते हैं। उनकी बेकारी देश के शुभचिन्तको को बुरी तरह खटक रही है। उन्हें काम पर लगाया जा रहा है। उन में जो अधिक परिश्रमी थे वे तो कभी के किसी न किसी धंधे में जुट चुके हैं। इस समस्या की सबसे बड़ी कठिनाई है घरों का ग्रमाव । त्राखिर कब तक लोग त्र्यस्थाई शरणार्थी शिविरों मे रह सकते हैं। सच पूछो तो आज देश में स्वतन्त्रना की प्रथम वर्षगांठ मनाने के लिए उत्साह की कमी नजर त्र्याती है। जैसे हमारी सब ख़ुशी शरणार्थियो के अपार दु:ख के नीचे दब कर रह गई हो।

लाल किले पर राष्ट्रीय मॅडा फहरा रहा है। पिछले एक वर्ष से यह मॅडा इसी तरह फहरा रहा है। राजधानी को इस पर गर्व है। सोचता हूं इस मॅडे ने कितने साहित्यकारों को प्रेरणा दी है। सड़क पर चलते चलते कक जाता हूं और मेडे की तरफ एकटक देखने लगता हूं। यहां खड़े खड़े किसी न किसी शरणार्थी से भेट हो जाती है। उसकी बोलचाल की भाषा के अनेक शब्द उनके ओठो पर आते हैं। यह देखकर चिकत रह जाता हूं कि ये लोग ऐसे प्राने और बेहद धिसे हुए शब्दों का प्रयोग बहुत कम करते हैं जिनका अब कोई

श्रथं ही न रह गया हो । उनकी कहानी सुनते-सुनते मै प्राय सब से सरल, सब से अधिक अर्थवादी और अधिकाधिक उपयुक्त शब्द चुनने का यत्न करता हूं। बीच-बीच मे मेरी श्राखेराष्ट्रीय मॅंडे की श्रोर उठ जाती है। सोचता हूं कि इन शरणार्थियो की कहानियो का कोई अंत नहीं। दुख मे तपकर इनकी भाषा भी कुन्दन बन गई है। अब कोई इन पर गाथा लिखने बैठे तो एक दूसरा महाभारत तैयार हो जाता । जैसे इनकी गाथा मेरे दिमांग के भीतर रम गई हो, जैसे वह भीतर-ही-भीतर मुफ्ते कुरेद रही हो कि कभी तो उसे भी चित्रित करूँ। सामाजिक परिस्थितियों की अनेक गाथाये मुफे छू जाती है। शरणार्थी की गाथा की श्रोर मेरा यह त्र्याकर्पम कुछ इतना बढ़ गया है कि जब तक इनकी दिल की भडास न निकाल लू. शायद और कुछ लिख ही नहीं सकता । शरणार्थी को क्या चाहिए ? किसी घर का एक कोना, और रोटी का एक दुकड़ा । अंधेरो आती है तो सब से पहले शरणार्थी का खीमा हवा मे उड जाता है। किसी नदी मे बाढ त्राती है तो सारा-का-सारा शरणार्थी शिविर खतरे से पड जाता है। कही त्राग लगती है तो शरणार्थी शिविर मे शिविरो की कतारे जल कर राख हो जाती है—जैसे शरणार्थी मुक्त से पूछ रहा हो कि इतनी मुसीबत उसी का पीछा क्यो कर रही है । उस समय मेरा सारा ध्यान शरणा पर केन्द्रित हो जाता है। शरणार्थी-शिविरों में देखे हुए अनेक दृश्य मेरी श्रांखों मे फिर जाते हैं। अपने सब के सब अन्तर्विरोध ये लोग पीछे छोड़ आये हों, यह बात नहीं। वे बराबर अन्त-विरोधों और सहानुभूतियों में घिरे हुए नजर आने लगते हैं। वे व्यक्तिगत विशेषताये रखते हैं, जो बदलते हुए जीवन में भी स्थिर नजर त्राती है। पर सोचता हूँ कि ये लोग कब

तक शरणार्थी-शिविरो मे पडे रहेगे । इधर-से-उधर की श्रोर चलते समय न जाने क्या-क्या श्राशाये लेकर चले हों । उस समय जब फिर से राष्ट्रीय मॅंडे की श्रोर श्रांखे उठाता हू तो यों लगता है जैसे वह भी कुछ उदास हो उठा हो । शरणार्थी दया के भूखे नहीं । मैं कहना चाहता हू वे केवल यही चाहते हैं कि राष्ट्रीय सरकार उनकी श्रानिश्चित् स्थिति को एक निश्चित् रूप देने मे उन्हें सहयोग दें । वस्तुतः यह उनका श्राधिकार है जो उन्हें श्रवश्य मिलना चाहिये। स्वतन्त्रता की प्रथम वर्षगांठ के श्रवसर पर शरणार्थियों की गाथा का जितिज दूर तक फैल जाता है। सोचता हूं कि कितने साहित्यकार है, जो इस ज्ञितिज को देखने के लिए श्रांख रखते हैं।

'ये लोग कहां से आ गये' 'इन्होने दिल्की का रूप बिगाड़ डाला।' 'पटरियों पर दुकाने लगा रखी हैं, सरकार इन्हें उठाती क्यों नहीं। इन्हें न सफाई की परवाह है न फुटपाथ से गुजरने वालों के आराम की।' ऐसी ऐसी बाते कहने वालों की कमी नहीं। पर कोई इन लोगों की गाथा की एष्ठभूमि में फांकने का यत्न नहीं करता।

श्रासाम के एक लोकगीत में वहां के 'विहू' नामक सामा-जिक पर्व की एक मांकी प्रस्तुत करते हुए एक ऐसे व्यक्ति का चित्र श्रांकित किया गया है जिसके पास नये वस्त्र नहीं है, जो वह इस श्रवसर पर सामूहिक-नृत्य में सम्मिलित होते समय पहन सके। वह कहता है—'विहू पत्ती की रट लगा रहा है। पर मेरे पास विहू के लायक वस्त्र नहीं। मित्र पूछेंगे कि तुम क्यों नहीं चलते, तो कह दूंगा कि मेरी मा मर गई।' कुछ ऐसी ही श्रवस्था इन शरणार्थियों की है। वे स्वतन्त्रता की वर्षगांठ के राष्ट्रीय पर्व में कैसे सम्मिलित हों।

फिर भी देखता हूँ कि शरणार्थियों के चेहरों पर भी आज

कुछ-कुछ चमक-सी त्रा रही है। राष्ट्रीय भड़े की त्रोर देखते हुए जैसे उनके मन त्रपार त्राशीर्वाद से भर जाते हों।

देश अपर उठता चला जाय, यही आज साहित्यकार का प्रयत्न होना चाहिए। देश में दबी हुई बौद्धिक शिक्त को फिर से कियाशील बनाने की ओर जनता का ध्यान आकर्षित करना—यही साहित्यकार का उत्तरदायित्व है, जैसा कि मैक्सिम गोर्की ने रूस की चर्चा करते हुए कहा था—'हमारे अधिकाश किसान पहले सिर्फ छ इच की गहराई तक जमीन जोतते थे, अब हम इतनी गहराई तक हल चला रहे हैं कि उसके खजाने की नयी-नयी सम्पदाये हमारे सामने आ रही है। हम सिक्रय रूप से सघटित मानव-बुद्धि की प्रकृति को यान्त्रिक नियमबद्धता के विकद्ध सघर्ष में गुंथा हुआ देख रहे हैं। और देख रहे हैं कि यह सघर्ष उत्तरोत्तर तीइण होता जा रहा है और इसमे मनुष्यों की बुद्धि की विजय हो रही है।'



# मातृभाषा नहीं छोड़ेंगे

नई दिल्ली के इिएडिया कॉफी हाउस में उस रोज शोर का यह हाल था कि पास बैठें मित्र की आवाज भी कभी-कभी इस शोर में विलुप्त होती नजर आती। ऐसे में लम्बी बातचीत और भी कठिन हो जाती है। उस समय मातृभाषा और राष्ट्रभाषा पर वाद्विवाद चल पड़ा था। पहले तो जी में आया कि कुछ फैसला होने के परचात् ही कॉफी को गले में उंढ़ेलें। परन्तु जब काफी आ गई तो जोशी कॉफी पर टूट पड़ा। वाह रे जोशी—मैंने सोचा, तुमें बस कॉफी चाहिये, भले ही कोई तुम से तेरों मातृभाषा भी क्यों न छीन ले।

'भई, ऐसा क्यों कह रहे हो ? कॉफी हाउस में भला माट-भाषा क्या काम देगी ?' जोशी कह उठा, 'यहाँ तो अनेक भाषाओं के स्वर गले में अटक जाते हैं। राष्ट्रभाषा की बात तो मैं जानता नहीं, अभी तो अगरेजी से काम चलाने पर मजबूर है हम। काफी लाने वाला तामिल भाषी युवक हिन्दी में हमारी वात भले ही न सममें, अगरेजी में वह जरूर कुझ-न-कुझ समम जाता है।' मैने कहा—'यही तो अपमान की बात है। किसी ने कहा है न—'श्राती है उर्दू जुबां आते-श्राते' अर्थात् कोई भी भाषा थों ही नहीं सीखी जा सकती। प्रचुर अभ्यास करना होता है। और इसी प्रकार यह भी कहा जा सकता है कि एक बार सीखी हुई भाषा का त्याग भी कठिन हो जाता है, बहुत धीरे-धीरे ही छुटकारा पाया जा सकता है।'

काफी ठएडी हो रही थी। मैंने कहा, 'प्रत्येक बोली और भाषा को जीने का अधिकार है। सच-सच पूछो तो मुक्ते राजथानी, भोजपुरी और मैथिली का भविष्य उज्ज्वल नजर आता है। कदाचित् काश्मीरी के भाग्य भी जागे, क्योंकि इसे महजूर जैसा लोक-किव प्राप्त हो चुका है—ऐसा किव जिसकी कुछ किताओं के अनुवाद पढ़ कर रवीन्द्रनाथ ठाकुर तक ने प्रशासा की थी। भोजपुरी राहुल जी की मानुभाषा है और उनकी कुछ रचनाएं, भोजपुरी का गौरव बढा चुकी हैं। मैथिली जहां अपने अतीत पर गर्व करते हुए विद्यापित का नाम पेश कर सकती है वहा वह कुछ नये किवयों को भी प्रतिभा का वरदान दे चुकी हैं।'

कॉफी हाउस के शोर में मेरी आवाज बार-बार दबने लगती।
जारा सजग होकर मैंने फिर कहा, 'बम्बई के जन प्रकाशन
द्वारा प्रकाशित धरती के गीत में हिन्दी की कितनी ही बोलियों
में नये किवयों के जन-गीत संग्रह किये गये हैं। इनमें कुछ गीत
इतने सुन्दर और प्राणवान है कि उन जनपदों की बोलियों की
शांकि का कायल होना पड़ता है जिनमें इनका सृजन हुआ है।
इसमें समय-समय पर प्रकाशित किसी-न-किसी जनपद की
भाषा में लिखे गये गीत देख कर भला किस भले आदमी का
मन मुंभलायेगा ? 'राजस्थान भारती' में प्रकाशित राजस्थानी
में लिखी गई किवताओं के प्रति मेरी आस्था बढ़ गई है। सच-

मुच किवता तो ऐसी चीज है कि किव अपनो मातृभाषा ही लिख सकता है, और फिर यह भी कहा जा सकता है कि बहुत लम्बे प्रयास के परचात किव किसी दूसरी भाषा में भी उत्तम कोटि की किवता का निर्माण कर सकता है। इकबाल के सम्बन्ध में कुछ लोगों की धारणा है कि यदि उन्होंने उद्घू और फारसी को अपना माध्यम चुनने की बजाय अपनी मातृभाषा पंजाबी को अपनाया होता तो उनकी किवता इससे भी कही अधिक उच्चकोटि की सिद्ध हो सकती थी। यही बात पन्त के सम्बन्ध भी कही जा साकती है।

'यदि पन्त ने कुमाऊँनों में किवता की होती तो कैसी रहती?' जोशी ने न जाने क्या सोच कर कहा, 'यह आवश्यक नहीं हैं कि कुमाऊंनी में पन्त की किवता सचमुच उनकी हिन्दी किवता के मुकाबले में उत्तम ही कही जा सकती है। कुमाऊंनी के मुकाबले में हिन्दी बहुत विकस्तित भाषा है। अत जहां हिन्दी के विकास में पन्तजों ने स्वयं हाथ बटाया वहा यह भी कह सकते हैं कि उन्हें हिन्दी के विकास और इसकी प्रगतिशील परम्परा से स्वयं भी बहुत लाम हुआ।'

हम इस परिणाम पर पहुँचे कि कोई किसी को किसी भाषा में लिखने के लिए मजबूर नहीं कर सकता, न कोई भाषा ठोक-पीट कर विकसित भाषा के मुकाबले पर खड़ी की जा सकती है।

'हिन्दी को क्या डर है यदि कुम। ऊँनी का कोई किव अपनी मातृभाषा में किवता करे ?' मैंने जोशी का मन टटोलने के लिये कहा।

'मै कुमाऊँ से बाहर रहा, श्रौर धीरे-धीरे एक प्रकार से कुमाऊँ नी को भूलता चला गया। इधर मैंने इसे दोबारा सीखा है। फिर भी मुसे हिन्दी ही श्रच्छी लगती हैं'—जोशी रुक- रुक कर कह रहा था, जैसे माथ-साथ सोचता जा रहा हो कि कही ऐसा कहने से कुमाऊँ नी का तिरस्कार तो नहीं हुआ।

जोशी मट कह उठा, 'इमका कारण यही है कि कुमाऊँनी अभी परिमार्जित भाषा नहीं बन पाई, और न ही कोई प्रतिभा-शाली लेखक ही सामने आया जो यह शपथ ले कि वह कुमाऊँनी ही लिखेगा। और जिसके हाथों में कुमाऊँनी के शब्द नया रूप पा सकें, और प्रयोग के अनेक धरातलों पर नये-नये अर्थों का बोध करा सके। यह प्रत्यत्त है कि यदि आगे चल कर कुमाऊँनी का उद्धार देखने में आयेगा तो हम इसे अवश्य हिन्दी ही की भांति संस्कृत शब्दों से विभूपित देखेंगे।'

'हिन्दी तो राष्ट्रभापा होने जा रही है' जोशी ने जोर देकर कहा, 'कुमाऊ नी का विकास कभी सम्भव हो सकेगा तो इससे राष्ट्रभाषा हिन्दी का कुछ ऋहित नहीं होगा। कुमाऊ ने। संस्कृति तो पहले ही किव पन्त की किवता द्वारा हिन्दी साहित्य की विभूति बन चुकी है। यदि हिन्दी को पन्त जैसा कुमाऊ नी किव न भी मिला होता, तो भो कुमाऊ नी संस्कृति की कोख से जन्म लेने वाले साहित्य से भी तो राष्ट्र-भाषा का गौरव बढ़ा होता। राष्ट्र-भाषा को तो प्रत्येक प्रान्तीय भाषा श्रीर बोली के प्रति उदार रहना होगा।'

जोशी बोला 'परन्तु धाप कल को मुक्तसे कहे कि कुमाऊ नी में कविता लिखना आरम्भ कर दो तो कदाचित में एक पंक्ति भी न रच सकू।'

'सब भय मिथ्या है। हिन्दी को श्रपनी शक्ति में विश्वास होना चाहिए।' मैंने सोच-सोच कर कहा, 'यह भय कि कहीं कुछ बोलियां भाषात्रों का रूप लेकर हिन्दी के मुकाबले पर न न ह्या जांय निरर्थक है। हिन्दी की बढ़ती हुई शक्ति को भला कौन रोक सकता है श्रीर यदि कोई पास-पड़ोस की बोली जनपद- संस्कृति की अप्रदूत बन कर हिन्दी का भण्डार भरने के लिए विकास के मार्ग पर चल पड़े तो हिन्दी का हृदय तो गद्-गद् हो जाना चाहिये।'

डस समय रवीन्द्रनाथ ठाकुर के शब्द मेरे मन मे प्रतिध्वनित हो उठे—'द्याधुनिक भारत की संस्कृति एक शतदल कमल के साथ उपिमत की जा सकती हैं जिसका एक एक दल एक-एक प्रान्तिक भाषा और उमकी माहित्य संस्कृति हैं। किसी एक को मिटा देने से उस कमल की शोभा की हानि होगी। मेरे विचार मे प्रान्तीय भाषाओं के पुनरुज्जीवन मे राष्ट्रभाषा हिन्दी की कुछ भी चृति नहीं होगी।'

जोशी ने मुंभाता कर कहा, 'तुम किस सोच में डूबे जा रहे हो। ये बहुत बडी-बडी बाते छोडो। यह हमारे-तुम्हारे सुलमाए सुलमाने की नहीं है।'

'श्ररे नहीं जोशी,' मैंने मानो दो व्यक्तियों द्वारा किये गये किसी ठीक फैसले की महत्ता प्रकट करते हुए कहा, 'मेरा ख्याल है कि हम ठीक परिणाम पर पहुच चुके हैं। हम मातृ-भाषा को नहीं छोडेंगे। इसी में राष्ट्रभाषा का हित होगा जिसका रवीन्द्रनाथ ठाकुर ने भी ममर्थन किया है।'



## नीय्रो सैनिक से मेंट

अपरिचित व्यक्तियों की पहली भेट, पर सच पूछो तो यह दो अपरिचित व्यक्तियों की पहली भेट, पर सच पूछो तो यह दो जातियों का मिलन था, दो देशों का मिलन। युद्ध के दिन थे। किसी सैनिक से खुल कर बाते करते एक प्रकार की किसक का महसूस होना स्वाभाविक था। पर मेरी इस किसक को उस नीयों सैनिक ने पहले ही ज्ञां में दूर कर दिया था। दिल्ली में कनाट प्लेस की बैच पर सिगरेट के कश लगाते-लगाते उसने नीयों जाति का समस्त इतिहास मेरे सम्मुख खोल कर रख दिया।

वहीं बैच पर बैठे-बैठे उसने मुक्ते एक नीओ गीत के मर्म-स्पर्शी बोल सुनाये थे---

'चाहो तो सुक्ते पूरब में दफना दो, चाहो तो सुक्ते पच्छिम में दफना दो, मैं उस तुरही की पुकार बरावर स्नुनता रहूँगा सवेरे के वातावरण में ।' स्रानन्त दु:ख में भी नीयो जाति किस प्रकार सुख की कल्पना करती रही थी, यह गीत उसी की श्रोर संकेत कर रहा था। गाते-गाते उसको श्रॉले चमक उठी थीं। जैसे उसे अपने पुर-खाश्रो की याद हो श्राई हो, जिनकी पीठ पर गुलामी की प्रथा के युग में सदैव चमड़े का लपलपाता हंटर बरसने को तैयार रहता था। जैसे उसे श्रपने पुरखाश्रो पर गर्व हो, जिनके बिल-दानों के कारण श्राज वह जीवित था श्रौर उसे एक स्वतन्त्र शहरी के श्रिधकार प्राप्त थे।

मैंने कहीं पढ़ रखा था कि पुराने नीम्रो गीत दुख-दर्द के प्रतीक हैं। क्योंकि जब उनका जन्म हुआ, तो नीम्रो जाति को वेदना-ही-वेदना पीनी पडती थी। वेदना की रेखाओं द्वारा ही नीम्रो गीतों की स्वरितिष को निश्चित रूप मिला था।

बात करते-करते नीम्रो सैनिक जोर से खिल-खिला कर हॅस पड़ता तो यो लगता कि वह अपनो जाति की बची-खुची वेदना पर परदा डाल रहा है। कई बार यो लगता कि उसके मन में कहीं कोई ऐसी गाँठ पड़ गई है जो हजार यत्न करने पर भी खुलती नहीं । मुभे एक नीम्रो लोकोक्ति की याद आने लगतो— 'गाँठ का कहना है कि ससार कभी आगे जाता है, कभी पीछे आता है।' ऐसी भो क्या गाँठ है जिसे मैं नहीं खोल सकना, मैं उससे कहना चाहता था।

'नये गोतों को भरमार है,' वह कह रहा था, 'पर पुराने गीतों का कोई मुकाबला नहीं।'

'और बाते छोड़ कर कोई पुराना नीमो गीत ही क्यों नहीं सुनाते,' मैंने कहा ।

वह अस्पष्ट स्वरों में कुछ गुनगुनाने लगा, जैसे कंठ तक आये हुए किसी गीत को ओठों तक खीच लाने का यत्न कर रहा हो। में एक सुन्दर चित्र की प्रतीचा में सम्भल कर बैठ गया। मेंच गम्भीर स्वरों में वह गा उठा। इस गीत की रूप-रेखा कुछ इस

#### प्रकार थी-

'वह काली-कल्टी छोकरी सदैव मुझाई रहती हैं
नयी जूती लाखो, नयी जूती लाखो
उसके लिए मैं नयी जूती ले टूंगा, और नये मो के भी।
श्रीर स्लीपर भी ले टूंगा, हॉ स्लीपर भी।
जितनी काली होगी भड़-वेरी, उतना ही मीठा होगा रस।'
'शत-शत वर्षों के अत्याचारों के नीचे दबी हुई नीओ जाति बराबर गाती रही,' वह कह रहा था, 'यह काली-भड़वेरी का गीत शायद तुम भी छुछ छुछ समभ गए होगे। इस देश में भी तो काली भड़वेरी होती होगी! काली-कल्टी नीओ कन्या का मुपाभाजन बनने के लिए गोरे युवको में भी संघर्ष चलता है। गोरे लेखको द्वारा लिखे गए अनेक नाटको में इस कथानक को प्रस्तुत किया गया है।'

इस सवाल पर मैंने उसे अपनी जन्मभूमि सम्बन्धी अनेक बाते बताई। सोचता हू वे सब बाते उसे भूल तो नहीं गई होंगी। आज भी अपने मित्रों में बैठ कर वह इस देश के सम्बन्ध में चर्चा करता होगा।

उससे वाते करते-करते मैंने यह वात बड़े स्पष्ट रूप में अतु-भव की थी कि नीयो और अन्य जातियों की बौद्धिक शक्ति में कोई बहुत बड़ा स्वाभाविक अन्तर नहीं हो सकता।

'गाएत में नीघो कमजोर है', वह कह उठा।

'गिण्ति को जाने दो,' मैंने हैंस कर उत्तर दिया, 'कला और साहित्य में तो वे किसी भी जाति से टक्कर ले सकते हैं।'

बहुत देर तक हॅसी-मजाक चलता रहा। एक नोमो लोकोक्ति को लेकर हम खूब खुश हुए—'भूठा'श्रादमी कहता है कि मेरा गवाह यूरोप में हैं।' एक और नीमो लोकोक्ति भी सुमे बहुत पसद श्राई—'सिर श्रीर बोम गरदन की सुसीबत है।' कानो श्रौर श्रॉखों की मिली-मुगत पर भी श्रच्छी फबती कसी गई थी-'जब कान नहीं सुनते तो श्रॉखें देखती भी नहीं।'

मेरे नीम्रो मित्र ने यह बात विशेष जोर देकर कही कि अमे-रिका मे नीयो शब्द-बहुत आम हो गया है और इसे ऋमेरिका की समस्त नीयो जाति ने अपना लिया है। उसने यह भी बताया कि त्राज भी नीत्रों के प्रति घुणा दिखाते हुए 'निगर' शब्द का प्रयोग किया जाता है जिसे कोई भा भला नीघ्रो पसन्द नहीं कर सकता। चौड़ी नाक और घु घराले बाल, जितना काला रग उतने ही सफेद दॉत-नीम्रो की यह विशेषताएँ मै अपने मित्र मे देख रहा था। पर इसका यह ऋथे बिलकुल नहीं था कि वह किसी भी सभ्य जाति के व्यक्ति से पीछे था, या यह कि किसी को उसे 'निगर' कह कर पुकारने का अधिकार मिल सकता था। यह ठीक था कि छठवी शती से लंकर सोलहवीं शती तक रोमन श्रीर श्ररव विजेतात्रों ने श्रमेरिका के श्रनेक प्रदेशों से लाखों व्यक्तियों को एशिया के बाजारों मे ले जा कर गुनामा के रूप मे बेच डाला था, और फिर सोलहवीं शती के परचात यूरोपीय साम्राज्यवादियों ने अफ्रीका के पूर्वी और पश्चिमी किनारों के प्रदर्शनों से नीयो जाति के करोड़ों नर-नारियों को पकड़ कर अमेरिका के शहरों में ले जा कर बेचने का धन्धा अपना लिया था। कहते है इस प्रकार दस करोड नीवो अपनी जन्मभूमि से श्रलग किये गये थे, यद्यपि उनमे से ४ करोड़ व्यक्ति ही श्रमे-रिका पहुँच पाये थे, श्रौर बाकी ६ करोड़ नीयो बीमारी अथवा श्रत्याचारों के कारण रास्ते ही में चल बसे थे। किस प्रकार पूरे हेढ़ सौ वर्षों तक यूरोपीय साम्राज्यवादी उद्योगवाद के महल की नींव में करोड़ों नीत्रों नर-नारियों की हड्डियाँ डाली गई, इस सम्बन्ध में मेरे मित्र ने भरपूर चर्चा की। उसने बताया कि नीत्रो सदैव इस असहा हीनता का डट कर मुकाबला करते रहे। उसने

यह भी बताया कि किस प्रकार पहली जनवरी, १८३३ का वह शुभ दिन आया जब अमेरिका के राष्ट्रपति लिंकन ने समस्त अमेरिका से गुलामी की शर्मनाक प्रथा के अन्त की जोरदार घोषणा की, किस प्रकार ६ अप्रैल, १८६४ को गुलामी के समर्थक जनरल ली ने जनरल प्रष्ट को आत्मसमर्पण किया था।

गुलामी से मुक्त होने पर शुक्त-शुक्त मे नीमो को अनेक कष्ट हुए । गुलामी से मुक्त हो कर भी सचमुच उसे वह स्वतन्त्रता नहीं मिली थी जिस पर उसे गर्व हो सकता। उस युग की एक नीमो कविता में इसी का चित्र खीचा गया है—

'जब मुक्ते स्वतन्त्रता मिली
मालिक से, खेत से, कारखाने से, गुलामी से
स्वतन्त्रता मिली, सुनहरी स्वतन्त्रता मिली
सुन्दर स्वतन्त्रता मिली
पर एक कठिन समस्या ही तो थी—
जाऊँ तो कहाँ जाऊँ ?
पास एक धेला तक नहीं,
कैसे स्वतन्त्र बनूँ ?
न बैठने को ठौर,
न पैर मे जूता,
न खाने को कौर,
हाय, हतभागे!
क्या गुलामो ही है तेरा धर्भ ?'

एक और स्थान पर नीयो कवि कह उठा, 'छोटी मिक्खयाँ रम जुटाती है, बडी मिक्खयाँ खाती हैं मधुर मध् ।'

मेरे मित्र ने यह भी बताया कि अमेरिका के नीयो सभी ईसाई धर्म स्वीकार कर चुके हैं। वे कैसे ईसाई हो गये, शायद इसकी उन्हें कुछ जबरम्नहीं।यह कहा जा सकता है कि वे फुरसत के च्च्णों में नाच गान में मस्त रहे और नाचते-गाते ही वे एक प्रकार की अचेतन अवस्था में ईसाई मिशनरियों के जाल में फंसते चले गये। और आज यह हाल है कि नीधों किव ईसाई धर्म की आलोचना करने से भी संकोच नहीं करता—

'गोरे मारते हैं हटर, चलाते हैं बन्दूक, धरती हैं केवल गोरों के लिए, अभागे नीओ का स्थान है बादलों में, नीओ धर्म पर चलता है।' बाइबल का पाठ पढ़ता है, प्रार्थना करता है।'

एक और नीम्रो कविता में कवि बड़े जोरदार शब्दों में समस्त नीम्रो जाति को एक पंक्ति में खडे होने का आदेश देता है-

'तुम भी वीर हो, नीयो।

तुम्हारी रगो में भी गरम लहू बहता है, देखो वह गोरा त्राता है, उसके हाथ में पिस्तौल है, छुरा है, देखो डरो मत

नीमो के साथ नीमो खडा हो जाय, कन्धे-से-कन्धा मिला कर

तम भागो मत, नीत्रो ।

इसी से तो प्रोत्साहित होते है ये अत्याचारी !

इन कविताओं पर हम देर तक विचार करते रहे। एक नीओ कविता की यह टुकडी मुक्ते बेहद पसन्द आई—'डालर, की नजर में मैं कब का मौत के घाट उतर चुका हूं।'

उत्तर श्रौर दिविण में नीयों की स्थिति पर प्रकाश डालते हुए एक बार श्रमेरिका, की सुप्रसिद्ध लेखिका पर्लेबक ने लिखा था—'यहाँ उत्तर में नीयों की सुरज्ञा श्रौर उन्नति के काफी साधन और अवसर है । कम-से-कम वह यहां लिंचिंग (गोरों द्वारा जिन्दा जला दिया जाना या मार डाला जाना) से तो सुरिक्त है। यह सही है कि यहां भी वह शहर के अच्छे हिस्सों में मकान नहीं खरीद सकता, चाहे वह कितना ही पढ़ा-लिखा क्यों न हो और चाहे उसकी हैसियत कैसी ही क्यों न हो। बहुत से ऐसे होटल और रेस्तरां और सार्वजिनक स्थान है जहां उसका प्रवेश निषद्ध है। पर सार्वजिनक स्कूल और सरकारी विश्विचालय उसके लिए खुले हुए है। वह सार्वजिनक मोटरों, ट्रामो और बसों में जिस जगह चाहे बैठ सकता है और किराया देकर वह रेल में चाहे जिस क्लास में यात्रा कर सकता है। पर आर्थिक-दृष्टि से वह पद्मपात का शिकार बताया जाता है। उसके मुकाबले में गोरों को नौकरी दी जाती है। हॉ, राजनीतिक चेत्र में उसे अपनी इच्छा के अनुसार वोट देने का पूरा अधिकार है।

श्राज जब भारत में हरिजनों के प्रति एकता का व्यवहार किया जाने लगा है, जी चाहता है कि श्रमेरिका में भी नीप्रों के प्रति हर कही समानता का व्यवहार श्रारम्भ हो, जिसका कि किसी भी जनतन्त्र में उसे श्रधिकार होना ही चाहिए। मैं सदैव इस प्रतीचा में रहता हूं कि वह नीप्रों सैनिक, जो दिल्ली में कनाट प्लेस की बैच पर बैठा मुक्ते मिल गया था, मुक्ते श्रपने पत्र में यह सुखद समाचार लिख भेजे कि श्राज से नीप्रों भी एक स्वतन्त्र देश का नागरिक है—प्रत्येक दिशा में, प्रत्येक



## स्वागतम्, स्रो नये युग !

का गत वर्ष पन्द्रह श्रगस्त के दिन भारत ने दो सौ वर्षों की गुलामी के परचात् पहली बार श्राजादी की सांस ली, राजधानी में विशेष रूप से जगमगाहट की गई थी, लाल किले पर तिरगा राष्ट्रीय भएडा फहराया गया था, श्रौर जो खुशियां उस समय मनाई गई थी, उनके हश्य देश के इतिहास में चिरस्मरणीय रहेंगे। स्वाधीन देशों की श्रोर से भारत की राष्ट्रीय सरकार को बधाई के जो सदेश प्राप्त हुए थे उनकी याद श्रभी ताजा है। 'इन्कलाब जिन्दाबाद' के नारे श्राखिर फलीभूत हुए, श्रौर श्रमेक देशों ने यही कहा कि संसार के इतिहास में इस प्रकार की कांति, जो रक्त के छोंटों से एकदम श्रञ्जती है, वस्तुत एक श्रिद्वितीय वस्तु है। इसके लिए राष्ट्रिपता गांधीजी को ही सब से श्रधिक श्रेय मिलना चाहिए, यह बात संसार के प्रत्येक देशा ने मुक्तकंठ से स्वीकार की थी।

पर ज्यों ही स्वतन्त्रता का सूर्य उदय हुआ और स्वतन्त्रता की योजना के अनुसार देश का विभाजन हो गया, देश हुए कहता है, 'शायद यह मुसीबत हम पर इसलिए पड़ी कि अभी तक हमने देश का प्री तरह साथ नहीं दिया था।' कोई कहता है, 'अबके तो दिल नहीं उछल रहा, अगले वर्ष इस पर्व पर शायद हम भी खुशी से उछल सकेंगे।'

प्रजातन्त्र का मूलाधार है व्यक्ति—जैसे ऊचाई पर हवा मे फहराता हुत्रा राष्ट्रीय सर्ग्डा भी त्राज यही घोषणा कर रहा हो । जिन्हे त्राज भी पेट भर रोटी नहीं मिल रही वे निराश है, जिन्हे त्राज तन ढकने योग्य वस्त्र नहीं मिल रहा, उनके चेहरे त्राज भी उदास हैं । वे भी स्वतन्त्रता का स्वागत करना चाहते हैं । पर इससे पूर्व कि वे राष्ट्र-पर्व मे सम्मिलित हो वे पूछना चाहते हैं कि स्वतन्त्रता तो त्राई, हमारे लिए क्या लाई । खैर, त्र्यवसर-चादी महत्त्वाकां ज्ञा तो शायद प्रत्येक युग मे रहे होंगे त्रीर त्राज भी उनकी कमी नहीं। वे समभते हैं कि स्वतन्त्रता के इजारेदार वहीं है।

अब जन-जन के रहन-सहन का स्तर ऊचा उटेगा— जैसे राष्ट्रीय भरण्डा आज यही घोषणा कर रहा हो। खूब उत्पादन बढ़ाओं और जो कुछ भी पैदा हो उसे समुचित रूप से वितरित करो—भरण्डे की फरफराहट में जैसे आज यही आदेश प्रतिध्वनित हो रहा हो।

राष्ट्रपति ने इन्हीं दिनों जो वक्तव्य दिया था उसमें भी नये युग की आवश्यकताओं को मुलाया नहीं गया— 'काम्रे सियों को याद रखना चाहिए कि विदेशी सत्ता से स्वतन्त्र होने का कार्य यद्यपि सम्पन्न हो गया है, तथापि अन्य कई पेचीदा समस्याओं को मुलभा कर देश और देशवासियों को अधिक मुखी बनाने का इससे भी बडा कार्य अभी बाकी है। इस गठनमूलक कार्य के लिए लगन और ऊची भावना की आवश्यकता है। स्रभी भी हमे गरीबी, बीमारी और निरक्तता का अंत करना है। वह समाज व्यवस्था कायम करनी है, जिस मे सभी को सुख-सुविधा प्राप्त हो.. यह सब और कई तरह के जो काम अभी बाकी हैं, उन्हें करने के लिए हममे पिछले संघर्ष से भी अधिक हट निश्चय और त्याग की भावना की आवश्यकता है।

राष्ट्रीय भएडा बराबर फहरा रहा है। जैसे वह कह रहा हो कि सब ठीक हो जायगा। कहाँ है त्राज लेखक और कलाकार १ जैसे भएडे की फरफराहट मे यह प्रश्न बार-बार प्रतिध्वनित हो उठता हो।

नये युग का स्वागत तो होना ही चाहिए । आज इस बात की भी आवश्यकता है कि देश के अतीत से भी प्रेरणा प्राप्त की जाय । ऑले भविष्य पर जमी रहे, मन मे देश के स्वर्णयुग का भ्यान रहे। वह स्वर्णयुग कौनसा था १ ईसवी चौथी-पांचवीं शताब्दि का युग, जब समुद्रगुप्त, कुमारगुप्त और स्कन्दगुप्त जैसे प्रतापी सम्राटों ने समस्त देश को एकता के सूत्र मे बॉधकर और देश-विदेश मे व्यपार की बहुमुखी योजनाएं प्रस्तुत करते हुए इस धरती पर स्वर्ग की अपार-राशि भर दी थी, आज हमे सबसे अधिक प्रेरणा दे सकता है।

यही वह यूग था जब महाकिव कालिदास मुक्त-कंठ से कह उठे थे कि देश में गुप्तों की स्वर्ण-मुद्राओं को देखकर ऐसा लगता है जैसे कुबेर के कोष से स्वर्णवृष्टि हुई हो। केषल महलों में ही लक्सी का निवास नहीं था, उसके चरण प्राय. सुदूर, श्रामों की श्रोर भी उठ जाते थे, गुप्तकाल में ही संगीत, काव्य, शिल्प-कला श्रोर चित्रकला की श्रभूतपर्व उन्नति हुई थी। पूर्व-पश्चिम, उत्तर-दित्त्ण, देश का सिर उस युग में नये-नये मन्दिरों का निर्माण होता देखकर गर्व से उँचा उठ गया था, श्रमेक

गुफाये और अनेक विहार भी प्रस्तुत किये गए थे, जिनके अवशेष आज भी मौजूद है। उस युग की मूर्त्तिया आज भी पुकार-पुकार कर कह रही है कि देश की संस्कृति में सुन्दरता के प्रति विरोष अनुराग उपस्थित रहता था । अनेक मूर्तियो में स्त्रियों के केश-विन्यास के ढंग देख कर तो आधुनिक स्त्री भो बहुत-कुछ सीख सकता है। 'कुमार-सम्भव' में कालिदास ने विशेष रूप से उल्लेख किया है कि उस युग की जनता रूप तो चाहती थी, पर वह रूप पापवृत्ति के लिए प्रयोग मे नही लाया जाता था । पाव ती, इन्दुमती और यिच्छा का रूप स्त्रो-सौदर्य की उच्चतम परम्परा का प्रतीक है। उस युग का एक और मन्त्र भी हमारे सम्मुख रहना चाहिए-'पुराणामित्येव न साधु सर्व' न चापि काव्य भवमित्यवद्यम्।' जो पुरातन था वह केवल पुरातन होने की हैसियत से ही श्रच्छा क्यों मान लिया जाय, क्योंकि सम्भव है नया उससे कहीं बढ़कर सिद्ध हो जाय। यही कारण था कि उस युग के कलाकारों ने अभूतपूर्व रचनाओं द्वारा देश के गौरव मे वृद्धि कर दिखाई ।

राष्ट्रीय भएडा फहरा रहा है। जैसे वह प्छ रहा है कि आज इस देश के लेखक और कलाकार क्या सोच रहे है। मेरा ध्यान फिर से गुप्तकालीन कला की ओर आकर्षित हो जाता है। श्री वासुदेवशरण अप्रवाल लिखते हैं, 'मथुरा गुप्तों की शिल्प-कला का बहुत प्रसिद्ध केन्द्र था। मथुरा से प्राप्त पत्थर की खड़ी हुई बुद्ध प्रतिमा भारत की सर्वोत्तम मूर्त्तियों में गिनो जाती है, मृर्त्ति सादा है, पर सौद्र्य का अद्भुत उदाहरण है। भीने वस्त्रों के भीतर से मांकता हुआ शरीर चित्रित करने में शिल्पी ने कमाल कर दिया है। चाहे किसी भी मूल्य पर हमें वे चीजे वापस मिले, हमें इसके

लिए तैयार रहना चाहिये।'

राष्ट्रीय मंडे की फरफर क्या कह रही हैं ? शायद वह कलाकार से कह रही हैं कि वह इस युग के अनुरूप राष्ट्रीयता की मूर्त्ति प्रस्तुत करे। इस मूर्त्ति का स्थान तो जन-जन का हृद्य ही हो सकता है। जिस युग-पुरुष ने गुलामों से दबे-पिसे देश को फिर से स्वतन्त्रता की भाषा प्रदाम की और उसे परतन्त्रता के चंगुलसे छुडाकर फिर से सिर ऊ चा करने योग्य बनाया, उसकी मूर्त्ति पर कलाकारों की सामूहिक प्रतिभा केन्द्रित होनी चाहिए थी, जैसा कि वस्तुत गुप्रकाल में भी हुआ होगा।

नये युग का स्वागत करते हुए हमारा ध्यान उस कला-सम्पत्ति की श्रोर श्रवश्य जाना चाहिए जो समय-समय पर हमारी परतन्त्रता के कारण बिदेशी समहालयों में पहुचाई जाती रही है। क्या हम कोई ऐसा उपाय नहीं कर सकते कि यह कला-सम्पत्ति हमारे देश में लौट श्राए १ ताबे की वह श्राद्मकद बुद्ध-मूर्त्ति, जो भागलपुर जिले के सुलतानगज नामक स्थान से प्राप्त हुई थी, कब तक किंचम के श्रजायबघर में पड़ी रहेगी १ यह तो केवल एक उदाहरण मात्र है। स्वतन्त्र भारत का ध्यान श्रपनी इस कला-सम्पत्ति की श्रोर श्रवश्य जाना चाहिए। भारत से श्रनेक कला-वस्तुएं स्व० श्रानन्दकुमार शास्त्री द्वारा श्रमेरिका में बोस्टन के श्रजायबघर में पहुच गईं। वे सब कब दोबारा जन्मभूमि को लौटेगी १ लन्दन के संग्रहालय से भी भारत की कला-सम्पत्ति वापस श्रानी चाहिए।

राष्ट्रभाषा का प्रश्न भी अब तुरन्त निपटा लेना चाहिए।
अगरेजी की गुलामी का तो अब प्रश्न ही नहीं उठता।
यदि हम शिला का सार्वजनिक प्रसार चाहते है, तो हमे
राष्ट्रभाषा की स्रोर स्रमसर होना होगा। विहार, युक्तप्रांत
स्रोर मध्यप्रांत ने हिन्दी को राजभाषा मान लिया है।

पूर्वी पजाब में भी हिन्ही राजमाषा के रूप में अपनाई जा चुकी है। मालव सघ, राजस्थान सघ और हिमाचल प्रदेश आदि देश के अनेक विशाल भागों में भी अब हिन्दी का सिक्का चलेगा। समस्त देश की आँखे इस समय केन्द्र की ओर देख रही है। विधान परिषद् में अब राष्ट्रभाषा का प्रश्न अनेक दिनों तक खटाई में नहीं पड़ा रह सकता।

प्रान्तीय भाषात्रों को हिन्दी की शक्ति से अपने-अपने गौरव में बृद्धि करने के अवसर प्राप्त होंगे, यह तो प्रत्यन्न हैं।

राष्ट्रीय भएडा फहरा रहा है। जैसे वह प्छ रहा हो कि देश अब किस गित से आगे बढ़ेगा, जैसे वह कह रहा हो वह अमर है, क्योंकि उसकी वाणी युग-युग तक देशवासियों के हृदय और मस्तिष्क में प्रतिध्वनित होती रहेगी। बापू की मूर्ति एक आदम-कद—मूर्ति मेरी आंखों में उपजी है। एक अपसर होते मानव की मूर्ति, एक पग उठा हुआ, एक पग उठने को तैयार। यही मूर्ति नये युग की प्रतीक है। स्वागतम्, ओ नये युग!



## चन्द्नबाड़ी का कवि

सिद्देश निर्मे अमृतसर में एक वयोवृद्ध सज्जन से मेंट हुई। वे ऐसे प्रेम से मिले, जैसे कोई अपने चिर-परिचित आत्मीय से मिलता है। बड़ी मजेदार बाते सुनने को मिलीं। उनकी एक-एक सूक्ति काव्य-रस से ओतप्रोत थी। बातचीत में ऐसा जान पड़ता था कि उनकी चिर-संचित अनुभूतियाँ और सुचिन्तित विचार धीर-गम्भीर गित तथा श्रुति-मधुर स्वर से एक-एक करके बाहर आ रहे हों। जीवन के सायं-काल में भी वे अभी तक युवक ही प्रतीत हो रहे थे। यही सौम्य-मूर्त्ति सज्जन पंजाबी भाषा के प्रसिद्ध किव श्रीधनीराम 'चातृक' है। 'चातृक' महोद्य पजाबी काव्य-गगन के चमकते हुए सितारे है। उनकी प्रत्येक कृति अपनी नैसर्गिक ज्योति से जनता के मानस-जगत को आलोकित कर रही है। उन्हे काव्य-धन प्रदान करते हुए विधाता ने उदारता से काम लिया है।

अक्तूबर सन् १८७६ में 'चातृक' महोदय शिश् के रूप में ने मॉ की गोद में आये। उस समय किसे खबर थी कि यह शिश अपनी आयु के बीसवे वर्ष में ही कविता-देवीका ऋपा-पात्र बनेगा श्रीर अपनी रसमय कृतियो से अपना नाम श्रमर करेगा।

शुरू में उनकी कविताएँ श्रम्तसर से प्रकाशित होने वाले 'लालमा-समाचार' में निकला करती थीं। उनकी श्रलौकिक प्रतिमा पर मुग्ध होकर 'खालसा ट्रैक्ट सोसाइटी' ने उनसे कई एक ट्रैक्ट लिखा कर प्रकाशित किये। इससे वे श्रीर भी लोकप्रिय बन गये। काव्य-सम्बन्धी धारणाश्रो के निर्णय में उन्हें श्रिक सहायता सुप्रसिद्ध पजाबी किव माई वीरिसह से प्राप्त हुई। श्रपने गुरुदेव के प्रति 'चातृक' के हृदय में श्राज भी श्रसीम मक्ति तथा श्रद्धा विद्यमान है।

सन् १६०६ में उनके 'भर्य हिरि' तथा 'नल-उमयन्ती' नामक खरड-काव्य प्रकाशित हुए । इसके पश्चात् सन् १६०५ में मॉडल प्रेस लाहौर के मालिक भाई अमरसिंह ने उच्चकोटि की कवि-ताओं का हत् समह 'फुल्लां दी टोकरी' (फूलों की टोकरी) नाम से प्रकाशित किया। इसमें अधिकतर कविताएँ 'चातुक' की ही थी। यह सकलन अब भी पजाब-यूनिवर्सिटी की एफ० ए० की परीज्ञा की पाठ्यपुस्तकों में नियत है।

इस परिवर्तनशील जगत मे परिस्थितियों की लहरे हमें कहीं-से-कही ले जाती है। इन्ही लहरों के प्रभाव से वे सन् १६११ में अमृतसर छोडकर बम्बई चले गये। इस प्रवास में उन्हें पूरे तीन वर्ष लग गये। अमृतसर लौट कर भी उनका मार हलका न हुआ। सिर पर कड़ी जिम्मेदारियाँ और सम्मुख आर्थिक कठिनाइयाँ थी। इस प्रकार सन् १६११-१८ तक वे विकट परिस्थितियों से लोहा लेते रहे, इसीलिए इन दिनों वे अधिक नहीं लिख पाये। मुश्कल से आठ-दस छोटी छोटी रचनाएँ की होंगी।

समय ने पलटा खाया । साहित्यिक जाम्रति ने दिन आये, श्रीर 'चारुक' नवीन स्फूर्ति और उत्साह के साथ फिर काव्य-चेत्र में उतरे। उनकी किवताएँ पंजावी भाषा के कितने ही मासिक और साप्ताहिक पत्रों में प्रकाशित होने लगी। इन पत्रों में 'प्रीतम', 'फुलवाड़ी', 'मौजी' तथा 'किवि' के नाम उल्लेखनीय है। आखिर सफलता की देवी उन पर मुग्व हुई, और पंजाबी साहित्य-ससार में उनकी रचनाएँ बड़े चाव और आदर से पढ़ी और सुनी जाने लगी। उनकी मजी हुई भाषा तथा विचारों की सादगी जनता को बहुत ही पसन्द आई।

सितम्बर सन् १६२६ मे ऋमृतसर से 'पजाबी सभा' नामक साहित्यिक सस्था की नीव पड़ी। इसने ऋपते प्रधान का पद् 'चातृक' को ही प्रदान कर उन्हें सम्मानित किया।

श्रव उनका मित्रमण्डलो उनकी चुनी हुई रचनाश्रो का एक वृहत् सकलन देखने के लिए व्याकुल हो उठी। श्रत दिसम्बर सन् १६३१ में उन्होंने इस मालाका प्रथम पुष्प प्रकाित किया—सुन्दर, नयनाभिराम श्रोर ख्राबूदार। नाम भी बहुत सुन्दर रखा - 'चन्दन-बाडी'। 'पजाब टेक्स्ट बुक कमेटी' ने 'चन्दन-बाडी' के किया। 'चन्दन-बाडी' क्या है, मानवहृदय के सरस चित्रों की एक खूबसूरत चित्रावली है। इस मंसभी रग है—सभी रस है। इस 'चन्दन-वाडी' में 'कवि-रचना' शीर्षक किया में 'चातृक' ने किय की उपात्ति का बड़ा सुन्दर वर्णन किया है। वे कहते हैं—

'ब्रह्मा ने फूल से सुगन्ध ली और मधु से मिठास, मक्खन से कोमलता ली और पारे से तड़प ओम से शीतलता ली और हिम से निर्मलता, तारों से चमक ली और दामिनी से प्रकाश, सूर्य से गर्भी ली और चन्द्रमा से रस-राश—इन सब वस्तुओं को परस्पर मिलाकर उसने एकरूप तथा एकरस कर दिया।

फिर इस मिश्रित मसाले से ब्रह्मा ने एक पुतला बनाया,

उसे प्रकाश का लिबास पहनाया, श्रीर उस का नाम 'कवि' रख कर उस में प्रेमह्मपी जीवन का सचार कर दिया।'

त्र्यागे चल कर कवि के भाग्य की बात लिखते हैं —

'विधाता किव का भाग्य तिखने तगे, तो उन्होने उत्तटी लेखनी चला दी। अतृप्त अभिलाषा, असफलता, करुण वेदना, वियोग की चुमती हुई पीड़ा—यह थी किव की भाग्य-राशि।'

इसी प्रकार एक स्थल पर 'कवि' को सम्बोधन करके 'चातृक' कहते हैं—

'रे किव । तू उन जहाजों का मल्लाह है, जो कौमो का बेड़ा पार लगाया करते हैं।

रे किन । तू उस शीतल वासन्ती वायु का मोंका है, जो देश-प्रेम के कानन को प्रस्फुटित किया करती है।

रे किव । तू वह अमृत है, जो प्राण्हीन आत्माओं मे नव-जीवन का सचार किया करना है।'

बुलबुले की नश्वरता पर अनेकों किवयों ने किवताएँ लिखी है। 'चातृक' ने भी इस विषय पर अपनी लेखनी उठाई है। वे बुलबुले को सम्बोधन करके पूछते हैं—

'रे बुलबुले । जरा बैठ कर सोच तो सही, कही तेरे इस भूलते हुए महल की अ।धार-शिला ढोल की पोल पर तो स्थित नहीं है।'

इस पर बुलबुला उत्तर देता है-

'श्रगो बुलबुले ने एह जवाब दिता, त्ँ घबरा न ऐहा श्रनजान नहीं मैं, सिर ते बन्ह खफ्फन घरों निकलया सा, लम्मी उमर ते वेचदा जान नहीं मैं। श्राये हवा भुक्लो, डेंरा कूच कीता, घिषयौँ पत्नां तों बहुत महमान नहीं मैं। पक्के पैतड़े बन्ह के बहिए वाला, हिरसा बिच गलतान इनसान नहीं में। मैं ताँ हस्स के नूर विच नूर बनना, तुँ होरथे रागए। गा जाके। ऐशाँ विच जो रब्ब भुलाई बैठै, मौत उन्हाँ नूँ याद करवा जाके।

बुलबुला कहने लगा, 'हे किव । तू घबरा मत, मै इतना श्रनजान नहीं हूँ। मै तो सर पर कफन बॉध कर घर से निकला था, मै बिर-श्राय का इच्छुक नहीं हूँ।

इस संसार में आ कर जरा हवा खाई श्रीर बस डेरा कूच कर दिया। मैं एक-आध घडी या पल से अधिक समय का अतिथि नहीं हूँ।

मैं तो बुलबुला हूँ, लोभी मनुष्य की भॉति मैं ससार में आकर सदैव के लिए ससार में हो नहीं रहना चाहता।

मुक्ते तो हॅसते हुए अनन्त मे घुल-मिल जाना है, अपनी यह रागिनी तू किसो अन्य स्थान पर जाकर अलाप।

जा, जाकर मृत्यु की याद उन्हें करा, जो भोग विलास में लिप्त हो कर ईश्वर तक को भुलाये बैठ है।

काश्मीर-प्रदेश में चिनार के वृत्त बहुतायत से होते हैं। चिनार एक अत्यन्त विशालकाय वृत्त हैं। उस की उम्र भी काफी होती हैं। चिनार के वृत्त काश्मीर की स्वर्गीय शोभा के एक अंग है। राज्य की श्रोर से उनके काटने की एकदम मनाही हैं इस लिए वहाँ बूढ़े-बूढ़े चिनार भी मिलते हैं। कविने उन का सौद्यें देखा, श्रोर वह उन की मनोहरता श्रोर गुणो पर मुग्ध हो गया। श्रत. वह चिनार को सम्बोधन करके कहता है—

'सुरगी रुक्स, बजुरग-चिनारा ! रूज जलाली पाया, कूबे कूले पत्र तेरे, ठणडी सगणो छाया । कह उचेरा, सुड्ढ सुटेरा, खम्मा चोडा घेरा, विष्पल तेरा पाणी भरदा, बाहद न् शरमाया। से वरेहाँ तों ज़ोहद कमावे खडा-खड़ा इकटगा, घुष्प सहारें श्रपवे उत्ते, होराँ न् कर साया। केई पूर लघाये हेटों डिट्टे कई ज़माने, परउपकार तेरे ने, बाबा ! मेरा मन भरमाया।

'हे स्वर्गीय वृत्त । तुम एक बुजुर्ग हो । कितना दिव्य सौदर्य पाया है तुम ने । कैसे नर्भ-नर्भ है तुम्हारे पत्ते श्रौर कैसी घनी शीतल है तुम्हारी छाया ।

तुम्हारा कद ऊँचा है श्रौर तना खूब मोटा । कितना लम्बा-चौड़ा है तुम्हारा घेरा ।

पीपल तुम्हारे सामने पानी भरता है, श्रौर बट तुम्हारे श्रागे श्राने से शरमाता है।

सौ वर्षों से तुम एक टॉग के बल खड़े-खड़े तपस्या कर रहे हो। स्वय घूप सहते हो और दूसरों को छाया प्रदान करते हो।

कितने ही जनसमूह तुम्हारे नीचे से गुजरे है, श्रौर तुम ने कितने ही जमाने देखे है।

बाबा । तुम्हारे परोपकार ने मेरा मन मोह लिया है।'
फिर किव चिनार से पजाब में चलने की प्रार्थना करता है—
'चल्ले जे पजाबे बन्ने दुनियाँ नवीं बिखाबाँ,
मेंदाना बिख धुप्पा ताई धुप्पां बत सताया।'

'हे चिनार । यदि तुम पजाब चले चलो, तो तुम्हे एक नई ही दुनिया दिखाऊँ; वहाँ जनसाधारण को गरमी ने सता रखा है ; चलो, वहाँ चल कर उन का उपकार करो।'

फिर किव स्वयं ही चिनार की छोर से उत्तर देता है— 'च्छ्य नूं सो वारी च्छ्रणाएँ, बीबिया बरखुरदारा। पर पंजाबे श्रन्दर मेरा होणा नही गुजारा। इन्हाँ उचाइयाँ दे विच तैनूँ बरकत मेरी जाये, रत्ता कु हेठ उतस्याँ इस ने करना तुरत किनारा।

'चलने को तो मैं सौ बार चलता हू, पर हे मेरे लाडले बरखुरदार पजाब में मेरा गुजारा न हा सकेगा। इन ऊचाइयों के ऊपर तुम्ने मेरा जो सौदर्य दिखाई दे रहा है, जरा-सा नीचे उतरते ही, वह किनारा कर लेगा।'

किसी-किसी स्थल पर 'चातृक' की सुभ बहुत ऊँ ची उठ गई है। ऋाँखों पर जरा 'चातृक' का कमाल देखिये—

'प्रेम का नियास-स्थान स्वर्ग है।

एक दिन प्रेम ससार की सेंर करने नीचे उतर आया, और जिस प्रकार ओस वनस्पति के ऊपर मोतियों का रूप धारण कर लेती है, उसी प्रकार प्रेम ने इन दो ऑखों का रूप धारण कर लिया।

कितनी कोमल श्रीर सुन्दर है ये दो श्रॉखे, ये श्रॉखे नहीं, प्रेम की श्रवतार है। कितनी चचल है वे, कितनी रसमय, कितनी निर्भय श्रीर कितनी स्वतन्त्र!

दिच्य प्रकाश के प्याले पी-पी कर ये आँखे नशे से चूर हो रही हैं।

ऊँ चे भरोखे पर बैठ कर आँखें राह-चलते पथिकों पर डोरे डाल-डाल कर, अपने तीखे तीरों से, अनेक हृद्य बेघती है।

एक दिन उलटी तकदीर लड गई। सामने से सौद्र्य का देवता गुजर रहा था। आंखेने शिकार खेलना चाहा; पर वे स्वय ही अपने शिकार के पजे में फस गई। वेचारियों के हथियार कसे-के-कसे ही रह गए।

श्रॉखें बुरी तरह जख्मी हुईं, 'चिल्ला-चिल्ला कर कहने लगीं-'हम इस रगीले बाजार में लूट ली गई है।' श्रपनी 'कबरिस्तान' शीर्षक किवता में 'चातृक' खूब सफल हुए हैं। किवता क्या लिखी हैं, एक तसवीर खींच कर रख दी है। इस किवता का पूर्ण रसास्वादन तो इसके मूल रूप में ही किया जा सकता है, क्योंकि कितने ही स्थल ऐसे हैं, जो अनुवाद में श्रपना वास्तविक जोर नहीं दिखा पाते। किवता लम्बी हैं, इसलिए केवल श्रनुवाद ही दिया जा रहा हैं—

'इस शोरगुल से भरी दुनिया में एक एकान्त बस्ती भी है। खामोशी यहां की आवाज और उदासी यहां की रौनक है।

यहाँ न कोई दीपक जलता है, न कोई पतंग ही निछावर होता है, न कोई पुष्प खिलता है, न भ्रमर श्रपने सगीत से यहां के निवासियों का जी बहलाता है।

कितनी ही शताब्दियों से इक्ट रह रहे हैं इस मूक नगरी के निवासी, पर न उनकी कोई एक भाषा है, और न वे अपनी अन्तर्वेदना कहने की चेष्टा ही करते हैं।

यहां के वासी श्रपनी श्रपनी छातियों में श्रभिलाषाएँ छिपाए पढ़े हैं, श्रौर पैर पसारे सो रहे हैं, जबसें उन्होंने इन महलों में रहना श्रारम्भ किया है, तबसे श्राज तक कभी उन्होंने द्वार तक नहीं खोले।

अनेक प्रकार के है यहाँ के रहने वाले। कोई-कोई ऐसी आध्यात्मिक मिद्रा का पान किये पड़े है, जिसका नशा अब तक नहीं उतरा। न उन्होंने प्याले ही सीधे किये है, और न साकी की ओर ताका ही है।

कोई-कोई ऐसे हैं, जिनकी शतरंज की बिसाते बिछी ही पड़ी है, उन्होंने उठकर अपना खेल भी खत्म नहीं किया, कितनों ही को अपनी नई-नवेली दुलहिनो की बिछाई हुई पुष्प-शय्याओं पर बैठने तक का श्रवसर नही मिला।

कोई बहरामपुर के महलों का राजदुलारा है, तो कोई जमशेंदनगर के सौभाग्याकाश का दूटा हुआ सितारा, कोई विलास-कानन की कोमल कली है, जो फूल तथा टीपक के दर्शनों के लिए तरस रही है, कोई अपने प्रीतम की प्रतीज्ञा में बैठी हुई दीपशिखा की- सी वधू है, जो पतगों से आख बचाने का यत्न कर रही है।

हे इस शात नगरी के निवासियो । जरा आंख तो खोलो, करवट तो बदलो।

किसलिए हैं यह लम्बी नाराजगी ? अब जरा मुह तो खोलो । तुम लोग किसकी अथ्खों के तारे हो ? किस मॉ के लाल हो ? किन देशों के राजकुमार हो ? किन अप्सराओं की पुत्रियों के पित हो ?

कितने कोमल थे जीवनकालमे तुम्हारे शरीर १ कितना इत्र-.फुलेल तुम ऋपने शरीर पर लगाते थे १

कैसा शृगार करते थे तुम, श्रौर किस इस-गति से चला करते थे १ किस रणस्थल में दिखाये थे तुमने श्रपनी तलवारों के जौहर १ कितना मान श्रौर गौरव पाया था तुमने १ हॉ, यह भी बताश्रो कि तुमने धन कितना संप्रह किया था १ कितनी धरती पर कब्जा किया था १

तुममे से कौन-कौन से बड़े-बड़े सम्राट् थे, श्रौर कौन कौन थे उन सम्राटों के दरबारी ? हाथी पर कौन चढ़ा करता था, श्रौर कौन द्वार-द्वार भिन्ना मांगता फिरता था ? फूलो की सेजो पर कौन सोया करता था, श्रौर कौन धूल मे लेटता था ? कौन मचदूरी किया करता था, श्रौर किसके सिर पर छन्न भूलता था ?

न-जाने इस उड़ती हुई धूल में किस-किस के मस्तको

के परमागु भिले हुए हैं ? सम्राट और कज्ञाल एक साथ मिल कर आकाश में भटकन फिरते हैं। कभी का नष्ट-भ्रष्ट हो चुका है इतिहास का वह पन्ना, जो हमें उनके वश से परिचित करा सके।

आज जा छत्रपति इस मिट्टी में मिला पड़ा है, किसी दिन वहीं महलों का वासी था।

कबरों की मिट्टी बन गई हैं (महाप्रतापी सम्राट्) 'खुसरों' की खोपड़ी। कुम्हार ने उसे अपन चाकपर चढ़ाने के लिए पानी डाल-डालकर गूथा है। वह भोगड़ालू जिह्वा, जो ललकार कर कुम्हार को ऐसा करने से रोक सके, कभी की टल चुकी है, अब कहाँ बाकी है वह मुजाएं, जो अपनी तलवार के जोर से ही कुम्हार के हाथ कलम कर लेती ?

यदि कुम्हार चाहेगा,तो इस मिट्टी से दीपक गढ़कर उसे फिर एक बार कबरिस्तानमें किसी कब्र पर रख देगा, या प्याला बना कर उसका स्परों प्रेमिकाश्रों के होठों से करा देगा।

वेकदरोंके पजेमे फस कर भी कबरिस्तानका एक भी निवासी फरियाद तक नहीं करता। प्रकृति देवोके परिवर्तना को यहा के निवासी चुपचाप देखते रहते हैं।

त्रा रें मेरे मन ! हम भी इस कबरिस्तान में ही पड़े रहे। फिर पीछे जाकर हमें करना हो क्या है ? दुनिया का जीवन है केवल दो-चार दिन का, अन्तमें तो यहीं आना है।

सांसारिक जीवन में लालच के दांव-पेच के सिवा रखा ही क्या है ? पर इस स्वर्गमें नाममात्र भी कष्ट नहीं है। यहाँका नशा एक बार चढ़कर फिर उतरता ही नहीं।"

कबरिस्तान के साथ वार्त्तालाप करते-करते कवि की वाणी से आत्मीयता आ गई है। आखिर वह कबरिस्तान मे ही रह जाना चाहता है, और वापस लौटने की बात उसे पसन्द नहीं आती। इस कविता को देख कर स्वर्गीय भारतेन्दु हरिश्चन्द्रकी 'स्मशान' शोर्षक कविता याद आ जाती है।

× × ×

'सुरगी जीऊड़े' शोर्षक किवता में एक ग्ररीब मजदूर के घरेलू जीवन का चित्र श्रकित किया गया है, जिसे पढ़कर पाठक का हृदय श्रनायास ही मजरूर के प्रति सहानुभूतिपूर्ण हो उठता है। किव स्वयं मजदूर की दीन-ऊटी में श्रमीरों से कहीं श्रिषक शान्तिमय जीवन पाकर मोहित हो गया है। किवता का श्रथ है—

'पर्वत के पाद-तल मे थोड़ी दूर तक समतल भूमि चली गई है। एक ख्रोर छोटे-छोटे कंकरोंके ढेर हैं, ख्रौर दूसरी ख्रोर श्यामल घास का फर्श बिछा हुआ है।

यहीं एक भोंपड़ी हैं। वर्षा ने इसे काफी से ज्यादा तोड़-फोड़ रखा है। उसका छप्पर डोल रहा है, श्रौर चारों दीवारे तड़की हुई हैं।

एक मजदूर है इस फोंपड़ी का निवासी। कड़ाली है इस मजदूर की माया, मजदूरी इसका सहारा है, और सन्तोष उसकी पूंजी।

दिन-भर बेचारा परिश्रम की चक्की पीसता है और अपनी हिंडुयां पीस-पीस कर खाता है। प्रभात होते ही वह अपने काम पर निकल पड़ता है, स्रोर सायकाल घर लौटता है।'

त्रव जरा म चदूर की भोंपड़ी का भीतरी दृश्य देखिये—

'दो द्टी-फूटी चारपाइयां हैं। कुछ वस्त्र है, जिनकी आधी आयु शेष हो चुको हैं। मिट्टी के दो प्याले हैं, और मिट्टी ही का एक आटा गूंधने का पात्र है।

खिडकी के समीप ही एक चूल्हा है, जिसमे गाँठों वाली लकड़िया सुलग रही है। चूल्हे पर काली-कल्टी हॉडी में पालक के पत्ते डबल रहे हैं।

नन्हें बच्चों को लिये हुए एक स्त्री अपनी फटी हुई चादर

की मरम्मत कर रही है।

जब शिशु ऊपर की श्रोर ताकता है, माता ह्सती-हँसती उस की श्रांखों में श्रांखे डाज देती है।

•जब कभा शिशु मुँह बस्रता है, माता के दिलको न-जाने क्या होने लगता है, प्यार की ख्रोस ( अश्रुधारा ) बहा-बहाकर वह इस चम्पे की कली —शिशु को प्रस्फुटित करती है।

आगे चलकर कवि मजदूर-पत्नी के वाह्य और आन्तरिक जीवन पर प्रकाश डालता है—

'इस मजदूर-पत्नी के हाथों मे सूई-धागा है, और हृदय मे अपने पति के लिए अपार प्रेम। कितना बास्तविक और चिर-स्थायी है यह प्रेम!

् अपने गरीब मजदूर पित की स्मृति मे उसका मन मस्त रहता है, अपनी कुटिया को वह राजमहल से कम नहीं सममती।

सायंकाल होने को आया। मजदूर श्रव वापस आने को है। किव इस समय का चित्र खींचते-खींचते थके हुए मजदूर के ध्यान में इतना निमग्न हैं कि वह सूर्य की तुलना भी अपने थके हुए मजदूर से ही करता है—

'दिन नीचे उतरा जा रहा है, श्रौर सायंकाल श्रव श्राया ही चाहता है। सूर्य के सारे-के-सारे तीर समाप्त हो गये है, श्रौर श्रव उसने पश्चिम की श्रोर मुँह फेर लिया है।

जिस प्रकार थकावट से चकनाचूर होकर मजदूर अपना टाट बिछाता है, उसी प्रकार मानो क्षान्त सूर्य आकाश पर जरी किनारी के थान बिछा रहा है।

मजदूर घर पहुचता है। बच्चे ऋपने पिता की गोद में जाने के लिए उत्सुक हो उठते हैं। किव एक दार्शनिक के रूप में इस हश्य का ऋध्ययन करता है और कह उठता है—' .

'एक ओर माया है और दूसरी ओर तृष्णा, दोनों आँखों

मे श्रॉखें डालकर न-जाने कौन-सी भेद-भरी बातें कर रही हैं।

चुम्बक लोहे से अधिक जल्दबाज हो गया है और भूमि पर पैर नहीं टिकाता। उधर लोहा टॉगे तो सिकोड़ता जाता है, पर बाहे फैलाता जाता है।

् पिता-पुत्र एक दूसरे से चिपट जाते हैं। इसका चित्रण देखिये—

'एक बालक सामने से खाकर पिता की छाती को शीतल कर रहा है, खोर दूसरा पोछे से पीठ से चिपक गया है। इन दोनों पाटों मे मजदूर को सारो-की-सारी चिन्ता पिस जाती है।

मोपड़ी तक आते-ही-आते मजदूर की सारी थकान हवा -हो गई, और प्रेम के भूले मे भूलते ही उसका हृद्य मोतियों के फूल की भॉति खिल उठा है।'

श्रागे चलकर कवि गरीब मजदूर की भौपड़ी को मन्दिर के रूप में देखता हुआ उसके दाम्पत्य-जीवन पर प्रकाश डालता है-

'मजदूर-पत्नी इस मन्दिर को मलका (सम्राज्ञी) है, श्रौर मजदूर शाह सिकन्दर (सम्राट्), वह मजदूर के लिए अपना जोवन कुरबान किये हुए है, श्रौर मजदूर उसको खातिर मरने तक से नहीं डरता।

मजदूर-पत्नी मोरनी की भॉित श्रानित्त हो उठती है, तो मजदूर श्रानन्द से नाच उठता है : इस प्रकास इस प्रेमो पति पत्नो का घर स्वर्ग का रूप धारण कर लेता है।'

अन्त में निम्त-लिखित पद्य के साथ कि चुप हो जाता है—
'मायाधारी जिन शान्तमय जीवनिहत घुलदा रैंदा है;
श्रोह इस कख्बा दी कुल्ली बिच्च मजदूर पास आ बैंदा है।
शाही महिलां दियाँ सेजांते, जो नींदर तोड़े कसदी है,
श्रोह रास बहिश्ते आ आके, 'चातृक' दियाँ तिलयाँ कसदी है।'
'वह शान्तिमय जीवन, जिसके लिए अमीर सदैव घुलता

रहता है, इस घास-फूस की भोपडी में मजदूर के पास आ बैठता है। शाही महलों की सेजा पर जिस निदा को चेन नहीं आता, वह इस स्वर्ग में—मजदूर की भौपडी में—आकर किव 'चातुक' के पैरों के तजुए सहलाती रहती है।'

मजदूर के दु खपूर्ण, पर श्रमीर से कहीं श्रधिक शान्तिमय, जीवन का चित्रण करते-करते किव स्वय मजदूर की स्वर्ग की-सी भौपड़ी में निवास करने के लिए उत्सुक हो उठा प्रतीत होता है।

'चातृक' साहब ने बहुत-सी 'रुबाइयाँ' भी लिखी है। कहीं-कहीं तो किव की कलम चूम लेने को दिल चाहता है। यहाँ कुछ रुबाइयो के अनुवाद दिये जाते हैं--

'शेर ने कहा—रे कुत्ते । तुम मे जरा भी आत्मामिमान नहीं है। ज्यों-ज्यो लोग,तुमे दुत्कारते हैं, त्यों-त्यो तू जलटा श्रौर भी पूछ हिलाता है।

मुंभ में श्रीर तुभ में केवल एक ही श्रन्तर है कि में स्वयं मार कर खाता हूं श्रीर तेरी बुद्धि पराये दुकड़े खा-खाकर श्रप-वित्र हो गई है।

× × ×

'लकड़हारे ने चन्दन पर कुल्हाड़ा चलाया। कुल्हाड़े की जगै उतर गई और वह सुगन्ध मे बस गया। चन्दन की उदारता देख कर किव सोचने लगा—क्या बुरे के साथ नेकी करने से बुरा बुराई से शरमा जाता है ?'

× ×

'ऊँचे टीले ने गड्हें से पूछा—'भई, तुमने ऐसे कौन से शुभ कर्म किये हैं कि वर्षा हाती तो हैं मेरे सिरपर, पर जल दौड़ जाता है तुम्हारी श्रोर ?' 'किस्मत को क्यों कोसता है, रे भोले ! किस्मत तो पुरुषार्थ की खड़ाँगिनी है।

साहस है वह पारस पत्थर, जो भट लोहे से सोना बना देता है।

मंगल तथा शनि अपने-अपने घरों मे ही बैठे रहते है, और पुरुषार्थ तथा साहस सभी बिगड़े काम संवार देते है।'

× × ×

'तलवार ने पृद्धा—ऋरे धनुष । तुमने पिछले जन्म मे ऐसे कौन से पुरुष किये हैं कि वीर सिपाही मुक्ते तो ऋपनी कमर में लटकाता है और तुक्ते ऋपने कन्धों पर चढ़ाता है ?

धनुष ने उत्तर दिया--श्ररी तलवार! इसका कारण यह है कि तू श्रकडी रहती है, श्रीर मैं समय पर भुक भी जाता हूँ, इसी से तो मुभे इतना सम्मान प्राप्त हुआ है।'

× × ×

'पजाब' को सम्बोधन करते हुए 'चातृक' लिखते है-

'श्राति प्राचीन है तेरी सभ्यता, रे पंजाब! श्रीर श्रद्धितीय है तेरा वैभव, तज्ञशिला तेरे इतिहास की एक घुँघली-सी निशानी है।

प्रकृतिदेवी ने तुमे ऋषियो श्रौर अवतारो का, सूफियो श्रौर शहीदों का, भक्तो श्रौर वीरो का तथा पतिव्रताश्रो श्रौर सतियों का पालना बनाया था। ''

गुरु श्रर्जु नदेवजी श्रौर गुरु तेगबहादुरजी तुम पर जान कुर्बान करते रहे।

बाबा नानक श्रीर बाबा फरोद तेरे ही शिशु थे, श्रपनी छाती का दूध पिला-पिलाकर ही तूने उन्हें पाला था।

ससार को प्रकाशित करने के लिए तूने कितने ही दीपक जलाये है।'

यह किवता बहुत लम्बी है, और इसका आनन्द मूल में ही आता है। 'चातृक' की बहुत बड़ी विशेषता यह है कि गम्भीर-से-गम्भीर और गूढ़-से-गूढ़ बात को भी ऐसे सीधे-सादे शब्दो और ऐसी आम-फहम भाषा में कहते है कि उन्हें सुनते ही अशिक्ति पंजाबी तक आसानी से समम लेते और फड़क उठते हैं।



## अदाई करोड़ आदिवासी

आति है। कुझ लोग तो इतना भी नहीं जानते कि इनकी जनसख्या क्या है और वे देश के किस कोने में रहते हैं। इनमें से कुझ-एक कबीलों के नाम तो प्रायः सभी को कंठस्थ होगये है। जैसे कोल, सथाल, गोड, भील परन्तु बहुत कम लोग ऐसे मिलेगे जिन्हे प्रत्येक कबीले का नाम स्मरण हो। ये सभी कबीले वनों तथा पर्वतों में रहते हैं, इतना तो हर कोई बता सकता है। ये सभी कबीले सभ्यता की दौड़ में बहुत पिछड़ गये हैं, इतना तो सभी मानते हैं। यदि आप पूछ बैठे कि इसका क्या कारण है तो बहुत से लोग अवाक् होकर आपके मुँह की ओर देखने लगेगे और यदि आप जरा आगे बढ़ कर पूछ ले कि बताइए इन कबीलों के प्रति आप देश की जिम्मेदारी कहां तक सममते है तो कदाचित् वे इधर-उधर की चर्चा छेड़कर इस समस्या को टालने का यत्न करेगे।

एक प्रसिद्ध मानवशास्त्रवेत्ता के कथनानुसार हिन्दुस्तान के

अधिकांश आदिवासी कबीलों का वश आस्ट्रेलिया के आदि-वासियों से जा मिलता है। बहुत से अन्वेषक इस परिगाम पर पहुँचे हैं कि अंडमान द्वीप के आदि-वासी हुन्शी परिवार के वशज हैं। आसाम की पहाड़ियों में जो आदि-वासी जातियां बंसी हुई हैं वे सब-की-सब मंगोलियन वंश की परिचायक हैं। कुल मिला कर हिन्दुस्तान के आदि-वासियों की जनसंख्या अदाई करोड़ के लगभग है। सच पूछा जाय तो इनके जातिगत सम्बन्धों के विषय में अत्यन्त परिश्रमशील अन्वेषण की आवश्यकता है। ४००० वर्ष पुराने मोहेनजोदड़ों युग में भी कहीं पहले से ये जातियां इस देश में मौजूद हैं। प्रत्येक जाति का आचार व्यवहार अलग-अलग है। यद्यप बहुत से स्थानों पर आचार व्यवहार की एकता भी दृष्टिगोचर होती है।

सभी छादि वासी जातिया सभ्यता के सम्पर्क से अछूती रह गई हो यह बात नही। ज्यों-ज्यों छायों की संस्कृति, जो एक जागरूक सभ्यता का प्रतिनिधित्व करती थी, फैलती चली गई, छादि-वासी जातियों की संस्कृति सकट में पड़ गई। जब भी ससार के इतिहास में ऐसे छवसर छाये हैं, छादि-सभ्यता के लिये यह छत्यन्त छसंभव हो गया कि वह अपने से उन्नत सभ्यता के सम्मुख डट कर खड़ी रह सके। छत. हिन्दुस्तान में भी ऐसा ही हुआ। छादि-वासी जातियों को छपने बचाव के लिए वनो और पर्वतों का छाश्रय शह्या करना पड़ा। परन्तु छार्य संस्कृति के प्रभाव से बच सकना कुछ सहज न था। छादि-वासियों के छनेक वंशज हिन्दू समाज के निम्न स्तरों में समाते चले गये। भले ही आप उन्हें उनके वास्तविक रूप में न पहचान सकें। परन्तु यदि जरा ध्यानपूर्वक देखा जाय तो हमारे समाज में छाप को छादि-वासियों के वशज छावश्य नजर छा जायेगे। इनका छाचार-ब्यवहार समय ने बहुत कुछ

बदल ढाला है, यद्यपि उनके चेहरो पर युग-युग का इतिहास लिखा हुआ प्रतीत होता है और उनकी धमनियों में आज भी उनके उन्हीं पूर्वजों का रक्त बहता है जिनके एक उरोड के लगभग वशज आज भी हमारे देश में मौज़ट है, जो वनों और पर्वतों की शरण में रहने के कारण बदलने हुए जमाने से बचकर जीवन व्यतीत करते रहे।

अद़ाई करोड में से डेंद्र करोड आदिवासी या तो बाकी के एक करोड़ वनवासी कबीलों की भाति वन-जीवन से ओत-प्रोत नहीं रह सके या वे अपनी सस्क्रांत के स्थान पर हिन्दू मस्क्रित से प्रभावित होने के कारण अपने अन्य सहवशां से दूर चले गये। बहुतों ने अपनी मूल भाषा छोड़ दी और उसके स्थान पर पास के प्रान की भाषा को अपना लिया। यह भाषा छूटने वा कम किसी-किमी स्थान पर आज भा चल रहा है।

जहां तक त्रादिवासियों की समस्या का सम्बन्ध है, हमें इस समूची श्रदाई करोड़ जनसङ्ग की दृष्टि से ही किसी परिणाम पर पहुँचना होगा क्यों कि यद्गि उनकी त्रार्थिक गति विधि या संस्कृति पर विचार किया जाय तो वे श्रन्य सभ्य समाज के मुकाबले में प्राय समान रूप से पिछड़े हुए हैं।

मुमे उन कबीलों का परिचय प्राप्त करने के अनेक श्रवसर मिले हैं जिन्हें आधुनिक सभ्यता छू भी नहीं गई। उनके यहां आज भी कृषि का प्रारम्भिक रूप नजर आता हैं जिसे हम 'चल खेती' कह सकते हैं। यह उस समय का स्मर्धा दिलाती हैं जब मनुष्य के मस्तिष्क ने हल से काम लेना नहीं सीखा था। वन के किसी भाग में आग लगा दी जाती हैं, फिर इसी राख में बीज डाल देते हैं। इस प्रकार वन के विभिन्न भागों में स्थान बदल-बदल कर खेती की जाती हैं। यहां यह बता देना भी अनुपयुक्त न होगा कि किसी-किसी कबीले की सस्कृति हल के प्रति तिरस्कार का भाव रखती है। किसी कबीलेदार से पूछ देखिये, वह यही कहेगा कि हल से धरती माता के वत्तस्थल को चोट पहुँचती है, खता हल उसके लिए तिरस्कारके खतिरिक्त भय की वस्तु है।

श्रादिवासियों का सामाजिक जीवन विशेष महत्त्व रखता है। प्रायः गाव की चौपाल का निर्माण कुछ इस प्रकार किया जाता है कि चारों श्रोर यह घरों से घिरी रहे। जन्म से मृत्यु पर्यन्त यही चौपाल गांव की मुख्य जगह मानी जाती है जहां बैठ कर गाव के सम्बन्ध मे छोटे-बड़े फैसले किये जाते है। गांव का प्रत्येक कार्य मुख्य रूप से सामाजिक गतिविधि का प्रतीक बन जाता है क्योंकि इस मे समस्त गाव भाग लेता है। गांव भर के नवयुवक मिजकर एक ही स्थान पर सोते हैं श्रौर 'कुमार-श्राश्रम' की इस प्रथा पर समस्त कबीले का सिर गर्व से ऊँचा उठ जाता है। यहां वह स्थान है जहा कबीले के नवयुवक कबीले की परम्पराओं तथा रीतियों की मौखिक शिक्षा पाते है। कुछ कबीले ऐसे है जहा गांव के 'कुमार श्राश्रम' मे गांवों के युवको श्रीर युवतिया के लिए एक साथ सिम्मिलित रूप से रहने की प्रथा चली श्रातो है श्रीर कहीं-कहीं युवकों श्रौर युवतियों के लिए श्रज्ञग-श्रज्ञग स्थान स्थिर किया जाता है।

कबीलेदार से पूछ देखिए, वह बताएगा कि उनके यहां
भूमि किसी प्राणी विशेष की सम्पत्ति नहीं है। वन का वह
भाग, जहा गिय के लोग खेता करते है, समस्त गाव अथवा
कबीले हो के अधिकार में रहता है। किसी-किसी कबीले में
यह प्रथा भा चली आता है कि गाव का समस्त अनाज किसी
एक स्थान पर जमा किया जाय और आवश्यकतानु सार इसका
वितरण किया जाय। इस पद्धित को हम आधुनिक समाजवाद
के अत्यन्त निकट पाते हैं।

प्रत्येक ऋतु वनवासियों के लिए अपने साथ एक उत्सव लाती हैं, जब समस्त कबीला मिलकर गायन तथा नृत्य से ओतप्रोत हो उठता हैं। विशेषतया वसन्त आदि-वासियों के सामाजिक जीवन में नये आनन्द की वृद्धि करता हैं। इन उत्सवों की पृष्ठ भूमि में भी, जैसा कि आदि-वासियों के समस्त जीवन में पग पग पर दृष्टिगोचर होता हैं, अनेक मूढ़ विश्वास तथा जादू टोने का प्रभाव स्पष्ट रूप से देखा जा सकता हैं। वन के वातावरण के अनुरूप आदि-वासियों की सस्कृति प्रत्येक उत्सव, ऋतु के सौद्ये तथा आनन्दोल्लास के सजीव चित्र उपस्थित कर देती हैं। ढोल की आवाज पर समस्त कर्व ले के कान खड़े हो जाते हैं। प्रत्येक कबीले के अनेक नृत्य ढोल के गिर्द घूमते हैं। प्रत्येक कबीले के लोकगीतों में ढोल की बार-बार प्रशंसा की गई है। क्वीले की सम्मिलित आवाज ढोल की ताल पर उंची नीची होती हैं। इसी की ताल पर नाचने वाले युवको और युवितयों के पांव उठते और गिरते हैं।

यह बात स्पष्ट है कि हिन्दुस्तान में, जहां हिन्दू संस्कृति में अन्य संस्कृतियों को अपनाने तथा समाविष्ट करने की विलच्छा शक्ति के प्रमाण मिलते हैं, आदिवासी कबोलों की मंस्कृति बहुत हद तक मृत्यु का आस बनने से बच गई है। संसार के अनेक प्रदेशों में पश्चिमी सभ्यता के प्रहार ने अनेक आदि-वासियों की संस्कृतियों को एक सिरे से दूसरे सिरे तक मिटा डाला है और इसके प्रतिकार स्वरूप वे उन्हें कुछ भी नहीं दे सकी। अतः देखने वालों ने बताया है कि वहा आदि वासी एक प्रकार से पगु हो गए है, क्योंकि अपनी संस्कृति रूपी टांगे गंवा कर वे पश्चिमी सम्यता से लकड़ी की टांगे भी प्राप्त नहीं कर सके। परन्तु हिन्दू संस्कृति अपने देशवासियों को अत्यन्त स्नेह-पूर्वक आदिवासियों की भौपिद्देशों तक ले गई और कुछ इतनी नीति-

मत्ता से देवताओं का परिचय कराया गया कि वे आदियासियों के देव परिवार में सिम्मिलित हो गए। पारस्परिक आदान-प्रदान आवश्यकथा। अत. जहां आदिवासियों के देवताओं में वृद्धि हुई वहां हिन्दुओं के देवताओं में आदि-वासियों के देवताओं का समावेश हो जाने के कारण इनकी देवश्रेणी का चेत्र भी बढ़ गया। यह ठीक है कि हिन्दू संस्कृति ने आदि-वासियों को अपना कर उन्हें अपने निम्न-वर्ग में स्थान दिया। परन्तु जहां तक आदि-वासियों का सम्बन्ध हैं उन्होंने इसे भी अपना आहो-भाग्य मान लिया। किमी-न-किसी रूप में आदि-वासियों के कबाले, जो हिन्दू संस्कृति से प्रभावित हुए अभीतक अपनी परम्पराओं को स्थिर रखते चले आए हैं।

इससे इन्कार नहीं किया जा सकता कि अंगरेजी शासन-काल मे आदि-वासियों को सब से अधिक चति पहुँची, और इस प्रकार त्राधुनिक सभ्यता का सम्पर्क उनके लिए त्रात्यन्त श्रहितकर सिद्ध हुआ। इस हास को रोकने की सभी चेष्टाएँ श्रसफल रही है। मैदानों से त्राये हुए साहूकार, कर-संप्रही तथा छोटे अफसर गिद्धो की भांति भोले-भाले तथा अत्यन्त ईमानदार वनवासियो पर भपटते चले गये। इसका यह परिखाम-हुआ कि अनेक स्थानों पर वनवासियो के हाथ से उनकी भूमि भी छिन गई। साहूकार के पास बड़ा तेज हथियार था रुपया। बेचारा एक बार ऋग लेने के चक्कर मे फसा नहीं कि बस फिर वह अपनी भूमि देकर ही इस चक्कर से निकल सकता था। अगरेजी ढग की अदालतो का चक्कर अलग वनवासियों की त्रार्थिक लूट-खसोट में सहायक हुत्रा। त्राज त्रनेक स्थानों पर बेचारा वनवासी भूमिहीन मजदूर के रूप मे हल चलाता है। उसको असहाय दशा देखकर किसी भी सहानुभूतिपूर्ण व्यक्ति के सम्मुख एक दुखान्त चित्र उपन्थित हो उठता है। वनों के

लिए 'चल खेती' की परम्परा हानिकारक ठहराई गई। अत त्रा घुनिक सभ्यता वनवासियो को एक स्थान पर बस जाने तथा हल चला कर खेती करने को प्रेरित करती चली गई। वनवासी मजबूर थे। यद्यपि इस परिवर्तन के कारण उनकी जीवन पद्धति तथा सामाजिक बन्धन ढीले पड गये। ऋधुनिक शिचा का सदेश भी वनवासियो तक पहुँचा । परन्तु इस दिशा मे श्राधुनिक सभ्यता कुछ अधिक सफल नहीं हो सकी। शिचा के साथ-साथ वनवासी बालक मे हीनता का भाव उदय होने लगता है, क्योंकि एक तो मैदानों के विद्यार्थियों के साथ बैठते उसे यह ऋतुभव होता है कि वे उसे घृणापूर्ण समम रहे है, और दूसरे स्वय अध्यापक भी उनके इस मनोवैज्ञानिक संकट मे किमी प्रकार सहायक होने के स्थान पर उलटा उनपर व्यंग्य कसना अधिकार सममता है। ईसाई पादिरयों के प्रयत्नों द्वारा कुछ वनवासी ईसाई धर्म मे मन्मिलित हो गये है। श्रासाम को 'खासी' जाति ने ईसाई धर्म के साथ-साथ आधुनिक शिक्ता को भी अपनाने की चेष्टाकी है। शिचाका स्वरूप कुत्र ऐसा होना चाहिए कि वनवासी बालक अपनी संस्कृति से घृगा न करने लगे। उच्चतम शिज्ञा के साथ-साथ उनके अन्दर उस ज्ञमता का विकास होना चाहिए जिसके द्वारा वे अपनी संस्कृति की सामृहिक शक्ति तथा प्रेरणा से एकदम बचित न हो जांय। बैरियर एलविन, जिन्होने वनवासियो की समस्या का गहरा ऋध्ययन किया है, एक स्थान पर लिखते हैं, 'वनवासियों की सभ्यता को श्राधुनिक सम्यता में परिगात करने का प्रश्न ही नहीं उठता । वन्य सभ्यता को छोड़ने से उनका चय ही होगा । बैरियर एलविन का विचार है कि वनवासियों को सामाजिक जीवन के निम्नतम स्तरों मे गिरने से बचाना होगा और यह उसी समय सम्भव है जब कि उनके प्रति विशेष व्यवहार तथा उनकी सुरत्ता की विशेष व्यवस्था की जाय।

श्रारम्भ मे श्रगरेजी सरकार ने वनवासियों के प्रति विशेष ब्यवहार को कोई महत्व नही दिया था। परन्तु १६वीं शताब्दी के उत्तरार्द्ध में इसका महत्व समका जाने लगा। श्रतः वे सब प्रदेश, जहां इन जातियों की जन-संख्यां श्रधिक थी, पृथक कर दिये गये श्रौर उन्हे साधारण कानून के श्रातक से भी मुक्त कर दिया गया। इस बात का विशेष ध्यान रखा गया कि वहा केवल वही ऋधिकारी नियुक्त किये जांय जिन्हे इन जातियों के प्रति विशेष सहानुभूति हो या जो इन जातियों के सम्बन्ध मे श्रावश्यक ज्ञान रखते थे। इसके पश्चात् सन १६३४ के 'भारतीय शासन विधान' की सीमा से आदि-वासी कबीलो के कुछ ऐसे प्रदेश 'बहिर्गत' अथवा 'आंशिक रूप मे पृथक्' कर दिये गये श्रौर उन प्रान्तों की सरकारों पर उन प्रदेशों के शासन के लिए 'विशेष उत्तरदायित्व' रखा गया। इस पद्धति का केवल मात्र यही उद्देश्य था कि इन प्रदेशों को उस समय तक राज-नीति के द्लद्लमे न फसने दिया जाय जब तक कि वे विशेषहर से राजनीति के हथकंडे समभने के योग्य न हो जांय।

श्रासाम ही एक ऐसा स्थान हैं जहां सुरज्ञा की नीति के कारण श्रादि-वासियों की सस्कृति के विकास के साधन जुटाये जा सके हैं। नागा कबोले से 'सिर के शिकार' की प्रथा को बन्द कराने में बड़ी सफलता हुई है। इसके अतिरिक्त शिचा, चिकित्सा तथा उन्नत कृषि की त्योर विशेष ध्यान दिया जा रहा है।

यदि कोई यह सोचता है कि वनवासियों के विकास को रोक कर उन्हें केवल अपनी वर्तमान अवस्था तक ही सीमित रखने की पद्धति द्वारा चिड़ियाघर के जीवों की भांति उनकी आदि-संस्कृति की प्रदर्शनी का प्रबन्ध किया जाना चाहिए तो वह सचगुच बड़ी भूल करता है। श्रव जब कि हिन्दुस्तान बड़ी तेजी से स्वतन्त्रता की श्रोर बढ़ रहा है, यह और भी श्रावश्यक हो गया है कि श्रादिवासी की समस्या पर नये सिरे से विचार किया जाय। उन्हें श्राधुनिक जीवन के श्रावृक्त बनाना श्रत्यन्त श्रावश्यक है। उन की शिल्ला का प्रबन्ध इस प्रकार किया जाय जिससे उनकी सस्कृति के श्रेष्ट्रतम तत्त्वा की रज्ञा हो सके। उनकी श्राधिक श्रवस्था सुधारने की श्रोर सब से श्रधिक ध्यान दिया जाना चाहिए। जब उन्नत कृषि के उगया द्वारा उन को धरती पर श्रवन ही-श्रव्न हो जायगा तो उनकी सस्कृति मे एक नयी परम्परा का श्राह्वान किया जायगा। धरती भाता उस समय खुश होती है जब उसके पुत्र श्रव्न उगाने मे परिश्रम श्रीर धैर्य दिखाये, इस नयी परम्परा की यह श्रावाज स्वत श्रादि-वासियों के शत-शत लोकगीतों तथा नृत्यों में गूंज उठेगी।



## नावागई के हुजरे में

मन् १६३४ पठान-प्रदेश। सैद रसूल के साथ मैं नावागई आ पहुँचा हूं। खासा प्राम है। नाम भी तो सुन्दर है। 'नावागई' अथोत् नई दुलहिन। काश, मेरे अपने प्राम का भे। यही नाम होता।

में थका-मॉदा हूँ। श्रीर सैद रसूल तो पठान ठहरा । यह दूसरी बात है कि वह कालिज का विद्यार्था है श्रोर प्राम के दूसरे पठानों की तरह हट्टा-कट्टा नहीं है, पर है तो श्राखिर पठान-रक्त हो उस की नसो में। ऊपर से मैं भी थकावट जाहिर नहीं होने देता । यो पैदल चलना मुक्ते पसन्द है। श्राज सुबह से यो ही शरीर शिथिल है। नावागई श्राना तय हो चुका था, दिल बोला-चलो।

'वह सामने हुजरा है।'
'ठीक।'
'यहीं हुजरा मे रात विताएगे आज।'
'बहुत ठीक।'
हुजरा यानी अच्छे खासे कद का कचा कोठा। पका भी

होगा कहीं। हर एक प्राम में एक हुजरा तो रहना ही चाहिए। अकसर प्राम के हर एक मुहल्ले का अपना-अपना हुजरा होता है। इस नावागई ही में दूसरे हुजरे मौजूद हैं। रात के समय प्राम के अविवाहित लड़के अपने-अपने हुजरों में आकर सोते हैं। पॉच-छ, साल की आयु से लड़के हुजरों में सोना शुरू कर देते हैं। हर प्रकार के परिचित और अपरिचित मेहमानो और मुसाफिरों के लिए हुजरे का द्वार खुला रहना चाहिए, यह यहाँ की रीत है। प्राम का 'मलिक'—मुखिया, मेहमानो की खातिर-दारी हमेशा से अपने जिन्मे लेता आया है।

श्रातिथ्य में पठान बहुत रस लेते हैं, उन के लहू में शायद यह सदैव जीवित रहेगी । श्रमी-श्रभी हमें मलिक ने खाना खिलाया है।

खाना हमारे आगे रखते वक्त मिलक क्या कह रहा था—
'दस्तरख्वान ता में मुगोरा, तन्दी ता मेगोरा' यानी दस्तरख्वान की तरफ मत देख, मेरी पेशानी की तरफ देख।' मतलब
यह कि मेजवान को हमेशा नम्न रहना चाहिए, चाहे वह
लाख अमीर हो, मेहमान के रूबरू उसे अपने दस्तरख्वान के
लजीज खाने के बजाय इस से कहीं ज्यादा वह ख़ुशी जाहिर
करनी चाहिए जिस की कुछ-कुछ रौशनी आदमी की पेशानी पर
जाहिर हुआ करती है।' एक पुरानी कहावत थी।

'श्रच्छी कहावत है। सैंद रसूल भाई इसके जवाब मे आप ने क्या कहा था ?'

'मैने कहा था, 'प्याज दे बी, खोपन्याज दे बी।' यानी 'मुक्ते चाहे प्याज ही दो, मगर न्याज (प्रेम) से दो।' यह भी एक पुरानी कैहावत है।

हुजरा का एक ही बड़ा द्वार है। भीतर बहुत-सी चारपाइयाँ पड़ी है। इन्हीं पर रात के समय लड़के आ कर सोयेगे। बाहर, श्रॉगन मे शहतूतो के नीचे, कुछ वयोवृद्ध पठान बैठे हुका पी रहे हैं।

तो, भीतर लोग जमा होने लगे। संगीत की महिष्तल जमेगी। यह यहाँ की रीत है। हर रात यह महिष्तल जमती आई है, युग युगान्तर से। दिन-भर के परिश्रम के बाद थके-मांदे किसान यहाँ दिल का आराम पाते हैं। उनकी रूहे यहाँ हलकी हो जाती है। जातीय उत्सवो और त्योहारों के दिनों में हुजरों के गीत-सम्मेलन जोबन पर आ जाते हैं।

'डूम' गायक ने रूबाब उठा ली है। वह गा रहा है। उसकी अंगुलियॉ संगीत की सोई देवी को जगा रही है।

'द्रम' लोग प्रायः हज्जाम का काम करते हैं। फोड़ों की चीर-फाड़—जर्राही, सरंजाम देना भी इनका पुश्तैनी धन्दा है । पर यह सब पीछे। मूलत वे पठानों के कौमी गवैये हैं।

'यह क्या गीत है, सेंद रसूत ?'
'एक पुराना गीत हैं—
क्रबम द-स्तो कग़ज़ द स्पिनो !
यो सो मिसरे पिंबनी स्ते यार ता बे गमा !'
यानी—

'सोने की क़लम है और चॉदी का कागज है। लहू से लथ-पथ चन्द गीत महबूब के पास भेज रही हूँ।।'

पठानों के गीतों में प्रेम के मीठे तरानों की कमी नहीं, बिरह के स्वर भी उन की प्रतिमा को छू गये हैं, बार-बार, और फिर इन गीतों के शब्द लोक-मानस से पैदा हुए हैं, और लोक-मानस मे ही इन्हे अमर-स्थान प्राप्त हुआ है।

'द्धम' गायक के स्वरों में सरसता है, उपस्थित जनता सुग्ध हुई बैठी है। यों श्रच्छे-बुरे दोनों प्रकार के लोग सभी जातियों में होते है। जो लोग श्रखबार पढ़ते हैं, श्रौर पठानों के सम्बन्ध

में काली खबरें छपी देखते हैं, वे सममने लगते हैं, शायद सारे-के-सार पठान खूनी है, डाकू है, पर बात असल मे यह नहीं है। यह पठान जो मेरी बगल मे बैठा है कितना सौम्य प्रतीत हो रहा है। श्रीर वह उस कोने की चारपाई पर बैठा युवक अपना अऑखों मे एक दिव्य प्रकाश दिखा रहा है। नहीं, ये लोग कभी डाका नहीं डालेंगे। डाकू कोई श्रीर हो पठान होंगे, जिन्हे खुनी शेर की भॉति तहू की चाट पड़ गई हो, हर शेर भी तो, सुनता हूं, जंगल के पास के प्राम मे त्रा कर त्राद्मियो की वस्ती पर धावा नही बोल दिया करता, आदमी के लहू की जब एक बार, दो बार, तीन बार, उसे चाट पड जाती है, तभी वह जबरदस्त इच्छा लिये — आदमी का खून पीने की, मांस खाने की कामना लिये, ऋ।दमी की बस्ती में घुसता है, हर एक शेर तो यों उत्पात नहीं मचाता। श्रवश्य ही वे पठान जो उत्पात मचाते हैं, किसी कारण से ही ऐसा करते हैं। नावागई के किसान पठानों मे वे खतरनाक नमूने नजर नहीं आयेगे, और यही हाल सैकड़ों श्रामों का है।

यह क्या १ मैं तो दूसरे ही विचार में पड गया था। आया हूं गीत सुनने और लिखने। अपने काम में गकलत तो ठीक नहीं। 'यह क्या गीत गाया जा रहा है, सैंद रसूल भाई ?'

'आप का ध्यान शायद इधर न था। एक-हो गीत तो गाए भी जा चुके हैं। घबराइये नहीं, मैंने उन्हे लिख लिया है। सुनिये, हाल का गीत है—

वार दे तेर शो उपडा गुला ! व्याब बौरा व फ्ररियाद शौ तंदे बोवई !!? याबी—

'श्चरे वसन्त के फूल ! तेरी वारी गुज़र गई ! श्चव भौरा फरियाद करेगा श्चौर पछतायेगा !' मैंने अपने मित्र की मार्फत गायक से एक आध वीर रस का गीत गाने की बात कहलाई है। वह मान गया है। गीत है—

तप जॉगू के जाड़ा माँ।
स्ता मजगरी चता दवीज़ न गशी।

यानी--

'ऐ मेरे बेटे ! भूले मे रो मत! वरना तेरे हम-उन्न तुभे बुजादिल समभेंगे !' यह हमारे यहाँ माताएँ लोरियों मे भी गाती है । इस गीत पर हमारे यहाँ हर आदमी को एक खास नाज है।

फिर एक दूसरा गीत है--नन दे वार दई ख़ोबुना बुक्ड़े! सबा बार दई द मैदान ब गटी!!

यानी--

'( ऐ मेरे बंटे !) आज तेरी सोने की बारी हैं ! कल तेरे सामने मैदान सर करने की बारी आयेगी।' यह भी लोरी मे शामिल हो चुका हैं, कभी का।

नावागई की यह रात मेरे हृद्य में सदा ताजा रहेगी। तीस-चालीस के करीब तो श्रच्छे 'लंडई' गीत ही सैंद रसूल ने मेरे लिए .खूब सतर्क रह कर लिख लिये हैं। चन्द 'लोबा' गीत भी श्रीर चन्द 'चारबैते' भी बाकी बहुत-से गीत, जो यहाँ गाये गए हैं, हमारे पास पहले ही मौदूद हैं।

रात बहुत चली गई है।

धीरे-धीर महिकत बरखास्त हुई। हम भी निद्रा देवी की बाट ओह रहे है। रात तो आराम के लिए बनाई गई है, मैं सोच रहा हूं, नींद भी जरूरी है। वाह, यह ख्याल भी श्रव आया है, जब कि श्रपना स्वार्थ पूर्ण हो चुका है। तब यह ख्याल क्यों न श्राया, जब मैं कभी गायक की श्रोर निहारता था, सतर्क हो कर,

और फिर यह भी देखता जाता था कि सैद रसूल की कलम चल रही हैं या रकी हैं ?

× × ×

भोर हुन्मा, हम नावागई से विदा हो रहे हैं। पीछे मुड़ गये हैं। 'यहाँ कभी फिर भी श्रायेगे ?'—सैंद रसूल भाई कह रहा है। 'बहुत ठीक।' मैं कह रहा हू।

हम पैदल चल रहे है।

× × ×

पर आज तक तो दुबारा वहाँ जा नही सके।

को नावागई के हुजरे। न सही, यदि मैं तेरे यहाँ दोंबारा न भी क्या सकूँ। तेरा चित्र तो मेरे हृदय-पटल पर सदा कायम रहेगा और तेरे 'मलिक'—मुखिया के वे शब्द 'मेरे दस्तरख्वान की क्योर मत देख, मेरी पेशानी की तरफ देख' मेरे क्यन्तस्तल में सदा गूँजा करेंगे।



## नेपाली-कवि भानुभक्त

पूरे एक सौ पंद्रह वर्ष पहले । सन् १८३३ की बात है। वसन्त के दिन थे । सोई हुई प्रकृति जाग उठी थी। खिलते हुए फूल कह रहे थे-- 'वसन्त, आया, वसन्त आया।' नेपाल की उपत्यका मे एक बूढ़ा घिसयारा, जो अपने जीवन मे ऐसे कितने ही वसन्त मना चुका था, अपने थके हुए हाथो से धीरे-धीरे घास काट रहा था। बराल से ही एक मरना बच्चों की तरह खेलता-कूदता, मचलता, नाचता-गाता वह रहा था। घिसयारा घास काटता जाता और बीच-बीच मे भरने के स्वर-मे-स्वर । मिला कर अपनी बूढ़ी आवाज से कुळ गाता जाता था।

थोड़ी दूरी पर, मरने के किनारे, एक युवक सो रहा था। आँख खुलने पर उसने पके हुए आम-से घसियारे को घास } काटते और आनन्द मनाते देखा, तो वह उसके समीप जाकर बोला, 'सुनाओ, भई घसियारे, क्या हाल है तुम्हारा ?'

घसियारा कहने लगा, 'क्या पूछते हो मुक्त गरीन का हाल? मैं हूं ही किस कानिल ? रूखा-सूखा जैसा भी मिल जाता है, उसी से इस पापी पेट की आग बुक्ता लेता हूं।' युवक ने पूछा, 'घर में श्रीर कौन-कौन है ? कोई लड़का नहीं है क्या, जो इस बुढ़ापे में तुम्हारा हाथ बॅटा सके ?'

यह सुन कर घिसयारे के मुखमंडल पर कुछ चमक-सी आ गई। वह बोला, 'घर में चार प्राणी हैं—औरत, दो छोटे-छोटे बालक और चौथा खुद में। सब को मैं ही खिलाता हूँ, यह बात मैं नहीं मानता, सभी का अपना-अपना भाग्य है, पर वह अपना जलवा दिखाता रहता है मेरी इस खुरपी में से ही।'

कदाचित् युवक को घिसयारे की सीधी-सादी, पर अनु-भवपूर्ण, बातों में रस आने लगा। 'एक-आध च्रण चुप रह कर उसने फिर प्रश्न किया—'हॉ, तो कुछ जमा भी करते हो, या जो कमाया, बस खा डाला ?'

खुरपी को जमीन पर टिकाते हुए घिसयारे ने कहना आरम्भ किया, 'जमा करने की बात भी क्या पूछी। इतनी मेरी कमाई ही क्या है, जिसे मैं जमा करूँ। और करूँ भी तो किसके लिए ? मेहनत से कमाया हुआ धन, कमाने वाले की मौत के बाद, दूसरों की मौज का सामान बनता है, और मौज करने वाले भले आदमी यह कभी सोचते तक नहीं कि इसके लिए किसी ने खून-पसीना एक किया होगा। पैसा-पैसा जोड़ कर मैंने थोड़ा-सा धन अवश्य जोड़ा था, उससे मैंने एक कुऑं बनवा दिया है। ज्यादा नहीं तो सौ-दो-सौ वर्ष तक ही सिही, जब तक यह कुऑं रहेगा, पानी पीने वालों को मेरी याद दिलाता रहेगा।

बृढ़े घसियारे से बात करने वाला युवक ही आगे चल कर 'किव भासुभक्त' के रूप में नेपाली-भाषा-भाषी जनता के सम्मुख आया।

१ बनारस मे एक पिसनहारी का कुझाँ है, जिसके सम्बन्ध में प्रेमचन्द जी ने एक कहानी भी जिखी है।

उपर्युक्त घटना का उल्लेख करते हुए भानुभक्त ने निम्न-लिखित कविता लिखी हैं—

> भर् जन्म घाँस् तिरमन् दिह धन कमायो , नाम क्ये रहोस् पछि भनेर कुवा मुख्नायो । घाँसी द्रिष्टि घर को तर बुद्धि कस्तो , मो भानुभक्त धनि मै कन बाज यस्तो ॥६॥ मेरा इनार न त सत्तत्त पाटि क्ये छन् , जेधन् र चीज हरु छन् घर मिन्न ने छन् । तेस घाँसीले कसरी श्राज दिये छ श्रतीं , धिकार हो मकन बस्नु न राख्नि कीर्ति॥२॥

'जीवन-मर घास खोद-खोदकर घिसयारे ने धन कमाया श्रौर मरने के बाद नाम रहे, यह सोचकर उसने कुश्रॉ खुद-वाया। घर का दिरद्र है यह घिसयारा, पर कितनी कमाल की है उसकी बुद्धि। मैं भानुभक्त धनी श्रवश्य हूं, पर श्राज कहीं गरीब पाता हूं श्रपने को इस घिसयारे से भी।

'श्राह । न मैंने कोई कुश्रॉ खुदवाया श्रीर न कोई सराय ही बनवाई । जिस घर को मै श्रपना समभे बैठा हूँ, वह है सब घर वालो के श्रधिकार मे । श्रपनी इच्छा से मैं उसे किसी भी भले काम मे नही लगा पाया । कैसी शिचा दी है मुभे श्राज इस घसियारे ने । धिकार है, धिकार है, मेरे इस कीर्तिहीन जीवन पर धिकार है ।'

× **x** ×

नेपाल की राजधानी काठमण्डू के पश्चिम 'तुनहूँ' नामक एक जिले के 'रम्घा' नामक प्राप्त के एक ब्राह्मण-परिवार में सन् १८११ में नेपाली भाषा के आदिकवि भानुभक्त का जनम हुआ था। पठन-पाठन के साथ-साथ यह ब्राह्मण-परिवार खेती- बारी भी करता था। भानुभक्त के पिता धनंजय का फुकाव कदा-

चित् कृषि की ओर ही अधिक रहा होगा। भानुभक्त के पितामह 'श्रीकृष्ण' काफी वृद्ध थे और अपना सारा समय पठन-पाठन में ही लगाते थे। उनकी सरपरस्ती में भानुभक्त की शिल्ला का श्रीगणेश हुआ। अठारह वर्ष की आयुपर्यन्त बे संस्कृत पढ़ते रहे। उन दिनों नेपाल में सस्कृत के सामने बेपाल भाषा का स्थान बिलकुल गौण समभा जाता था। खासकर पंडित-मंडली तो यही समभती थी कि यह एक गॅवारू भाषा है। पढ़े-खिले लोग कभी भूल कर भी यह न सोचते थे कि जब वे स्वयं अपनी मातृ-भाषा में कुछ न लिखेगे, तो उसका साहित्य आखिर आयेगा कहाँ से १

भानुमक्त अपनी मातृभाषा नेपाली के एक तपस्वी सेवक थे। उनके हृद्य मे रह-रह कर नेपाली-साहित्य-निर्माण की लहरें नाचा करती थी। उन दिनों नेपाल मे सस्कृत की सुविख्यात पुस्तक 'अध्यात्म रामायण' का बहुत प्रचार था। उसे जनसाधारण तक पहुँचाने के लिए उन्होंने इसका नेपाली-पद्यानुवाद करना आरम्भ किया। बालकाएड का अनुवाद उन्होंने सन् १८४० से ही कर डाला था, पर इसके पश्चात् कई एक कारणों से कई वर्षों तक वे इस कार्य मे हाथ नहीं लगा सके। इसके बाद सन् १८४१ मे उन्होंने अयोध्या, अरएय, किष्किन्धा तथा सुन्दरकाएड का अनुवाद किया। सन् १८४२ मे युद्ध और उत्तरकाएड का भी अनुवाद किया। सन् १८४२ मे युद्ध और उत्तरकाएड का भी अनुवाद हो गया। इस प्रकार रामायण का अनुवाद-कार्य शेष हुआ। अनुवाद की भाषा प्रौढ़ और सरल है। उसमे किव भानुभक्त का अपना व्यक्तित्व-विशेष नहीं दीखता। और यह है

१ नैपाली भाषा का मौलिक तथा श्रारम्भिक नाम गोर्खाली है। इधर कई वर्षों से इस-भाषा का नवीन नामकरण हुआ है। दार्जिलिंग के नेपाली-साहित्य-सम्मेलन ने इस नये नाम के श्रचार में काफी यश श्राप्त किया है।

भी श्रसम्भव, क्योंकि भानुभक्त ने वहाँ सफल श्रनुवादक होने की ही चेष्टा की है। किव-कुल-गुरु वाल्मीिक के या तुलसीदास के राम, सीता, लद्मण तथा श्रन्य पात्र उनके श्रपने पात्र थे; श्रौर उनके चिरत्र चित्रण में श्रपने व्यक्तित्व की छाप है। इधर भानुभक्त की नेपाली रामायण के पात्र हैं। हाँ, श्रपनी इस कृति से किव ने पंडित-मंडली को यह खरूर दिखा दिया कि नेपाली भाषा में भी संस्कृत छन्दों में ही श्रुति-मधुर तथा साहित्यपूर्ण रचना की जा सकती है।

किव भानुभक्त की सभी रचनात्रों की ऋभी पूरी खोज नहीं हो पाई है। निकट-भविष्य के साहित्यान्वेपक को कदाचित् भानुभक्त की कितनी ही मौलिक कृतियाँ भी मिलेंगी। यहाँ उनकी कविता के कुछ फुटकर नमूने ही दिये जा रहे हैं।

पहली बार काठमण्डू के उत्तर में बालाजी नामक स्थानका नयनाभिराम सौदर्य देखकर भानुभक्त का हृदय मस्त हो उठा । निम्न-लिखित पद्यों में उसी मस्ती की कुछ भलक भिलेगी —

यहा बसेर किनता यदि गर्न पाऊँ,
यस् देखी सोख श्रस थोक म के चिताऊँ।
यस् माथि मन् श्रसत सुन्दरी एक नचाऊँ,
सेचेर इन्द्रकन स्वर्ग यहीं बनाऊँ।
यति दिन पछि मैंसे श्राज बालाजी देख्यां,
पृथिवीतल भरीमा स्वर्ग हो जानि लेख्या।
विर पछि लहराका मूलि बस्न्या चरा छन्।
मधुर बचन बोली मन लिन्दा क्या सुरा छन्।

श श्रभी थोड़े दिन हुए पुस्तक का सुन्दर संस्करण नेपाजी साहित्य-सम्मेजन, दाजिर्जिंग ने प्रवासी प्रेस, कजकत्ता से प्रकाशित किया है। इसका कुछ भाग कजकत्ता यूनिवर्सिटी के नेपाजी भाषा के बी॰ ए॰ के कोर्स में भी नियत है।

'यहां बैठकर यदि मुक्ते कविता करने का सुअवसर मिले, तो मेरे लिए श्रीर हो ही क्या सकता है इससे श्रधिक श्रानन्द का कारण।

इसके अलावा यदि यहाँ मैं किसी सुन्दरी की नृत्यकला का प्रदर्शन कर सकूँ, तो देवराज इन्द्र भी यहीं खिचे आवे, और बस, बन जाय यही स्वर्ग।

इतने दिनों के बाद आज मैं कर सका हूं बालाजी का शुभ दर्शन। 'बालाजी' क्या है, भू-स्वर्ग है। हॉ, हॉ, इसीलिए तो मैं लिखने बैठा हूं यह कविता।

यहाँ-वहाँ लतात्रों पर भूल रहे है पत्तीगण, त्रौर देखो तो सही, कितने बहादुर है ये पत्तीगण मन चुराने में।'

काठमण्डू के लिए किव भानुभक्त ने अपनी कविताओं में 'कान्तिपुरी' शब्द का प्रयोग किया है। उनकी 'कान्तिपुरी' शिक्क कविता सचमुच काठमण्डू की एक सजीव तसवीर है। अवनी सुन्दर जन्मभूमि की राजधानी पर रीम कर ही कवि इस रचना में इतना रस ला पाया है—

चपता श्ववताहरु एक सुरमा,
गुनकेसरी को, फुत जो शिरमा,
हिडन्या सखि जो कन श्रोरि परी,
श्रमरावित कान्तिष्ठरी नगरी ॥१॥
यित छन् भनि गन्तु कहा धनियां
खुशि छन् मनमा बहुते दुनियां।
जनकी यसरो सुखकी सगरी;
श्रलकापुरी कान्तिपुरी नगरी।
किहींमोट र जन्दन चीन सरी,
किहीं काल्भिरगिष्ठ छ दिश्ली सरी।
लखनौ पटना मद्रास सरी

श्रवकापुरो कान्तिपुरी नगरी ॥३॥
तरवार कटार खुडा खुकुरी,
पिस्तौत र बन्दुक सम्म भिरी।
श्रित स्र-वीर भिर नगरी,
छुत कुन सिर कान्तिपुरी नगरी॥४॥
रिस राग कपट छुत छुन जहां,
तब धर्म कती छु कती छु यहां।
पश्चका पित छुन् रखवारि गरी,
शिवकी पुरो कान्तिपुरी नगरी॥४॥

'यहाँ चचल रमिण्याँ एक ही ढंग से गुणकेसरी फूलों से अपना शृंगार करके टोलियाँ बना-बनाकर चलती फिरती हैं। कान्तिपुरी नगरी क्या है, अलकापुरी है।

कितने धनवान हैं यहां, कौन गिन सकता है उन्हे । यहां की दुनिया मन-ही-मन खुशी से फूलो नहीं समाती । सचमुच यह प्रदेश लोक-सुखका सागर है। कान्तिपुरी नगरी क्या है, अलकापुरी है।

कहीं यह नगरी तिब्बत, लन्दन और चीनकी-सी प्रतीत होती है। यहाँ दिल्लीकी-सी गिलयां भी हैं। लखनऊ, पटना और मदरास मानो यहीं आ बसे हैं। कान्तिपुरी नगरी क्या है, अलकापुरी है।

यहां सब श्रोर तत्तवार, कटार,खण्डा श्रौर खुकुरी के दर्शन होते हैं। शूर-वीरों की जन्मभूमि है यह। कान्तिपुरी नगरीकी-सी श्रौर कौनसी नगरी है ?

क्रोध, राग, कपट श्रौर छलका यहां क्या काम । कितना धर्म होता है यहां १ पशुपति (शिव) है यहाँ के रखवारे । कान्ति-पुरी नगरी क्या है, शिवकी नगरी है।'

जिन स्थानों को किव ने अपने जीवन मे कभी नहीं देखा था

श्रौर जिनका गुण गान उसने श्रक्सर सुना था, उन सबकी कल्पना उसने श्रपनी जन्मभूमि की राजधानी काठमण्डू में करने की चेष्टा की है।

× × ×

किसी गिरधारी नामक 'माट' के साथ जमीन के बारे में भानुभक्त को मुकदमा लड़ना पड़ा था। अदालत में उन्होंने निम्न-लिखित किवता अपने बयान के रूप में पेश की थी— स्वामिन यस् गिरधारि अति पिर्यो व्यथें गर्यो मेल पनी, यस्का भेल उतान लाइ खिलिको यो हो व्यहोरा भनी। ख्वामित बाह चिलिको यो हो व्यहोरा भनी। ख्वामित बाह चुलिको यो हो व्यहोरा भनी। स्वामित बाह चुलिको यो हो व्यहोरा भनी। साथा हुन् जित लेखिया सब कुरा आफ पर्या॥ ॥ साथा हुन् जित लेखिया सब कुरा आफ पर्या॥ ॥ साथा हुन् जित लेखिया सब कुरा आफ प्रमाण ले गरी। साबित ता ठहरेन पो पिन भन्या यस्मा अहनमा जली, तो क्या को छ गुनाहगार विरु ला राख्वैन एकदाम रती॥ ॥ यस मन्दा अरु पन्न पान्न छन मोग छन दसी छन सही; ओबा साचि कुरा कहानि पिन छन मेरा सन्द छन कहीं। गर्या छैन सजुर गर्या पिन भन्या सुद्धा गराई दिन्; सर्कार्मा इजहार दिया खुशि भई यो भेल कसोरी छिन्॥ ॥॥

'मुक्ते बहुत दुखी किया है इस गिरधारी ने, स्वामिन्! वृथा ही उसने मुक्ते ठगा, श्रव उलटा चाले चलता है। मेरी इस वाणी से उसके सब भेद खुल जायंगे। तभी तो मैं यह कविता लिख रहा हूँ, स्वामिन्! मेरे इन श्लोकों को श्राप सुनेगे, तो इस मुकदमे का फैसला देते देर ब लगेगी। श्रव मैं श्रापकी शरण में श्राया हूँ।

'मेरी ये सब बाते सत्य है। यदि ऐसा न हो, तो मुक्त जैसे गुनहगार के लिए कानून में जिस दण्ड का विधान हो, वह सब

### सुमे दीजिए।

'मेरे पास अपनी बात के लिखित प्रमाण तो हैं ही, गवाह भी है। जिस जगह का मगड़ा है, उस पर मेरा कब्जा है, और यह मेरी मिलकीयत है, इसका प्रमाण में दूंगा। बस, यही मेरा आखिरी उन्न है, स्वामिन्। गिरधारी के फरेब की कलई खोलने के लिए मैं यह बयान सरकार की सेवा में पेश कर रहा हूँ।'

श्रदालत तो श्राखिर श्रदालत ही ठहरी। भानुभक्त के इस मुकदमे का फैसला जल्द न हुत्रा। तब दुखी होकर किन ने निम्न-लिखित रचना की—

बिन्ती डिट्टा बिचारी सितम कित गरुँ चुप रहन्छ् न बोली; बोलछन् त ख्याल गर्या के श्रनि पछी दिन् दिन् सन्दछन भोली-भोली।

की ता सकदीन भन्तू कि तब छिनी दिनू क्यान भनङ्ग ई भोजी,

भोली-भोली हुन्दैमा सब धर बिति गो बक्स्योस कोली।

'कितनी विनय करूँ मैं इन श्रदालती हाकिमो से १ वे चुपचाप सब बात सुन लेते हैं, पर उत्तर में कुछ नहीं बोलते। कुछ बोलते भी हैं, तो महज टालते ही हैं। हर रोज 'कल' 'कल' कहे जाते हैं, या तो वे कह दें, 'न हो सकेगा हमसे यह फैसला', या तुरन्त फैसला कर दे।क्यों वे 'कल', 'कल' कहकर मुफेटालते जाते हैं १ 'कल', 'कल' सुनते-सुनते मेरा सब कुछ खर्च हो गया— घर-बार बिक गया; पर वह 'कल' न श्राया। बस, श्रब मुफे एक भिज्जक की मोली चाहिए, मेरे भिज्जक बनने में श्रब देर नहीं।'

#### × , ×

सन् १८४६ में कवि भानुभक्त मालगुजारी के महकमें में सरकारी नौकर थे। वे बहुत भोलेभाले व्यक्ति थे। सन् १८४१ में किसी कर्मचारी ने उन पर भूठा इलजाम लगाया, श्रौर इसी कारण उन्हें पांच मास का कारावास मिला। जेल के कष्ट किंव को अधिक दुली न कर सके। मच्छर काटते थे, और पिस्सू और खटमल तो गजब ही ढाते थे, पर वे इसे किंव की दृष्टि से देखते थे। इसका कुछ आभास उनकी एक किंवता में मिलता है। इसे उन्होंने श्रीमान् कृष्णबहादुर जंगराणा को, जो उस समय नेपाल के कमाण्डर-इन-चीफ थे और जो मानुभक्त की किंदिन-शक्ति और मानुभाषा-भक्ति के कायल थे, लिखी थी—

रोज् रोज् दर्शन पाउँ छू चरणको ताप छैन मन मा कछू,
रात भर नाच पनि देखुँ खर्च न गरी ठुला चयन्मा मछू।
लामखुट्टे उपिजा उडुस् इ सिंग छन् के लहडमा बसी,
लामखुट्टे इरु गाउँ छन् इ उपियाँ नच्छन् म देखुँ बसी।
'श्रपने स्वामी के चरणो का मैं हर रोज ही दर्शन पाता
हूँ। मेरे मन मे इस जेल-जीवनका जरा भी दुं.ख नहीं है। बिना
कुछ खर्च किये ही मै रात-भर नाच देखता हूँ और खूब मजे से
हूँ मै यहां। मच्छर, पिस्सू और खटमल मेरे साथी है। मच्छर
गाते है और पिस्सू नाचते हैं, और मै उसे देख-सुनकर यहां बैठा-

x . x . x

बैठा श्रानन्द मनाता हूं।

प्राचीन कवि-प्रणाली के अनुसार कि भानुभक्त ने अपने सम्बन्ध भी कुछ पद्य लिखे हैं। एक नमूना लीजिए—

पहाडको श्रति बेस देश् तनहूं मा श्रीकृष्ण ब्रह्मण धिया, खुप् उच्चाकुल श्रार्थवंशी हुन गै सत्कर्म मा मन दिया। बिद्या मा पनि जो धुरन्धर भई शिचा मलाई दिया, इन्को नाति सानुभक्त हूं

यो जानि चिन्ही विषया।

'श्रित मनोहर पार्वत्य प्रदेश नेपाल। के 'तनहु' जिला में श्रीकृष्ण नामक ब्राह्मण् थे। वे कुलीन श्रायंवशी श्रीर सत्कर्मी प्राणी थे। विद्या में वे धुरन्धर थे श्रीर मेरे गुरु थे। मैं उन्हीं का पौत्र भानुभक्त हू। बस, यही मेरा परिचय है।'

नेपाली साहित्यके जिस बीजको नेपालके ऋादिकि भानुभक्त ने रोपा था, श्राज बह फला-फूला ही चाहता है। तभी तो श्राज हम नेपाल मे कविवर लेखनाथ और श्रीधरनीधर शर्मा जैसे प्रतिभा-सम्पन्न कवि पाते हैं।

इसमेकोई सन्देह नहीं कि पिछले वस-त्रीस वर्षो से, जब से नेपाली साहित्य काननमे वसन्त-समीरका श्रागमन होने लगा है, नेपाली भाषा-भाषी कवि भानुभक्त की चर्चा करने लगे हैं; पर कोई भी नेपाली साहित्य-प्रेमी संज्जन भानुभक्त की नेपाली रामायण से ही सन्तुष्ट नहीं हो सकता, श्रौर यह भी सम्भावना नहीं की जा सकती कि भानुभक्त ने श्रच्छी मौलिक रचनाएं की ही नही। जो कवि 'कान्तिपुरी' शीर्षक-सी कविता लिख सकता है, उसने शायद ऐसी-ऐसी कितनी ही रचनाये की होंगी; पर किसी ने उन्हें सम्हाल कर नही रखा। आज हम कवि भानुभक्त के प्रति इतने श्रद्धालु होते हुए भी उनकी सारी कवितात्रों का रसास्वादन नहीं कर सकते। मनुष्य में नई चीज़ लिखने की जितनी भूख-प्यास होती है, यदि उतनी उत्सुकता पुरानी चीजों को सम्हाल कर रखने की होती, तो इस प्रकार के दु खान्त दृष्टान्त देखने को नहीं मिलते। हम नेपाली कवियो तथा साहित्य-सेवियो से यह अनुरोध किये बिना नही रह सकते कि वे अपने इस कविरत्न की रचनाओं की खोज के लिए भरपूर प्रयत्न करे।



# तोन पुस्तकं

पहले-पहल जब अगरेजी विद्वान् टॉड ने राजस्थान के इतिहास का सजीव चित्र अंकित किया था, तभी शायद विश्व-साहित्य का ध्यान राजस्थान की ओर उठा था। फिर 'चन्द्बरदाई' रचित 'पृथिवोराज-रासो' का अनुवाद प्रकाशित हुआ। फिर लिंग्विस्टिक सर्वे आफ इण्डिया के दौरान में सर जार्ज प्रोयर्सन ने सन् १६०८ में बड़े खेदपूर्वक लिखा कि राजस्थान का लोक-साहित्य अनुसंधान कर्ताओं की राह ताक रहा है, चारण-जातिके किवयोकी छतियों के उद्धार की ओर उन्होंने बहुत जोरदार शब्दों में विद्वाना का ध्यान आकर्पित किया। फिर फरवरी ३, १६१४ को स्व० सर आशुतोष मुकजो ने एशियाटिक सोसाइटी आफ बगाल के सम्मुख वक्तता देते हुए राजस्थान के पुरातन ऐतिहासिक तथा साहित्यक गीतों के बहुमूल्य महत्त्व पर प्रकाश डाला।

इधर स्वयं राजस्थान में साहित्यिक जागृति हो रही है। श्री ठाकुर रामसिंह एम० ए०, श्री सूयेकरण पारीक एम० ए० तथा श्री नरोत्तमदास स्वामी एम० ए० की सम्मिलित कोशिशोंसे इस दिशा में गौरवपूर्ण कार्य हुआ है। 'ढोला मारूरा दूहा' राजस्थान का एक अमर लोक-गीत हैं। ढोला प्रेमी है और मरवण उसकी सुन्दरी प्रेमिका। जो स्थान पंजाब में होर और रॉमा के प्रीतिकाव्यको प्राप्त है,वही राजस्थान में ढोला और मरवण के गीतों को हैं। यो 'ढोला' शब्द प्रेमीका पर्यायवाची बनकर पजाबी-लोकगीत की रग-रग में समाया हुआ हैं, पंजाब की 'लेहदी' नामक उपभाषा का एक विशेष प्रकारका गीत 'ढोला' कहलाता हैं। कुछ लोग ढोला और मरबण को ऐति-हासिक व्यक्ति मानते हैं। पुस्तक में काफी विचारपूर्वंक इस प्रश्न पर प्रकाश डाला गया हैं।

श्रीगौरीशकर हीराचन्द श्रोभा के कथनानुसार इस पुस्तक के दोहों की उम्र ४०० वर्ष के लगभग है। श्रोभाजी ने अपने श्रवचन में लिखा है—'भापा के इतिहास के न्श्रध्ययन के लिए यह काव्य उपयोगी सिद्ध होगा। कविता की दृष्टि से भी यह काव्य महत्त्वपूर्ण है। काव्य का नायक ऐतिहासिक व्यक्ति है, परन्तु घटनाश्रो एव वर्णनों में कल्पना का बहुत बड़ा पुट है, जो ऐसी रचनाश्रो में प्राय स्वाभाविक है।... सम्पादकों ने प्राय सोलह-सन्नह हस्त-लिखित प्रतियां एकन्नकर इसका सम्पादन किया है।

एक लोकप्रिय सोरठा, जो हर राजस्थानी की जबान पर आ जाया करता है, न-जाने कबसे इस काव्यके प्रेमियो केनाम श्रमर करता चला श्रा रहा है; 'सोरिठयो दूहो भलो, भिल मरवण री बात, जोबन छाई धन भली, तारॉ छाई रात।" (दोहो मे भला है सोरिठया दूहा—सोरठा, कथाश्रा में भली है ढोला श्रीर मरवण की कथा, स्त्री वह भली जिसपर यौवन छा रहा हो और भली तारों से छाई हुई रात।)

नन्हें-नन्हें प्रेम-गीतोंके अलावा काफी लम्बे गीत भी राजस्थानी लोक-माहित्यमें मिलते हैं, पर ढोला और मरवणको लेकर जिस काव्य की सृष्टि हुई है, वह ऋपना एक विशाल रूप रखता है।

पुरातन राजस्थान के चित्रकारों ने श्रालग इस कथाके विभिन्न प्रसगों को श्रापनी तृ िका द्वारा श्रामनिन्दत किया है। जोधपुर के सरदार म्यूजियम में इस कथा के १२१ चित्र सुरचित है, उन्हीं में तीन तिरगे चित्र इस पुस्तक में दिये गए है। पहला चित्र जिममें ढोला श्रीर मरवण ऊट पर सवार चले जा रहे हैं बहुत सुन्दर है।

ढोला का पहला नाम साल्हकुमार था। मरवण्का पूरा नाम था मारवाणी। उनकी प्रेम-कथा का संत्तेप रूप इस प्रकार है। सवत् १००० के लगभग ग्वालियर की सीमावर्तीं कछवाहा-राजपूतो की नरवर नामक राजधानी में राजा नल के घर में ढोला का जन्म हुआ। मारविणी भी एक राजकन्या थी, उसका पिता पूगल मे राज्य करता था, जाति से वह पॅवार राजपूत था श्रीर उसका नाम था पिंगल। श्रकाल के दिनो में एक बार पिंगल परिवार-सहित नल के राज्य मे अतिथि हुआ। पिंगल की रानी ढोला के बाल-रूप पर मुग्ध हो गई ऋौर हठपूर्वक उसने अपने पति को मारविशा का विवाह ढाला से कर देने के लिए मजबूर कर दिया। मारवणी की आयु उस समय केवल डेट वर्ष की थी। श्रौर ढोला भी तीन वर्ष से बड़ा न था। पिंगल अपने सुदूर प्रदेश को लौट गया, मारवणी अपने पिता के साथ ही रही। जब ढोला बडा हुआ, तो उसके पिता ने इस विचार से कि पूगल बहुत दूर है और वहां का विवाह सम्बन्ध एक फक्तट है, अपने पुत्र का विवाह मालवा की शाहजाटी मालवर्णी से कर दिया। ढोला को यह न बताया गया कि पहले उसका विवाह हो चुका था। उधर मारवणी बडी हुई, नो उसके पिता पिंगल ने अपने जामाता ढोला को कई सदेश नेजे, पर ढोला की पहली स्त्री मालवर्णी होशियारी से सब

सदेश बीच में ही रोकती रही। फिर पिंगल ने कुछ गायको-द्वारा श्रपना संदेश भेजा। ये गायक एक बार ढोला के महल के नीचे रात-भर मारवणी का विरह-गीत मांड राग के वरुण स्वरीं मे गाते रहे। ढोला पर इस गीत का बहुत प्रभाव पड़ा। सुबह को उसने गायको को अपने पास बुला कर पूछ-ताछ की। ढोला ने निश्चय कर लिया कि वह मारवणी को लिवा लायेगा, पर मालवाणी ने पूरे एक वर्ष तक उसे रोक रखा। फिर एक दिन ढोला का दिल उछल पड़ा, वह ऊँट पर सवार हुआ श्रीर चल दिया। पूगल मे पन्द्रह दिन रह कर वह मारवणी को साथ ले-कर अपने देश की ओर लौट पड़ा। मार्ग मे मारवाणी को एक सॉप ने इस लिया, पर एक संपेरे योगी ने मारवाशी को जिला-कर ढोला को विपदा से मुक्त कर दिया। फिर दूसरी कठिनाई सम्मुख आ गई। अमर नामक एक सरदार, जो मारवणी पर मुग्ध हो गया था, फौज लेकर राह-चलते ढोला से त्रा मिला। उसने ढोला को अपने साथ शराब पीने का निमन्त्रण दिया, जो ढोला ने स्वीकार कर लिया। अमर के साथ एक गायिका भी आ रही थी, वह मारवाणी के नैहर की रहने वाली थी, श्रीर उसने मारवाणो को श्रमर की बुरी नीयत से खबरदार कर दिया। मारवणी ने एक चाल चली। पास बैठे अँट को उसने छड़ी से मारा। ऊँट को दौड़ते देख कर ढोला उसे पक-ड़ने के लिए चला। मारवणी भी दौड़ कर ढोला के पाम चली गई, श्रीर उसने उससे सारी बात कह दी। कट से दोनो ऊँट पर सवार हो गये। ऊँट का एक पैर बंधा ही रह गया था: पर बहादुर ऊँट इतनी शीघ रफ्तार से भागा कि अमर से ढोला का पीछा करते न बना। दोनो प्रेमी नरवर पहुच गथे।

प्रस्तावना बहुत विद्वत्तापूर्व क लिखा गई है। लोकगीत के जन्म तथा विकास पर वैज्ञानिक ढगसे चर्चा की गई है। भापान

सम्बन्धी अनुसन्धानात्मक सामग्री, जो इस प्रकार के प्रनथ में सदा सहायक होती हैं, प्रचुर मात्रा में दी गई है। मूल दोहों के नीचे साथ-साथ फुटनोट में अनुवाद रखे गये हैं। परिशिष्ट में विभिन्न रूपान्तर दिये गये हैं, ये रूपान्तर, जो अलग-अलग हस्तिलिखत प्रतियों के तुलनात्मक अध्ययन हैं, पुस्तक को हद् से ज्यादा भारी बनाते प्रतीत होते हैं। लगभग १०० पृष्ठ का शब्द-कोष भी जरा हलका किया जा सकता था। ढोला-मरवण की कथा पात्र-प्रधान हैं, घटना-प्रधान नहीं, राजस्थान का साहित्य इस काव्य द्वारा धन्य हुआ है।

'राजस्थान रा दूहा' श्री नगेत्तमदास स्वामी के स्वतन्त्र परि-श्रम का फल है। उसके सम्रह-कार्य की उमर, जैसा कि उन्होंने भूमिका में बताया है, चौदह-पन्द्रह वर्ष के लगभग है। पुस्तक में श्राये टोहो की संख्या १२२७ है। कितने ही दोहे लोक-साहित्य के श्रमररत्न है। कुछ टोहे विशोष कवियों से लिए गये हैं। यह श्रभी प्रथम भाग है, इसके कई भाग श्रीर प्रकाशित होंगे, यह वायदा किया गया है।

संग्रह के सम्बन्ध में बताया गया है—'यह सग्रह लोगों से जवानी सुने हुए दूहों, मित्रो द्वारा संग्रह कर के भेजे हुए दूहों, प्राचीन तथा श्रवीचीन प्रन्थों से संकलित किये हुए दूहों, एवं प्राचीन संग्रहों से चुने हुए दूहों को लेकर तैयार किया गया है।'

श्रारम्भ मे श्रीगोरीशंकर हीराचन्द श्रोमा का 'प्रवचन' है, फिर प्रस्तावना है। इसके दो भाग है—(१) पूर्वोद्ध (राजस्थानी भाषा श्रीर साहित्य का दिग्दर्शन), इसे लेखक ने स्वयं विद्वत्ता-पूर्वक लिखा है। (२) इत्तरार्द्ध, इसमे पुस्तक के दोहा को लेकर साहित्यिक विवेचना की गई है। इसमे श्रीरामनिवास हारीत ने लेखक के साथ सम्मिलित परिश्रम किया है।

दोहे नौ भागो में विभक्त किने गये हैं-- १. विनय,

२. नीति, ३. वीर, ४ ऐतिहासिक और भौगोलिक, ४ हास्य और व्यग्य, ६ प्रेम, ७ शृंगार, ८ शान्त, ६ प्रकीर्णक । मूल दोहों के नीचे फूटनोट में अनुवाद दिये गये हैं। अच्छा होता, यदि 'ढोला मारू रा•दूहा' की भॉति प्रत्येक दोहे का पूरा अनुवाद दिया जाता। पुस्तक के परिशिष्ट में विशेष-विशेष बातों पर टिप्पणियाँ दी गई है, जो दोहों के अध्ययन में बहुत सहायक है।

इस एक ही पुस्तक में समस्त राजस्थान का हृदय आ गया है। खास कर वीररस और शृंगार के दोहों का चुनाव सुन्दर बन पाया है। यो अन्य दोहों की भी अपने-अपने स्थान पर ठीक-ठीक बैठाने का यत्न किया गया है। बात असल में यह है कि इन दोहों के बीच में कड़ी दीवारे नहीं खीची जा सकतीं।

एक दोहे में किव लुओं को सम्बोधित कर उठा है, 'हे लुओं। जब पृथ्वी पर वषोऋतु आ जायगी तो तुम कहां जाओगी?' दोहे की दूसरी पंक्ति में लुओं ने उत्तर दिया है, 'हम उस नववचू के हृदय में जाकर रहेगी, जिसका पित विद्धुढ़ गया है।' सावन में मरुभूमि का चित्र देखिये—'हिरिनियों के मन हरे हो गये, कुषकों के हृदय में उमगे उत्पन्न हुईं, तृतीया का त्यौहार, रगभरी तैयारियाँ—ये सब सावन साथ में लाया।' एक जगह एक वियोगिन 'कुरज' पित्रयों हारा अपने प्रीतम तक सन्देश 'मेजने की बात सोचती हैं, कुरजं कहता है, 'हम तो पत्तों हैं, मानव-भाषा में हम कैसे बोलेगी? हमारे पखा पर अपना सन्देश मले ही लिख दो।' पर यह बात कुरजे वियोगिन को कैसे सममा देती हैं? उससे वे किस भाषा में बोलतों हैं? अकाल को भी इन दोहों में मानव-भाषा दी गई है; वह बतलाता है, 'मेरे पैर पूगल 'में हैं, धड़ कोटड़े में हैं, और मुजाएँ बाड़मेर में रहती हैं, घूमता-घामता बीकानेर भी पहुचता

रहता हूँ, पर जेसलमेर मे तो निश्चित् रूप से मिलूँगा।' एक दोहे में हम 'काचर' की लता को यह कहते पाते है, 'नौ बच्चे गोद मे है, नौ ऋगुली पकड़े है, ऋौर नौ ननिहाल जा रहे है। इच्छा करूँ तो और उत्पन्न कर सकती हूँ, पर अकाल पड़ जाय तो क्या खायॅगे १' एक स्थान पर भगवान से प्रार्थना की गई है. 'हे परमात्मा, हमे जगत सिंह के टरबार के कबूतर बनाना, जिससे पिछोले मे पानी पिये श्रौर राजकीय कोठार मे अन्न चुगते रहे।'-पिछोला, उदयपुर का खास तालाब है। वीररस के एक दोहे में ढोल को सम्बोधन किया गया है—'हे ढोल, तू बार-बार बज, मैं अपने स्वामी के प्रति सच्ची रहूँ। पॉच लोगो मे मेरी प्रतिष्ठा रहे और सिवयो मे मेरा नाम रह जाय।' या--'मैने विवाह के समय ही पति की परीचा कर ली थी। वह वर के जामे के भीतर कवच पहने था। ऋत मैने जान लिया कि पति साथ मे थोड़ी आयु लिखा कर लाया है। वीररस के श्रनेक दोहे हैं, जो पुराने राजस्थान को ला खड़ा करते है।

'ढाला मारु रा दृहा' श्रीर 'राजस्थान रा दृहा।'' से राजस्थान का मस्तक ऊँचा उठा है।

× × ×

१ ढोला मारू रा दूहा—(मिचत्र) सम्पादक, श्रीशमसिंह, श्रीसूर्य-करण पारोक तथा श्रानरोत्तमदास स्वामी, प्रकाशक, नागरी प्रचारिणी सभा, काशी (१६३४), पृष्ठ १३ + २१३ + ६६४, मूल्य ४) मिजिल्द राजस्थान रा दूहा—सम्पादक, श्री नरोत्तमदास स्वामी, प्रकाशक, नवयुग साहित्य मन्दिर, दिल्ली (१६३४), पृष्ठ ११ + २४८, मूल्य सजिल्द २)

यह ठीक है कि ग्राम श्रौर जनता के प्रति सहानुभूति का मुकाव होने के कारण 'घाम्य' शब्द 'अश्लील', गवारू' और 'भदा' का पर्यायवाची बनने से बहुत हद तक बच गया है, ऋौर प्रगतिशील काव्य की निगाह में प्रामीण शब्दों का प्रयोग अब 'काव्य-दोप' का अपराधी नहीं बनता, फिर भी जनता के गीत के जिए माम्यगीत, या श्रीरामनरेश त्रिपाठी द्वारा प्रतिष्ठित 'प्राम-गीत', शब्द का प्रयोग बहुत युक्तिसगत नही प्रतोत होता। हर्ष का विषय है कि सुयोग्य सम्पादको ने 'लोक-गीत' शब्द को श्रापनाया है । गुजराती मे इम शब्द का बहुत प्रयोग हुत्रा है, हिन्दी मे भी इसे स्थान मिलना चाहिए। प्राम श्रीर नगर के भेट, जैसा कि श्रीसूर्यकरण पारीक ने 'हिन्दुस्तानी' मे एक बार लिखा था, अर्वाचीन काल मे बढे है। 'लोक-गीता' को प्राम की सकुचित सीमा मे बॉधना उन के व्यापकत्व को कम करना है। गीतों की रचना मे प्राम श्रीर नगर का इतना हाथ नहीं,जितना सर्वमाधारण जनता का—'लोक' का। पंजाब राजस्थान गुजरात. युक्तप्रांत श्रौर बिहार के कितने ही पोढी से चले श्रानेवाले गीतो ने प्राम श्रौर नगर मे समरूप से श्रवना साम्राज्य स्थापित कर रखा है--खास कर विवाह के गीत प्राम श्रीर नगर के भेद मे कभी नहीं बॅटे , पुत्र-जन्म के उत्सव-गीतो का भी यही हाल है। इस दशा में लोक-गीत को माम-गीत कहना हास्यस्पट जॅचता है।

'गान मनुष्य-हृद्य के लिए स्वाभाविक है। सुख में हो या दु:ख में, मनुष्य गाये बिना नहीं रह सकता। सुख में गाकर उत्साहित होता है, दु.ख में गाकर दु'ख को भूलता है।'—इन शब्दों के साथ इस पुस्तक की प्रस्तावना शुरू हुई है। लोक-गीत को केवल काव्य की दृष्टि से ही नहीं देखागया लोक जीवन के चित्र के रूप में भी इस की महत्ता पहचानी गई है।

गीत के साथ प्राय उस का हिन्दी अनुवाद दिया गया है ।

अनुवाद की सहायता से भूल-भाषा का रसास्वादन कर सकने की सुविधा हो गई है। कही-कही अनुवाद में अधिक मेहनत नहीं की गई, और गम्भीर पाठक अपनी कठिनाई दूर न हुई देख कर कुइ घबराता है, आपा के साथ उस का परिचय नहीं हो पाता। प्रत्येक खरड के अत में दिये गए कठिन राजस्थानी शब्दों के कोष से भी हर कठिनाई के हल होने की आशा नहीं की जा सकती। अनुवाद की पद्धित को वंज्ञानिक बनाने की आवश्यकता है।

गीतो का चुनाव बहुत सुन्दर है। प्रथम गीत में मेवाड की नारी उदयपुर के 'पीछोला' नामक प्रसिद्ध सरोवर के प्रति अपने चिर-संचित प्रेम का परिचय देती हैं, 'मेरा देश मुक्ते प्यारा लगता है। हे प्रिय, विदेश केंसे जाया जाय ? ऊपर है शौर्य, त्याग, देश-प्रेम और प्रतिमा-स्वरूप हमारे राणाजी के गर्वोन्नत गगनचुम्बी गवान्त' और नीचे हैं हमारा लहराता हुआ पीछोला सरोवर।' गीत की मूल पंक्ति 'ऊं चा-ऊं चा राणे जो रा गोखड़ा ए लो' का वैज्ञानिक अनुवाद 'ऊपर है शौर्य, त्याग और देश-प्रेम के प्रतिमा-स्वरूप हमारे राणा जो के गर्वोन्नत गगनचुम्बी गवान्त' कभी नहीं हो सकता। 'सरवर पाणीडेने में गई, एलो, भीजे महारी साल्डे री कोर, वाला जो' का अनुवाद किया गया है, 'मै पानी भरने सरोवर को गई। मेरी ओढ़नी का छोर भींग रहा है—जल से या देश-प्रेम से '' यहाँ 'जल से या देश-प्रेम से' को अनुवाद के बीच डालने से अनुवाद की वैज्ञानिकता कैम हो गई है।

गीत नम्बर २३ में 'लूँ हारियो लैं' नामक बार-बार श्रांने-वाले तुक का श्रनुवाद ही नहीं किया गया। 'जामो मरवो लें' के सन्बन्ध में भी बस यही बतलाया गया है कि इस का प्रयोग गीत की गति में तीव्रता लाने के लिए हुआ है। इस का शब्दार्थ नहीं बताया गया। गीत नन्बर ४६ का अनुवाद दिया ही नहीं गया। बस, यही कहा गया है, 'उपरोक्त गीत का अर्थ स्पष्ट है।'

फिर भी बिना सकोच यह कहा जा सकता है कि राजस्थानी लोक-गीतों पर यह पुस्तक श्रद्धितीय है। राजस्थान का उल्लास, उस की करुणा, उस की श्रापबीती का इस से सुन्दर परिचय श्रन्य किसी सग्रह में न मिलेगा।

प्रस्तावना में हिन्दी, गुजराती और राजस्थानी गीतों के भाव-साम्य पर विवेचनात्मक ऋष्ययन किया गया है। सम्पादकों का कथन हैं, 'गीत-साहित्य के पुरुष-गीत और स्त्री-गीत नामक दो भेद किये जा सकते हैं। इन के साथ बालक-गीत नामक तीसरा भेद भी कर सकते हैं।' विषयानुसार स्त्री गीतों के कुछ प्रमुख उपभेद ये बताये गये हैं—

धार्मिक हरजस या भजन, जात के गीत, त्यौहारों के गीत, उत्सवों के गीत, पारिवारिक जीवन के गीत, दाम्पत्य जीवन के गीत, ऐतिहासिक गीत-कथाएँ, काल्पनिक गीत-कथाएँ इत्यादि।

'राजस्थान के लोक गोत' के दोनो खयडों में कुल मिला कर २३० गीत दिये गये हैं।

तीज के गीत में कन्या ने गाया है, 'ऐ मेरी वाटिका की वृद्ध बेल, तुम को कौन सींचेगा ? मेरा सावन का लोर सींचेगा, भादो की भड़ी लगेगी।' 'हे मेरे मोर, सावन लहरा रहा है।'

१ 'राजस्थान के लोक-गीत' ( प्रथम भाग दो खयडो में )—ठाकुर रामसिंह एम० ए० विशारद; श्री सूर्यकरण पारीक विशारद तथा श्रीनरोत्तमदास स्वामी एम० ए०, विशारद द्वारा सम्पादित; प्रत्येक खयड में एक सादा श्रीर एक तिरग्ना डिन्न, पृष्ठ-सख्या प्रथम खयड १+२४६+२६ द्वितीय खयड ११७+२७, प्रकाशक, राजस्थान रिसर्च सोसाइटी, कलकता, मूल्य प्रतिस् सिजिद्द खयड २॥)

—तीज की यह टेक यदि मोर की समफ में आ सकती । होली के गीतों में घी-मिली स्वाविष्ट लपसी और गाढ़ी खीर का गान हुआ है, प्राम के 'चानए' चौक में होली का खंम उतारनेवाले युवको का लपसी और खीर द्वारा आतिथ्य करने की भावना का इतिहास कितना पुराना होगा। 'वरस दिनों से होली पाहुनी आई है। हमारे बाड़े भेड-बकरियों से मरे हैं, जिन के बीच में डाड़ी वाला प्रेमी बकरा घूम रहा है। हमारा बाड़ा सुहावनी सॉढ़नियों से भरा है, जिन में गल्लेवाला युवक टोड (ऊंट) फिर रहा है। बरस दिनों से पाहुनी होली आई है।'—गीत की मूल-भापा से कही अधिक पुरानो होगा जनता की यह भाव-धार।

मां से 'पोमचा' मंगवा देने की प्रार्थना करनेवाली कन्या का गान हमें राजस्थानी गृह-जीवन में ले जाता है। 'लुहर' नामक लोक-नृत्य में शामिल होने के लिए उस की उत्सुकता देखते ही बनती है। 'मां, लुहर गाती हुई में नाचूं, तब प्रसन्न हो कर सुमें लड्डू देना'—गीत के मूल-स्वर सुनने के लिए हमारा हृदय उञ्जल पड़ता है।

विवाह-गान में घोड़ी का गीत एक विशेष तरग का परि-चायक हैं, 'हे घोड़ी, इन्द्र घहरा उठा। तू घोमे-धोमें चल। हे घोड़ी, चौमासा लग आया, त् हलके-हलके चल। दूलहें का पिता घोड़ी का मोल कर रहा हैं और मॉ देखने को आती हैं।' बनड़ी (वधू) का गीत अलग अपना रंग जमाये हुए हैं, 'कची दाख की बेल के नीचे खड़ी बनड़ी पान चबाती और फूल सूँघती हैं। यह अपने पिता से बिनती करती हैं कि बाबा जो, देश के बजाय भले ही परदेस में देना, पर वर मेरी जोड़ी का देखना।'

यो राजस्थानी गीतों के कितने ही संग्रह कलकत्तासे प्रकाशित हो चुके हैं। जयपुर से भी कुछ संग्रह निकले हैं। श्रीजगदीशसिंह गहलौत द्वारा प्रकाशित 'मारवाड के प्राम-गीत' अन्य सब सप्रहों के मुकाबिले में मुक्ते अत्यन्त पसन्द आया था। और श्रब यह नया प्रयास सब से बाजी ले गया है।

श्रीसूर्यकरण पारीकका देहावसान हो चुका है। अपने अन्य सम्पादित प्रनथों, के साथ और इस लोकगीत-संपादनके साथ तो उनका नाम कभी मरने का नहीं।



## एक अग्रगामी पत्रकार

प्रतीय स्वाधीनता के इतिहास में स्वर्गीय रामानन्द् चट्टोपाध्याय का नाम सुनहरी अचरों में लिखने योग्य है। ['प्रवासी', 'मार्डन रिव्यु' और 'विशाल-भारत' के संचालन के रूप में उन्हें सदैव यह ध्यान रहता था कि किस प्रकार देश को प्रगति-पथ पर अप्रसर किया जाय। 'प्रवासी' और 'मार्डन रिव्यु' के सम्पादन का दायित्व तो वे स्वयं ही अपने जीवन के अन्तिम चुणों तक निभाते रहे।

'विशाल-भारत' का सम्पादन-भार ध्वनारसीदास चतु-वेंदी को सौपते हुए उन्होंने सारी स्थिति को खूब तोल लिया था और यद्यपि वे हिंदी के उज्ज्वल भविष्य के प्रति बहुत उदार थे, फिर भी प्रायः यह प्रश्न ले बैठते थे कि क्यो न बगला को ही राष्ट्रभाषा के रूप में अपना लिया जाय। उनका यह मत केवल बगला साहित्य की सम्पन्नता का प्रतीक था और वे अपनी मात्रभाषा की साहित्यिक प्रगति की प्रशंसा करते कभी थकते नहीं थे।

'सन् सत्तावन के राद्र के कोई आठ वर्ष पश्चात् मेरा जन्म हुआ था और इस बात का मुक्ते गर्व रहेगा', सन् १६३४ में प्रथम भेट के अवसर पर रामानन्द बाबू कह उठे थे। मैने जरा किमकते हुए कहा, 'इस हिसाब से मेरा जन्म सन् सत्तावन के गदर के कोई इकावन वर्ष पश्चात् हुआ।'

'तब तो तुम 'माडर्न रिव्यु' से आयु मे एक वर्ष छोटे हो', रामानन्द बावू ने खरा गम्भीर हो कर कहा। जनवरी १६०७ मे 'माडर्न रिव्यु' का प्रथम अंक प्रकाशित हुआ था।

मैंने कहा, 'मार्डन रिव्यु' मैं बहुत दिनों से पढ़ता आ रहा हूँ। इसका मुम्म पर कुछ इतना रोब रहा है कि इसमे लिखने की बात तो मैं सोच ही नहीं सका।'

'रोब तो होगा ही', वे कह उठे, 'क्योंकि आयु में तुम उससे छोटे हो, खैर, अब उसके रोब का विचार छोड़ कर कुछ अवश्य लिख डालो।'

'माडर्न रिव्यु' में लिखने का निमंत्रण पा कर मैं पुलिकत हो गया। यद्यपि यह भय बराबर बना रहा कि कैसे लिखूं, क्या लिखूं।

जब मैं दोबारा उनमें मिलने गया, तो उन्होंने हॅस कर कहा, 'मैं 'विशाल भारत' मे तुन्हारे लेखों का प्रकाशन रकवा सकता हूं, यह तो तुम जानते हो।'

ें 'तो जरूर रुकवा दीजिए', मैंने हॅस कर बढ़ावा दिया, 'चौबेजी के तकाजे से तो छुट्टी मिल जायगी।'

'तो वचन दो कि तम 'माडर्न रिव्यु' के लिए अवश्य लिखोगे और शीघ्र ही,' वे गम्भीर होकर बोले।

मैंने कहा, मैं 'माडर्न रिब्यु' के लिए लिखना तो चाहता हूँ, पर सोचता हूँ, जो रस हिंदी में प्रस्तुतकर सकता हूं वह अंगरेजी में भी सम्भव हो सकेगा या नहीं।'

उन्होंने हॅसकर कहा, 'विशाल-भारत' में तुम्हारे लेखों का प्रकाशन देख कर मैं बहुत दिनों से सोच रहा था कि उन्हें 'माडर्न रिब्यु' के लिए भी उपलब्ध किया जाय। एक बार मैंने बना- रसीदास चतुर्वेदी से तुम्हारा पता भी मंगवाया था।'

'मै यत्न अवश्य करूंगा कि 'माडर्न रिन्यु' के लिए भी कुछ लिख सकूं,' मैंने साहसपूर्वक कहा, 'शायद लिखते-लिखते लिखना आ जाय।'

एक लेख, फिर दूसरा, तीसरा, चौथा, पॉचवॉ—इस प्रकार अनेक लेख मैने 'मार्डन रिन्यु' के लिए लिखे और हर बार मुमें यों लगता कि एक नई ही मंज़िल तक पहुचना चाहिए, जिससे रामानन्द बाबू लेख को पसन्द कर सके।

मेरे अनेक मित्र प्राय. यह सोचते कि मैने रामानन्द बाबू पर कोई जादू कर रखा है। एक दो का तो यह ख्याल था कि रवीन्द्रनाथ ठाकुर की सिफारिश-द्वारा मैने यह चाल चली है।

मुमे याद हैं कि किस प्रकार लेख के पहुँचते ही रामानन्द बाबू समय निकाल कर उसे पढ़ते और स्वयं हाथ से लिखे हुए पत्र द्वारा उसकी पहुँच का समाचार भेजते और लिखते कि किस अंक में जा रहा है। कई बार तो काफी लम्बा पत्र आता और वे मेरी यात्राओं की प्रगति पर हुई प्रकट करते।

हाँ, एक बात तो मै भूल ही रहा हूँ। प्रथम भेट के अवसर पर मैंने उनसे कहा था कि उनके कितने सुपुत्र है। उन्होंने केदार और अशोक का नाम लिया। मैंने हॅस कर कहा, 'केदार, अशोक और देवेन्द्र। दो से तीन हो जांय तो क्या हर्ज है ?'

उनका चेहरा एकदम खिल उठा, बोले, 'यही सही, यह कुछ बुरा थोड़ी है कि किसी को पाला-पोसा पुत्र मुफ्त में मिल जाय।'

अन्तिम दिनों तक उनका पितृ-रूप ही मेरे मानस-पटल पर अकित होता चला गया। संस्कृति और कला के अप्रदूत के रूप मे तो उनका चित्र मेरे सम्मुख उपस्थित रहता ही था। पर इस चित्र की कौटुम्बिक रूपरेखा को भला मैं कैसे भुला सकता हूं ? स्वाधीनता-संग्राम के सफल सिपाही के रूप मे भी रामा-नन्द बाबू का व्यक्तित्व इति हास की वस्तु बन चुका है। उधर से प्रतिकूल युक्तियां दी जा रही है कि भारत की स्वाधीनता सम्भव नहीं, इधर से यह अग्रगामी पत्रकार अपनी सम्पाक्कीय टिप्पिणियों में बराबर उन युक्तियों का खण्डन किये जा रहा है।

गुरुद्व के मुख से मैंने अनेक बार रामानन्द बाबू की प्रशासा सुनी थी। एक बार [उन्होंने कहा था, 'रामानन्द बाबू ने 'माडने रिव्यु' द्वारा विश्व' की अंगरेजी भावी-जनता से मेरा परिचय न कराया होता तो शायद अनेक वर्षो तक विलियम बटलर यीटस से मेरा परिचय न हो सकता।'

राजनीतिक नेता बनने की महत्त्वाकां ज्ञा ने रामानन्द बाकु को कभी छूत्रा तक नहीं था। एक बार कांग्रेस-श्रिधवेशन के श्रवसर पर उन्हें प्रेस-गैलरी में बैठे देख कर नेताओं ने श्रनुरोध किया कि वे मंच पर श्रा जांय। उन्होंने यही उत्तर दिया, 'मैं एक पत्रकार हूं और मेरा स्थान प्रेस-गैलरी हो में हैं, मेरे पास प्रेस-कार्ड है।'

ये सदैव लोकमत के प्रहरी रहे,। १६३६ में जे० टी० सएडर-लैएड ने लिखा था, 'माडर्न रिव्यु' से मेरा परिचय पिछले ३० वर्ष के लगभग का है ''भारत के सम्बन्ध में उससे बड़ी मूल्य-वान जानकारी रहती है। अमरीका या ब्रिटेन में ऐसा कोई पत्र नहीं जिसका चेत्र इतना व्यापक हो और जो इतने सही, विद्वत्तापूर्ण ढग से विश्व-समस्याओं पर प्रकाश डालता हो।'

३० सितम्बर १६४३ के दिन भारत के इस अप्रगामी पत्र-कार ने देश के साथ अपने स्थूल सम्बध का अन्त कर दिया। उस समय उसकी आयु ७८ वर्ष की थी। वस्तुतः रामानन्द चट्टो-पाध्याय का नाम लिये बिना भारतीय नवजागरण का इतिहास कभी पूर्ण नहीं हो सकता।



## एक पंजाबी कवियित्री

मह बड़े आरचर्य की बात है कि कोई कि एकदम रूढ़िगत रौली की किवता की दलदल में धंसने के बाद आराम से बाहर निकल आया। अन्य भाषाओं में भी ऐसे किवयों के नाम गिनाये जा सकते होंगे, पर मैं एक पजाबी किवियित्री की चर्चा करना चाहता हू। शायद सब से पहते इस किवियित्री का नाम बताने की माँग की जायगी। इस सम्बन्ध में अभी इतना ही कहना पर्याप्त होगा कि जिन दिनों उसे रूढ़िगत रौली प्रिय थी उस का नाम भी रूढ़िगत था। पर जब वह समस्त बन्धन तोड़ कर मुक्त वातावरण में साँस लेने लगी तो उसने अपने नाम में भी सुधार कर लिया।

अमृत कौर — यही उस किविधित्री का नाम था, जब मुफे उस का प्रथम किवता-संग्रह देखने को मिला। इस संग्रह का नाम भी रूढ़िगत था, 'अमृत लहरी,' अर्थात् अमृत की लहरे अथवा किवियत्री अमृतकौर की, किवताएं। यह नामकरण कुछ ऐसा ही था जैसे कोई कहें 'वैताल पचीसी,' 'प्रेम पचीसी,' 'प्रेम द्वादशी,' अथवा 'प्रेम पूर्णिमा।'

इस कवियित्री का नया नाम है 'अमृत प्रीतम ।' वस्तुत श्रमृतकौर से श्रमृताप्रीतम की मजिल तक पहुचते इस प्रगति-शील पंजाबी कवियित्री को बहुत ऋिवक समय नहीं लगा था। यहाँ इतना श्रीर बता देना श्रावश्यक होगा कि श्रारम्भ मे जब इस कवियित्री की कविता नये नाम के साथ एक प्रसिद्ध पजाबी पत्रिका मै प्रकाशित हुई तो मुभे कुछ-कुछ सु भलाहट अवश्य हुई थी। क्योंकि मन का स्वभाव ही कुछ ऐसा है कि बने-बनाये चित्र मे थोडा बहुत परिवर्त्तन भी श्रखरता है। मुभे याद है मैंने स्वयं पजाबी भाषा की इस लोकप्रिय कवियित्री से कहा था कि इस प्रकार नाम बद्लना उचित नहीं। पर वह अपने निश्चय पर हढ रही। मैने बहुत कहा कि लोग कही उसे प्रसिद्ध चित्र-लेखा अमृतशेर्राणल के नाम का अनुकरण समम कर हंस न दे। वह सामने स केवल मुसकरा कर रह गई। मैने इस कवि-यित्री के पति महोदय सरदार शीतमसिंह से भी कहा कि वे कवियित्री महोद्या को समभाये। वे भी मुसकरा कर रह गये। मैने समभ लिया कि अब यही नाम चलेगा। अत मैने अपने कानों को इसी श्रुति-मधुर नाम का अभ्यस्त कर लिया।

नाम बदलने से पूर्व ही इस किवियत्री की शैली मे परिवर्तन श्रा चुका था। उसने अपनी वेश-भूषा भी बहुत कुछ बदल ली थी। जहां पहले उसके फोटोप्राफ को देख कर श्रधिक-से-अधिक उसे मध्यश्रेणी की कुलवधु कहा जा सकता था, वहां इस नये वेश मे, विशेष रूप से केश-विन्यास की दृष्टि से, उसे एकदम उच्च-श्रेणी की महिला कहने पर मजबूर होना पडता था।

शायद यहा यह आपित की जाय कि इस कवियित्री महो-दया की कविता के सम्बन्ध में अधिक न कह कर इधर-उधर की बाते क्यों कही जा रही है। इस के उत्तर में केवल इतना ही कहना पर्याप्त होगा कि किसी कवि अथवा कवियित्री की मान- सिक पृष्ठभूमि को समभने मे ये सब बाते आवश्यक होती हैं। इन्हीं दिनो इस कवियित्री की एक कविता असिद्ध पंजाबी पत्रिका 'श्रीत-लड़ी' मे प्रकाशित हुई है जिसे यहां उद्धृत करने का मोह संवरण नहीं किया जा सकता—

मशकता दे चीरा नाल लकीरीयां हथ्या दा वचन मेरी उमर लों वी लम्मी है मेरी वफ्रादी खकीर तुसी रोज पुच्छ दे हो मेरी वका दी उमर शीत दा सच्चा हरफ कुच्छ कहिया दा मोहताज है ? इरक नुँ श्रादत न पात्रो बोलए दी श्रजे ताँ लोक-कन्नां नूँ सुनन दी जाच नहीं श्राई लक्षज़ांदी दौलत बिना वी, वक्रा है अमीर। मेरे स्वास ता महिमान ने मेरे जिस्म दे जा सकदे ने कदे वी पर मिट नहीं सकदा कदे तेरी मेरी प्रीत दा, समिया दी हिक्क ते जो पै दुक्का है चीर। 🔻 हीर किसे जैला दी नकल नहीं न मजनू किसे रॉ के दी रीस इरक कदे तारीख़ नूँ दोहरांदा नही प्हदा हर सफा हन्दा है बेनज़ीर। तिलया नुँ छेक रहे ने पोटया न् विन्द्व रहे ने मुश्कता दे तीर पर विन्हिया तिलयां दे कएडे श्रास इक्क श्रगडाई लै रही है। किसे श्ररगवानी सवेर दी कसम मवां दीया लहरा नहीं मेरा श्रखीर ! मुश्कलां दे चीरा नाल लकीरिया हथ्यां दा वचन, मेरी उमर तों वी लम्मी है मेरी वफ्रा दी लकीर।

'कठिनाइयों द्वारा चिरते रहने के कारण रेखायुक्त हाथों का वचन-

मेरी त्रायु से भी लम्बी है मेरी विश्वासपात्रता की रेखा तुम प्रति दिन पूछते हो मेरी विश्वासपात्रता की त्रायु क्या प्रीति के सत्य अन्तर कुछ बताने के मोहताज है ? इश्क को कुछ कहने का श्रभ्यस्त मत बनात्रो श्रभी जनता के कानों को कुछ सुनने की परख नही आई शब्दों के वैभव के बिना भी विश्वासपात्रता सम्पन्न है। मेरे श्वास तो ऋतिथि है मेरे शरीर के कभी भी जा सकते है पर मिट नहीं सकता कभी तेरी मेरी प्रीति का, युगों के वत्तस्थल पर पड़ा हुऋा चीरा ! हीर किसी लैला की नकल नहीं न मजनूँ है किसी रॉमे की श्रनुकरण-प्रवृत्ति इश्क कभी इतिहास को दोहराता नहीं इस का तो प्रत्येक पृष्ठ श्रद्धितीय होता है। तलवो में सुराख कर रहे हैं अगुलियों के पोरो को बीध रहे है कठिनाइयो के तीर पर बिंधे हुए तलवों के किनारे आशा एक अंगडाई ले रही है। कठिनाइयो द्वारा चिरते रहने के कारण रेखायुक्त हाथों का वचन—

मेरी आयु से भी लम्बी है मेरी विश्वासपात्रता की रेखा।' मुक्ते अमृता प्रीतम की अनेक कविताए प्रसन्द है। मैने उन्हें बार-बार पढ़ा है और हर बार एक नया ही रस प्राप्त किया है। देश के विभाजन से पूर्व अमृता प्रीतम का निवास-स्थान था लाहीर। अब वे दिल्ली आ गई है। पहले वे बहुत अधिक लिखती थी। क्योंकि उन्हें बहुत अवकाश था। बल्कि मुक्ते तो भय था कि कही अधिक लिखते रहने से उनकी लेखनी थक-हार कर लिखने से रह न जाय। पर अब उन का अवकाश छिन गया, और वे परिश्रम करने के लिए मजबूर है। एक दबी-दबी-सी पुकार च्योटी की भॉति रींगती रहती हैं े एक वेदना, जो किसी भी उच्च-कोटि के कलाकार की सृजन-शक्ति को विकास-पथ की ओर अपसर कर सकती है।

असृता प्रीतम आजकल कुछ कम ही लिख पाती है। इसे मैं एक शुभ लच्चण समभ कर इस का स्वागत करता हूँ।



## अमृत शेरगिल

त्रवेखा अमृत की मुसकान मुसे सदैव प्रिय रहेगी। श्राज श्रमृत जीवित नही। पर उसकी मुसकान श्राज भी उपलब्ध है। उसका चित्र मेरे सम्मुख है। इसे कैमरामैन का कौशल कहना होगा कि किस प्रकार उसने इस सुकेशिनी के मुख पर ठीक मुसकान प्रस्तुत कर दी जो उस समय श्रमृत के श्रोठो पर नाच उठी थी, जब मैने सर्व-प्रथम सन् १६३६ मे उसे शिमला में समर हिल पर वयोवृद्ध श्रौर चिन्तनशील पिता सरदार उमरायोसिंह शेरगिल के निवास-स्थान पर देखा था।

'अमृत के चित्र तुम्हे कैसे लगते हैं ?' उसके पिता ने पूछ लिया।

'मेरे लिए इनमे बड़ी नवीनता है', मैने कहा, 'कुछ परवाह नहीं यदि अमृत की प्रतिभा का विकास योरोपीय प्रभावों का ऋणी हैं। उसने भारतीयता के मर्भ को पा लिया है, ऐसा लगता है।'

शिमला में श्रमृत की वह छोटी-सी चित्रशाला कितनी सुन्दर थी, जहा बैठकर उमने रग श्रीर कू ची के श्रनेक प्रयोग किये। थोडे ही समय में श्रमृत ने भारत के चित्रकारों के सामने एक चुनौती उपस्थित की, क्योंकि उसे श्रपने चिन्तन की पृष्ठभूमि में एक वयोवृद्ध भारतीय पिता का ज्ञान उपलब्ध था।

अमृत ने मुमे स्वय बतलाया था कि किस प्रकार सन् १६३४ में, जब वह अभी भारत में पहुंची ही थीं, शिमला की एक प्रदर्शिनी में उसके एक चित्र पर पुरस्कार दिया गया। पर यह पुरस्कार एक ऐसे चित्र पर दिया गया था जो स्वयं अमृत की दृष्टि में इतना उत्कृष्ट नहीं था। उसने अपने उस चित्र वा अपमान सममा जिसे वह अपना सबसे बढ़िया चित्र सममती थीं। अत उसने प्रदर्शिनी-समिति को पुरस्कार की रकम लौटा दी। उसे अपनी तूलिका में कितना विश्वास है, यह बात मैंने उसी समय समम ली थी।

'त्रमृत, तुम्हारा जन्म कहा हुआ था १' मैंने पूछ लिया। 'हंगरी की राजधानी बूदापस्त मे,' वह बोलो, 'सन् १६१३ में मेरा जन्म हुआ था।'

मैने उञ्ज कर कहा, 'अमृत, तुम मुक्त से पूरे पांच वर्ष छोटी हो।'

'मैं छोटी ही सही,' अमृत फिर कह उठी, 'सुके सदैव ऐसा लगता है कि मैं सदा से चित्र खींचती आई हूँ।'

'तब तो तुम बडी हो, श्रमृत ।'

'चित्रशाला के अनुभव मे अवश्य बड़ी हूं ।'

सन् १६३६ में दिल्ली की आल इण्डिया फाइन आर्ट्स ऐड काफ्ट्स सोसाइटी ने अमृत के एक चित्र पर पुरस्कार दिया। इसी वर्ष बम्बई की फाइन आर्ट्स सोसाइटी ने उनके 'कुछ हिन्दुस्तानी लडकियां' शीर्षक चित्र को सर्वश्रेष्ठ घोषित किया और, इस पर स्वर्ण-पदक दिया। इन्हीं दिनों अमृत ने समस्त भारत की यात्रा की और अनेक स्थानो पर उसके चित्रों की स्वतन्त्र प्रदर्शिनियों का प्रबन्ध किया गया। दित्तिण मे अजन्ता की गुफाओं में जा कर जब उस ने भारत के प्रसिद्ध चित्रों का रसास्वादन किया तो उसे वस्तुत एक नयी प्रेरणा प्राप्त हुई।

अमृत को छोटे चित्रपट का उपयोग नापसन्द था। बड़ा चित्रपट प्रयोग में लाने के कारण उस के लिए यह और भी सहज हो गया कि अपने चित्र में भित्ति चित्रों के गुणों का समावेश दिखा सके। अजन्ता की यात्रा के परचात् अमृत की तूलिका में जो परिवर्तन हुआ वह प्रत्यच्च है। उन दिनो एक मित्र को लिखे हुए पन्नों में उन्होंने यह बात अपनी लेखनी से भी स्पष्ट कर दी थी, 'मैं बड़ी मेहनत कर रही हूं और एक मात्र बड़े चित्रपटों की तैयारी में लगी हूं। विषय की दृष्टि से इनमें दिच्या भारत की छाप है जो मैंने प्रहण की है, और चित्र-ज्यवस्था की दृष्टि से यह उस महान शिचा का, जिसे मैंने अजंता में प्रहण किया, प्रकट रूप है।'

बम्बई के प्रसिद्ध कलाविद् काले खंडेलवाला ने अमृत शेर-गिल के चित्रों का सुन्दर संग्रह प्रकाशित किया है। श्री खंडेल बाला के मतानुसार, अमृत शेरगिल पर भारतीय मूर्तिकला का प्रमाव पड़ा था और वह उन के चित्रों की व्यवस्था में लिखत होता है। एक मित्र के नाम अपने एक पत्र में उन्होंने लिखा भी था, 'आकार के प्रति मुक्ते बड़ा आकर्षण है, यद्यपि रग की मैं पूजा करती हूं।'

सन् १६४१ में अमृत से मेरी मेट हुई। वे अपने नये चित्रों की प्रदर्शिनों में जुटी हुई थीं। अचानक बीमार पड़ गई और एक दिन समाचार मिला कि वे चल बसी। युवावस्था ही में भारत की इस चित्रलेखा की मृत्यु हो गई—ंयह दुखद घटना भारतीय कला के इतिहास से सवैव अत्यन्त विपाद के साथ स्मरण की जायगी।



### सवेरचन्द मेघाणी

जराती किव उमांशकर जोशी ने काठियावाड के प्रसिद्ध लोकगीत सम्महकर्ता स्वर्गीय स्ववरचन्द्र मेघाणी का रेखाचित्र उनके जीवनकाल में ही प्रस्तुत किया था। मैं उमाशकर से होड़ नहीं लेना चाहता। मैं तो मेघाणीजी के प्रति श्रद्धा के दो फूल मेट कर रहा हूँ। उमाशंकर ने अपने रेखाचित्र के आरम्भ में ही यह बात १५ छ शब्दों में कह दी थी, 'मेघाणी की सूरत-शकल देखने से पता चलता है, मानो इस शताब्दि में आने के लिए उन्होंने काफी प्रतीचा नहीं की। एक काठियावाडी योद्धा-सी भरावदार काया और वैसी ही उनकी आखे है। पर वे नम्र इतने हैं कि अपने नौकर को भी भाई कह कर पुकारते हैं।'

मेघाणीजी का जन्म १८६७ में हुआ था। उनके पिता एक पुलिस अधिकारी थे। इस बात का उल्लेख मैं विशेष गर्व से करना चाहता हूँ कि उनका जन्म पजाब के पहाड़ी प्रदेश में हुआ था। बचपन पिता के साथ बिताया। अपने प्रनथ 'सोरठ तारा बहेतां पाणी' में उन्होंने इसकी चर्चा की है। जूनागढ़ और भावनगर के कालिजों में उनकी शिचा हुई। आल्यू

कारखाने में काम करने के विचार से वे कलकत्ता गये इसी धन्देके सम्बन्ध में इझ लैंड भी हो आये।

किस प्रकार आल्यूमीनियम के कारखाने से उन्होंने एकदम गुजरात की पत्रकार-कला के चेत्र में प्रवेश किया, इसका श्रेय 'सौराष्ट्र' पत्र के अधिपति श्रीअमृतलाल सेठ को है। किर तो मेघाणीजी काठियावाड़ में ही डट गये।

काठियावाड मेवाएं।जो को खुब रास आया। यहा उन्होंने लोक-साहित्य को लिपिबद्ध करने का कार्य भी अपने ऊरर ले लिया। इस चेत्र में, उनकी सेवाओं के लिए उन्हें 'गलियारा पुरस्कार' भी प्राप्त हुआ। उनके 'रिटयाली रात' 'चुन्दड़ी', सौराष्ट्र नी रसधार,' सरीखे लोकगीत-संग्रह बेजोड है।

मेघाणीजो ने अनेक कविताये लिखीं। उनके 'जागो जग ना जुधार्त्त' और 'कवि, तमे केम गमे' शीर्षक गान गुजरात मे बहुत लोकप्रिय हैं। सन् १६३० में सत्याग्रह आंदोलन में उन्हें दो वर्ष की सजा सुनाई गई तो उन्होंने भरी कचहरी में मैजिस्ट्रेट के सम्मुख अपना गान 'हजारों वर्ष नी जूनी अमारी वेदनाआ' इतने करुण-स्वरों में गा सुनाया था कि स्वय मैजिस्ट्रेट की आखों में भी अश्रु आ गये थे।

जब गावीजो दूसरी गोलमेज कान्फ्रोस में सिम्मिलित होने के लिए जाने लगे तो मेघाणीजो ने एक किवता लिखी, 'छेल्लो कटोरो भेर नो आ पी जजे बापू।' इस किवताके सम्बन्ध मे स्वय बापू ने स्वीकार किया था—'मेरे मन के भाव बिल्कुल ऐसे ही थे जैसे इस किवता मे।'

मेघाणी जी एक कहानी-लेखक के रूप में भी प्रसिद्ध हुए। 'समरांगण' उन का ऐतिहासिक उपन्यास है। 'वे विशाल' उनका एक और उपन्यास है। पर यह बात विशेष जोर देकर कही जा सकती है कि अपनी मौलिक कृतियों के लिए नहीं, बल्कि

लोक-साहित्य के सरज्ञण के लिए ही मेघाणीजी अमर हो गये। वैसे काव्य, नाटक, कहानी, उपन्यास, विवेचना, प्रवास, जीवनी, अनुसन्धान, इत्यादि के कुल मिला कर पचाम-साठ प्रत्थ मेघाणीजी ने अपनी लेखनी द्वारा गुजराती साहित्य की भेट किये।

मेघ। ए। जी की लोकगीत-सम्बन्धी तपस्या भारतीय लोक-साहित्य के इतिहास की चिरस्मरणीय वस्तु है।



#### कला को परख

मेरे हाथ में इतनी शिक्त नहीं कि तूिलका और रंगों की सहा-यता से कोई चित्र प्रस्तुत कर सकूं। पर यह बात नहीं कि में चित्रकला को समफता ही नहीं। एक रंग के समीप दूसरे रंग को किस प्रकार स्नेह या सम्मान प्रकट करना चाहिए, यह बात मैंने स्वय बड़े-बड़े चित्रशिल्पियों के मुख से मुनी हैं और इसे समफने का यत्न किया हैं। अनेक पुराने और नये चित्रों को परखते समय मुभे कोई भु मलाहट नहीं होती। जो चित्र मुभ से बात कर सके, स्वयं मुभे अपना मर्भ बता सके, वहीं चित्र मुभे पसन्द आता हैं। यह और बात हैं कि कोई चित्र मट अपनी बात कह देता हैं और कोई जरा रुक-रुक कर, जैसे यह कह रहा हो कि थोड़ा तुम मेरे समीप आओ, थोडा मैं तुम्हारे समीप आऊंगा।

जीवन और प्रकृति का श्रध्ययन किये बिना कोई लाख कूंची चलाये, लाख रग डठा-डठा कर रखे, परं बात नहीं बनती। जीवन श्रौर प्रकृति का श्रध्ययन तो मैंने भी किया है, कूंची श्रौर ंग के प्रयोग नहीं किये। किसी को चित्र श्रंकित करते देख कर मन पछताने लगता है, मैंने भी क्यों न कूंची श्रोर रज्ज का श्रभ्यास किया १ इस कु फलाहट में मैं कला के समीप चला श्राता हूं, जैसे दिनों का पथ चुंगों में ते कर लिया गया हो।

श्रमी उस दिन एक श्रार्ट स्कूल के विद्यार्थी से भेट हुई । मैने पृत्रा, 'अपने यहाँ की शिचा पद्धति के सम्बन्ध में कुछ बताओं।'

वह बोला, 'हमारे यहाँ तो बस नकल करना ही सिखाया जाता है।'

'नकल करना ?' मैने इस कर पूछा

'जी हॉ' 'वह बोला,' 'सुनिये, छोटी-छोटी चीको की नकल का अभ्यास हो चुकने पर हमारे अध्यापक महोदय अपने गुरु के चित्र हमारे सामने रख देते हैं। बहुत दिनों तक यही अभ्यास चलता है। इन चित्रों की नकल का काम शेष नहीं रह जाता तो अध्यापक महोदय अपनी कूंची के किर्मे हमारे सम्मुख ला रखते हैं। कहते हैं—लीजिए अब हू-ब-हू ऐसे ही चित्र बनाइए। यह नकल का क्रम कभी खत्म नहीं होता। जैसे मौलिकता व्यर्थ हो।'

जाने यह बात कितने आर्ट-स्कूलों के सम्बन्ध में ठीक होगी।
मैं चित्रकला का विद्यार्थी होता तो क्या करता ? यह प्रश्न मन
में उठता है। मैं तो पेड़-पौधों और पशु-पित्तयों को समीप से
देखता, स्थावर और जगम का पूरा-पूरा अध्ययन करता। पर
क्या इतने से ही मैं एक महान कलाकार बन जाता ?

एक बार श्रीत्रवनोन्द्रनाथ ठाकुर ने ऋपने ऋनुभव का मर्भ प्रस्तुत करते हुए बताया था, 'मनुष्य को मनुष्य के रूप मे, वृत्तों को वृत्तों के रूप मे देख कर उन की नकल कर के ही प्रकृति का ऋष्ययन किया जाना चाहिए, यह बात मानने का ऋब प्रश्न ही नहीं उठता। क्योंकि नकल करना मात्र तो कला नहीं हैं। कला है प्रकृति की यथार्थ व्याख्या, अर्थात् प्रकृति का अध्ययन कर के उसे जैसा समभा है, मेरे मन ने उसे जिस रूप में प्रहण किया है, उसी की सरल सुन्दर छिन प्रस्तुत करना ही कलाकार की हैसियत से मेरा उद्देश्य होना चाहिए। मनुष्य के मनुष्यत्व, पशु के पशुत्व और पुष्प की भीतरी बात से ही कलाकार को सरोकार है। चर्मचन्त से जो कुछ दिखाई पड़ता है और जो उस से नही दिखाई पड़ता है, मनश्चन्त द्वारा उस का प्रतिबिम्ब प्रहण कर के कलाकार अपने निपुण हाथों से कागन लेखनी अथवा तूलिका से या पेसिल, कंठस्वर अथवा अग-भिगमा द्वारा उसे व्यक्त करता है।

जो कला दर्शक, श्रोता अथवा पाठक के मन को आकर्षित नहीं कर पाती, उस में अवश्य कहीं कुछ कमी रह गई है—यह बात मट मन में उठती है। क्योंकि कलाकार का दायित्व केवल यहीं नहीं कि वह अपने भावों की अभिव्यक्ति करें। इस बात का ध्यान तो उसे रखना ही होगा कि उस के मन की बात दूसरों के मन तक जा पहुंचे।

श्रीश्रवनीन्द्रनाथ ठाकुर ने ठीक ही तो कहा है, 'ऐसे कलाकार कितने हैं जिनके रूप-प्रदर्शन को देख कर वहा जा सके—खुलिलो मनेर द्वार, न लागे कबाट—श्रर्थात् मन का द्वार खुल गया, श्रव यह बन्द नही हो सकता।' संसार मे श्रनेक दिनो से श्रनेक कलाकार चित्र श्रक्तित करते श्रा रहे हैं, मूर्ति बनाते श्रा रहे हैं। यदि संसार के सभी कलाकार इकट्ठे हो जॉय तो कदाचित् कलकत्ता जैसी महानगरी मे भी उनके लिए स्थान मिल सकेगा या नहीं, इस मे सन्देह हैं। यदि समूचे कैन्ब्रम, कागज, पेसिल, तूलिका, पत्थर श्रावि जिन , वस्तुश्रों का व्यवहार कलाकारों ने श्रव तक किया है श्रीर कर रहें है, उन्हे एक स्थान पर जमा किया जाय तो हिमालय न सही, एक झोटा-मोटा पहाड़ श्रवश्य

बन जायगा। पर उन में से कितने रंगे गये कैन्वस 'चित्र' कह-लाने योग्य बन पाये है, कितने कलाकारों की कृतियों ने वस्तृत हमारे मन को आकर्षित किया है ? गिनने पर इन को सख्या पचास तक भी पहचती है या नहीं, इस में भी मुक्ते तो सन्देह है। कलाकार यदि चित्र या सगीत मे. काव्य या अग-भगिमा मे, अपने मन को केन्द्रीभूत नहीं कर सका तो उसका परिणाम वृथा है। उसकी कृति किसी के मन को आकर्षित नहीं कर सकेगी। मन को केन्द्रीभूत करने के लिए कलाकार को स्वभाव की शरण मे जाना होगा। वह जो कुछ निर्माण करना चाहता है उसके स्वभाव को समभे बिना उसका समस्त परिश्रम व्यर्थ चला जाता है। इतना ईमानदार तो कलाकार को होना ही चाहिए कि वह अपने चारो और की वस्तुओं के साथ अपने मन को मिलाना न भूले, क्योंकि इसके बिना प्रकृति उसकी पकड में नहीं आयेगी। यहां कला भी योग के स्तर तक जा पहुचती है, क्योंकि कलाकार को चित्त-वृत्ति का निरोध करना होता है। मन जब स्थिर सरोवर के समान स्वच्छता प्राप्त करता है, तभी प्रकृति का प्रतिबिम्ब हमारे मन पर पड़ता है।

यहा यह बात तो स्पष्ट हो गई कि कला का अर्थ अनुकरण या नकल नहीं। कला का अर्थ व्याख्या के अतिरिक्त और हो ही नहीं सकता। कलाकार यदि अन्तर की बात प्रकट करने में असमर्थ रहता है तो उसे कलाकार की पदवी मिल ही नहीं सकती। प्रकृति के अन्तर तक पहुँच कर हमारे सम्मुख उसे अकित कर दिखाने के उत्तरदायित्व से वह कभी बरी नहीं हो सकता, जब हमारा मन उस बात को उसकी कलाकृति में देख ले। दूसरे शब्दों में इसे मन का विकास भी कह सकते हैं। क्योंकि जब कलाकार विकास-मार्ग की अनेक मंजिले तै करता हुआ उस पड़ाव तक आ पहुचता है तो उसमें इतनी शक्ति आ जाती है कि सुन्दर-श्रमुन्दर के श्रन्तर तक पहुँच कर कोई बात पैदा कर सके। श्रीश्रवमीन्द्रनाथ ठाकुर के कथनानुसार, 'कलाकार' के मन का पता कला में चलता है। इसीलिए हम कला का श्रादर करते हैं। नहीं तो हिमालय पहाड़ को कई इंच के चतुष्कीण फ्रोम में बंधवा कर दीवार पर लटका रखने में सुमें क्या लाभ है ? हमें तो हिमालय के मन की बात की ही श्रावश्यकता है। कला कार का तो यही काम है कि वह अपने मन से पार्थिव वस्तु के मन की बात को सममें श्रोर इस बात को हमारे मन में श्रिक्त कर दे।'

कलाकार काम-धाम, खाने श्रौर घर-द्वार की फिक्र छोड़ कर केवल प्रकृति के खेल मे ही जीवन खपा दे, यह बात नहीं। पर उसे प्रकृति के लिए अपने मन का द्वार खुला रखना चाहिए ताकि जब कभो प्रकृति स्वय कृपा पूर्वक कलाकार के यहां श्राये तो उसके मन के द्वार को वन्द पा कर लौट न जाय।

प्रकृति के साथ मानव-स्वभाव को मित्रता का उल्लेख करते हुए श्रीश्रवनीन्द्रनाथ ठाकुर लिखते हैं, 'हम आज के जमाने में यूनानी कलाकारों को बनाई हुई जिन पत्थर की मूर्तियों को देख कर दग रह जाते हैं, वे प्रकृति के साथ मानव-मन की मित्रता का परिणाम हैं। जिन कलाकारों ने इन अचरज में डालने वाली मूर्तियों का निर्माण किया था, वे हवा पीकर, पुष्प-मधु खाकर जीवन धारण नहीं करते थे। उन्हें भी अपने बाल-बच्चों की गुज़र-बसर की फिक करनी पड़ती थी। पर इन सब के बावजूद उन्हें ये मूर्तिया कहा और कैसे मिलीं १ क्या उस समय मनुष्य इसी तरह का सुन्दर था, या ये उसकी मनघढ़न्त मूर्तियां है १ यूनानी मूर्तिया मनुष्य का अनुकरण नहीं हैं, यह बात निश्चत है। वे किसी भी प्राचीन मूर्ति के अनुकरण पर भी नहीं बनी है, यह भी निश्चित् हैं। तब फिर उनका निर्माण केसे हुआ १ यूनानी कलाकारों ने अवश्य ही मानव-स्वभाव के

साथ मित्रता करना सीखा था, श्रौर उसी के फल-स्वरूप वे इन दुर्लम कला-रत्ना के मालिक बन सके। इसी पारस की खोज में श्राज हम संलग्न है। यूनानी जाति ने 'श्रायोलियन हार्ष' का श्राविष्कार किया था। उसे वे श्रपने दरवाजो पर लटका रखते थे। वह धीणा इतनी विचित्र थी कि हवा के मामुली मकोरे के लगते ही इससे विचित्र सगीत मंद्यत होने लगता था। कलाकार की मनोवीणा इसी प्रकार चारों श्रोर समस्वर से बधी होनी चाहिए, जिसमें स्वभाव के नाम मात्र स्पर्श से ही वह मुखरित हो उठे। वह काम-धन्धे में हो, सुख में हो, दु ख में हो, पर उस की मनोवीणा सदा एक स्वर में विश्व के साथ बंधी रहे, ताकि उस के मकोरे से या दु ख की पीडा से वह वायव्य वीणा की तरह सगीत मद्यत कर सके। कलाकार जीविकोपार्जन की चेष्टा करे, पैसा कमाने के लिए उद्योग करे, किन्तु उसकी मनोवीणा सदा इस विशाल विश्व की भाव-तरंगों से मकृत होने के लिए मुक्त प्रस्तुत रहनी चाहिए।'

पिचत्तर वर्षीय वृद्ध शिल्पाचार्य श्री अवनीन्द्रनाथ ठाकुर ने भारतीय कला के लिए जो साधना की है उस का उल्लेख करते हुए भविष्य का इतिहास सदैव गर्व से सिर ऊ चा कर लेगा। कला की परख कैसे की जाय ? किस प्रकार देश को वास्तविक कला के पथ की ओर अपसर किया जाय ? इन प्रश्नों का उत्तर सहज नहीं। जो लोग यह समभते है कि बंगाल-स्कूल के कला-कारों के आचार्य का ध्यान सदैय अजन्ता की ओर रहता है और यही बात उन्होंने अपने शिष्यों में भी पैदा कर दी, उन्हें शी-अवनीन्द्रनाथ ठाकुर, की विचार-धारा के मर्म को समभना चाहिए। वस्तुत अनुकरण कभी भी उनका आदर्श नहीं रहा।

ठाकुर परिवार ने किस प्रकार भारतीय कला को आये बढ़ाया, इस पर एक पुस्तक बिली जा सकती है। अवनी बाबू के भ्राता श्रीगगनेन्द्रनाथ ठाकुर के चित्र झाज भी कितने नये प्रतीत होते हैं। 'सीढ़ियों में भेट' शीर्षक उनका चित्र वस्तुत. आधुनिक भारतीय चित्रों में ऋद्वितीय है। आज गगन बाबू के चित्र दुर्लभ हैं। यद्यपि सुनने में आया है कि कुछ दिन पहले तक गगन बाबू के चित्रों को उनके कुछ झबोध वशजों ने थोड़े थोड़े पैसों में वेच डाला था। गगन बाबू के चित्रों का एक अच्छा संग्रह अवश्य किया जाना चाहिए। आज भी उनके चित्र रवीन्द्रनाथ ठाकुर की आत्मकथा में उपलब्ध है। उनमे महर्षि देवेन्द्रनाथ ठाकुर के साथ रवीन्द्रनाथ ठाकुर का बचपन का चित्र विशेष रूप से उल्लेखनीय है।

जब रवीन्द्रनाथ ठाकुर ने चित्रकला के चेत्र में प्रवेश किया ने तो कुछ लोगों को यह बात बहुत विचित्र प्रतीत हुई। पर जब विदेशों में जाकर उन्होंने अपने चित्र प्रदर्शिनियों में रखे और कला के आलोचकों और आचार्यों ने इनकी मूरि-भूरि प्रशसा की तो देशवासियों को इतना विश्पास अवश्य आया कि गुरुदेव ने चित्र श्रंकित किये हैं अवश्य। उनके अनेक चित्र विश्वभारती पत्रिका में प्रकाशित हो चुके थे। इनमें से सभी चित्र भले ही महत्वपूर्ण न हों, कुछ चित्र तो वस्तुत इतने प्राण्मय है कि उन्हें भारतीय चित्रों में स्थायी स्थान मिलना चाहिए।

कला की सब से बड़ी विशेषता है चिरन्तन सत्य की ऋभि-व्यक्ति। इसी के द्वारा कलाकार मृत्यु के पश्चात् भी जीवित रहता है। परम सुन्दर की कोई बात उसकी कोई मगलमय क्रीड़ा—इस का स्पर्श तो कला में रहना ही चाहिए।

श्री अवनीन्द्रनाथ ठाकुर के शिष्यों में श्रीनन्दलाल वसु का अदितीय स्थान है। नन्द बावू के चित्रों में मुक्ते एकतारा बजाते गायन का चित्र बहुत श्रिय है। जैसे यह गायन कह रहा हो—श्रीर सब बात मिथ्या, सगीत ही सत्य है।

नन्द बाबू के सहज सरल व्यक्तित्व की मुक्त पर गहरी छाप पड़ी है। उनकी तूलिका कभी थमती नहीं। रग उनके हाथों मे श्राकर कितने संजग हो उठते हैं। इनके पीछे सदैव उनका व्यक्तित्व रहता है। वस्तु के स्वभाव को जाने बिना, गुए को सममे बिना, वे कभी तूलिका नहीं उठाते। उनका यह निश्चित मत है कि दीर्घवालीन अनुराग श्रीर अभ्यासवश कलाकार कभी-कभी उस अवस्था को प्राप्त हो सकता है, जिसमे वह वस्तु को देखते ही उसके स्वभाव का एक न-एक पहलू देख पाता है। पर इसके पीछे कितना अभ्यास चाहिये, कितनी साधना, इसके सम्बन्ध मे वे कहते हैं -- 'पहले कुछ दिन पेड़ को देखो, उसके पास जाकर वैठो-साम, सबेरे, दोपहर अथवा आधी रात। पहले मन उकता जायगा । सोचोगे, पेड के भीतर कुछ भी नया नहीं है। लगेगा, जैसे वह पेड भी विरक्त हो उठा है। तब समभ में श्रायगा कि तुमने श्रभी उसे बाहर से ही देखा है, श्रतरंग नहीं हुए हो। जब होस्रोगे, तब जान पड़ेगा कि हठात् पेड़ बहुत भला लग रहा है-मानो बाते कर रहा हो। बातो की भाषा होगी—पेड का रग, उसकी गठन, शाखात्रो और पत्तों का छन्द कभी हवा में भूलता हुआ तो कभी प्रकाश में फूलता हुआ। वस्तु का वास्तविक-रूप देखने के लिए जिन अन्य सारी वस्तुओ के साथ उसका सम्बन्ध का प्रभेद है, उसे तोड़ कर या जोड़कर वस्त को देखना होगा।

नन्द बाबू को अपने गुरु अवनीन्द्रनाथ का कथन सदैव याद रहता है—'गुरु कलाकार नहीं हो सकता, शिष्य कलाकार होकर ही आता है—जिस तरह हवा, पानी और धूप लेकर हम अकुर को बड़ा कर सकते हैं। अकुर की सृष्टि कौन कर सकता है ?' इसीलिए विद्यार्थियों में नर्न्द बाबू की बहुत आस्था रहती है और उन्हें कला की वास्तविक भाषा सममाते समय उनका हृदय सदैव सहानुभूति से भरा रहता है। मैने उनके अपने विद्यार्थियों को उनके इस गुण की प्रशसा करते सुना है। मुक्ते स्वयं भी इसका अनुभव है। यद्यपि मुक्ते तूलिका उठाने का अन्दाज बिल्कुल नहीं आता।

दो वर्ष हुए जब मैं शान्तिनिकेतन गया श्रौर उनसे मिला, मैंने कहा—'नन्द बाबू, क्या श्राप मुफ्ते भी कलाकार बना सकते है।'

वे हॅम कर बोले—'जो पहले ही कलाकार है उसे बताने की तो मुक्ते आवश्यकता नहीं टीखती।'

मैं भी हस पड़ा। पलट कर मैंने कहा—'नन्द बाबू, मेरा आशय तूलिका और रग की कला से हैं। क्या कभी मैं यह सब सीख सकूंगा?'

'तुम जम कर यहां रह जाश्रो श्रीर बैठकर श्रभ्यास करो तो थोड़े ही दिनो मे यह सब खेल खेलने लगो !'

'पर जम कर कैसे रह जाऊ ? मेरे पैर मे चक्कर है।'

'यह कहो कि पैर का चक्कर किसी एक कोने से बन्ध कर नहीं रहने देता। यह तुम्हें दूर-दूर ते जाता है—कला की तलाश में।'

'यह तो सत्य है—कला मुक्ते प्रिय है, भले ही कोई मुक्ते कला का पारखी न समके ।'

'कला की परख और क्या होती हैं ? केवल वस्तु मन को आन्दोलित नहीं करती,कोई न कोई कारण अवश्य होना चाहिए। अभी एक पेड़ मन को भा गया। चित्त प्रसन्न हैं, शायद इसी लिए पेड़ मन को भा गया। अथवा पेड़ सुन्दर हैं इसी से पेड़ मन को भा गया।'

मैंने कहा—'मैंने श्रनेक पेड़ देखे है। चित्र में श्रच्छा-सा पेड़ देख कर लगता है कि यह तो वही पेड़ है जिसे मैंने भी देखा था।' पेड़ को लेकर अनेक बाते हुई। वे बोले—'किव के साथ कभी-कभी ऐसा होता है कि किसी विशेष शब्द, उपमा अथवा विचार का मोह उस पर हावी हो जाता है। इसी तरह कलाकार के साथ भी होता है। अच्छा लगा। आंकते समग्न उसने फूस की एक मोपड़ी जोड दी, पत्ते भी आके और आसमान के रंगीन बादलो की बहार भी दिखा दी—अर्थात् वह लच्य-अप्ट हो गया। देखी हुई चीजों के साथ जोड़ी हुई चीजों का मेल न बैठा सकने के कारण चित्र नष्ट हो गया। कला मे—लोभ इसी को कहते हैं, जिसका जन्म ठीक मात्रा-ज्ञान न होने के कारण होता है।'

इस के पश्चात नन्द बाबू ने चित्र में रंग भरने की बात उठाई। बोले--'चित्र में रंग भरते के सम्बन्ध में मेरा विचार है कि धान के खेत की हरियाली तुम्हे इतनी श्रच्छी लगनी चाहिए, मानो तुम उस हरियाली में डूब गये। तुम्हारी सत्ता के अन्तर्हीन परिचय के साथ यह तनिक-सा परिचय भी जुड गया। इसके बाट श्राकते समय तुम किस तरह हरा रग काम मे लाञ्चोगे। किस रग के साथ वह फबेगा, यह सब अन्तर के अनु-भव से अपने आप हो तुम समम जाओगे। तूलिका की नोक पर वेह स्वयं ही आ जायगा । अवश्य ही इससे पहले प्रकृति को अच्छी तरह देखना चाहिए, उसकी नाडीपहचाननी चाहिए। इभी के साथ पुराने कलाकारों का कौशल भी समभ लेना चाहिए एक और भी बात है। देखी अलकारश-प्रधान चित्र में कला-कार धान के खेत की हरियाली आकाश में भी दिखा सकता है, मेय में भी और पहाड़ में भी। उससे कोई दोप नहीं होता। कारण, प्रकृति के सामीप्य से कलाकार रग-रंग के सूहम सम्बन्ध को, गम्भीर आत्मीयता को सीख लेता है, श्रन्यथा वह स्वयं तो स्वाधीन-स्वतन्त्र है ही। यह पद्धति पुराने राजपूत मुगल अथवा पारसी चित्रों में मिलती है। इससे रचना में कोई कमी नहीं श्राती। कुछ उत्कर्ष ही होता है।'

कला की परख के सम्बन्ध में नन्द बाबू की एक और शक्ति मुभे सदेव प्रेरणा देती रहेगी—'किसी ने कहा—नवीन जौ की बालियों के शीर्ष देखने से ऐसा लगता है, मानो कोई टूटे एखों की तितली हो। किन्तु यथार्थ प्रतिभा-सम्पन्न किय ने कहा—बालियों के शीर्ष देखने से ऐसा जान पड़ता है, मानो पर होते ही वे तितली की तरह उड जाती। एक ही उपमा है किन्तु देखने की भगी और कहने के कौशल में कितना बे-हिसाब अन्तर है।'

कलाकार चाहे तो परम्परा को भी एक नये अर्थ से सम्पन्न कर सकता है। बिल्क यह कहना होगा कि उसे इस ओर अवश्य ध्यान देना चाहिए।



## तिर्ङालङ और प्रेमचन्द

मेरे मित्र के हाथ में पटना से प्रकाशित 'उदयन' का अक था। जिस पृष्ठ पर उसने दृष्टि जमा रखी थी,वहा जिखा था, 'न अक्तूबर १६३६, इसी दिन प्रेमचन्द हमें छोड़ गये थे।' उन्हों ने एक जगह कहा हैं,में साहित्य में केयल दिलबस्तगी,सिर्फ मनो-रंजन नहीं चाहता। साहित्य चटनी नहीं है। वैसे निरी चटनी से आप पेट भी कैसे भर सकते हैं १ साहित्य राष्ट्र में रक्त पेदा करने वाला अन्न है।' पत्रिका के अगले पृष्ठ पर एक कविता भी प्रकाशित हुई थी जिसमें स्वर्गीय प्रेमचन्द की स्मृति ही मुख्य विषय था।

में चाहता था कि प्रेमचन्द के साहित्य की चर्चा की.जाय।
पर हमारो चर्चा की गाड़ी दूमरी पटरी पर, चल पड़ी। इस
पित्रका में प्रकाशित एक लेख था—ितड-िलड और जनता का
साहित्य। मैंने कहा, 'मुके चीनी नाम बड़े विचित्र प्रतीत होते है। लिन युतांग, जिनकी रचनाएं मैं अनेक वर्षों से पढ़ता आ
रहा हूँ, अपने विचित्र नाम के कीरण मुक्ते आज भी कुछ-कुछ
अपरिचित से लगते हैं। लुहसुन का नाम भी मुक्ते अभी तक खटकता है। और अब तिड-लिड की बात आ गई।

यह बात मैं छिपाना नहीं चाहता कि तिड-लिड का नाम मेरे लिए एकदम नया है और मैं इतना भी तो न समफ सका कि यह किसी पुरुष का नाम है अथवा नारी का। अच्छा हुआ कि मेरा मित्र स्वय ही कह उठा, 'राबर्ट मेइन ने इम लेख के शुरू ही में लिखा है—चीन पहुचते ही तिड-लिड से मिलना चाहता था, कारण लुहसुन के बाद के सभी उपन्यासकारों में वहीं सर्वश्रेष्ठ लगती थीं।'

मुक्ते यो लगा कि मैं एक धर्मसकट से बच गया। मन-ही-मन मैंने तिड लिंड को प्रणाम किया श्रीर कल्पना की तूलिका से उत्तका चित्र श्रुक्ति करने का यत्न करने लगा।

राबटे मेइन का लेख मुक्ते बहुत सुन्दर लगा। पता चला कि तिडि लिड की लम्बाई साढे चार फीट से ऊँ ची भरसक नहीं होगी पर वह बैठी हुई होती है तो बहुत ही लम्बी लगती है। युन्नान में तिडि लिड का जन्म हुआ था और अधिकांश युन्नानिया की भाति उसकी मुखाकृति भावलेश-हीन लगती है। हाँ, उसको हॅसी में एक खास तरह की मधुरिमा होती है। दबे स्वर से और नीचे गले से बाते करना ही उसे प्रिय हैं, जैसे चेहरे या हाथों की भगिमा की कोई आवश्यकता न हो। नीला सूती कोट। नीला ही थेली-सा पाजामा। केवल हाथ, मुंह और गले की रेखाओं का ही अध्ययन किया जा सकता है। लगता है कि अपने अधिकाश उपन्यासों की नायिका वह स्वय ही है। रावर्ट मेइन ने सफल चित्रकार की तरह ये सब रेखाएं कुछ इस प्रकार अकित कर दी थी कि मुक्ते तिड लिड की आकृति बहुत-कुछ जानी-पर्चानी-सी लगने लगी।

मैं फिर में प्रेमचन्ट की चर्चा करना चाहता था। पर मेरे मित्र ने तिडलिंड की विचारधारा की खोर मेरा ध्यान खीचना चाहा । अत में सजग हो कर बैठ गया श्रौर मैंने फैसला कर लिया कि चलो श्राज का दिन चीन की इस नीले कोट श्रौर नीले पाजामे वाली लेखिका के लिए ही श्रपंण कर दिया जाना चाहिए।

राबर्ट मेइन के सम्मुख अपने विचार प्रकट करते हुए तिडलिड ने कहा था. 'हमे आज जनता के लिए लिखना लाजिमी था श्रौर क्रान्ति के सिवा उस समय श्रौर किसी भी चीज का मृल्य न था आज असल काम है आम जनता को पुस्तको के पन्नो मे भरना--उनकी वास्तविक रहन-सहन का सधान करना। वह क्या सोचती है, कैसे सोचती है, क्या काम करती है, श्रापस में वैसे प्रेम करती है, श्रीर सबसे ऊपर तो. कि वह जैसे लड़ती है, इस की खोज लेना, यह सब करना होगा वास्तवि ता का दामन पकड कर. उसके पीछे दौड कर। कल्पना का आसरा पकड़ने से काम नहीं चलने का। यह मब करना होगा सच्ची अनुभूति के बल पर, दूसरे को समभ-ब्रमकर जनता के चरित्र के अध्ययन के आधार पर। जब तक आप काफी दिनो तक किसानों के साथ घुलमिल कर, उन्हीं के बीच 'एक वन कर रह नहीं लेते, तब तक आप किसानो के बारे में लिग्व नहीं सकते। श्रीर चूं कि चीन में किसान ही सख्या में अधिक है इसलिए उनके जीवन में सम्मिलित हुए बिना श्राप चीन के बारे में लिख नहीं सकते।'

में कहना चाहता था कि मारत में जो प्रेमचन्द कर गये, वहीं चीन में तिडलिंड कर रही हैं। अच्छा रहता कि थोडी-बहुत चर्चा प्रेमचन्द पर भी हो पाती। पर मेरे मित्र ने फिर से तिडलिंड की विचार वारा की ओर सकेत करते हुए कहा, 'यहाँ से पढ़िए।'

तिडलिड ने रावर्ट मेइन के सम्मुख अपने वक्तब्य मे कहा

था, 'किसानों के बारे में जानने के लिए मेहनत करनी पड़ी हैं हम लोगों को, उनके बीच जाना पड़ा है, उनके दुंखों में साभी होना पड़ा है। उनकी समस्या का शंघाई की समस्या से कोई मेल नहीं। है तो वे और भी नरम घातु के बने, पर मत पूछिये कि कागज की छाती पर उन्हें उतार लेना स्याही के लिए कितना कठिन, कितना कष्ट-साध्य है।'

तिडलिड की रचनाएं पढ़ने के लिए मेरा मन उत्सक हो उठा। मै देखना चाहता था कि उसने ऋपनी तुलिका द्वारा चीनी किसानो के कैसे चित्र प्रस्तुत किये हैं। अपने वत्तव्य मे उसने इस पर प्रकाश डाला था, 'मेरी पहले युग की रचनाएं एक तरह की निरन्तर द ख-गाथा थीं। कभी-कभार किसानो को ले कर जो लिखा था. उन रचनात्रों को आज पढ़ने बैठती हुं तो समम मे आता है कि उन्हें कितना गलत सममा था । लहसन ने उनके दोपो. त्रृटियो श्रीर श्रशिचा की बात कही है, सामन्ती अनुशासन के नीचे उनकी निष्करुण दासता की बात कही है। उनके समय में यही कुछ था सचमुच, पर त्राज यह सत्य नहीं। किसानों को इतनी तेजी से द्वीश आ रहा है कि विश्वास नही हो पाता। आज वे खुब अव्छी तरह जान गये हैं कि दुनिया में उनके भी अधिकार है. कर्त्तव्य है। आज परानी सामन्ती-शक्ति के सामने सिर भुकाकर यन्त्रणाएं भोगते जाना उन्हें स्वीकार नहीं । वे ऐसी पृथ्वी की रचना कर रहे है, जहा मनुष्य की तरह जिया जा सकता है। उन्होंने पढना सीखा है, सीख रहे है, हर गाँव की अपनी अध्ययन-मण्डली है। वे लिखना सीख रहे हैं। जितना मुम से पार लगा है, मैने किसानों के बीच से तरुए लेखकों को खोज निकालने में समय लगाया है। सख्या मे तो ऋधिक नही पा सकी हूं. पर जिन्हें पाया है, वे गुणी है।

तिडलिड ने यह बात स्पष्ट कर दी थी कि पहले वह यौवन के दिनों मेशंघाई की प्रेम कहानियाँ ही लिखती रहो थी। उसकी पहुच चीनी किताबा तक बिल्कुल नही हो पाई थी। अपने वक्तव्य में उसने यह भी कहा था कि शैली की खोज करते फिरना मुफ्त का सिरदर्द मोल लेना है, क्योंकि आज के लेखक को तो कुछ इस तरह लिखना चाहिए कि उसकी छित आमजनता का दर्पण बन जाय। वह पुरानो शैलों को तोड़कर नई शैली की सृष्टि करना चाहनी थी, पर इधर उसे इस बात का अनुभव होता चला गया कि शैली भो आम जनता ही जुटायेगी, उसो के छन्द और उसी की न्यनि शैली की सृष्टि करेगे।

तिंडलिंड की इस बात को लेकर कि वर्तमान च्रण के लिए लिखी हुई रचना प्रचार कहलायेगी, हम बहुत देर तक विचार करते रहे। क्या सचमुच ऐसी रचना टीर्घस्थायी नहीं हो सकती ? तिडलिंड के कथनानुसार इस रचना का एक निजी मूल्य होना चाहिए, क्योंकि उसका रचियता यही च्रण है। एक ऐतिहासिक उपन्यास की रचना समय को लेकर की जाती है, सम्य का एक-एक स्मृति-फज़क वहा इकहा करना होता है, हर-हर घड़ी, हर-हर प्रण का चित्र, श्राम जनता की वीरता, दु ख-कष्ट श्रोर शोपण-दमन के हर-हर पहलुके श्रालेख्य की श्रावश्यकता होती है।

किस प्रकार पुरातन चीनी 'गीत-संग्रह', जिस मे ढाई हजार ् व के चीनी लोकगीत प्रस्तुत किये गये थे, पूरे का पूरा चीनो जनता के जीवित सम्पर्क की वस्तु नही रह पाया, किस प्रकार चीन तोक-मानस की अनुभूति पदलगई है, जनता की अवस्था बदल गई है, यहां तक कि पुरानी परिभाषा को केवल पिड़त ही पढ़ सकते है, और किरा प्रकार आज का चीन, अतीत के ची से एकदम कट कर, एक नये 'गीत-सम्रह' की आवश्यकता

श्रनभव कर रहा है--इस पर तिडलिड के विचार हमें बेहद पसन्द श्राये। नये गीत-सम्रह के कार्य में सलग्न हो कर तिडलिङ ने देखा कि किसानों के गान असरकत, सहजात मिट्टी से और हृदय से स्वतः वह निकले गान है--प्रेम के गान, मजदूरी के गान, पण्डितशाही श्रौर नौकरशाही को कोसने-सरापने के गान। श्रन्धे, बूढे कथाकार गवैये इन्हें गाते हैं। जो बात उनसे सीखी जा सकती है, वह किसी पुस्तक मे पढ़ने को नही मिलती। हर जिले और हर प्रदेश में ये पेशेवर घुमक्कड़ गवैये मिलेगे। इन के साथ 'पाइया'-गितार की तरह चार तारो का वाजा, भी रहता है। दूसरे साज भी साथ चलते हैं, साथ-साथ बजाये जाते हैं। घुटनो के नीचे एक समतल-सी वस्तु बाध लेते है स्त्रौर उस पर अंगुलियां ठकठका कर पाइया के साथ ताल देते है या कॉसे की खंजडी पर ही ताल देते हैं। गाते समय भगिमा या हिलना-इलना आवश्यक नही होता। बस गवैया गान मे मग्न हो जाय, श्रौर दीर्घ-विलम्बित गान, श्रतीत के किसी वीर या राजा-महाराजा की अन्तहीन गाथा, साम्राज्य का पतन या युद्ध-विप्रह, ऋथदा महामारी इत्यादि का रोमांचकारी वर्एन सुनने वालो के सम्मुख एक सजीव चित्र प्रस्तृत कर दे, यह जरूर आवश्यक समभा जाता है। ये शत-शत गाथाएँ वार-वार सुनने पर भी सुनने वालो का मन नहीं ऊबता। इधर इन कथको ने पुरातन गान के स्वरो मे अने क नई गाथाए भी पिरो डाली है। उन्हे येनान मे विशेष रूप से आमन्त्रित किया गया था श्रीर कितने हो शिच्चित चीनी युवक उनकी कला को सीखने में सफल हो गये। शेसी प्रान्त में कहीं भी कोई-न-कोई कथक श्रवश्य मिल जायगा। वही कॉसे की खंजर्डी, श्रौर वही चार तारो वाला 'पाइया'। आज ये फथक उन वीरों की गाथाएं भी गाते हैं, जिन्होने सुरगा के बीच लडाई की, जिन्होने बारूद से

जापानियों को उड़ा दिया। गॉव-गॉव घूमनेवाले इन श्रन्धे कथक गायकों का गान सुनकर बड़े-बड़े चीनी साहित्यकारों के माथे सुक जाते हैं।

राबटे मेइन ने इस चीनी लेखिका का रेखा-चित्र प्रस्तुत करते हुए तूलिका के अन्तिम स्पर्श इस प्रकार दिये थे,—'बाद को कालगन में मैंने कितनी बार तिडिलिड को देखा है, चाहे तो राह छोड कर उतरी जा रही है इस नीयत से कि भारत अथवा जिन देशों में श्रेष्ठ सुन्द्रियां जन्म लेती है, उन के बारे में तर्क-वितर्क करे या जिन मित्रा से लगभग दस वर्षों तक भेट नहीं हुई, उन की खोज-खबर ले। पर आज भी उसके बारे में मेरे मन में यह धारणा रह गई है कि एक महिला ने अपना शेष जीवन किसानों के बीच काटना चाहा था, हो सकता है कि वह एक ऐसी अंबी कहानी-गायिका के रूप में अपने सम्बन्ध में कल्पना करती हो जिसका मन शेसी के तम्बू-छाये पहाड़ो-पहाडों में भटक रहा है। मुक्ते तिडिलिड का यह चित्र बेहद पसन्द आया और मैं सोचने लगा कि किसी भी साहित्यकार का ऐसा ही चित्र होना चाहिए, क्योंकि 'स्वान्त सुखाय' का नहीं, यह युग तो 'बहुजनहिताय' का है।

'बहुजनहिताय' की बात तो प्रेमचन्द को भी सदैव त्रिय रही, मैं अपने मित्र से कहना चाहता था। उस ने मट पत्रिका खोलकर नागार्जु न की 'प्रेमचन्द' शीर्षक कविता मेघ-गम्भीर स्वरों मे पढ़नी श्रुक्त कर दी—

> श्रव तक भी हम हैं श्रस्त व्यस्त मुद्दित-मुख्न निगड़ित चरण-इस्त उठ उठ कर भीतर से कण्डों में टकराता है हृदयोद्गार श्रारती न सकते हैं उतार

युग को मुखरित करने वाले शब्दों के अनुपम शिल्पकार ! हे प्रेमचन्द यह भूख प्यास सर्दी-गर्मी श्रपमान-ग्लानि नाना श्रभाव-श्रभियोगों से यह नोक-फोंक यह नाराजी यह भोलापन यह अपने को ठगने देना यह गरजू हो कर बाह बेच देना सस्ते हे श्रम्रज, इन से भन्नी-भांति तुम परिचित थे माल्म तुम्हे था हम कैसे थोडे में मुर्का जाते हैं खिल जाते हैं थोड़े में ही था पता तुम्हे. कितना दुर्वह होता श्रचम के बिये भार हे अन्तर्यामी, हे कथाकार ! गोबर मह्गू बलचनमा औ' चतुरी चमार-सब छीन के रहे स्वाधिकार आगे वह कर सब जुम रहे रहनुमा बन गये लाखों के श्रपना त्रिशकुपन छोड इन्हीं का साथ दे रहा मध्यवर्ग तुम जला गये हो जो मशाल बन गया श्राज वह ज्योति-स्तम्भ कोने कोने में बढ़ता ही जाता है किरनों का पसार लो. देखो अपना चमत्कार !

मैंने अपने मित्र से कहा, 'इन दोनो चित्रों की रेखाएँ एक-दूसरे के बहुत समीप हैं। दोनों चित्रों का वहुत बड़ा महत्त्व है—बहुत बड़ा सन्देश।'



# बनारसीदास चतुर्वेदी

स्वयं बैसाखी के सहारे चलने पर मजबूर हो, वह मला किसी को क्या सहारा देगा, यह बात जोर देकर कही जा सकती है। पर सुक्ते एक ऐसे व्यक्ति का स्मरण आ रहा है जिसने बैसाखी के सहारे चलने पर मजबूर होकर भी बनारसीदास चतुर्वेदी के लिए बैसाखी बनने से कभी सकोच नहीं किया था। मेरा सकेत स्व० ब्रजमोहन वर्मा की ओर है। फेफड़े में अट्टहास के लिए गुंजाइश नहीं, फिर भी वह खूब कहकहे लगाते, उस समय उनकी आँखे चमक उठतीं। यह चमक सदैव किसी सूक्त का पता देती। यही सूक्त 'विशाल भारत' की वास्तविक शक्ति थी, जिसके सम्पादक थे बनारसीदास चतुर्वेदी और सहकारी सम्पादक थे ब्रजमोहन वर्मा।

कोई श्रौर सम्पादक होता तो शायद कभी इतने खुले शब्दों में यह स्वीकार न करता कि उसके पत्र की सफलता का ७४ प्रतिशत श्रेय उसके सहकारी सम्पादक को मिलना चाहिए। पर बनारसीदास चतुर्वेदी ने स्वैप्रथम वर्मा से मेरा परिचय कराते हुए इस बात का विशेष रूप से उल्लेख किया था। बल्कि उसके पश्चात् कई निजी पत्रों में भी उन्होंने यह बात दोहराई कि काम तो सब वर्मा करते हैं और श्रय मिलता है चौबे को।

एक चित्र का स्पर्श करते ही दूसरा चित्र स्वयं सजग हो उठता है। चौबे और वर्मा स एक-साथ भेट हुई थी। उन्हें इतना इंसमुख और स्नेहशील देखकर मैंने कहा, 'विशाल भारत' के लिए मैंने बहुत पहले से लिखा होता, यदि इसमें घासलेट साहित्य के विषद्ध श्रादोलन न शुरू किया गया होता। इससे मैंने महसूस किया कि 'विशाल-भारत' का सम्पादक तो कोई बहुत भयानक प्राणी हैं।'

वमा हॅसकर बोले—'मै तो भयानक नहीं हू, चोबे भले ही भयानक हो।'

मैने कहा, 'यदि केवल एक ही आदमी भयानक हो तो कोई मुकाबला भी कर सकता है, पर जब दो-दो आदमी एकसाथ भयानक हा तब तो पत्र के प्रति किसी भी लेखक के हृदय मे इसके लिए लिखने की प्रवृत्ति नहीं जग सकती।'

इसके उत्तर में वर्मा हॅसकर कह उठे, 'चौबेजी घासलेट-साहित्य के विरुद्ध होते हुए भी प्राम-साहित्य में इसकी थोड़ी-बहुत इजाजत अवश्य दे सकते हैं।'

'पर 'विशाल-भारत' मे उसका प्रकाशन तो निषिद्ध ही रहेगा ना ।' मैने गम्भीर होकर कहा।

'नहीं तो', वर्मा ने मुभे प्रोत्साहित करते हुए कहा।

मैंने देखा कि चौबे जिसे श्रापना कह देते हैं, फिर उसे पूरा सहयोग देने का आदर्श ही श्रापने सम्मुख रखते हैं। फिर भी आज जब 'विशाल-भारत' के साथ श्रापने सम्पर्क का लेखा-जोखा करने बैठता हूं तो यही कहने को मन होता है कि वर्मा न होते तो शायद चौबेजी के हृदय के तार इतने मधुर-स्वरों

में कभी मंऋत न हो उठते।

सुके यह स्वीकार करने से इनकार नहीं कि मैंने चोर-द्वार से 'विशाल-भारत' के भीतर प्रवेश किया था ! यदि मेरी लेखनी का विषय 'लोकगीत' न होकर कुछ और होता तो कदाचित् में न चौबे का आतिथ्य प्राप्त कर पाता, न वर्मा का । शुरू-शुरू में जब भी 'विशाल-भारत' में मेरा कोई लेख प्रकाशित हुआ, मुक्ते ऐसा प्रतीत होता कि चौबे और वर्मा ने एक-साथ मेरे भिन्ना-पात्र में दयापूर्वक एक-दो कौर अल्ल हाल दिया है। हालांकि बहुत दिनो बाद चौबे ने 'विशाल-भारत' में एक लेख लिखा, जिसमें मेरे कार्य की कुछ इस प्रकार चर्चा की थी, जिससे पाठक भली-भांति समक्त ले कि 'विशाल-भारत' ने एक लोकगीत-संग्रहकर्ता पर कोई अहसान नहीं किया, बल्कि इस लोकगीत-संग्रहकर्ता ने ही 'विशाल-भारत' पर उपकार किया है। फिर भी मेरा सिर घमण्ड से घूम नहीं गया था।

सन् १६३२ मे चौबेजी से सर्वप्रथम भेट हुई । दो वर्ष पश्चात् जब वे एक बार कलकत्ता में मुफ्ते बापू से मिलाने ले गये तो मैंने समफा कि मेरा जीवन धन्य हो उठा और 'विशाल-भारत' में प्रकाशित मुफ्ते मेरे लेखों का दोहरा पारिश्रमिक मिल गया। बैसाखी के सहारे चलने वाले वर्मा भी साथ थे। 'विशाल-भारत' दफ्तर का पुराना चपरासी रामधन भी साथ था—जिसकी बाते सुनकर सदैव यह अनुभव होता कि विश्वविद्यालय की टकसाल से निकले हुए सिक्कों के मुकाबले में कुछ अशिचित लोग भी इतने सुसंस्कृत हो सकते हैं कि बड़े-बड़े शिचित भी नतमस्तक हो जायं।

हां, तो वापू की किसी बात की चर्चा करते हुए चौबे जी बोले—'वापू, मैं 'विशाल-भारत' में अनेक बार आपका विरोध किया करता हूं।

बापू ने मट पूछ लिया, 'पर बनारसीदास, तुम्हारा 'विशाल-भारत' कोई पढ़ता भी है ?'

वर्मा ने मेरे कान में कहा, 'श्रव चौबे कुछ उत्तर नहीं दे सकेंगे। हमारे ऊपर उनका रोब जमा हुआ है ना। बापू पर तो उनका कोई रोब नहीं जम सकता।'

रामधन ने भी वर्मा की बात सुन ली थी। वह भी मेरे समीप होकर कह उठा, 'चौबेजी हरेक के सामने तो जोर से बात नहीं कर सकते।'

× × **×** 

सन् १६३८ में वर्मा बीमार हो गये और विशाल-भारत का कार्य अकेले चौबेजी के बस का रोग नहीं रह गया था। कुछ और कारणों से भी उनका मन कलकत्ता से ऊब गया था। अतः विशाल-भारत के सम्पादन का भार सिचदानन्द हीरानन्द वात्सायन को सौप कर चौबेजी टीकमगढ़ चले गये।

मै उन दिनो कलकत्ता मे था। कुछ महीनो के बाद चौबेजी कलकत्ते पधारे तो उन्होंने अचकन पहन रखी थी। पूरे रिया-सती मुसाहिब नजर आ रहे थे।

मैंने उन्हें अपने यहां भोजन के लिए आमिन्त्रित किया। उन्होंने इस शर्त्त पर आना स्वीकार किया कि मैं एक-न-एक दिन अपनी पत्नी के लिए सोने के कंगन अवश्य बनवा दं।

चौबेजी ने मेरी पत्नी के सम्मुख स्पष्ट-शब्दों में कहा था, "मैं अपनी देवी जी की सेवा नहीं कर पाया था। वह बेचारी प्रतीचा करते-करते चल बसी। यह बात मुक्ते अब तक खटकती है। इसीलिए मैं अपने मित्रों को कहता हूं कि वह काम करो जिससे पीछे आयु भर पछताना न पड़े।'

मैने कहा, 'चौबेजी, अब आपकी बात समम में आगई।

इसमे तो मेरा ही लाभ है। मैं प्रतिज्ञा करता हूं कि अपनी देवीजी के लिए सोने के कंगन अवश्य बनवा लूंगा।

इतने वर्ष बीत गये। अभी तक मै अपनी प्रतिज्ञा पूरी नहीं कर सका। सोचता हू, दोबारा कभी अवसर मिलने पर कैसे चौबेजी को आमन्त्रित कर पाऊ गा।

चौबे जी ने टीकमगढ से 'मधुकर' का सम्पादन श्रारम्भ किया और इस प्रकार फिर से पत्र-कला की गद्दी विराजमान हुए। पर सच पूछो तो वे 'विशाल-भारत' का रग नहीं जमा सके। यों 'मधुकर' की फाइनों से भी चौबेजी वा व्यक्तित्व कलकता है।

श्राखिर टीकमगढ़ रियासत ही तो थी। हालांकि यहां के महाराज, जिन्हे हिन्दी-साहित्य से विशेष श्रनुराग है. चौबेजी के शिष्य होने के नाते कभी नहीं चाहते थे कि 'मधुकर' का प्रकाशन बन्द कर दिया जाय। पर एक दिन सबेरे की चाय पीते समय चौबेजी ने फैसला किया कि 'मधुकर' के प्रकाशन की कोई श्रावश्यकता नहीं।

जहां तक लोकगीतों का सम्बन्ध है, चौबेजी ब्रज के गीतों को बुन्देलखरड के गीतों से कही अधिक सुन्दर मानते हैं। पर उसे कुछ समय का फेर ही कहना होगा कि चौबेजी का मन बुन्देलखरड में श्रटक गया है।

स्वतन्त्रता के त्राने ही देशी राज्यों में भी त्रानेक परिवर्त्तन हुए। बहुत दिनो से चौबेजी टीकमगढ़ छोड़ देने की बात पर विचार कर रहे थे। पर अब शायद वे वही रहने का निश्चय कर चुके हैं।

अच्छा होता कि वे बुन्देलखर्ड छोड़ कर फिर से 'विशाल-भारत' मे आ जाते। इससे कदार्चित् 'विशाल-भारत' मे फिर से नया जीवन आ जाता। सोचता हू, उन ट्रकों का क्या बना, जिनमे अनेक महा-पुरुषों के पत्र तथा अन्य सामग्री सग्रह करने का श्रेय चौबे जी को ग्राप्त है। चौबेजी अनेक पुस्तके लिखना चाहते हैं। कब लिखी जायगी उनकी प्रथम पुस्तक ?—कौन भाग्यशाली प्रकाशक इसे प्रकाशित करेगा ?

चौबेजी को कोई बन्धन नहीं सुहाता। कदाचित् जम कर लिखने का बन्धन भी उन्हें स्वीकार नहीं। इसीलिए न वे श्रब तक स्वर्गीय गणेशशकर विद्यार्थी पर कोई पुस्तक लिख सके, न स्वर्गीय महावीरप्रसाद द्विवेदी पर।

यों चौबेजी के अनेक लेख प्रकाशित हो चुके है। कोई चाहे तो इनके सुन्दर संप्रह प्रस्तुत कर सकता है। मेरा मन खीम उठता है। चौबेजी इस खोर से इतने उदासीन क्यों है।

जब वे 'विशाल भारत' छोडकर टीकमगढ़ गये तो उन्हें फोटोशाफी का शौक लगा। इस दिशा में कुछ प्रोत्साहन उन्हें मुक्त से भी मिला। थोडे ही समय में वे अच्छी फोटो खींचने लगे। सोचता हू अपने कैमरे के करिश्मा को भी उन्होंने ट्रन्क में भर दिया होगा। उस ट्रन्क को हवा लगेगी या नहीं ?

कोई कैसे चौबेजी के कान मे जाकर कहे—'क्या आप ही दस वर्ष तक 'विशाल-भारत' के सम्पादक थेः? और क्या आज फिर 'विशाल-भारत' को आप जैसे सम्पादक की आवश्यकता नहीं ?'



#### यात्री के सस्मरण

में यह बात मान कर चलता हूँ कि हर कोई यात्री नहीं बन सकता। जिस के कानों के पर्दे खुले हों और जिसे पथ की पुकार सुनाई दे सकती हो उसे ही यात्रा का ठीक-ठीक रस आ सकता है।

यात्री से कोई कहे कि एक रात के लिए यहीं रक जान्नो तो उसे रक जाना चाहिए। श्रागे तो चलना ही होता है। श्राज नहीं तो कल सही। ऐसी भी क्या जल्दी है। श्रच्छा है यदि रक कर किसी एक म्थान को एक बार, नहीं, दो बार बल्कि तीन बार देख लिया जाय।

यात्री का गीत भी तो अन्य व्यक्तियों के गीत से भिन्न होता है। रात्रि के अन्धकार में जैसे आकाश के किसी सुदूर कोने में कोई तारा चमक उठता है, ऐसे हो यात्री का गीत भी उसका पथ-प्रदर्शन करता है।

एक के पश्चात् दूसरी, फिर तीसरी, चौथी, पॉचवी—एक यात्रा पर जाने कितनी यात्राश्चों की तहे चढ़ती चली जाती है। मजा तो जब है कि प्रत्येक तह की एक-एक बात याद रहे।

जब पहाड़ी प्रदेश मे पहली बार बादाम के पुष्य खिलते हैं,

े कन्याएं रतजगा करती है श्रोर इस प्रकार खुले हृदयों के साथ वसन्त का स्वागत करती है। पर वसन्त तो प्रतिवर्ष श्राता है। प्रत्येक वसन्त की बात याद रहे, मजा जब है। यही दृष्टिकोण यात्री का होना चाहिए। उसकी स्मृति में यदि प्राण नहीं तो उसकी यात्रा भी ब्यर्थ है।

एक स्वर से गीत की रचना श्रसम्भव है। इसके लिए एक से अधिक स्वर आवश्यक है। हां, एक बात नितान्त सत्य है। एक स्वर से पूरे गीत का निर्माण नहीं होता, पर कोई एक स्वर पूरे गीत का नाश अवश्य कर सकता है। यही दृष्टिकोण यात्री का भी होना चाहिए। अपने स्थान पर प्रत्येक स्वर का महत्त्व है। प्रत्येक रंग भी अपने स्थान पर शोभा को बढ़ाता है। एक से अधिक रेखाओं से काम लेना होगा। एक से अधिक रगों को तृलिका की नोक पर थिरक उठने दो। प्रत्येक यात्रा का अपना रग होता है। पिछली यात्रा का रग अब की यात्रा के रग के नीचे द्वने न पाये, यह ध्यान रहे। पिछली यात्रा की रेखाएं भी आवश्यक थीं, पर अब की यात्रा की रेखाएं भी अख़ कम आवश्यक नहीं।

श्रभी मां का हृदय वात्सल्य से उमड़ श्राया। साथ ही शिशु के लिए उसके वक्तस्थल में दूध का मरना भी फूट निकला। यह कैसी स्नेह-गाथा गाई जा रही है लोरी के स्वरों में १ यह लोरी थमने न पाये। यह यात्रा भी थमने न पाये।

यात्रा से रक्त में नवीन जीवन तो आता ही है, प्राणों में एक नई स्फूर्त्ति भी आती है, यात्री के सम्मुख घरती अपना हृद्य खोल देती है।

अपनी यात्राओं में मैं अनेक प्रकार के व्यक्तियों से मिला। उन में बहुसंख्या ऐसे व्यक्तियों की है जो विख्यात नहीं हैं। ऐसे ही एक सज्जन ने अभी उस रोज एक गान छेड़ दिया था— ई मटकी मां सोया कोदों ई मटकी मां मडुग्रा प्रपन प्रपन टिकुरि सम्हार मेहररुग्रा बाज़रिया मा चाइजबा चोर !

यह गान मुक्ते बहुत सुन्दर लगा। इसका सौदर्य-बोध मेरे लिए अपार आनन्द की बात कह गया। ये लोग जो सोया, कोदों श्रीर मड्या खा कर रह जाते हैं, उनके यहा भी सौदर्य खिलता है। अौर जब सौद्र्य श्रीर यौवन का मेल होता है, श्रीर उस पर भी गाव की युवा-बधुएं माथे पर टिकुरी का ऋ गार करती है तो एक नया ही प्रेरणामय दृश्य उपस्थित हो जाता है। ऐसे मे जाने यह चितचोर कहां से इस बाजार मे श्रा निकला ! कवि प्रत्येक रमणी से कहता है, अपनी-अपनी टिकुरी सम्भाल लो, यह चोर जाने किस-किस की टिक़ुरी उतारने का कारण बने। जिसने यह गान सुनाया, उसका नाम मुफ्ते याद रखना चाहिए। किसी श्रौर यात्री का ऐसे ही किसी रासिक से परिचय हो तो उसे भी उसकी अवहेलना नहीं करनी चाहिए। समय का चका तो घूम रहा है। थोड़ा रुक जाय, तो मैं इस युवक का पूरा रेखा-चित्र ही प्रस्तुत कर सकता हूँ। सोचता हू, क्या रुक्मिए। अर्एडेल का रेखा-चित्र इस अज्ञात युवक के रेखा-चित्र से श्रिधिक मनोरंजक होगा। श्रीमती श्ररण्डेल ने भारत नाट्य मे 'नये प्राणो' का सचार किया है। क्यों न एक साथ दो रेखा-चित्र प्रस्तुत कर दिये जांय। मुकाबले की बात ही मे क्यो उलक कर रह जाऊँ ?

प्रसिद्ध चित्रकार देवीप्रसाद राय चौधरी उमर खैयाम के रंग मे बैठे थे। यह आर्टस्कूल की प्रदर्शिनी का अन्तिम दिन था। प्रदर्शिनी के समय अन्तिम दो घन्टे शेष रह गये थे। मुमे देखते ही उन्होंने शान्तिनिकेतन पर व्यंग्य कसने शुरू किये। यह उनकी आदत है। इतने में कुझ महिलाओं ने प्रवेश किया-चित्रकार ने उन्हें कनिष्यों से देखा और मुफ से कहा, 'घुम-कड़ महोदय, तिनक उधर घूम जाओ। आखिर मैं कब तक इस घनी दाढी पर जी सकता हूं। उस सुन्दर दृश्य से यह दाढ़ो मुफे बंचित क्यों रखे।' इसे केवल एक चुटकुला मत समिफए। यात्री के दृष्टिकोण से इसी पर पूरा निबन्ध लिखा जा सकता है। पर यात्री का ध्यान भी तो घूम रहा है।

हरेन्द्रनाथ चट्टोपा॰्याय से दिल्लाण की यात्रा में भेट हुई।
पहले केवल उनकी किवताए पढ़ने को ही मिली थी। इधर
सादात किव के दर्शन हुए। उन्होंने मुक्तसे अनेक प्रश्न पूछे।
दिन के समय उनका रूप और था, रात्रि को और। जब वे रंगमच पर किव और अभिनेता के रूप में उपस्थित हुए, इस पर
भी बहुत कुछ लिखा जा सकता है। पर यहां इस के लिए अवकाश कहाँ ? लाहौर में उन से दोबारा भेट हुई थी। फिर तीसरी
बार दिल्ली में भेट हुई, जब रेडियो स्टेशन के समीप वे कार रोक
कर फुटपाथ पार आ गये और उन्होंने मुक्ते अपनी बॉहों में
भींच लिया।

मदरास मे एक श्रोर ब्रजनन्दन शर्मा, भैरवप्रसाद गुप्त श्रौर प्रोमनाथ शांडिल्य से भेट हुई। एक प्रुप-फोटो का प्रबन्ध किया। इन तीनों हिन्दी-प्रेमी मित्रों को सन्देह था कि मुसे उन के नाम भूल जायंगे। श्रव में कैसे उन्हे विश्वास दिलाऊँ कि मेरे मन के कलाजीवन मे उनके चित्र भी सुरक्तित हैं श्रौर उनके नाम भी।

मदरास नगरी में ही जगन्नाथन (सम्पादक, प्रसिद्ध तामिल पित्रका 'कलामहल') और का० श्री० श्रीनिवासाचार्य से भेट हुई। जगन्नाथन ने प्रतिज्ञा की कि तामिल लोकवाचा पर एक पुस्तक लिखेंगे। पिछले दिनों उन्होंने यह प्रतिज्ञा पूरी करते हुए अपनी सत्यप्रियता का प्रमाण दिया। का० श्री० श्रीनिवासाचाय ने तामिल लोकगीतों के श्रनुवाद के कठिन कार्य मे मेरा हाथ बटाया। में उन के यहां जाता तो चाय या काफी तो मिलती ही, साथ ही कुछ-न-कुछ पकवान भी। सोचता कि इस श्रातिथ्य का उत्तर देने का सुश्रवसर कब प्राप्त होगा। फिर जब हम डट कर श्रनुवाद-कार्य पर जम जाते, कहीं श्राधी रात के बाद तक यह कार्यक्रम जारी रहता। किस बही मे उसका लेखा-जोखा रखा गया होगा!

ऐसे श्रनेक चित्र यात्री के संस्मरणों को जायत बनाये रहते हैं। ऐसा ही एक चित्र विलियम जी० श्राचर का समिनिए। श्राचर महोदय श्रनेक वर्षों तक दुमका (सन्थाल परगना) में डिप्टीकिमिशनर रहे। उनसे पत्र-व्यवहार द्वारा मेरा परिचय था। श्रादिवासियों की लोक-किवता श्रीर कला के इस श्रनन्य पारखी के लिए मेरे हृदय में श्रगाध-प्रेम था। एक दिन मित्रवर वासुदेवशरण श्रप्रवाल से पता चला कि आर्चर दिल्ली मे हैं श्रोर तीसरे पहर तक सेंट्रल एशियन एटिकिटी म्यूजियम में श्रायेगे। में श्रचानक वहा पहुंचा श्रीर अप्रवाल ने मेरी श्रोर संकेत करते हुए मेरा नाम लिया। बस क्या था। श्राचर ने मुक्ते श्रपनी मुजाशों के पाश में बॉध लिया। सचमुच वह दश्य देखने योग्य था। कोई फोटोप्राफर तो था नहीं कि चित्र को सदैव के लिए सुरिचत कर देता। चित्र लेने की व्यवस्था श्रगले दिन की जा सकी। श्राचर का उक्त हास दो श्रन्तर्राष्ट्रीय मित्रों के लिए बड़े गवें की वस्त है।

जिनसे मानवता की मगल-कामना अप्रसर हो, ऐसे चित्र सद्वृत्तियों की विजय-यात्रा के प्रतीक होते हैं। यात्री के सस्मरणों मे ऐसे ही चित्रों के लिए स्थान होना चाहिए।